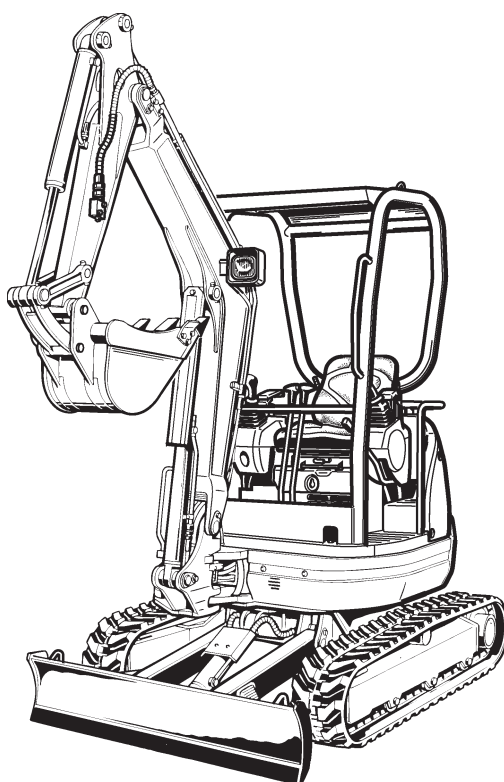


**ILLUSTRATED PARTS LIST  
LISTE DES PIECES  
STÜCK LISTE**

# **KUBOTA**

**MODEL  
MODELE  
MODELL**     **U20-3 $\alpha$ ·U25-3 $\alpha$**

**EXCAVATOR  
PELLETEUSE  
BAGGER**



**Kubota**

97899-10390  
DEC.  
DECEMBRE 25, 2008  
DEZ.

## **NOTICE**

This Parts List is for the following purposes.

1. When ordering parts, check with this Parts List to confirm the part number and the name of parts.
2. When making repairs, refer to the illustrations in this Parts List.
3. This Parts List is subject to change without notice.

## **NOTE**

Utilisation de ce livre

1. A la commande d'une pièce, chercher la référence et le nom de la pièce.
2. Pour les réparations, employez les illustrations.
3. La liste des pièces peut-être modifiée sans préavis.

## **ACHTUNG**

Die vorliegende Stückliste ist zur Verwendung der folgenden Fälle aufzubewahren:

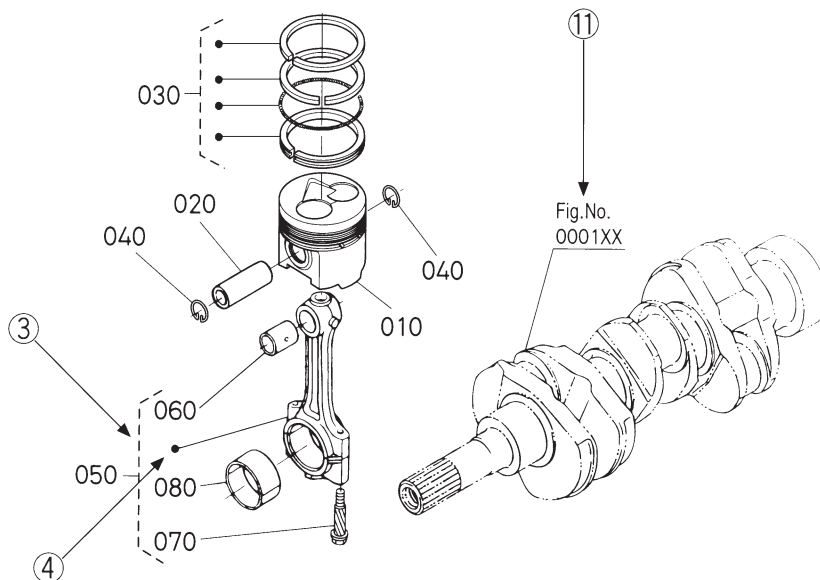
1. Bei Bestellung der Teile anhand dieser Liste die Kennzahl und die Bezeichnung der Teile feststellen.
2. Bei Reparatur auf die Figur in der Stückliste Bezug nehmen.
3. Änderungen dieser Bestandteilliste vorbehalten.

# INSTRUCTIONS INSTRUCTION ERKLÄRUNG

①  
**0102** PISTON AND CRANKSHAFT  
PISTON ET VILEBREQUIN  
KOLBEN UND KURBELWELLE

②  
[ B ]

⑩ → S.No. ; A: ≤15000, B: 14000 to 15000



| REF. No.<br>POS.No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESTELL-Nr. | PART NAME        | DESIGNATION         | BEZEICHNUNG  | Q'TY / S.No.<br>Q'TE / No.S.<br>STUECK / S.Nr. |              | I.C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN        |
|---------------------------------|--------------------------------------|------------------|---------------------|--------------|------------------------------------------------|--------------|------|--------------------------------------------|
|                                 |                                      |                  |                     |              | A                                              | B            |      |                                            |
| 010                             | 15800-0000-0                         | PISTON           | PISTON              | KOLBEN       | 1<br><=15000                                   | 1<br><=15000 |      | [Example-1]<br>[Exemple-1]<br>[Beispiel-1] |
| 010                             | 15800-0000-2                         | PISTON           | PISTON              | KOLBEN       | 1<br>>=15001                                   | 1<br>>=15001 |      |                                            |
| 020                             | 15800-1000-0                         | PIN,PISTON       | AXE DE PISTON       | KOLBENBOLZEN | 1<br><=15000                                   | 1<br><=15000 |      |                                            |
| 020                             | 15800-1000-2                         | PIN,PISTON       | AXE DE PISTON       | KOLBENBOLZEN | 1<br>>=15001                                   | 1<br>>=15001 | ≠    | [Example-2]<br>[Exemple-2]<br>[Beispiel-2] |
| 030                             | 15800-2000-0                         | ASSY PISTON RING | ENS.JEU DE SEGMENTS | KOLBENRINGE  | 1<br><=15000                                   | 1<br><=15000 |      |                                            |
| 030                             | 15830-2000-0                         | ASSY PISTON RING | ENS.JEU DE SEGMENTS | KOLBENRINGE  | 1<br>>=15001                                   | 1<br>>=15001 | ↔    | [Example-3]<br>[Exemple-3]<br>[Beispiel-3] |

A:XXXX, B:XXXX

- ① Fig. No. .... Represents No. corresponding to each group name.
- ② Specifications ..... The types and destinations of sister models are indicated. These indications are given to tell their relevant pages in this book.  
(for sister models)
- ③ Components ..... The components of an assembly are identified by a bracket of dotted lines.
- ④ Point ..... Indicates that the parts is not sold independently.  
The assembly (Ref.No.050) containing the part needs to be ordered.
- ⑤ REF. No. .... Reference numbers are assigned to parts in the illustration. The code number of a part in the illustration can be identified by referring to the same reference number in the parts list.
- ⑥ Model name ..... The name of the basic model is indicated in this column. Other applicable models are indicated on the “REMARKS” column ⑨.
- ⑦ S. No. .... Indicates a group of serial numbers to which a design change is applied.  
(serial No.)

Engine Serial No.

7 J 0001

7 K A001

Lower 4 digits in Numerals or Alphabetical letter (A to Z) and Numerals (start 0001 to max Z999).

5th digit ..... Alphabetical letter (Month of manufacture).

| Month | 1   | 2   | 3   | 4   | 5   | 6   | 7   | 8   | 9   | 10  | 11  | 12  |
|-------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
|       | A,B | C,D | E,F | G,H | J,K | L,M | N,P | Q,R | S,T | U,V | W,X | Y,Z |

6th digit ..... Numerals or Alphabetical letter (Year of manufacture).

| Year | 1998 | 1999 | 2000 | 01 | 02 | 03 | 04 | 05 | 06 | 07 | 08 | 09 | 10 | 11 |
|------|------|------|------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
|      | W    | X    | Y    | 1  | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 7  | 8  | 9  | A  | B  |

- ⑧ I. C. .... Indicates the interchangeability of parts due to design change.  
(interchangeability)

Example-1 ..... ← indicates that a new part can replace an old part, but not vice versa.

15800-0000-0 is applicable to the first serial number to S. No. 15000.

15800-0000-2 is applicable to the first serial number and above.

Example-2 ..... ≠ indicates that the new and old parts are not interchangeable.

15800-1000-0 is applicable to the first serial number to S. No. 15000.

15800-1000-2 is applicable to S. No. 15001 and above.

Example-3 ..... ↔ indicates that the new and old parts are interchangeable. Both 15800-2000-0 and 15830-2000-0 are applicable to the first serial number and above.

- ⑨ REMARKS 1 ..... In this column, enter other applicable model names, dimensions and other special items. The following symbols and abbreviations are used throughout this book.

29\*12.00-15 ... Tire size    sq.m .... m<sup>2</sup>    sq.mm .... mm<sup>2</sup>

cu.m .... m<sup>3</sup>    cu.mm ... mm<sup>3</sup>    D ... Diameter    L .... Length

- ⑩ REMARKS 2 ..... The following expressions are used in NOTE for each group.

Machines' serial numbers are indicated as follows.

<=15000 ..... Serial number below 15000.

>=15001 ..... Serial number above 15001.

14000 to 15000 ..... Serial number 14000 to 15000.

For some models, the above expressions may also be used REMARKS 1 ⑨.

- ⑪ Fig. No. .... Indicates the numbers of figures for the parts that are shown in virtual images.  
(virtual images)

A figure number with XX means that there are two or more figures depending on the sister models.

- ① No. de Fig. .... Représente le No. de chaque nom de groupe.
- ② Spécifications ..... Les types et les destinations des modèles soeurs sont indiqués. Ces indications (pour modèles soeurs) sont données pour donner leurs pages relatives dans ce livre.
- ③ Composantes ..... Les composantes d'un ensemble sont identifiées par des parenthèses en pointillé.
- ④ Point ..... Indique que la pièce n'est pas à vendre toute seule.  
Elle doit être commandée avec l'ensemble (POS.No. 050) qui la contient.
- ⑤ POS.No. .... Des numéros de position sont donnés aux pièces représentées dans l'illustration.  
Le référence d'une pièce de l'illustration peut être identifié en se reportant au même numéro de position indiqué dans la liste des pièces détachées.
- ⑥ Nom de type ..... Le nom du type de base est indiqué dans cette colonne. Les autres modèles sont indiqués dans la colonne des "REMARQUES" ⑨.
- ⑦ No. S. .... Indique un groupe de numéros de série qui a subit des modifications de modèle.  
(No. de série)

No. de série de moteur

7 J 0001

7 K A001

↑

↑

↑

4 chiffres inférieurs en lettres numéraux ou alphabétiques (de A à Z) et numéraux (de 0001 jusqu'à Z999 au maximum).

5<sup>ème</sup> chiffre ..... Lettre alphabétique (Mois de fabrication).

| Mois | 1   | 2   | 3   | 4   | 5   | 6   | 7   | 8   | 9   | 10  | 11  | 12  |
|------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
|      | A,B | C,D | E,F | G,H | J,K | L,M | N,P | Q,R | S,T | U,V | W,X | Y,Z |

6<sup>ème</sup> chiffre ..... Numéral ou lettre alphabétique (Année de fabrication).

| Année | 1998 | 1999 | 2000 | 01 | 02 | 03 | 04 | 05 | 06 | 07 | 08 | 09 | 10 | 11 |
|-------|------|------|------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
|       | W    | X    | Y    | 1  | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 7  | 8  | 9  | A  | B  |

- ⑧ I. C. .... Indique la permutabilité des pièces due à un changement dans le modèle.  
(permutabilité)

Exemple-1 ..... ← indique que la nouvelle pièce peut remplacer la vieille, mais pas vice versa.

Le 15800-0000-0 s'applique au premier numéro de série jusqu'au No.S. 15000.

Le 15800-0000-2 s'applique au premier numéro de série et à ceux ci-dessus.

Exemple-2 ..... ≠ indique que la nouvelle et vieille pièces sont interchangeables.

Le 15800-1000-0 s'applique au premier numéro de série jusqu'au No.S. 15000.

Le 15800-1000-2 s'applique au No.S. 15001 et à ceuxci-dessus.

Exemple-3 ..... ↔ indique que la nouvelle pièce et la vieille pièce sont interchangeable. Toutes deux numéros 15800-2000-0 et 15830-2000-0 sont applicables a premier numéro de cette depuis.

- ⑨ REMARQUES 1 ... Cette colonne renferme d'autres noms de modèles applicables, les dimensions et autres éléments spéciaux.

Les symboles abréviations suivants sont utilisés dans l'ensemble de ce manuel.

29\*12.00-15 ... Dimension des pneus sq.m ... m<sup>2</sup> sq.mm ... mm<sup>2</sup>

cu.m ... m<sup>3</sup> cu.mm .. mm<sup>3</sup> D ... Diamètre L ... Longueur

- ⑩ REMARQUES 2 ... Les expressions suivantes sont utilisées dans la NOTE de chaque groupe.

Les numéros de série des machines sont indiqués de la manière suivante.

<=15000 ..... Numéros de série au-dessous de 15000.

>=15001 ..... Numéros de série au-dessus de 15001.

14000 to 15000 ..... Numéros de série 14000 à 15000.

Pour certaines modèles, les expressions ci-dessus peuvent aussi être utilisées dans la rubrique des REMARQUES 1 ⑨.

- ⑪ No. de Fig. .... Indique les numéros de figures pour les pièces qui sont illustrées dans les images (images virtuelles)  
virtuelles. Un numéro de figure avec XX signifie qu'il y a plus de deux figures selon les modèles soeurs.

- ① Abb. Nr. .... Diese Nummer bezieht sich auf die jeweilige Gruppenbezeichnung.
- ② Spezifikationen .... Die Typen und Bestimmungsorte der Schwestermodelle sind angegeben. Die Angaben beziehen sich auf die entsprechenden Seiten in diesen Handbuch.
- ③ Einzelteile ..... Die Einzelteile einer Baugruppe sind durch eine Klammer aus gestrichelten Linien gekennzeichnet.
- ④ Punkte ..... Punktierung zeigt an, daß das entsprechende Teil nicht einzeln erhältlich ist. Die gesamte Baugruppe, die dieses Teil beinhaltet muß bestellt werden. (BILD-Nr. 050).
- ⑤ BILD-Nr. .... Die Teile in den Abbildungen sind mit Bezugsnummern versehen. Die Kennnummer eines der abgebildeten Teile erhalten Sie, wenn Sie unter der Bezugsnummer in der Ersatzteilliste nachsehen.
- ⑥ Typenbezeichnung ... In dieser Spalte wird die Bezeichnung des Grundtype aufgeführt. Weiter Modelle, die verwendet werden können werden unter "BEMERKUNGEN" in Spalte ⑨ angegeben.
- ⑦ S. Nr. .... Bezeichnet eine Gruppe Seriennummern, bei der Änderungen in der Ausführung (Serien Nr.) vorgenommen wurden.

Motor-Serien-Nr.

7 J 0001

7 K A001

Untere 4 Stellen mit Ziffern oder mit Buchstabe (A bis Z) und Ziffern (von 0001 bis max. Z999).

5. Stelle ..... Buchstabe (Herstellungsmonat).

| Monat | 1   | 2   | 3   | 4   | 5   | 6   | 7   | 8   | 9   | 10  | 11  | 12  |
|-------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
|       | A,B | C,D | E,F | G,H | J,K | L,M | N,P | Q,R | S,T | U,V | W,X | Y,Z |

6. Stelle ..... Buchstabe oder Ziffer (Herstellungsjahr).

| Jahr | 1998 | 1999 | 2000 | 01 | 02 | 03 | 04 | 05 | 06 | 07 | 08 | 09 | 10 | 11 |
|------|------|------|------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
|      | W    | X    | Y    | 1  | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 7  | 8  | 9  | A  | B  |

- ⑧ I. C. .... Bezeichnet die Austauschmöglichkeit der Teile untereinander bei einer Änderung in der Ausführung.

Beispiel- 1 ..... ← besagt, daß das alte Teil durch ein neues ersetzt werden kann, nicht jedoch umgekehrt. 15800-0000-0 bezieht sich auf die erste Serien Nr.bis S.Nr. 15000.  
15800-0000-2 bezieht sich auf die erste Serien Nr.und darüber.

Beispiel- 2 ..... ≠ besagt, daß alte und neue Teile nicht austauschbar sind.  
15800-1000-0 bezieht sich auf die erste Serien Nr.bis S.Nr. 15000.  
15800-1000-2 bezieht sich auf S.Nr. 15001 und darüber.

Beispiel- 3 ..... ↔ besagt, daß alte und neue Teile austauschbar sind. Beiderseitig 15800-2000-0 und 15830-2000-0 bezieht sich auf die erste Serien Nr. und darüber.

- ⑨ BEMERKUNGEN 1 .. In dieser Spalte finden Sie weitere verwendbare Modellbezeichnungen, Abmessungen und andere besondere Angaben.

Die folgenden Symbole und Abkürzungen werden im Gesamtext des Buches benutzt : 29\*12.00-15 ..... Reifengrößen sq.m ..... m<sup>2</sup> sq.mm ..... mm<sup>2</sup>  
cu.m ..... m<sup>3</sup> cu.mm ..... mm<sup>3</sup> D ..... Durchmesser L ..... Länge

- ⑩ BEMERKUNGEN 2 .. Die folgenden Ausdrücke werden in "NOTE" für jede Gruppe verwendet.

Seriennummern von Maschinen werden wie folgt angezeigt :

<=15000 ... Seriennummern unter 15000.

>=15001 ..... Seriennummern über 15001.

14000 to 15000 ..... Seriennummern 14000 bis 15000.

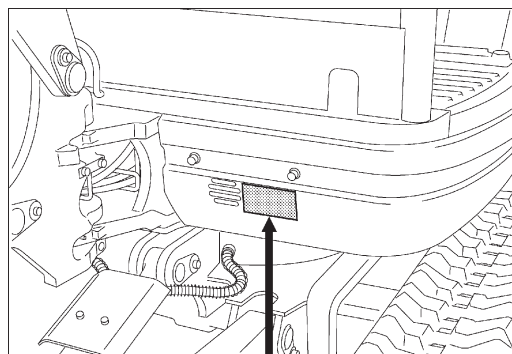
Bei einigen Modellen können die oben genannten Ausdrücke auch in "ANMERKUNGEN 1 ⑨" verwendet werden.

- ⑪ Abb. Nr. .... Bezeichnet die Nummern der Abbildungen für die Teile, die in virtuellen Bildern illustriert sind. Ein Abbildungsnummer mit XX bedeutet, daß sich zwei oder mehrere Abbildungen gemäß den Schwestermodellen befinden.

# SERIAL NUMBER

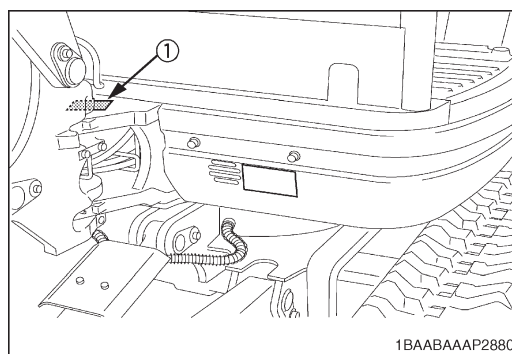
The model name, machine number and engine number of this product are described in their respective positions, as shown below. Note that their positions may be different depending on the specifications. Check the specifications of the product.

|                                | Model | Serial No. |
|--------------------------------|-------|------------|
| Excavator                      | _____ | _____      |
| Engine                         | _____ | _____      |
| Date of Purchase               | _____ |            |
| Name of Dealer                 | _____ |            |
| (To be filled in by purchaser) |       |            |



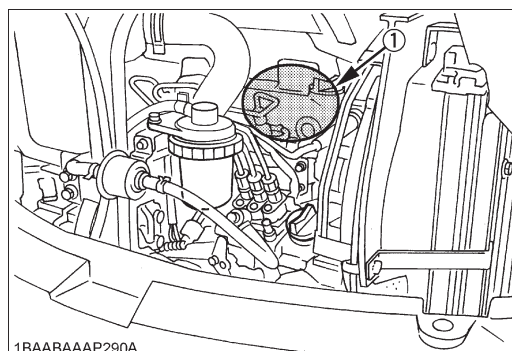
|                                                                    |          |                    |                |
|--------------------------------------------------------------------|----------|--------------------|----------------|
| KUBOTA Corporation                                                 |          | CE                 |                |
| 2-47, Shikitsunigashi 1-Chome,<br>Naniwa-ku, Osaka, 556-8601 JAPAN |          |                    |                |
| MODEL                                                              | _____    | SERIAL NO.         | _____          |
| MASS                                                               | _____ kg | MAX. DRAW BAR PULL | _____ kN       |
| POWER                                                              | _____ kW | MAX. VERT. LOAD    | _____ kN       |
| PRODUCT IDENTIFICATION NUMBER                                      |          | _____              |                |
| MANUFACTURED YEAR                                                  |          | _____              | MADE IN JAPAN. |

1BAABAAAP288A



1BAABAAAP2880

(1) Serial No.



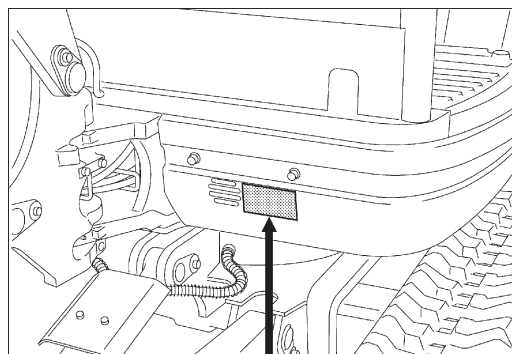
1BAABAAAP290A

(1) Engine serial No.

# NUMERO DE SERIE

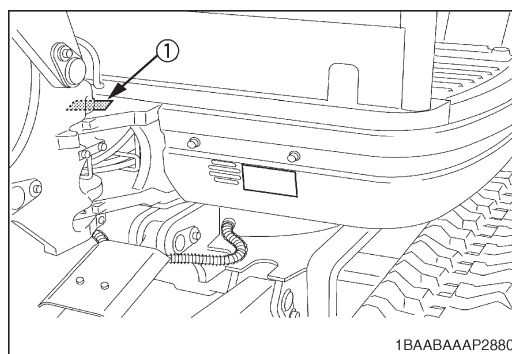
Le nom du modèle, le numéro de la machine et le numéro du moteur de ce produit sont décrits dans leur position respective, comme il est montré ci-dessous. Il est à noter que ces positionnements peuvent être différents selon les données techniques. Vérifier les données techniques du produit.

|                                                     | MODELE | N° DE SERIE |
|-----------------------------------------------------|--------|-------------|
| Pelleteuse                                          | _____  | _____       |
| Moteur                                              | _____  | _____       |
| Date d'achat                                        | _____  |             |
| Nom du concessionnaire<br>(A remplir par le client) | _____  |             |



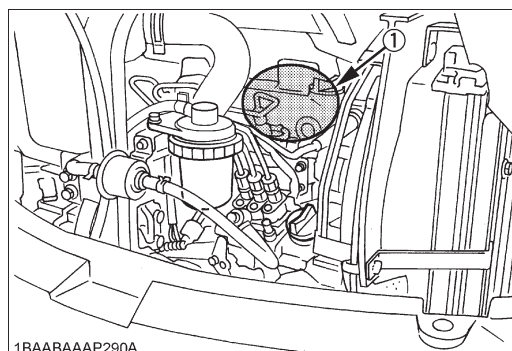
|                                                                                          |            |                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------|------------|--------------------|
| KUBOTA Corporation<br>2-47, Shikitsunigashi 1-Chome,<br>Naniwa-ku, Osaka, 556-8601 JAPAN |            | CE                 |
| MODEL                                                                                    | SERIAL NO. |                    |
| MASS                                                                                     | kg         | MAX. DRAW BAR PULL |
| POWER                                                                                    | kW         | MAX. VERT. LOAD    |
| PRODUCT IDENTIFICATION NUMBER                                                            |            |                    |
| MANUFACTURED YEAR                                                                        |            | MADE IN JAPAN.     |

1BAABAAAP288A



1BAABAAAP2880

(1) No. DE SERIE



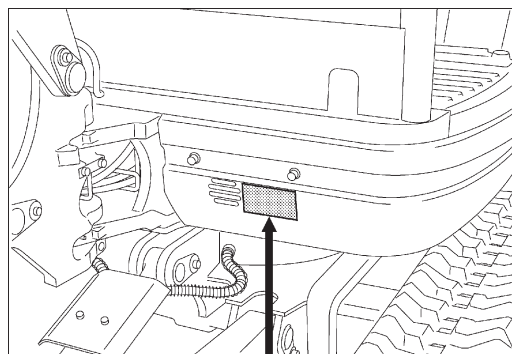
1BAABAAAP290A

(1) No. DE SERIE DU MOTEUR

# SERIENNUMMER

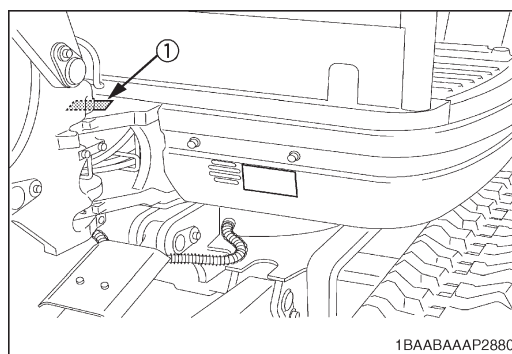
Die Modellbezeichnung, die Maschinen- und die Motornummer dieses Produkts werden in ihren entsprechenden Positionen beschrieben (siehe unten). Wir weisen darauf hin, daß sich ihre Positionen je nach Spezifikation verändern können. Lesen Sie die produktspezifikationen.

|                                    | Modell | Nummer |
|------------------------------------|--------|--------|
| Bagger                             | _____  | _____  |
| Motor                              | _____  | _____  |
| Datum des Kaufs                    | _____  |        |
| Name des Händlers                  | _____  |        |
| (durch den Eigentümer auszufüllen) |        |        |



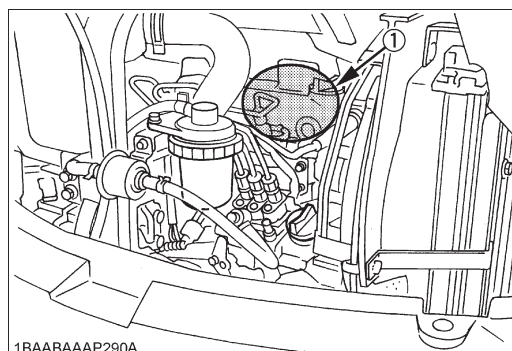
|                                                                                                 |            |                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|--------------------|
| <b>KUBOTA Corporation</b><br>2-47, Shikitsunigashi 1-Chome,<br>Naniwa-ku, Osaka, 556-8601 JAPAN |            |                    |
| MODEL                                                                                           | SERIAL NO. |                    |
| MASS                                                                                            | kg         | MAX. DRAW BAR PULL |
| POWER                                                                                           | kW         | MAX. VERT. LOAD    |
| PRODUCT IDENTIFICATION NUMBER                                                                   |            |                    |
| MANUFACTURED YEAR                                                                               |            | MADE IN JAPAN.     |

1BAABAAAP288A



1BAABAAAP2880

(1) Nummer

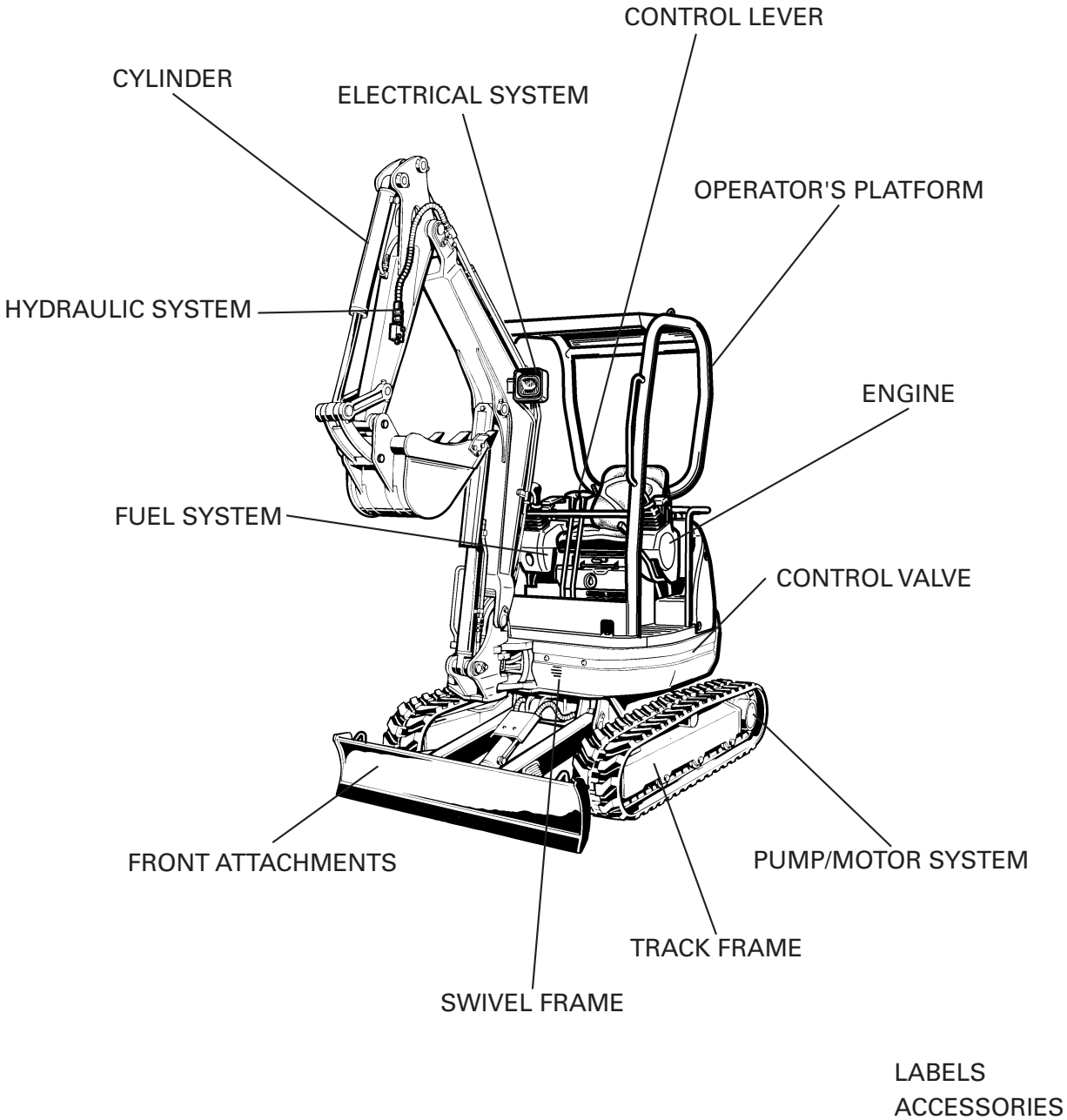


1BAABAAAP290A

(1) Motor-Seriennummer

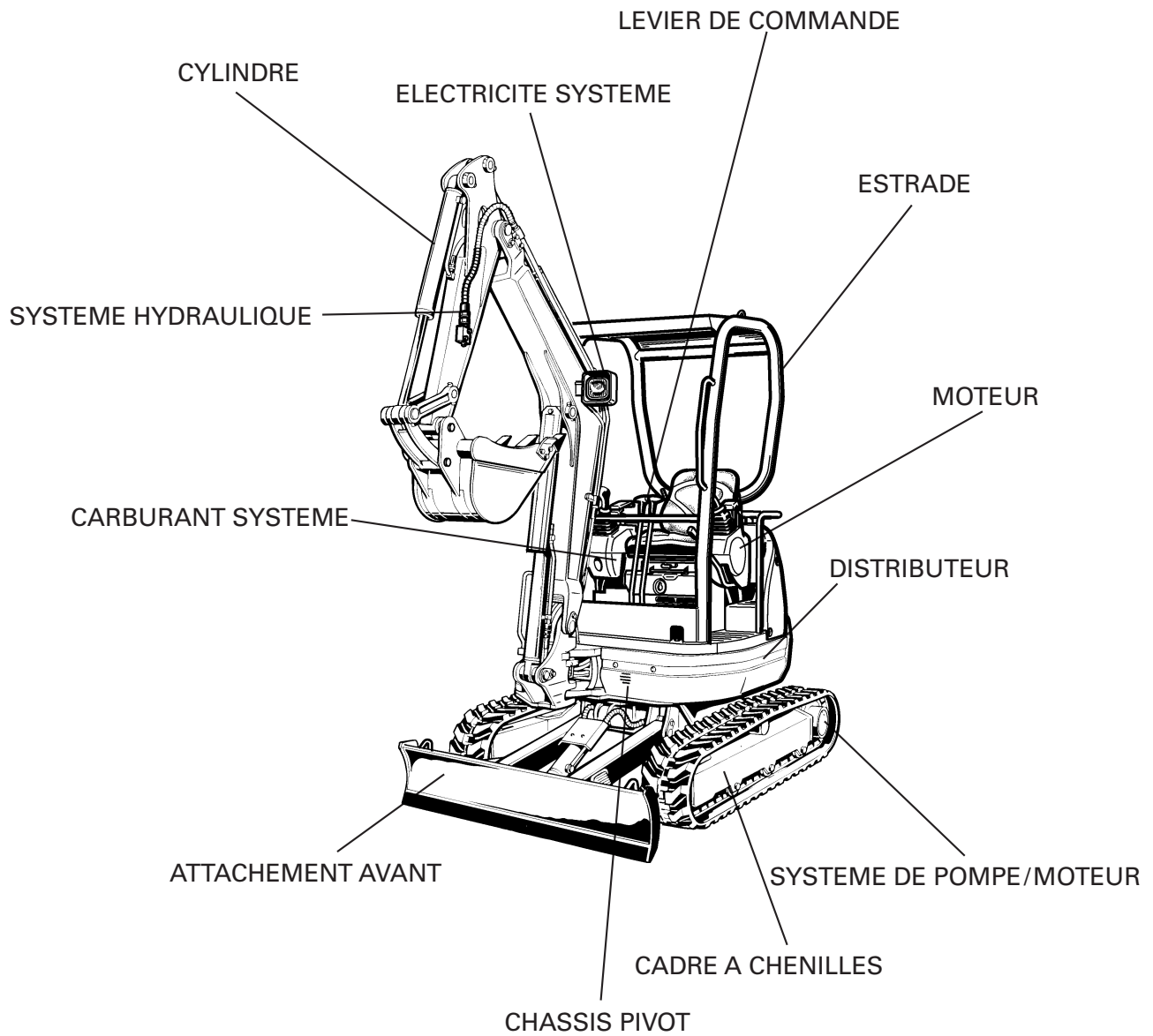
# SECTION CONTENTS

---



## CONTENUS DE LA SECTION

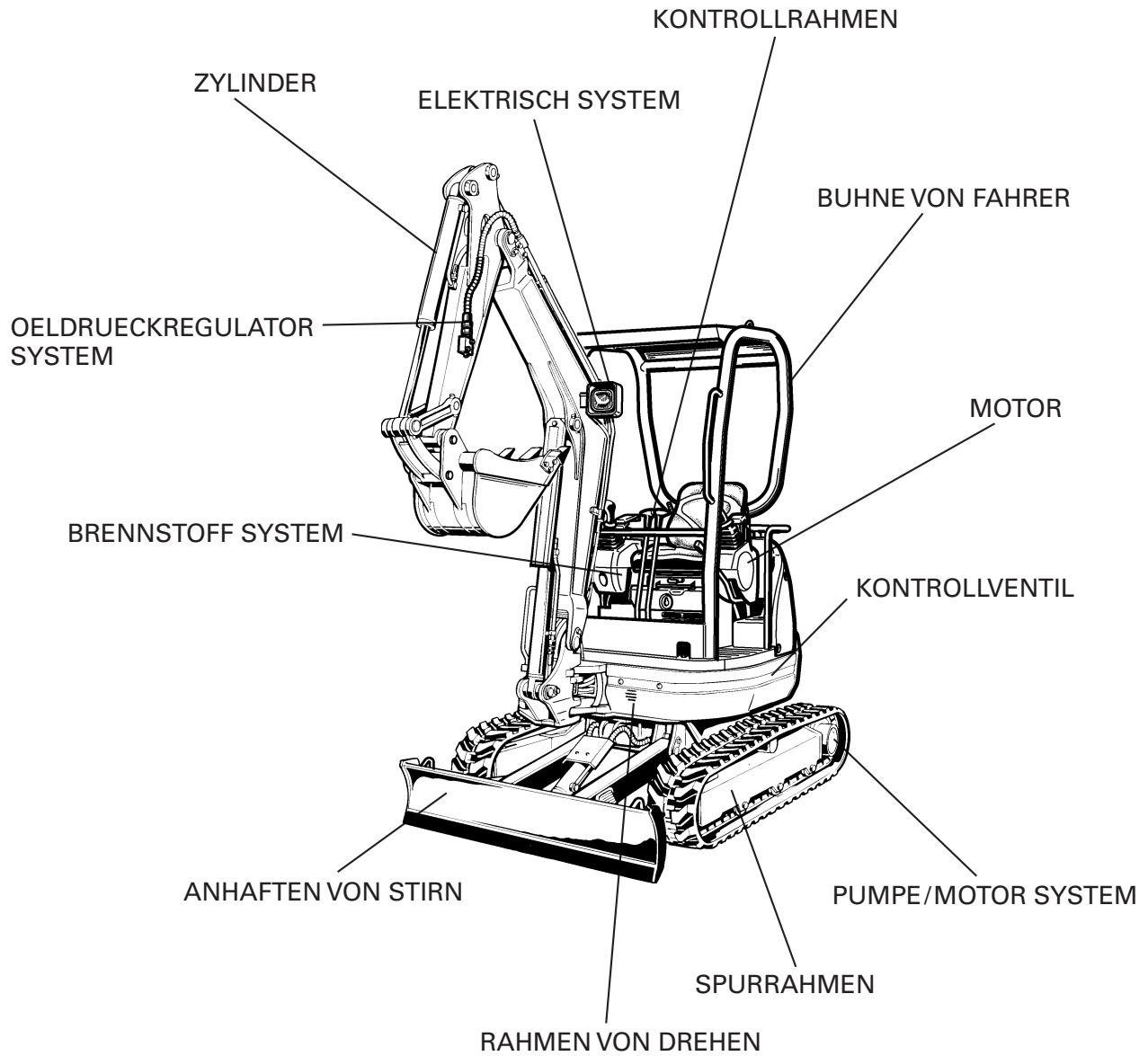
---



ETIQUETTES  
ACCESSOIRES

# ABSCHNITTSINHALT

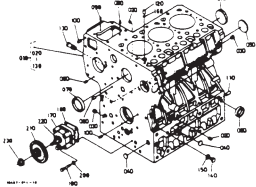
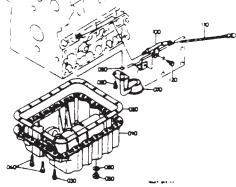
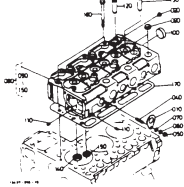
---



AUFKLEBER  
ZUBEHOER

## [How to read contents with illustrations]

### Illustration example

|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| <b>ENGINE</b> ← <b>STEP1</b>                                                      |                                                                                   |                                                                                    |                        |
| 0001                                                                              | 0002                                                                              | 0003                                                                               | ← <b>STEP2</b>         |
| CRANKCASE                                                                         | OIL PAN                                                                           | CYLINDER HEAD                                                                      | ← <b>STEP3</b>         |
|  |  |  | ← <b>STEP4</b>         |
| 0005                                                                              | 0100                                                                              | 0101                                                                               | 0102                   |
| HEAD COVER                                                                        | MAIN BEARING CASE                                                                 | CAMSHAFT AND IDLE GEAR SHAFT                                                       | PISTON AND CRANK SHAFT |

STEP1; This indicates the items listed in SECTION CONTENTS.

STEP2; These indicate the figure number given in the text.

(Fig. No...0003)

STEP3; This indicates the group name in the text.

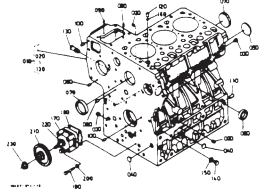
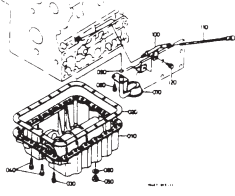
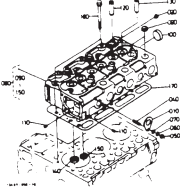
STEP4; This indicates the illustrations of the group in the text.

How to retrieve:

Look at SECTION CONTENTS to select an item you are looking for. In STEP1, find the same item. In STEP4, find the part you are searching. In STEP2 and STEP3, refer to the page of the group and retrieve the part number.

## [Comment lire les contenus avec les illustrations]

### Exemple d'illustration

|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| <b>MOTEUR</b> ← <b>ETAPE 1</b>                                                    |                                                                                   |                                                                                    |                       |
| 0001                                                                              | 0002                                                                              | 0003                                                                               | ← <b>ETAPE 2</b>      |
| BLOC MOTEUR                                                                       | CARTER D'HUILE                                                                    | CULASSE                                                                            | ← <b>ETAPE 3</b>      |
|  |  |  | ← <b>ETAPE 4</b>      |
| 0005                                                                              | 0100                                                                              | 0101                                                                               | 0102                  |
| COUVRE-CULASSE                                                                    | PALIER DE VILEBREQUIN                                                             | ARBRE A CAMES ET<br>ARBRE DE PIGNON FOU                                            | PISTON ET VILEBREQUIN |

ETAPE1: Ceci indique les articles répertoriés dans les **CONTENUS DE LA SECTION**.

ETAPE2: Ceci indique le numéro de l'illustration donnés dans le texte.

(No. de Fig...0003)

ETAPE3: Ceci indique le nom du groupe dans le texte.

ETAPE4: Ceci indique les illustrations du groupe dans le texte.

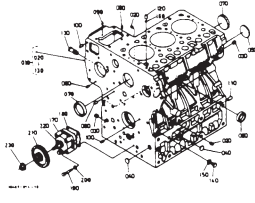
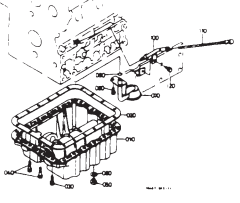
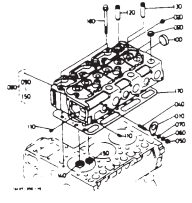
Comment retrouver:

Regarder aux **CONTENUS DE LA SECTION** pour choisir l'article que l'on désire chercher.

A l'ETAPE 1, trouver le même article. A l'ETAPE 4, trouver la pièce que l'on est en train de chercher. A l'ETAPE 2 et à l'ETAPE 3, se référer à la page du groupe et retrouver le numéro de la pièce.

## [Lesens des Inhalts der Abbildungen]

### Bildbeispiel

|                                                                                                                                       |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <div> <b>MOTOR</b> ← <b>SCHRITT 1</b> </div> </div> |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                                                                             |
| 0001                                                                                                                                  | 0002                                                                              | 0003                                                                               | <div style="display: flex; justify-content: center; align-items: center;"> <div style="margin-right: 10px;">←</div> <b>SCHRITT 2</b> </div> |
| KURBELGEHAEUSE                                                                                                                        | OELWANNE                                                                          | ZYLINDERKOPF                                                                       | <div style="display: flex; justify-content: center; align-items: center;"> <div style="margin-right: 10px;">←</div> <b>SCHRITT 3</b> </div> |
|                                                      |  |  | <div style="display: flex; justify-content: center; align-items: center;"> <div style="margin-right: 10px;">←</div> <b>SCHRITT 4</b> </div> |
| 0005                                                                                                                                  | 0100                                                                              | 0101                                                                               | 0102                                                                                                                                        |
| ZYLINDERKOPFHAUBE                                                                                                                     | HAUPTLAGERGEHAEUSE                                                                | NOCKENWELLE UND WELLE,<br>FREILAUFGETR                                             | KOLBEN UND KURBELWELLE                                                                                                                      |

SCHRITT1: Zeigt die Posten im ABSCHNITTSINHALT an.

SCHRITT2: Zeigt die Abbildungsnummer im Text an.

(Abb. -Nr...0003)

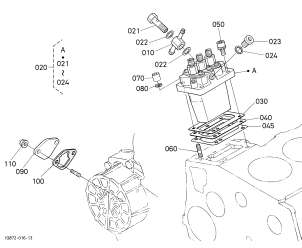
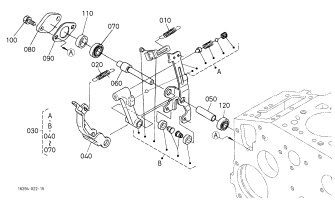
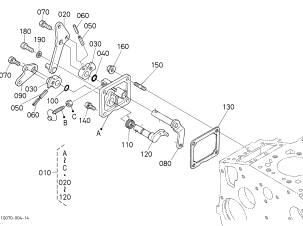
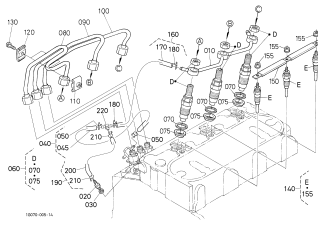
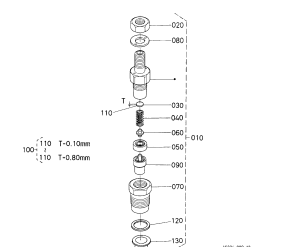
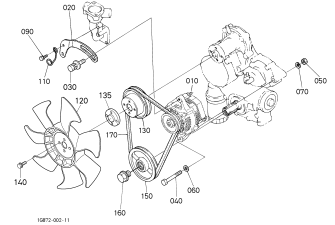
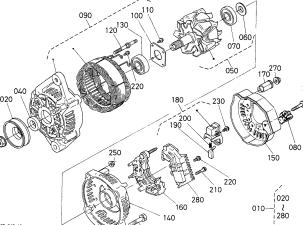
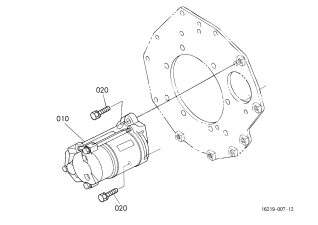
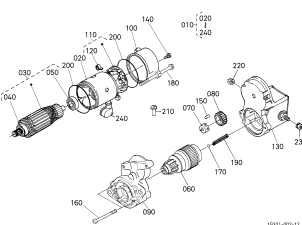
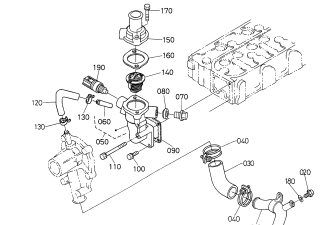
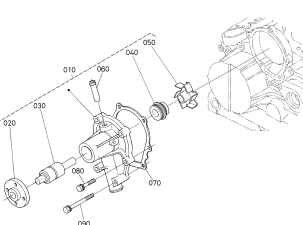
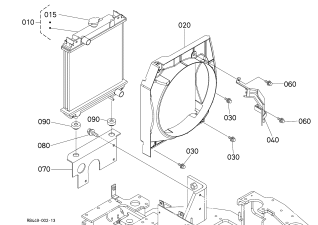
SCHRITT3: Zeigt den Gruppennamen im Text an.

SCHRITT4: Zeigt die Abbildungen der Gruppe im Text an.

Abrufen:

Sehen Sie den ABSCHNITTSINHALT und wählen Sie den Posten an, der gewünscht wird, Im SCHRITT 1 suchen Sie für den gleichen Posten. Im Schritt 4 suchen Sie den aufzufindenden Teil, In den SCHRITTEN 2 und 3 beziehen Sie sich bitte die Seite der Gruppe und rufen Sie die Teilenummer ab.



|                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Fig.No. 0202</b></p> <p>INJECTION PUMP</p> <p>POMPE D'INJECTION</p> <p>EINSPRITZENPUMPE</p>                                                           | <p><b>Fig.No. 0204</b></p> <p>GOVERNOR</p> <p>REGULATEUR DE VITESSES</p> <p>REGLER</p>                                                    | <p><b>Fig.No. 0205</b></p> <p>SPEED CONTROL PLATE</p> <p>PLAQUE DE VITESSE-CONTROLE</p> <p>GESCHWINDIGKEITS-<br/>REGLERPLATTE</p>                             | <p><b>Fig.No. 0206</b></p> <p>NOZZLE HOLDER AND GLOW PLUG</p> <p>PORTE-INJECTEUR ET BOUGIE DE<br/>PRECHAUFFAGE</p> <p>DUESENHALTER UND GLUEHKERZE</p>  |
| <p><b>Fig.No. 0207</b></p> <p>NOZZLE HOLDER (COMPONENT<br/>PARTS)</p> <p>PORTE-INJECTEUR (PARTIES<br/>COMPOSANTES)</p> <p>DUESENHALTER (EINZEL-TEIL)</p>  | <p><b>Fig.No. 0413</b></p> <p>ALTERNATOR</p> <p>ALTERNATEUR</p> <p>WECHSELSTROMMASCHINE</p>                                             | <p><b>Fig.No. 0414</b></p> <p>ALTERNATOR (COMPONENT PARTS)</p> <p>ALTERNATEUR (PARTIES<br/>COMPOSANTES)</p> <p>WECHSELSTROMMASCHINE (EINZEL-<br/>TEIL)</p>  | <p><b>Fig.No. 0416</b></p> <p>STARTER</p> <p>DEMARREUR</p> <p>ANLASSER</p>                                                                           |
| <p><b>Fig.No. 0417</b></p> <p>STARTER (COMPONENT PARTS)</p> <p>DEMARREUR (PARTIES<br/>COMPOSANTES)</p> <p>ANLASSER (EINZEL-TEIL)</p>                      | <p><b>Fig.No. 0500</b></p> <p>WATER FLANGE AND THERMOSTAT</p> <p>BRIDE A EAU ET THERMOSTAT</p> <p>WASSERFLANSCH UND<br/>THERMOSTAT</p>  | <p><b>Fig.No. 0501</b></p> <p>WATER PUMP</p> <p>POMPE A EAU</p> <p>WASSERPUMPE</p>                                                                          | <p><b>Fig.No. 0511</b></p> <p>RADIATOR</p> <p>RADIATEUR</p> <p>KUEHLER</p>                                                                           |

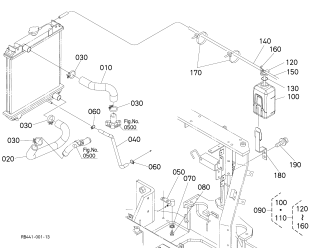
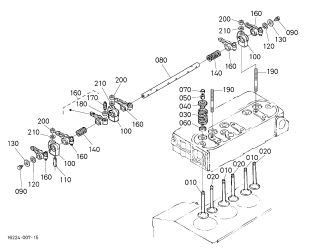
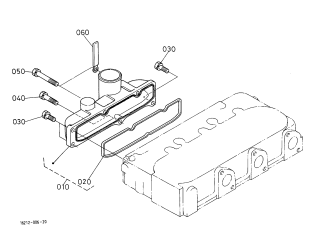
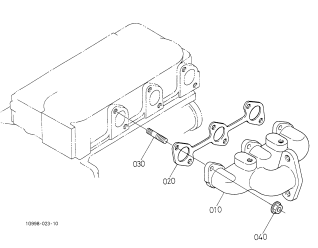
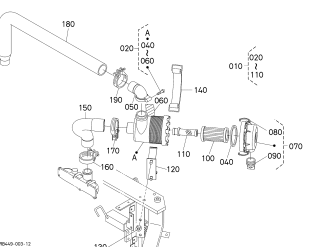
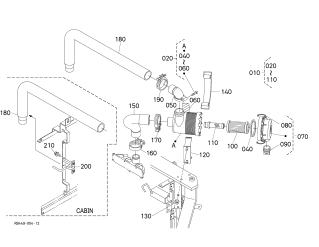
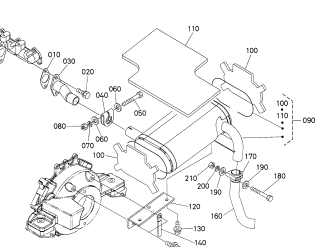
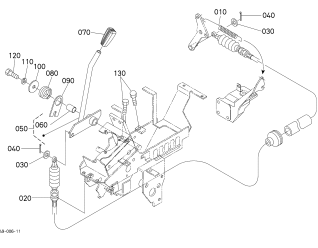
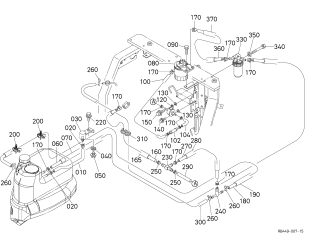
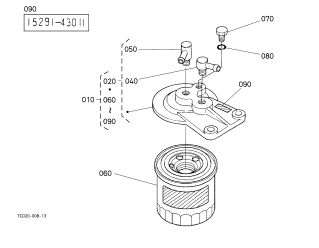
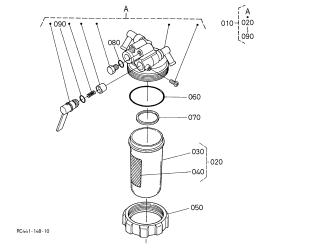
|                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>0513</b></p> <p>WATER PIPE</p> <p>TUYAU D'EAU</p> <p>WASSERROHR</p>                  | <p>Fig.No. <b>0600</b></p> <p>VALVE AND ROCKER ARM</p> <p>SOUPAPES ET CULBUTEURS</p> <p>VENTIL UND KIPPENARM</p>  | <p>Fig.No. <b>0610</b></p> <p>INLET MANIFOLD</p> <p>COLLECTEUR D'ADMISSION</p> <p>ANSAUGENLEITUNG</p>                                                    | <p>Fig.No. <b>0612</b></p> <p>EXHAUST MANIFOLD</p> <p>COLLECTEUR D'ECHAPPEMENT</p> <p>AUSPUFFFRUMMER</p>                                                    |
| <p>Fig.No. <b>061401</b></p> <p>AIR CLEANER</p> <p>FILTRE A AIR</p> <p>LUFTREINHEIT</p>          | <p>Fig.No. <b>061402</b></p> <p>AIR CLEANER</p> <p>FILTRE A AIR</p> <p>LUFTREINHEIT</p>                         | <p>Fig.No. <b>0616</b></p> <p>MUFFLER</p> <p>SILENCIEUX</p> <p>AUSPUFFTOPF</p>                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                |
| <p><b>FUEL SYSTEM</b></p> <p><b>CARBURANT SYSTEME</b></p> <p><b>BRENNSTOFF SYSTEM</b></p>                                                                                           |                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                |
| <p>Fig.No. <b>A200</b></p> <p>ACCEL LEVER</p> <p>LEVIER D'ACCELERATEUR</p> <p>BESCHLEUNIGER</p>  | <p>Fig.No. <b>A300</b></p> <p>FUEL PIPING</p> <p>TUYAUTAGE DE CARBURANT</p> <p>KRAFTSTOFFLEITUNGEN</p>          | <p>Fig.No. <b>A301</b></p> <p>FUEL FILTER (COMPONENT PARTS)</p> <p>FILTRE A CARBURANT (PARTIES COMPOSANTES)</p> <p>KRAFTSTOFFFILTER (EINZEL-TEIL)</p>  | <p>Fig.No. <b>A30201</b></p> <p>WATER SEPARATOR (COMPONENT PARTS)</p> <p>SEPARATEUR A EAU (PARTIES COMPOSANTES)</p> <p>WASSERSEPARATOR (EINZEL-TEIL)</p>  |

Fig.No. **A30202**

WATER SEPARATOR (COMPONENT PARTS)

SEPARATEUR A EAU (PARTIES COMPOSANTES)

WASSERSEPARATOR (EINZEL-TEIL)

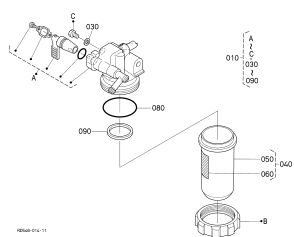
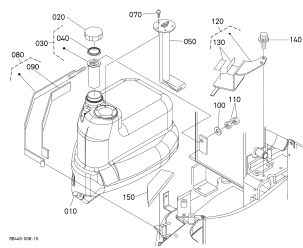


Fig.No. **A303**

FUEL TANK

RESERVOIR A CARBURANT

KRAFTSTOFFTANK



**ELECTRICAL SYSTEM**  
**ELECTRICITE SYSTEME**  
**ELEKTRISCH SYSTEM**

Fig.No. **B400**

BATTERY

BATTERIE

BATTERIE

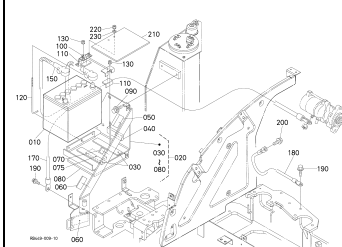


Fig.No. **B402**

TIMER AND HORN

TEMPORISATEUR, AVERTISSEUR

ZEITZEICHENGEBER, HUPE

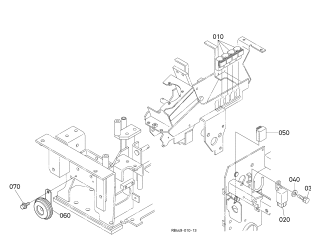


Fig.No. **B404**

SWITCH AND METER

INTERRUPTEUR, METRE

SCHALTER, ZAEHLER

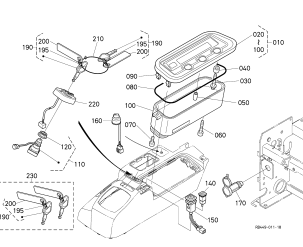


Fig.No. **B406**

LIGHT

LAMPE

LAMPE

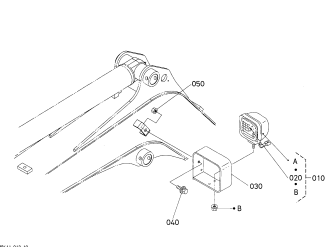


Fig.No. **B40801**

ELECTRICAL WIRING

FAISCEAU DE CABLES

KABELGESCHIRR

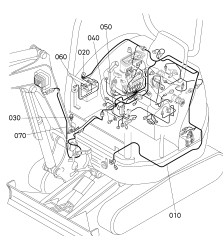
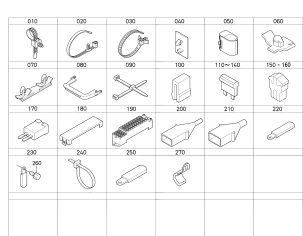


Fig.No. **B40802**

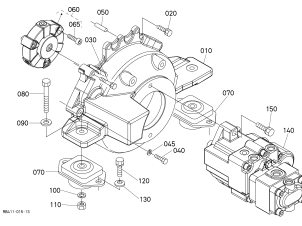
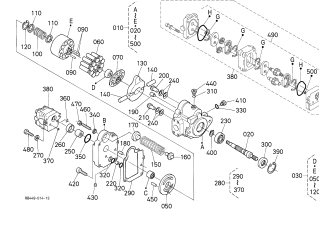
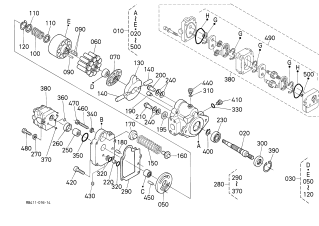
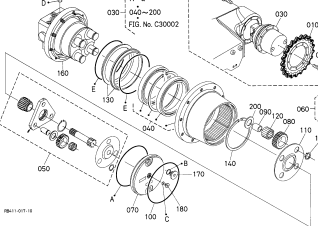
ELECTRICAL WIRING

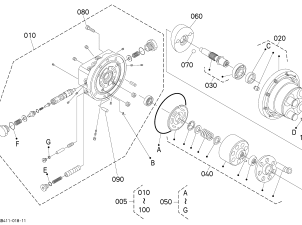
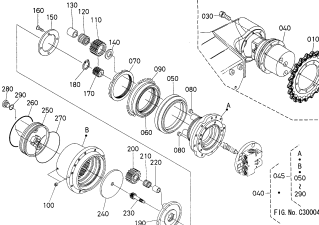
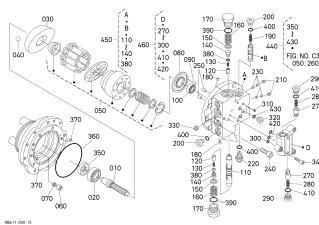
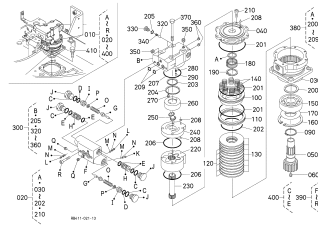
FAISCEAU DE CABLES

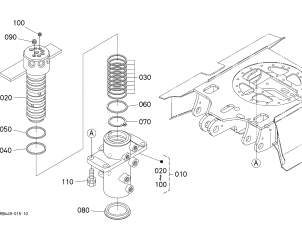
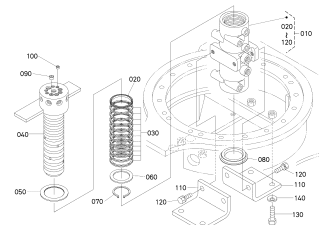
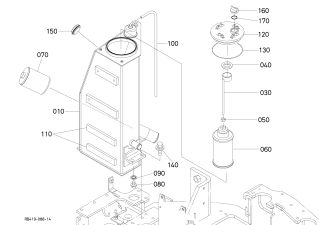
KABELGESCHIRR



PUMP/MOTOR SYSTEM  
SYSTEME DE POMPE/MOTEUR  
PUMPE/MOTOR SYSTEM

|                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. C000</p> <p>PUMP HOUSING</p> <p>CARTER DE POMPE</p> <p>GEHAEUSE</p>  | <p>Fig.No. C20001</p> <p>PISTON PUMP (COMPONENT PARTS)</p> <p>POMPE DE PISTONS (PARTIES COMPOSANTES)</p> <p>KOLBENPUMPE (EINZEL-TEIL)</p>  | <p>Fig.No. C20002</p> <p>PISTON PUMP COMPONENT PARTS</p> <p>POMPE DE PISTONS ET PARTIES COMPOSANTES</p> <p>KOLBENPUMPE UND EINZEL-TEIL</p>  | <p>Fig.No. C30001</p> <p>DRIVE MOTOR AND COMPONENT PARTS</p> <p>MOTEUR DE VOYAGE ET PARTIES COMPOSANTES</p> <p>MOTOR UND EINZEL-TEIL</p>  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. C30002</p> <p>DRIVE MOTOR AND COMPONENT PARTS</p> <p>MOTEUR DE VOYAGE ET PARTIES COMPOSANTES</p> <p>MOTOR UND EINZEL-TEIL</p>  | <p>Fig.No. C30003</p> <p>DRIVE MOTOR AND COMPONENT PARTS</p> <p>MOTEUR DE VOYAGE ET PARTIES COMPOSANTES</p> <p>MOTOR UND EINZEL-TEIL</p>  | <p>Fig.No. C30004</p> <p>DRIVE MOTOR AND COMPONENT PARTS</p> <p>MOTEUR DE VOYAGE ET PARTIES COMPOSANTES</p> <p>MOTOR UND EINZEL-TEIL</p>  | <p>Fig.No. C400</p> <p>SWIVEL MOTOR AND COMPONENT PARTS</p> <p>MOTEUR DE BASCULE ET PARTIES COMPOSANTES</p> <p>SCHWINGUNGSMOTOR UND EINZEL-TEIL</p>  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                  |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <p>Fig.No. C50001</p> <p>ROTARY JOINT [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>JOINT ROTATIF [VOIE FIXE]</p> <p>DREHGELENKSTUECK [STARRER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. C50002</p> <p>ROTARY JOINT [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>JOINT ROTATIF [VOIE VARIABLE]</p> <p>DREHGELENKSTUECK [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. C502</p> <p>OIL TANK</p> <p>RESERVOIR D'HUILE</p> <p>OELTANK</p>  |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|

CONTROL VALVE  
DISTRIBUTEUR  
KONTROLLVENTIL

Fig.No. C60001

CONTROL VALVE

SOUPAPE DE CONTROLE

KONTROLLVENTIL

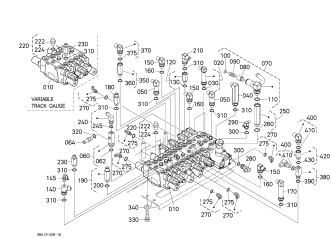


Fig.No. C60002

CONTROL VALVE

SOUPAPE DE CONTROLE

KONTROLLVENTIL

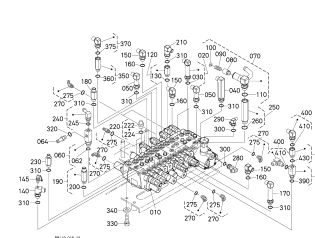


Fig.No. C60101

CONTROL VALVE (COMPONENT PARTS)

SOUPAPE DE CONTROLE (PARTIES COMPOSANTES)

KONTROLLVENTIL (EINZEL-TEIL)

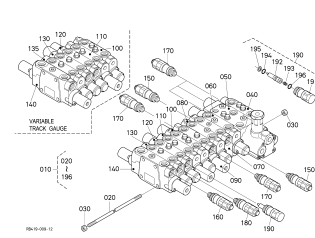


Fig.No. C60102

CONTROL VALVE (COMPONENT PARTS)

SOUPAPE DE CONTROLE (PARTIES COMPOSANTES)

KONTROLLVENTIL (EINZEL-TEIL)

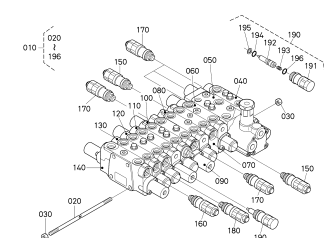


Fig.No. C60201

SPOOL SECTION (BUCKET)

SECTION DE TIROIR (GODET)

SPULENSEKTION (KUEBEL)

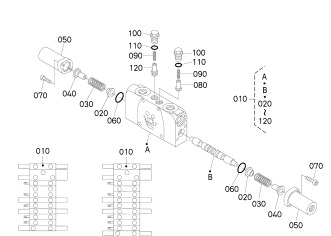


Fig.No. C60202

SPOOL SECTION (BOOM)

SECTION DE TIROIR (FLECHE)

SPULENSEKTION (AUSLEGER)

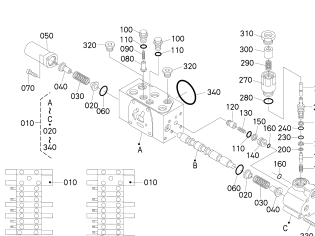


Fig.No. C60203

SPOOL SECTION (TRAVEL RH)

SECTION DE TIROIR (DEPLACEMENT DROITE)

SPULENSEKTION (FAHREN RS)

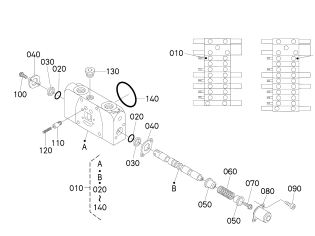


Fig.No. C60204

SPOOL SECTION (DELIVERY)

SECTION DE TIROIR (DELIVRANCE)

SPULENSEKTION (BEFREITUNG)

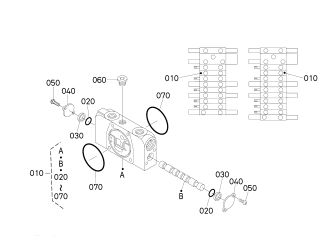


Fig.No. C60205

SPOOL SECTION (TRAVEL LH)

SECTION DE TIROIR (DEPLACEMENT GAUCHE)

SPULENSEKTION (FAHREN LS)

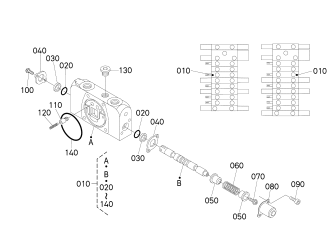


Fig.No. C60206

SPOOL SECTION (ARM)

SECTION DE TIROIR (BRAS)

SPULENSEKTION (ARM)

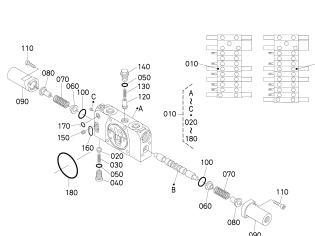


Fig.No. C60207

SPOOL SECTION (S/P)

SECTION DE TIROIR (S/P)

SPULENSEKTION (S/P)

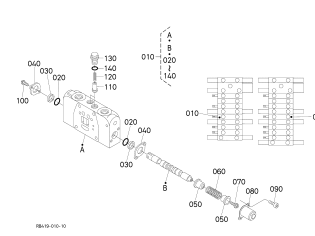
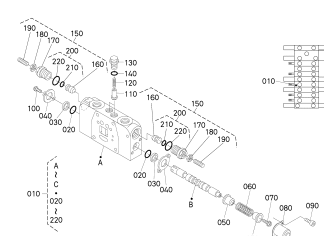


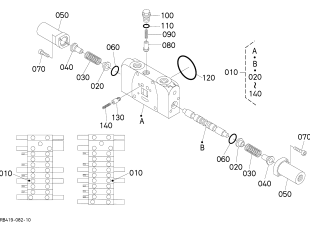
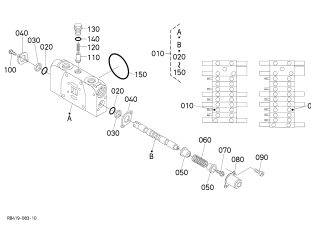
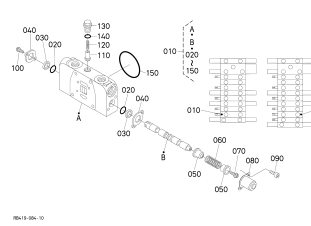
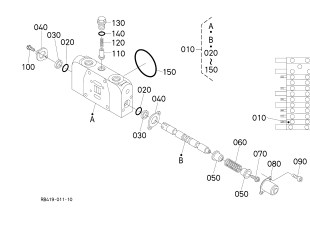
Fig.No. C60208

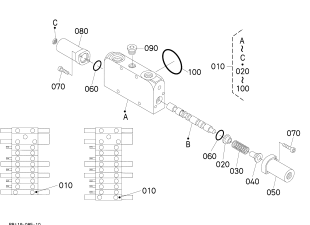
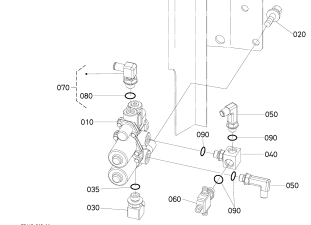
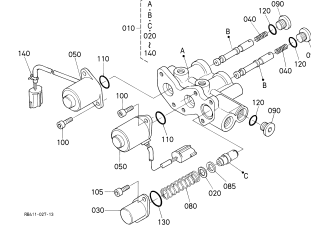
SPOOL SECTION (S/P)

SECTION DE TIROIR (S/P)

SPULENSEKTION (S/P)



|                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>C60209</b></p> <p>SPOOL SECTION (SWIVEL)</p> <p>SECTION DE TIROIR (PIVOT)</p> <p>SPULENSEKTION (DREHEN)</p>  | <p>Fig.No. <b>C60210</b></p> <p>SPOOL SECTION (SWING)</p> <p>SECTION DE TIROIR (BALANCEMENT)</p> <p>SPULENSEKTION (SCHWUNG)</p>  | <p>Fig.No. <b>C60211</b></p> <p>SPOOL SECTION (BLADE)</p> <p>SECTION DE TIROIR (LAME)</p> <p>SPULENSEKTION (PLANIERSCHILD)</p>  | <p>Fig.No. <b>C60212</b></p> <p>SPOOL SECTION (TRACK) [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>SECTION DE TIROIR (CHENILLE) [VOIE VARIABLE]</p> <p>SPULENSEKTION (SPUR) [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]</p>  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                            |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <p>Fig.No. <b>C60213</b></p> <p>SPOOL SECTION (PRESSURE REGULATING)</p> <p>SECTION DE TIROIR (REGULATION DE PRESSION)</p> <p>SPULENSEKTION (DRUCKREGEL)</p>  | <p>Fig.No. <b>C704</b></p> <p>CHANGE VALVE</p> <p>CHANGEMENT SOUPAPE</p> <p>AENDERUNGVENTIL</p>  | <p>Fig.No. <b>C705</b></p> <p>CHANGE VALVE (COMPONENT PARTS)</p> <p>CHANGEMENT SOUPAPE (PARTIES COMPOSANTES)</p> <p>AENDERUNGVENTIL (EINZEL-TEIL)</p>  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|

## CONTROL LEVER LEVIER DE COMMANDE KONTROLLRAHMEN

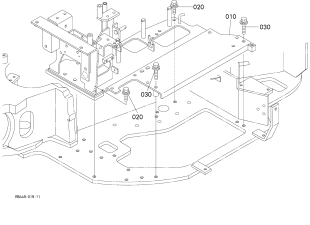
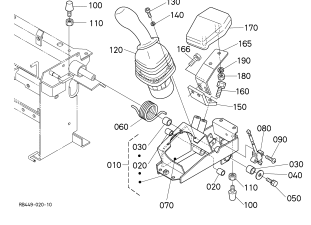
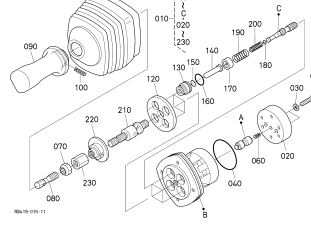
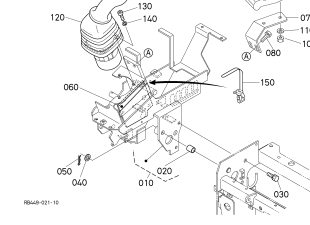
|                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>D000</b></p> <p>CONTROL LEVER (FRAME)</p> <p>LEVIER DE COMMANDE (CADRE DE CONTROLE)</p> <p>KONTROLLRAHMEN (RAHMEN, KONTROLL)</p>  | <p>Fig.No. <b>D100</b></p> <p>CONTROL LEVER (LEVER LH)</p> <p>LEVIER DE COMMANDE (LEVIER GAUCHE)</p> <p>KONTROLLRAHMEN (HEBEL LS)</p>  | <p>Fig.No. <b>D101</b></p> <p>PILOT VALVE (COMPONENT PARTS)</p> <p>SOUPAPE DE PILOTE (PARTIES COMPOSANTES)</p> <p>ANZEIGEVENTIL (EINZEL-TEIL)</p>  | <p>Fig.No. <b>D20001</b></p> <p>CONTROL LEVER (LEVER RH) [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>LEVIER DE COMMANDE (LEVIER DROITE) [VOIE FIXE]</p> <p>KONTROLLRAHMEN (HEBEL RS) [STARRER UNTERWAGEN]</p>  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Fig.No. **D20002**

CONTROL LEVER (LEVER RH)  
[VARIABLE TRACK GAUGE]

LEVIER DE COMMANDE (LEVIER  
DROITE) [VOIE VARIABLE]

KONTROLLRAHMEN (HEBEL RS)  
[HYDRAULISCH VERSTELLBARER  
UNTERWAGEN]

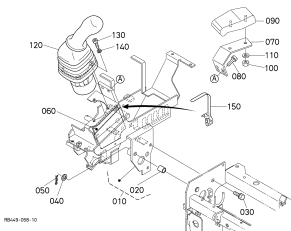


Fig.No. **D201**

PILOT VALVE (COMPONENT PARTS)

SOUPAPE DE PILOTE (PARTIES  
COMPOSANTES)

ANZEIGEVENTIL (EINZEL-TEIL)

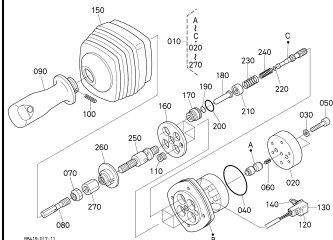


Fig.No. **D300**

CONTROL LEVER (TRAVEL LH)

LEVIER DE COMMANDE  
(DEPLACEMENT GAUCHE)

KONTROLLRAHMEN (FAHREN LS)

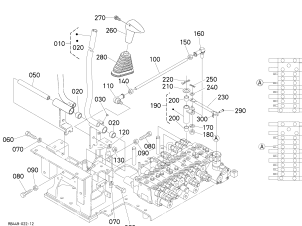


Fig.No. **D400**

CONTROL LEVER (TRAVEL RH)

LEVIER DE COMMANDE  
(DEPLACEMENT DROITE)

KONTROLLRAHMEN (FAHREN RS)

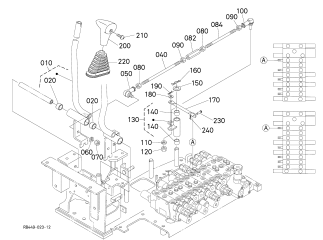


Fig.No. **D405**

CONTROL LEVER (TRAVEL LOCK)

LEVIER DE COMMANDE  
(VERROUILLAGE DE DEPLACEMENT)

KONTROLLRAHMEN  
(FAHRENSCHLOSS)

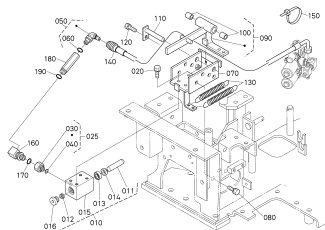


Fig.No. **D600**

CONTROL LEVER (SAFETY LOCK  
LEVER)

LEVIER DE COMMANDE (LEVIER DE  
VERROUILLAGE)

KONTROLLRAHMEN (HEBEL VON  
SCHLOSS)

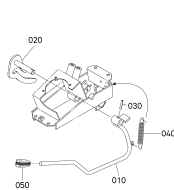


Fig.No. **D700**

CONTROL PEDAL (SWIVEL/SWING  
CHANGE)

PEDALE DE COMMANDE (PIVOT/  
CHANGE DE OSCILLATION)

KONTROLLPEDAL (DREHEN/  
ANDERUNG VON SCHWINGEN)

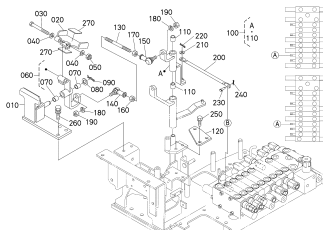


Fig.No. **D800**

CONTROL LEVER (BLADE)

LEVIER DE COMMANDE (LAME)

KONTROLLRAHMEN  
(PLANIERSCHILD)

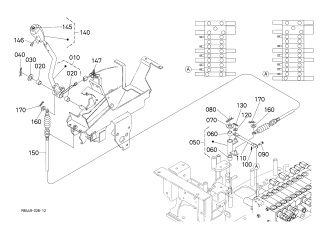


Fig.No. **D802**

CONTROL LEVER (TRACK) [VARIABLE  
TRACK GAUGE]

LEVIER DE COMMANDE (CHENILLE)  
[VOIE VARIABLE]

KONTROLLRAHMEN (SPUR)  
[HYDRAULISCH VERSTELLBARER  
UNTERWAGEN]

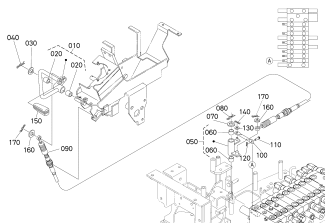
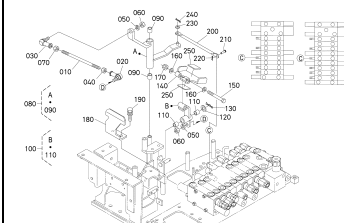


Fig.No. **D900**

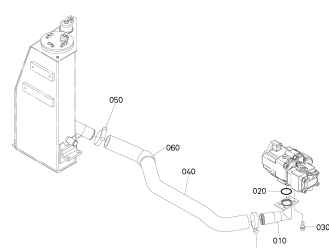
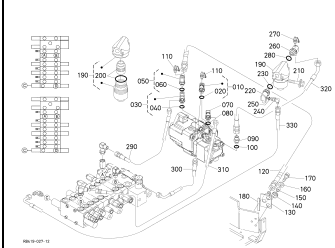
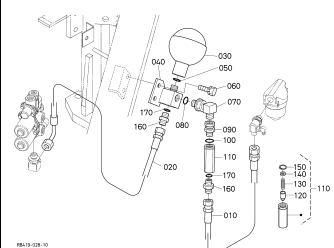
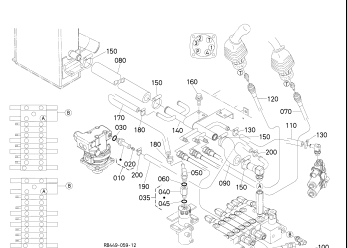
CONTROL LEVER (S/P)

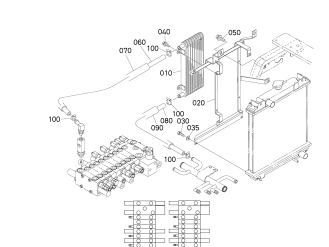
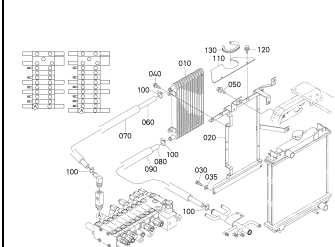
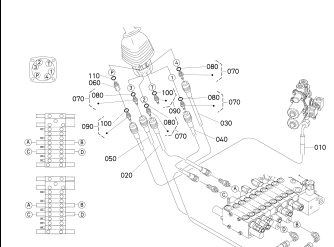
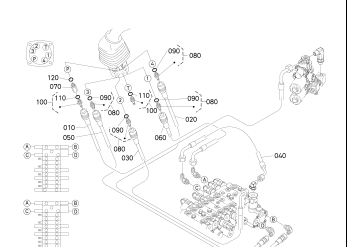
LEVIER DE COMMANDE (S/P)

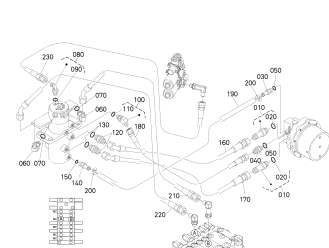
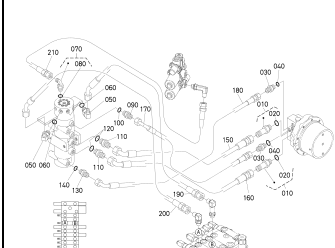
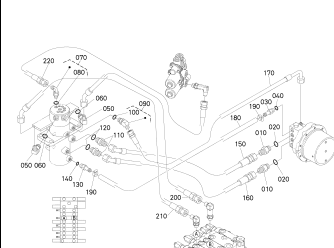
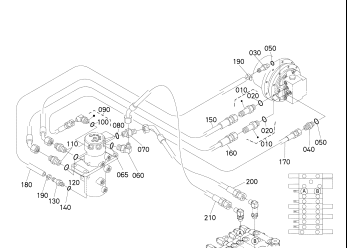
KONTROLLRAHMEN (S/P)



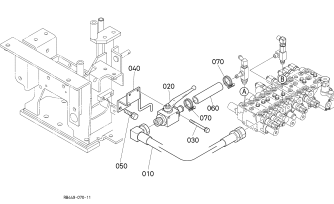
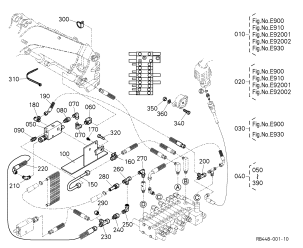
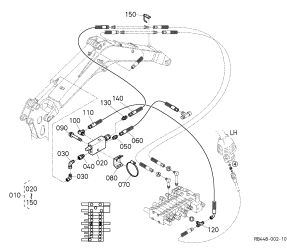
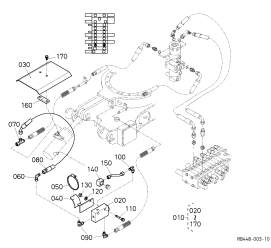
HYDRAULIC SYSTEM  
SYSTEME HYDRAULIQUE  
OELDRUECKREGULATOR SYSTEM

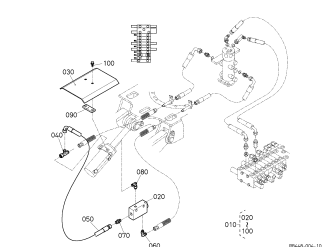
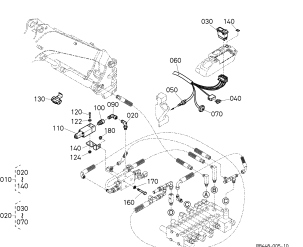
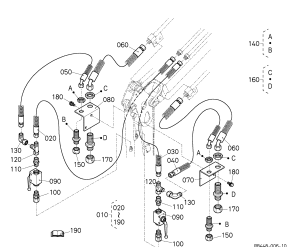
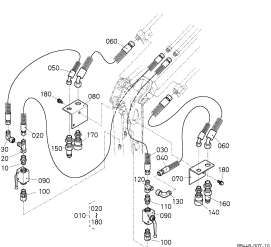
|                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. E000</p> <p>OIL PIPING (SUCTION)</p> <p>TUBE (SUCCION)</p> <p>OEL LEITUNG (ANSAUGEN)</p>  | <p>Fig.No. E002</p> <p>OIL PIPING (DELIVERY)</p> <p>TUBE (DELIVRANCE)</p> <p>OEL LEITUNG (BEFREITUNG)</p>  | <p>Fig.No. E003</p> <p>OIL PIPING (ACCUMULATOR)</p> <p>TUBE (ACCUMULATEUR)</p> <p>OEL LEITUNG (AKKUMULATOR)</p>  | <p>Fig.No. E004</p> <p>OIL PIPING (RETURN)</p> <p>TUBE (RETOUR)</p> <p>OEL LEITUNG (RUECKSTORM)</p>  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. E00601</p> <p>OIL PIPING (OIL COOLER)</p> <p>TUBE (REFROIDISSEUR)</p> <p>OEL LEITUNG (OELKUEHLER)</p>  | <p>Fig.No. E00602</p> <p>OIL PIPING (OIL COOLER)</p> <p>TUBE (REFROIDISSEUR)</p> <p>OEL LEITUNG (OELKUEHLER)</p>  | <p>Fig.No. E100</p> <p>OIL PIPING (CONTROL LH)</p> <p>TUBE (COMMANDE GAUCHE)</p> <p>OEL LEITUNG (KONTROLL LS)</p>  | <p>Fig.No. E102</p> <p>OIL PIPING (CONTROL RH)</p> <p>TUBE (COMMANDE DROITE)</p> <p>OEL LEITUNG (KONTROLL RS)</p>  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. E20001</p> <p>OIL PIPING (TRAVEL LH) [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>TUBE (DEPLACEMENT GAUCHE) [VOIE FIXE]</p> <p>OEL LEITUNG (FAHREN LS) [STARRER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. E20002</p> <p>OIL PIPING (TRAVEL LH) [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>TUBE (DEPLACEMENT GAUCHE) [VOIE VARIABLE]</p> <p>OEL LEITUNG (FAHREN LS) [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. E20003</p> <p>OIL PIPING (TRAVEL LH)</p> <p>TUBE (DEPLACEMENT GAUCHE)</p> <p>OEL LEITUNG (FAHREN LS)</p>  | <p>Fig.No. E20201</p> <p>OIL PIPING (TRAVEL RH) [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>TUBE (DEPLACEMENT DROITE) [VOIE FIXE]</p> <p>OEL LEITUNG (FAHREN RS) [STARRER UNTERWAGEN]</p>  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



|                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>E802</b></p> <p>OIL PIPING (THIRD LINE HYDRAULIC RETURN)</p> <p>TUBE (RETOUR DIRECT AU RESERVOIR HYDRAULIQUE)</p> <p>OEL LEITUNG (DRITTE RUECKLAUFLEITUNG)</p>  | <p>Fig.No. <b>E900</b></p> <p>PIPE-BREAK VALVE/BOOM [OPTION]</p> <p>CLAPET D'AR.AUT./FLECHE [OPTION]</p> <p>ROHRBRUCHSICHERUNG(AUSLEGER)<br/>[OPTION]</p>  | <p>Fig.No. <b>E910</b></p> <p>PIPE-BREAK VALVE/ARM [OPTION]</p> <p>CLAPET D'AR.AUT./BRAS [OPTION]</p> <p>ROHRBRUCHSICHERUNG(ARM)<br/>[OPTION]</p>  | <p>Fig.No. <b>E92001</b></p> <p>PIPE-BREAK VALVE/<br/>DOZER(VARIABLE) [OPTION]</p> <p>CLAPET D'AR.AUT./LAME(VARIABLE)<br/>[OPTION]</p> <p>ROHRBRUCHSICHERUNG/<br/>ERDSCHIEBER(VERSTELLBARER)<br/>[OPTION]</p>  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>E92002</b></p> <p>PIPE-BREAK VALVE/<br/>DOZER(STANDARD) [OPTION]</p> <p>CLAPET D'AR.AUT./LAME(STANDARD)<br/>[OPTION]</p> <p>ROHRBRUCHSICHERUNG/<br/>ERDSCHIEBER(STARRER) [OPTION]</p>  | <p>Fig.No. <b>E930</b></p> <p>WARNING SYSTEM [OPTION]</p> <p>SYSTEME D'AVERTISSEMENT<br/>[OPTION]</p> <p>WARNEINRICHTUNG [OPTION]</p>  | <p>Fig.No. <b>E94001</b></p> <p>CLAMP KIT P.(WITHOUT QUICK-<br/>COUPLER) [OPTION]</p> <p>KIT PINCE(SANS COUPLEUR) [OPTION]</p> <p>GREIFER-KIT(OHNE KUPPLUNG)<br/>[OPTION]</p>  | <p>Fig.No. <b>E94002</b></p> <p>CLAMP KIT(WITH QUICK-COUPLER)<br/>[OPTION]</p> <p>KIT PINCE(AVEC COUPLEUR)<br/>[OPTION]</p> <p>GREIFER-KIT(MIT KUPPLUNG)<br/>[OPTION]</p>  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## CYLINDER CYLINDRE ZYLINDER

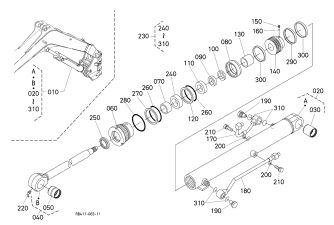
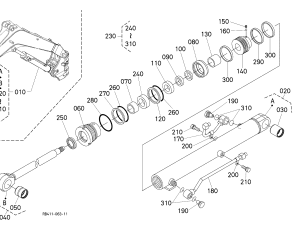
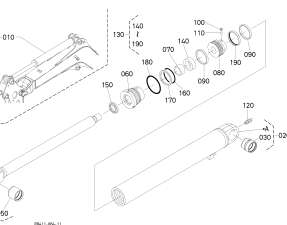
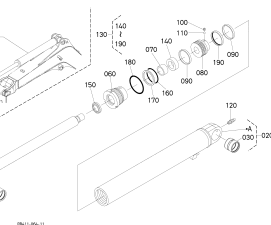
|                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>F00001</b></p> <p>BOOM CYLINDER AND COMPONENT<br/>PARTS</p> <p>FLECHE CYLINDRE ET PARTIES<br/>COMPOSANTES</p> <p>AUSLEGER ZYLINDER UND EINZEL-<br/>TEIL</p>  | <p>Fig.No. <b>F00002</b></p> <p>BOOM CYLINDER AND COMPONENT<br/>PARTS</p> <p>FLECHE CYLINDRE ET PARTIES<br/>COMPOSANTES</p> <p>AUSLEGER ZYLINDER UND EINZEL-<br/>TEIL</p>  | <p>Fig.No. <b>F10001</b></p> <p>ARM CYLINDER AND COMPONENT<br/>PARTS</p> <p>BRAS CYLINDRE ET PARTIES<br/>COMPOSANTES</p> <p>ARM ZYLINDER UND EINZEL-TEIL</p>  | <p>Fig.No. <b>F10002</b></p> <p>ARM CYLINDER AND COMPONENT<br/>PARTS</p> <p>BRAS CYLINDRE ET PARTIES<br/>COMPOSANTES</p> <p>ARM ZYLINDER UND EINZEL-TEIL</p>  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Fig.No. F20001

BUCKET CYLINDER AND COMPONENT PARTS

GODET CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES

KUEBEL ZYLINDER UND EINZEL-TEIL

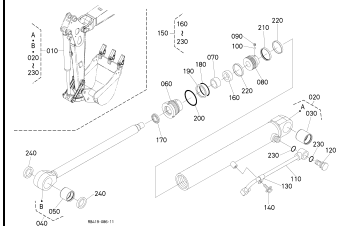


Fig.No. F20002

BUCKET CYLINDER AND COMPONENT PARTS

GODET CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES

KUEBEL ZYLINDER UND EINZEL-TEIL

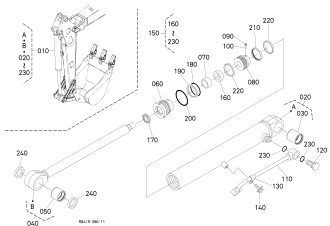


Fig.No. F30001

BLADE CYLINDER AND COMPONENT PARTS

LAME CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES

PLANIERSCHILD ZYLINDER UND EINZEL-TEIL

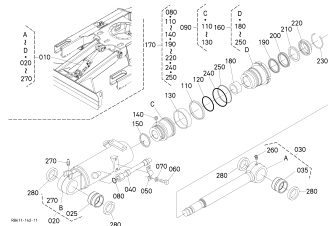


Fig.No. F30002

BLADE CYLINDER AND COMPONENT PARTS

LAME CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES

PLANIERSCHILD ZYLINDER UND EINZEL-TEIL

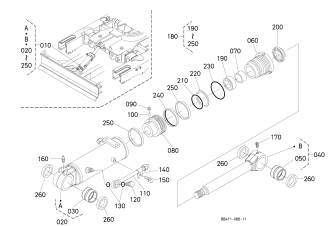


Fig.No. F30003

BLADE CYLINDER AND COMPONENT PARTS

LAME CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES

PLANIERSCHILD ZYLINDER UND EINZEL-TEIL

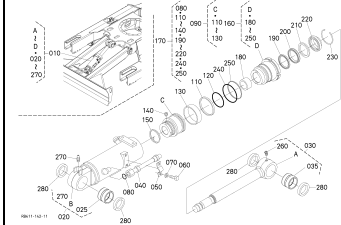


Fig.No. F400

SWING CYLINDER AND COMPONENT PARTS

BALANCEMENT CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES

SCHWUNG ZYLINDER UND EINZEL-TEIL

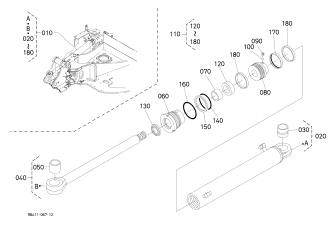
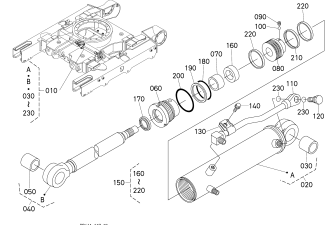


Fig.No. F402

TRACK CYLINDER AND COMPONENT PARTS [VARIABLE TRACK GAUGE]

CHENILLE CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES [VOIE VARIABLE]

SPUR ZYLINDER UND EINZEL-TEIL [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]



## FRONT ATTACHMENTS ATTACHEMENT AVANT ANHAFTEN VON STIRN

Fig.No. G000

SWING BRACKET

SUPPORT BALANCEMENT

AUSLEGER, SCHWUNG

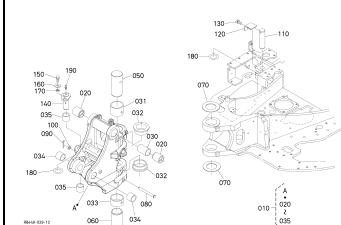


Fig.No. G100

BOOM

FLECHE

AUSLEGER

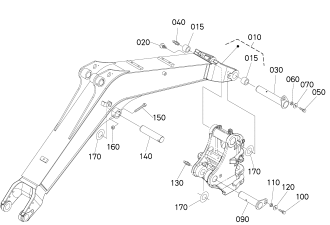


Fig.No. G104

CYLINDER COVER (BOOM)

COUVERCLE DE CYLINDRE (FLECHE)

ABDECKUNG (AUSLEGER)

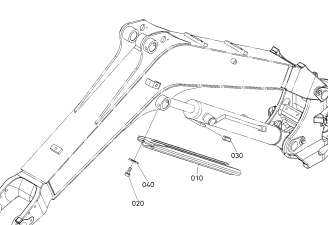
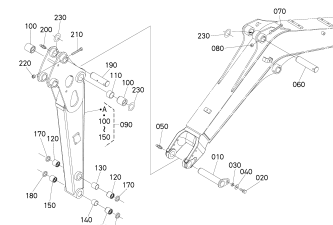


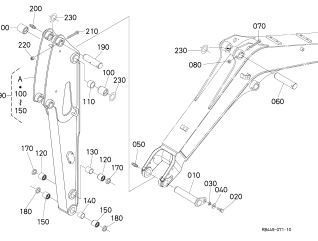
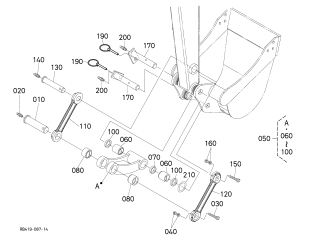
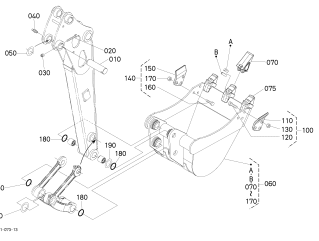
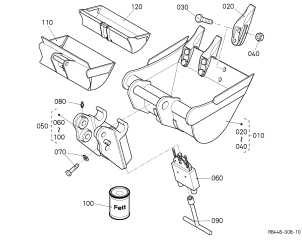
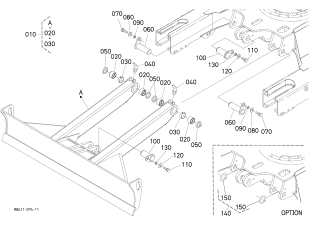
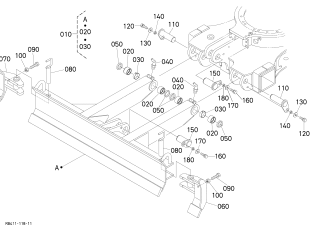
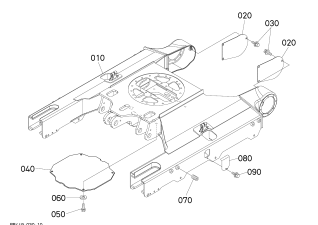
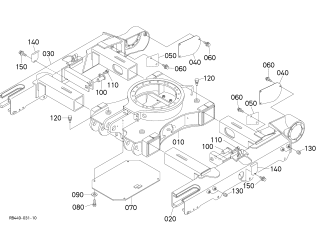
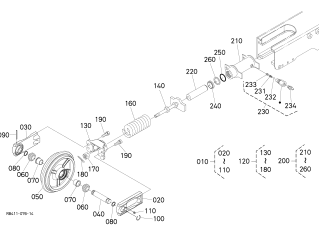
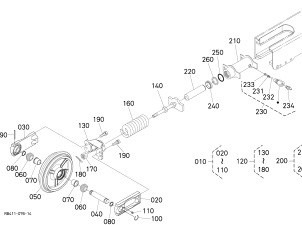
Fig.No. G20001

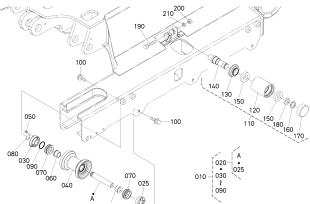
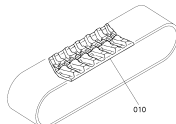
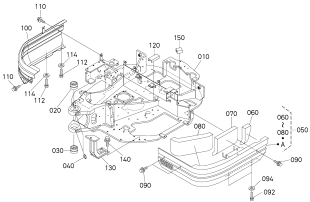
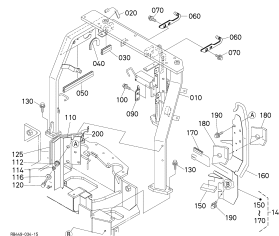
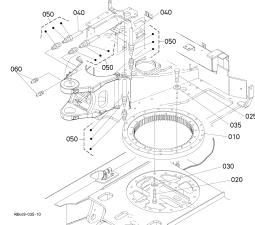
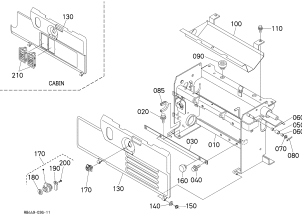
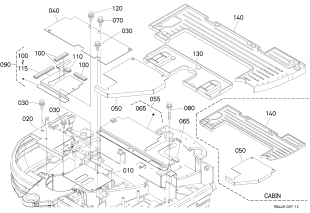
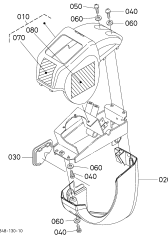
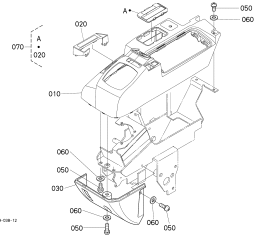
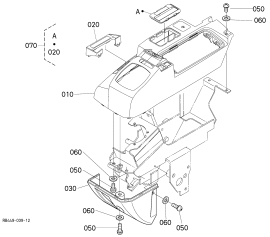
ARM

BRAS

ARM

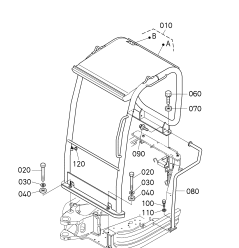
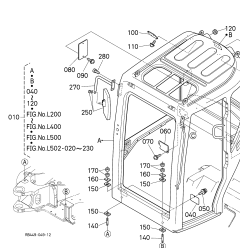
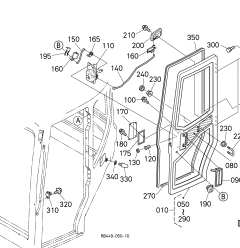
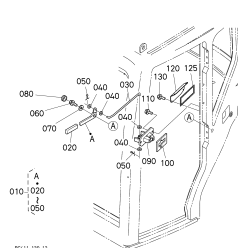


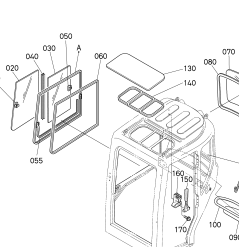
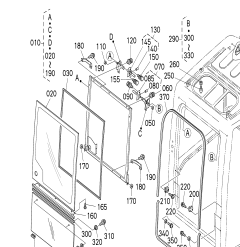
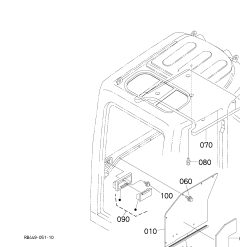
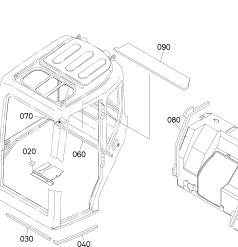
|                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>G20002</b></p> <p>ARM</p> <p>BRAS</p> <p>ARM</p>                                                                                    | <p>Fig.No. <b>G300</b></p> <p>BUCKET LINK</p> <p>MAILLON DE GODET</p> <p>VERBINDUNGSTUECK,KUEBEL</p>                                                                     | <p>Fig.No. <b>G400</b></p> <p>BUCKET</p> <p>GODET</p> <p>KUEBEL</p>               | <p>Fig.No. <b>G40001</b></p> <p>BUCKET,QUICK-COUPLER [OPTION]</p> <p>GODET,COUPLEUR [OPTION]</p> <p>LOFFEL,SCHNELLKUPPLUNG [OPTION]</p>  |
| <p>Fig.No. <b>G50001</b></p> <p>BLADE [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>LAME [VOIE FIXE]</p> <p>PLANIERSCHILD [STARRER UNTERWAGEN]</p>               | <p>Fig.No. <b>G50002</b></p> <p>BLADE [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>LAME [VOIE VARIABLE]</p> <p>PLANIERSCHILD [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]</p>               |                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |
| <p><b>TRACK FRAME</b><br/><b>CADRE A CHENILLES</b><br/><b>SPURRAHMEN</b></p>                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |
| <p>Fig.No. <b>H00001</b></p> <p>TRACK FRAME [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>CADRE DE PISTE [VOIE FIXE]</p> <p>SPURRAHMEN [STARRER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. <b>H00002</b></p> <p>TRACK FRAME [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>CADRE DE PISTE [VOIE VARIABLE]</p> <p>SPURRAHMEN [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. <b>H10001</b></p> <p>IDLER</p> <p>INTERMEDIAIRE</p> <p>SPANNRAD</p>  | <p>Fig.No. <b>H10002</b></p> <p>IDLER</p> <p>INTERMEDIAIRE</p> <p>SPANNRAD</p>                                                         |

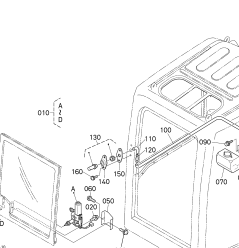
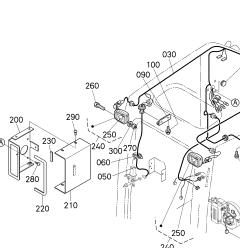
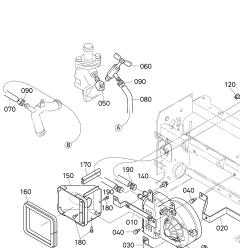
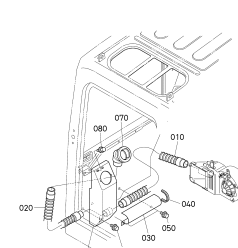
|                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p>Fig.No. <b>H200</b></p> <p>TRACK ROLLER</p> <p>GALET DE CHENILLE</p> <p>LAUFROLLEN</p>       | <p>Fig.No. <b>H300</b></p> <p>CRAWLER</p> <p>CHENILLE</p> <p>LAUFKETTEN</p>                  |                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p><b>SWIVEL FRAME</b><br/> <b>CHASSIS PIVOT</b><br/> <b>RAHMEN VON DREHEN</b></p>                                                                                               |                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p>Fig.No. <b>J000</b></p> <p>SWIVEL FRAME</p> <p>CHASSIS PIVOT</p> <p>RAHMEN VON DREHEN</p>  | <p>Fig.No. <b>J001</b></p> <p>ARCH FRAME</p> <p>CHASSIS DE CAPOTE</p> <p>BOGENRAHMEN</p>   | <p>Fig.No. <b>J100</b></p> <p>SWIVEL BEARING</p> <p>ROULEMENT DE BASCULE</p> <p>LAGER,DREHEN</p>                                                    | <p>Fig.No. <b>J200</b></p> <p>SEAT SUPPORT</p> <p>SUPPORT DE SEIGE</p> <p>SITZTRAEGER</p>                                                                                  |
|                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p>Fig.No. <b>J300</b></p> <p>STEP</p> <p>MARCHE</p> <p>TRITT</p>                             | <p>Fig.No. <b>K000</b></p> <p>COVER (LH)</p> <p>COUVERCLE (GAUCHE)</p> <p>DECKEL (LS)</p>  | <p>Fig.No. <b>K00101</b></p> <p>COVER (RH) [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>COUVERCLE (DROITE) [VOIE FIXE]</p> <p>DECKEL (RS) [STARRER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. <b>K00102</b></p> <p>COVER (RH) [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>COUVERCLE (DROITE) [VOIE VARIABLE]</p> <p>DECKEL (RS) [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]</p>  |

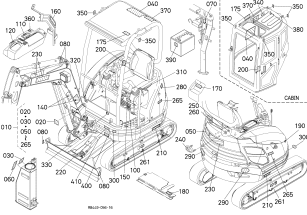
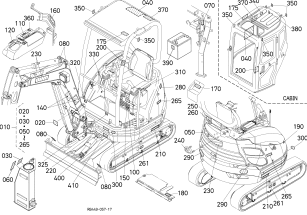
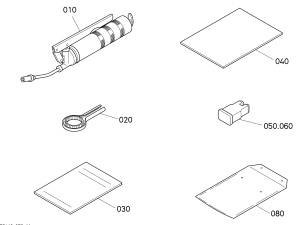
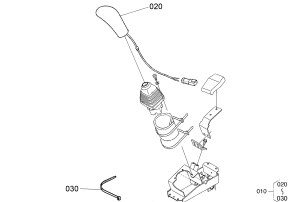
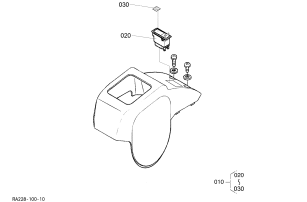
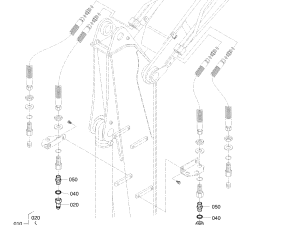
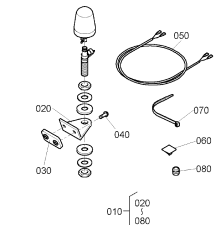
|                                                                                                  |                                                                                            |                                                                                            |                                                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>K002</b></p> <p>COVER (TANK)</p> <p>COUVERCLE (RESERVOIR)</p> <p>DECKEL (TANK)</p> | <p>Fig.No. <b>K101</b></p> <p>BONNET (LH)</p> <p>CAPOT (GAUCHE)</p> <p>MOTORHAUBE (LS)</p> | <p>Fig.No. <b>K102</b></p> <p>BONNET (RH)</p> <p>CAPOT (DROITE)</p> <p>MOTORHAUBE (RS)</p> | <p>Fig.No. <b>K103</b></p> <p>BONNET (REAR)</p> <p>CAPOT (ARRIERE)</p> <p>MOTORHAUBE (HINTER)</p>                     |
| <p>Fig.No. <b>K200</b></p> <p>SPONGE 1</p> <p>EPONGE 1</p> <p>SCHAUMGUMMI 1</p>                  | <p>Fig.No. <b>K20101</b></p> <p>SPONGE 2</p> <p>EPONGE 2</p> <p>SCHAUMGUMMI 2</p>          | <p>Fig.No. <b>K20102</b></p> <p>SPONGE 2</p> <p>EPONGE 2</p> <p>SCHAUMGUMMI 2</p>          | <p>Fig.No. <b>K202</b></p> <p>SPONGE 3 [CABIN]</p> <p>EPONGE 3 [CABINE]</p> <p>SCHAUMGUMMI 3 [KABINE]</p>             |
| <p>Fig.No. <b>K30001</b></p> <p>WEIGHT</p> <p>CONTREPOIDS</p> <p>GEWICHT</p>                     | <p>Fig.No. <b>K30002</b></p> <p>WEIGHT</p> <p>CONTREPOIDS</p> <p>GEWICHT</p>               | <p>Fig.No. <b>K400</b></p> <p>SEAT</p> <p>SIEGE</p> <p>SITZ</p>                            | <p>Fig.No. <b>K401</b></p> <p>SEAT (COMPONENT PARTS)</p> <p>SIEGE (PARTIES COMPOSANTES)</p> <p>SITZ (EINZEL-TEIL)</p> |

OPERATOR'S PLATFORM  
ESTRADE  
BUHNE VON FAHRER

|                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>L000</b></p> <p>CANOPY</p> <p>AUVENT</p> <p>KABINENHAUBE</p>  | <p>Fig.No. <b>L100</b></p> <p>CABIN (BODY)</p> <p>CABINE (CORPS)</p> <p>KABINE (KOERPER)</p>  | <p>Fig.No. <b>L200</b></p> <p>CABIN (DOOR)</p> <p>CABINE (PORTE)</p> <p>KABINE (TUER)</p>  | <p>Fig.No. <b>L201</b></p> <p>CABIN (DOOR LOCK)</p> <p>CABINE (SERRURE DE PORTE)</p> <p>KABINE (TUERSCHLOSS)</p>  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>L300</b></p> <p>CABIN (WINDOW)</p> <p>CABINE (GLACE)</p> <p>KABINE (FENSTER)</p>  | <p>Fig.No. <b>L301</b></p> <p>CABIN (WINDOW FRONT)</p> <p>CABINE (GLACE AVANT)</p> <p>KABINE (FENSTER VORDER)</p>  | <p>Fig.No. <b>L400</b></p> <p>CABIN (SPONGE)</p> <p>CABINE (EPONGE)</p> <p>KABINE (SCHAUMGUMMI)</p>  | <p>Fig.No. <b>L402</b></p> <p>CABIN (SEAL RUBBER)</p> <p>CABINE (CAOUTCHOUC JOINT)</p> <p>KABINE (GUMMIABDICHTUNG)</p>  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. <b>L500</b></p> <p>CABIN (WIPER MOTOR)</p> <p>CABINE (MOTEUR D'ESSUIE-GLACE)</p> <p>KABINE (SCHEIBENWISCHERMOTOR)</p>  | <p>Fig.No. <b>L502</b></p> <p>CABIN (ELECTRICAL WIRING)</p> <p>CABINE (FAISCEAU DE CABLES)</p> <p>KABINE (KABELGESCHIRR)</p>  | <p>Fig.No. <b>L600</b></p> <p>CABIN (HEATER)</p> <p>CABINE (CHAUFFAGE)</p> <p>KABINE (HEIZKOERPER)</p>  | <p>Fig.No. <b>L602</b></p> <p>CABIN (DEFROSTER)</p> <p>CABINE (DEGIVREUR)</p> <p>KABINE (ENTFROSTER)</p>  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

| LABELS<br>ETIQUETTES<br>AUFKLEBER                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Fig.No. M00001</p> <p>LABEL [STANDARD TRACK TYPE]</p> <p>ETIQUETTE [VOIE FIXE]</p> <p>AUFKLEBER [STARRER UNTERWAGEN]</p>  | <p>Fig.No. M00002</p> <p>LABEL [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>ETIQUETTE [VARIABLE TRACK GAUGE]</p> <p>AUFKLEBER [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]</p>  |                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                    |
| ACCESSORIES<br>ACCESSOIRES<br>ZUBEHOER                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                    |
| <p>Fig.No. N000</p> <p>ACCESSORIES</p> <p>ACCESSOIRES</p> <p>ZUBEHOER</p>                                                  |                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                    |
| OPTION<br>OPTION<br>OPTION                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                    |
| <p>Fig.No. N100</p> <p>KIT KNOB,LH</p> <p>ENS.LEVIER (GAUCHE)</p> <p>KIT HEBEL,LH</p>                                      | <p>Fig.No. N200</p> <p>KIT DOUBLE ACTION SWITCH</p> <p>ENS.BOUTON DE COMMANDE</p> <p>KIT DRUCKTASTER</p>                                                 | <p>Fig.No. N300</p> <p>GAP-KIT</p> <p>GAP-KIT</p> <p>GAP-KIT</p>  | <p>Fig.No. N400</p> <p>ACCESSORIES CANOPY</p> <p>ACCESSOIRES AUVENT</p> <p>ZUBEHOR HAUBE</p>  |

# ALPHABETICAL INDEX

MODEL : U20-3 α , U25-3 α

| PART NAME                          | PAGE | PART NAME                                 | PAGE |
|------------------------------------|------|-------------------------------------------|------|
| -A-                                |      | -C-                                       |      |
| ACCELERATOR LEVER .....            | 35   | CABIN (DEFROSTER) .....                   | 203  |
| AIR CLEANER .....                  | 32   | CABIN (SEAL RUBBER) .....                 | 198  |
|                                    | 33   | CABIN (WIPER MOTOR) .....                 | 199  |
| AIR CLEANER ELEMENT .....          | 32   | CABIN (DOOR LOCK) .....                   | 193  |
|                                    | 33   | CABIN (ELECTRICAL WIRING) .....           | 200  |
| AIR-CON GRILLE .....               | 171  | CABIN (WINDOW FRONT) .....                | 195  |
| ALTERNATOR .....                   | 21   |                                           | 196  |
| ALTERNATOR [COMPONENT PARTS] ..... | 22   | CABINE (DOOR) .....                       | 191  |
| ARCH FRAME .....                   | 168  | CABLE DOZER .....                         | 100  |
| ARM .....                          | 153  | CABLE, ACCEL .....                        | 35   |
|                                    | 154  | CAM GEAR .....                            | 10   |
| ARM CYLINDER .....                 | 141  | CAMSHAFT .....                            | 10   |
|                                    | 142  | CHANGE VALVE .....                        | 86   |
| ARM VALVE .....                    | 70   | CHANGE VALVE [COMPONENT PARTS] .....      | 87   |
|                                    | 71   | CHECK VALVE .....                         | 66   |
| ASHTRAY .....                      | 197  |                                           | 68   |
| -B-                                |      | CONNECTING ROD .....                      | 11   |
| BATTERY CABLE .....                | 42   | CONNECTOR .....                           | 119  |
| BATTERY COVER .....                | 42   |                                           | 170  |
| BATTERY GROUND CABLE .....         | 42   | CONTROL LEVER (FRAME) .....               | 164  |
| BATTERY SUPPORT .....              | 42   | CONTROL LEVER (LEVER LH) .....            | 89   |
| BEARING CASE COVER .....           | 8    | CONTROL LEVER (LEVER RH) .....            | 91   |
| BEARING (SWIVEL) .....             | 170  |                                           | 92   |
| BELT .....                         | 21   | CONTROL PEDAL (SWIVEL/SWING CHANGE) ..... | 99   |
| BLADE .....                        | 158  | CONTROL VALVE .....                       | 66   |
|                                    | 159  |                                           | 68   |
| BLADE CYLINDER .....               | 145  | CONTROL VALVE [COMPONENT PARTS] .....     | 70   |
|                                    | 146  |                                           | 71   |
|                                    | 147  | COVER LH .....                            | 173  |
| BLADE VALVE .....                  | 70   | COVER RH .....                            | 174  |
|                                    | 71   |                                           | 175  |
| BODY EARTH CORD .....              | 42   | COVER, RH .....                           | 174  |
| BONNET LH .....                    | 177  | CRANKCASE .....                           | 1    |
| BONNET RH .....                    | 178  | CRANKPIN METAL .....                      | 11   |
| BONNET SUPPORT .....               | 179  | CRANKSHAFT .....                          | 11   |
| BONNET, REAR .....                 | 179  | CRANKSHAFT GEAR .....                     | 11   |
| BOOM .....                         | 151  | CRANKSHAFT METAL .....                    | 11   |
| BOOM CYLINDER .....                | 137  | CYLINDER COVER .....                      | 152  |
|                                    | 139  | CYLINDER HEAD .....                       | 3    |
| BOOT .....                         | 93   | CYLINDER HEAD COVER .....                 | 6    |
| BRACKET .....                      | 88   | CYLINDER HEAD COVER GASKET .....          | 6    |
|                                    | 97   | CYLINDER HEAD GASKET .....                | 3    |
|                                    | 164  | -D-                                       |      |
| BRACKET LH .....                   | 89   | DEFROSTER HOSE .....                      | 203  |
| BRACKET PEDAL .....                | 99   | DIPSTICK .....                            | 2    |
| BRACKET RH .....                   | 91   | DOOR .....                                | 191  |
|                                    | 92   | DOOR GLASS .....                          | 191  |
| BRACKET SEAT .....                 | 186  | DOOR HINGE .....                          | 192  |
| BREATHER TUBE .....                | 6    | DOZER LEVER .....                         | 100  |
| BRETHETTER ELEMENT .....           | 6    | DOZER VALVE .....                         | 70   |
| BUCKET .....                       | 156  |                                           | 71   |
| BUCKET CYLINDER .....              | 143  | DRAIN HOSE .....                          | 28   |
|                                    | 144  | DRIVE LEVER LH .....                      | 94   |
| BUCKET LINK .....                  | 155  | DRIVE LEVER RH .....                      | 96   |
| BUCKET VALVE .....                 | 70   | DRIVE SPROCKET .....                      | 54   |
|                                    | 71   |                                           | 56   |
| BULB .....                         | 46   | DRIVE VALVE LH .....                      | 70   |
|                                    | 200  |                                           | 71   |

# ALPHABETICAL INDEX

MODEL : U20-3  $\alpha$  , U25-3  $\alpha$

| PART NAME                          | PAGE | PART NAME                   | PAGE |
|------------------------------------|------|-----------------------------|------|
| DRIVE VALVE LH.....                | 77   | GREASE NIPPLE.....          | 119  |
| DRIVE VALVE RH.....                | 70   | GREASE SQUEEZER.....        | 209  |
|                                    | 71   | GRIP.....                   | 100  |
|                                    | 75   |                             |      |
| -E-                                |      | -H-                         |      |
| ENGINE BRACKET.....                | 7    | HEAD COVER GASKET.....      | 6    |
| ENGINE HOOK.....                   | 3    | HEATER.....                 | 202  |
| ENGINE STOP LEVER.....             | 15   | HEATER HOSE.....            | 202  |
|                                    | 18   | HINGE.....                  | 176  |
| EXHAUST MANIFOLD.....              | 31   | HOLDER.....                 | 50   |
| EXHAUST MANIFOLD GASKET.....       | 31   |                             | 52   |
| EXHAUST VALVE.....                 | 29   |                             | 54   |
| EXHAUST VALVE GUIDE.....           | 3    |                             | 56   |
|                                    |      |                             | 176  |
| -F-                                |      |                             | 194  |
| FAN.....                           | 21   | HORN.....                   | 43   |
| FAN BELT DRIVE PULLEY.....         | 21   | HYDRAULIC HOSE.....         | 97   |
| FAN COVER.....                     | 27   |                             | 104  |
| FAN PULLEY.....                    | 21   |                             | 105  |
| FAN SHROUD.....                    | 27   |                             | 106  |
| FILTER ELEMENT.....                | 38   |                             | 107  |
| FILTER WRENCH.....                 | 209  |                             | 110  |
| FLYWHEEL.....                      | 13   |                             | 111  |
| FORK LEVER.....                    | 17   |                             | 112  |
| FRICTION PLATE.....                | 60   |                             | 113  |
| FRONT COVER.....                   | 126  |                             | 114  |
| FRONT GLASS.....                   | 195  |                             | 115  |
| FUEL CAMSHAFT.....                 | 14   |                             | 118  |
| FUEL FILTER.....                   | 36   |                             | 119  |
|                                    | 41   |                             | 120  |
| FUEL FILTER [COMPONENT PARTS]..... | 38   |                             | 121  |
| FUEL GAUGE SENSOR.....             | 41   |                             | 122  |
| FUEL PUMP.....                     | 36   |                             | 123  |
| FUEL TANK.....                     | 41   |                             | 124  |
| FUEL TUBE.....                     | 19   |                             | 125  |
|                                    | 36   |                             | 127  |
|                                    | 37   |                             | 128  |
|                                    | 65   | HYDRAULIC OIL COOLER.....   | 108  |
| FUSE.....                          | 210  |                             | 109  |
|                                    |      | HYDRAULIC SUCTION HOSE..... | 103  |
| -G-                                |      |                             |      |
| GASKET, CYLINDER HEAD.....         | 3    | -I-                         |      |
| GASKET, EXHAUST MANIFOLD.....      | 31   | IDLE APPARATUS.....         | 15   |
| GASKET, INTAKE MANIFOLD.....       | 30   | IDLE GEAR.....              | 10   |
| GEAR CASE.....                     | 4    | IDLE GEAR SHAFT.....        | 10   |
| GEAR CASE GASKET.....              | 4    | IDLER.....                  | 162  |
| GEAR PUMP.....                     | 51   |                             | 163  |
| GLASS, DOOR.....                   | 191  | INJECTION PIPE.....         | 19   |
| GLASS, FRONT.....                  | 195  | INJECTION PUMP.....         | 16   |
| GLASS, REAR.....                   | 194  | INJECTION PUMP GEAR.....    | 14   |
| GLOW PLUG.....                     | 19   | INLET VALVE.....            | 29   |
| GLOW PLUG CORD.....                | 19   | INSTRUCTION MANUAL.....     | 209  |
| GOVERNOR.....                      | 17   | INTAKE HOSE.....            | 32   |
| GOVERNOR ADJUSTING BOLT.....       | 15   |                             | 33   |
| GOVERNOR GEAR.....                 | 14   | INTAKE MANIFOLD.....        | 30   |
| GOVERNOR LEVER.....                | 18   | INTAKE MANIFOLD GASKET..... | 30   |
| GOVERNOR SHAFT.....                | 14   | INTAKE VALVE.....           | 29   |
| GOVERNOR WEIGHT.....               | 14   | INTAKE VALVE GUIDE.....     | 3    |
|                                    |      |                             |      |
|                                    |      | -L-                         |      |

# ALPHABETICAL INDEX

MODEL : U20-3 α , U25-3 α

| PART NAME                             | PAGE | PART NAME                           | PAGE |
|---------------------------------------|------|-------------------------------------|------|
| LABEL .....                           | 204  | OIL PIPING (SUCTION) .....          | 103  |
|                                       | 205  | OIL PIPING (SWING) .....            | 118  |
|                                       | 206  |                                     | 119  |
|                                       | 207  | OIL PIPING (TRAVEL LH) .....        | 112  |
|                                       | 208  |                                     | 113  |
| LEVER GRIP .....                      | 35   |                                     | 114  |
|                                       | 98   | OIL PIPING (TRAVEL RH) .....        | 115  |
|                                       | 101  |                                     | 116  |
| LIGHT, ROOM .....                     | 200  |                                     | 117  |
| LIGHT, WORK .....                     | 46   | OIL PUMP .....                      | 4    |
|                                       | 200  | OIL SWITCH .....                    | 1    |
|                                       |      | OPERATOR'S MANUAL .....             | 209  |
| -M-                                   |      | -P-                                 |      |
| MAGNETIC SWITCH .....                 | 24   | PANEL BOARD .....                   | 44   |
| MAIN BEARING CASE .....               | 8    | PARTS LIST .....                    | 209  |
| MANIFOLD GASKET, EXHAUST .....        | 31   | PILOT VALVE [COMPONENT PARTS] ..... | 90   |
| MANIFOLD GASKET, INTAKE .....         | 30   |                                     | 93   |
| MANIFOLD, EXHAUST .....               | 31   | PISTON .....                        | 11   |
| MANIFOLD, INLET .....                 | 30   |                                     | 60   |
| MARK .....                            | 205  | PISTON PIN .....                    | 11   |
|                                       | 207  | PISTON PIN BUSH .....               | 11   |
|                                       | 208  | PISTON PUMP .....                   | 49   |
| MAT .....                             | 172  |                                     | 50   |
| METER .....                           | 44   |                                     | 52   |
| MOTOR .....                           | 55   | PISTON RING .....                   | 11   |
|                                       | 199  | PLATE PARTITION .....               | 34   |
| MOTOR (SWIVEL) .....                  | 60   | PUMP HOUSING .....                  | 49   |
| MUFFLER .....                         | 34   | PUSH ROD .....                      | 10   |
| MUFFLER BRACKET .....                 | 34   |                                     |      |
| MUFFLER PIPE .....                    | 34   | -R-                                 |      |
| -N-                                   |      | RADIATOR .....                      | 27   |
| NOZZLE HOLDER .....                   | 19   | REAR END PLATE .....                | 13   |
| NOZZLE HOLDER [COMPONENT PARTS] ..... | 20   | REAR WINDOW GLASS .....             | 194  |
| -O-                                   |      | REGULATOR .....                     | 22   |
| OIL COOLER, HYDRAULIC .....           | 108  | RELIEF VALVE .....                  | 70   |
|                                       | 109  |                                     | 71   |
| OIL FILLER PLUG .....                 | 4    | RESERVE TANK .....                  | 28   |
|                                       | 6    | RETURN HOSE .....                   | 107  |
| OIL FILTER .....                      | 2    | RETURN PIPE .....                   | 107  |
| OIL GAUGE .....                       | 2    | REVOLUTION SENSOR .....             | 5    |
|                                       | 65   | RING GEAR .....                     | 13   |
| OIL GAUGE GUIDE .....                 | 2    | ROCKER ARM .....                    | 29   |
| OIL PAN .....                         | 2    | ROCKER ARM SHAFT .....              | 29   |
| OIL PIPING HOSE (CLAMP) .....         | 126  | ROD .....                           | 50   |
| OIL PIPING (ARM) .....                | 121  |                                     | 52   |
| OIL PIPING (BLADE) .....              | 123  | ROLLER .....                        | 14   |
|                                       | 124  |                                     | 24   |
| OIL PIPING (BOOM) .....               | 120  |                                     | 61   |
| OIL PIPING (BUCKET) .....             | 122  |                                     | 195  |
| OIL PIPING (CONTROL LH) .....         | 110  | ROOM LIGHT .....                    | 200  |
| OIL PIPING (CONTROL RH) .....         | 111  | ROTARY JOINT .....                  | 63   |
| OIL PIPING (DELIVERY) .....           | 104  |                                     | 64   |
|                                       | 105  | RUBBER CRAWLER .....                | 166  |
| OIL PIPING (OIL COOLER) .....         | 108  | RUBBER, BELLOWS .....               | 94   |
|                                       | 109  |                                     | 96   |
| OIL PIPING (RETURN) .....             | 107  | -S-                                 |      |
| OIL PIPING (S/P) .....                | 127  | S/P LEVER .....                     | 102  |

# ALPHABETICAL INDEX

MODEL : U20-3 α , U25-3 α

| PART NAME                     | PAGE | PART NAME                | PAGE |
|-------------------------------|------|--------------------------|------|
| SAFETY BELT.....              | 186  | VALVE .....              | 59   |
| SAFETY LOCK LEVER.....        | 98   |                          | 62   |
| SEAT.....                     | 186  |                          | 70   |
| SEAT BELT.....                | 186  |                          | 71   |
| SEAT SUPPORT.....             | 171  | VALVE PILOT LH.....      | 89   |
| SERVICE PORT VALVE.....       | 70   | VALVE PILOT RH.....      | 91   |
|                               | 71   |                          | 92   |
| SOLENOID.....                 | 87   | VALVE SPRING.....        | 29   |
| SOLENOID, STOP.....           | 15   | VALVE, EXHAUST.....      | 29   |
| SPEED CONTROL LEVER.....      | 18   | VALVE, INTAKE.....       | 29   |
| SPEED CONTROL PLATE.....      | 18   | VALVE, UNLOADER.....     | 32   |
| SPONGE.....                   | 168  |                          | 33   |
|                               | 181  |                          |      |
|                               | 182  | -W-                      |      |
|                               | 183  | WASHER TANK.....         | 199  |
|                               | 197  | WATER FLANGE.....        | 25   |
| SPONGE BONNET.....            | 180  | WATER FLANGE GASKET..... | 25   |
| SPOOL SECTION (ARM).....      | 78   | WATER PIPE.....          | 25   |
| SPOOL SECTION (BUCKET).....   | 72   | WATER PUMP.....          | 26   |
| SPOOL SECTION (S/P).....      | 79   | WATER PUMP FLANGE.....   | 26   |
| SPOOL SECTION (SUPPLY).....   | 76   | WEIGHT.....              | 184  |
| STARTER.....                  | 23   |                          | 185  |
| STARTER RELAY.....            | 43   | WHEEL MOTOR.....         | 54   |
| STARTER SWITCH.....           | 44   |                          | 56   |
| STARTER[COMPONENT PARTS]..... | 24   | WORK LIGHT.....          | 46   |
| STEP.....                     | 172  |                          | 200  |
| SUCTION FILTER.....           | 65   |                          |      |
| SWING CYLINDER.....           | 148  |                          |      |
| SWING FRAME.....              | 167  |                          |      |
| SWING VALVE.....              | 70   |                          |      |
|                               | 71   |                          |      |
| SWITCH, STARTER.....          | 44   |                          |      |
| SWIVEL BEARING.....           | 170  |                          |      |
| SWIVEL JOINT.....             | 63   |                          |      |
|                               | 64   |                          |      |
| SWIVEL JOINT SHAFT.....       | 63   |                          |      |
|                               | 64   |                          |      |
| SWIVEL MOTOR.....             | 60   |                          |      |
| SWIVEL VALVE.....             | 70   |                          |      |
|                               | 71   |                          |      |
| -T-                           |      |                          |      |
| TANK COVER.....               | 176  |                          |      |
| TAPPET.....                   | 10   |                          |      |
| THERMO SENSOR.....            | 25   |                          |      |
| THERMOSTAT.....               | 25   |                          |      |
| THERMOSTAT COVER.....         | 25   |                          |      |
| TIE ROD.....                  | 70   |                          |      |
|                               | 71   |                          |      |
| TOOLS CASE.....               | 171  |                          |      |
| TRACK CYLINDER.....           | 149  |                          |      |
| TRACK FRAME.....              | 160  |                          |      |
|                               | 161  |                          |      |
| TRAILER SOCKET.....           | 44   |                          |      |
| -U-                           |      |                          |      |
| UNLOADER VALVE.....           | 32   |                          |      |
|                               | 33   |                          |      |
| -V-                           |      |                          |      |

# INDEX ALPHABETIQUE

MODELE : U20-3 α , U25-3 α

| DESIGNATION                           | PAGE | DESIGNATION                                   | PAGE |
|---------------------------------------|------|-----------------------------------------------|------|
| -A-                                   |      | CEINTURE DE MAINTIEN.....                     | 186  |
| ALTERNATEUR.....                      | 21   | CHASSIS DE CAPOTE.....                        | 168  |
| ALTERNATEUR[PARTIES COMPOSANTES]..... | 22   | CHASSIS PIVOT.....                            | 167  |
| AMPOULE.....                          | 46   | CHAUFFAGE.....                                | 202  |
|                                       | 200  | CHENILLE CYLINDRE.....                        | 149  |
| ANNEAU DE LEVAGE.....                 | 3    | CHENILLE DE CAOUTCHOUC.....                   | 166  |
| ARBRE A CAMES.....                    | 10   | CINGLEUR DE GRAISSE.....                      | 209  |
|                                       | 14   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (BALANCEMENT).....        | 118  |
| ARBRE DE PIGNON FOU.....              | 10   |                                               | 119  |
| ARBRE DE REGULATEUR.....              | 14   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (BRAS).....               | 121  |
| AVERTISSEUR.....                      | 43   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (COMMANDE DROITE).....    | 111  |
| AXE D'ACCELERATEUR.....               | 18   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (COMMANDE GAUCHE).....    | 110  |
| AXE DE CULBUTEUR.....                 | 29   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (DELIVRANCE).....         | 104  |
| AXE DE PISTON.....                    | 11   |                                               | 105  |
|                                       |      | CIRCUIT HYDRAULIQUE (DEPLACEMENT DROITE)..... | 115  |
| -B-                                   |      |                                               | 116  |
| BAGUE DE BIELLE.....                  | 11   |                                               | 117  |
| BALANCEMENT CYLINDRE.....             | 148  | CIRCUIT HYDRAULIQUE (DEPLACEMENT GAUCHE)..... | 112  |
| BARRE D'ACCOUPLEMENT.....             | 70   |                                               | 113  |
|                                       | 71   |                                               | 114  |
| BIELLE.....                           | 11   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (FLECHE).....             | 120  |
| BIELLETTTE.....                       | 50   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (GODET).....              | 122  |
|                                       | 52   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (LAME).....               | 123  |
| BLOC MOTEUR.....                      | 1    |                                               | 124  |
| BOITE OUTILS.....                     | 171  | CIRCUIT HYDRAULIQUE (REFROIDISSEUR).....      | 108  |
| BOUCHON REMPLIS HUILE.....            | 4    |                                               | 109  |
|                                       | 6    | CIRCUIT HYDRAULIQUE (RETOUR).....             | 107  |
| BOUGIE DE PRECHAUFFAGE.....           | 19   | CIRCUIT HYDRAULIQUE (S/P).....                | 127  |
| BRAS.....                             | 153  | CIRCUIT HYDRAULIQUE (SUCCION).....            | 103  |
|                                       | 154  | CLAPET ANTI-RETOUR.....                       | 66   |
| BRAS CYLINDRE.....                    | 141  |                                               | 68   |
|                                       | 142  | CLAPET DE DECHARGE.....                       | 70   |
| BRIDE A EAU.....                      | 25   |                                               | 71   |
| BRIDE DE POMPE A EAU.....             | 26   | CLE POUR FILTRE.....                          | 209  |
|                                       |      | COLLECTEUR D'ADMISSION.....                   | 30   |
| -C-                                   |      | COLLECTEUR D'ECHAPPEMENT.....                 | 31   |
| CABINE (CAOUTCHOUC).....              | 198  | COMBUSTIBLE DE UNITE.....                     | 41   |
| CABINE (DEGIVREUR).....               | 203  | CONNECTEUR.....                               | 119  |
| CABINE (MOTEUR D'ESSUIE-GLACE).....   | 199  |                                               | 170  |
| CABINE (PORTE).....                   | 191  | CONTACTEUR A CLE.....                         | 44   |
| CABINE (FAISCEAU DE CABLES).....      | 200  | CONTREPOIDS.....                              | 184  |
| CABINE (GLACE AVANT).....             | 195  |                                               | 185  |
|                                       | 196  | COURONNE DE DEMARREUR.....                    | 13   |
| CABINE (VERROUILLAGE DE PORTE).....   | 193  | COURROIE.....                                 | 21   |
| CABLE.....                            | 100  | COUSSINET DE BIELLE.....                      | 11   |
| CABLE DE BATTERIE.....                | 42   | COUSSINET DE VILEBREQUIN.....                 | 11   |
| CABLE DE L'ACCELERAT.....             | 35   | COUV. THERMOSTAT.....                         | 25   |
| CABLE DE TERRE.....                   | 42   | COUVERCLE AVANT.....                          | 126  |
| CABLE PRISE DE TERRE.....             | 42   | COUVERCLE BATTERIE.....                       | 42   |
| CADRE DE PISTE.....                   | 160  | COUVERCLE D.....                              | 174  |
|                                       | 161  |                                               | 175  |
| CAOUTCHOUC SOUFFLET.....              | 94   | COUVERCLE DE CULASSE.....                     | 6    |
|                                       | 96   | COUVERCLE DE CYLINDRE.....                    | 152  |
| CAPOT ARRIERE.....                    | 179  | COUVERCLE DE RESERVOIR.....                   | 176  |
| CAPOT DROITE.....                     | 178  | COUVERCLE G.....                              | 173  |
| CAPOT GAUCHE.....                     | 177  | COVER D.....                                  | 174  |
| CARTER DE DISTRIBUTION.....           | 4    | COVERCLE, VENTILATEUR.....                    | 27   |
| CARTER DE POMPE.....                  | 49   | CULASSE.....                                  | 3    |
| CARTER D'HUILE.....                   | 2    | CULBUTEUR.....                                | 29   |
|                                       |      | CUVE DE LAVAGE.....                           | 199  |
|                                       |      | -D-                                           |      |

# INDEX ALPHABETIQUE

MODELE : U20-3  $\alpha$  , U25-3  $\alpha$

| DESIGNATION                                   | PAGE | DESIGNATION                                  | PAGE |
|-----------------------------------------------|------|----------------------------------------------|------|
| DEFLECTEUR.....                               | 27   | FLECHE.....                                  | 151  |
| DEMARREUR.....                                | 23   | FLECHE CYLINDRE.....                         | 137  |
| DEMARREUR[PARTIES COMPOSANTES].....           | 24   |                                              | 139  |
| DETECTEUR DE ROTATION.....                    | 5    | FUSIBLE.....                                 | 210  |
| DISPOSITIF RALENT.....                        | 15   |                                              |      |
| DISTRIBUTEUR.....                             | 66   | -G-                                          |      |
|                                               | 68   | GENDRIEF.....                                | 197  |
| DISTRIBUTEUR[PARTIES COMPOSANTES].....        | 70   | GLACE ARRIERE.....                           | 194  |
|                                               | 71   | GLACE AVANT.....                             | 195  |
| DURIT DE RETOUR.....                          | 107  | GLACE DE PARE-BRISE.....                     | 191  |
|                                               | 107  | GODET.....                                   | 156  |
| DURITE DE HYDRAULIC.....                      | 97   | GODET CYLINDRE.....                          | 143  |
|                                               | 104  |                                              | 144  |
|                                               | 105  | GRAISSEUR.....                               | 119  |
|                                               | 106  | GUIDE DE JAUGE A HUI.....                    | 2    |
|                                               | 107  | GUIDE DE SOUP. D' ADMISS. ....               | 3    |
|                                               | 110  | GUIDE DE SOUP. D' ECHAP.....                 | 3    |
|                                               | 111  |                                              |      |
|                                               | 112  | -I-                                          |      |
|                                               | 113  |                                              |      |
|                                               | 114  | INTERMEDIAIRE.....                           | 162  |
|                                               | 115  |                                              | 163  |
|                                               | 118  |                                              |      |
|                                               | 119  | -J-                                          |      |
|                                               | 120  |                                              |      |
|                                               | 121  | JAUGE DE NIVEAU.....                         | 2    |
|                                               | 122  | JAUGE D' HUILE.....                          | 65   |
|                                               | 123  | JOINT COUVRE-CULASSE.....                    | 6    |
|                                               | 124  | JOINT DE BRIDE.....                          | 25   |
|                                               | 125  | JOINT DE CARTER DISTR. ....                  | 4    |
|                                               | 127  | JOINT DE COLLECTEUR ADMISSION.....           | 30   |
|                                               | 128  | JOINT DE COLLECTEUR ECHAPMENT.....           | 31   |
|                                               |      | JOINT DE COUVERCLE CULASSE.....              | 6    |
| -E-                                           |      | JOINT DE CULASSE.....                        | 3    |
| ELEMENT DE FILTRE A AIR.....                  | 32   | JOINT ROTATIF.....                           | 63   |
|                                               | 33   |                                              | 64   |
| ELEMENT FILTRANT.....                         | 38   | JUE DE SEGMENTS.....                         | 11   |
| ENGRE, POMPE D' INJECTION.....                | 14   |                                              |      |
| ENGRENAGE DE REGULATEUR.....                  | 14   | -L-                                          |      |
| EPONGE.....                                   | 168  |                                              |      |
|                                               | 180  | LAME.....                                    | 158  |
|                                               | 181  |                                              | 159  |
|                                               | 182  | LAME CYLINDRE.....                           | 145  |
|                                               | 183  |                                              | 146  |
|                                               | 197  |                                              | 147  |
| ETIQUETTE.....                                | 204  | LEVIER A FOURCHE.....                        | 17   |
|                                               | 205  | LEVIER D' ACCELERATEUR.....                  | 35   |
|                                               | 206  | LEVIER D' ARRET.....                         | 18   |
|                                               | 207  | LEVIER D' ARRET DU MO.....                   | 15   |
|                                               | 208  | LEVIER DE COMMANDE (CARDE DE CONTROLE) ..... | 164  |
| -F-                                           |      | LEVIER DE COMMANDE (LEVIER DROITE) .....     | 91   |
| FIL DE BOUGIE PRECHAUFFAGE.....               | 19   |                                              | 92   |
| FILTRE A AIR.....                             | 32   | LEVIER DE COMMANDE (LEVIER GAUCHE) .....     | 89   |
|                                               | 33   | LEVIER DE DEPLACEMENT D. ....                | 96   |
| FILTRE A CARBURANT.....                       | 36   | LEVIER DE DEPLACEMENT G. ....                | 94   |
|                                               | 41   | LEVIER DE LAME.....                          | 100  |
| FILTRE A CARBURANT [PARTIES COMPOSANTES]..... | 38   | LEVIER DE S/P.....                           | 102  |
| FILTRE DE ASPIRATION.....                     | 65   | LEVIER DE VERROUILLAGE.....                  | 98   |
| FILTRE D' HUILE.....                          | 2    | LEVIER DE VIT-CONTROL.....                   | 18   |
|                                               |      | LISTE DES PIECES.....                        | 209  |
|                                               |      | LUMIERE DE TRAVAIL.....                      | 46   |

# INDEX ALPHABETIQUE

MODELE : U20-3  $\alpha$  , U25-3  $\alpha$

| DESIGNATION                               | PAGE | DESIGNATION                                 | PAGE |
|-------------------------------------------|------|---------------------------------------------|------|
| LUMIERE DE TRAVAIL.....                   | 200  | PRISE DE REMORQUE.....                      | 44   |
| -M-                                       |      | -R-                                         |      |
| MAGNETIQUE DE INTERRUPTEUR.....           | 24   | RADIATEUR.....                              | 27   |
| MAILLON, GODET.....                       | 155  | REFROIDISSEUR.....                          | 108  |
| MALLE.....                                | 93   |                                             | 109  |
| MANO CONTACT D'EAU.....                   | 25   | REGULATEUR.....                             | 22   |
| MANO CONTACT D'HUILE.....                 | 1    | REGULATEUR DE VITESSES.....                 | 17   |
| MANUEL D'INSTRUCTION.....                 | 209  | RELAIS DE DEMARREUR.....                    | 43   |
| MARCHEPIED.....                           | 172  | RESERVOIR A CARBURANT.....                  | 41   |
| MARQUE.....                               | 205  | RESSORT DE SOUPAPE.....                     | 29   |
|                                           | 207  | ROTOR DE POMPE HUILE.....                   | 4    |
|                                           | 208  | ROULEAU.....                                | 14   |
| MASSELOTTE CENTRIFUGE DE REGULATEUR.....  | 14   |                                             | 24   |
| METRE.....                                | 44   |                                             | 61   |
| MOTEUR.....                               | 55   |                                             | 195  |
|                                           | 199  | ROULEMENT DE BASCULE.....                   | 170  |
| MOTEUR DE BASCULE.....                    | 60   | -S-                                         |      |
| MOTEUR DE ROUE.....                       | 54   | SABLIERE DE CLOISON.....                    | 34   |
|                                           | 56   | SECTION DE TIROIR(BRAS).....                | 78   |
| -P-                                       |      | SECTION DE TIROIR(GODET).....               | 72   |
| PALIER.....                               | 88   | SECTION DE TIROIR(PROVISION).....           | 76   |
|                                           | 97   | SECTION DE TIROIR(S/P).....                 | 79   |
|                                           | 164  | SIEGE.....                                  | 186  |
| PALIER DE VILEBREQUIN.....                | 8    | SILENCIEUX.....                             | 34   |
| PALIER DROITE.....                        | 91   | SOLENOIDE.....                              | 15   |
|                                           | 92   |                                             | 87   |
| PALIER GAUCHE.....                        | 89   | SOUPAPE.....                                | 59   |
| PEDALE DE COMMANDE.....                   | 99   |                                             | 62   |
| PENTURE.....                              | 176  |                                             | 70   |
| PENTURE DE PORTE.....                     | 192  |                                             | 71   |
| PIGNON DE CAMES.....                      | 10   | SOUPAPE D'ADMISSION.....                    | 29   |
| PIGNON DE FOU.....                        | 10   | SOUPAPE DE BLANCEMENT.....                  | 70   |
| PIGNON DE VILEBREQUIN.....                | 11   |                                             | 71   |
| PISTON.....                               | 11   | SOUPAPE DE BRAS.....                        | 70   |
|                                           | 60   |                                             | 71   |
| PLAFONNTER.....                           | 200  | SOUPAPE DE DEPLACEMENT D.....               | 70   |
| PLAQUE APRIERE-TRAIN.....                 | 13   |                                             | 71   |
| PLATEAU DE FRICTION.....                  | 60   |                                             | 75   |
| PLATEAU DE LIMITEUR DE VITESSE.....       | 18   | SOUPAPE DE DEPLACEMENT G.....               | 70   |
| POIGNEE.....                              | 100  |                                             | 71   |
| POIGNEE DE LEVIER.....                    | 35   |                                             | 77   |
|                                           | 98   | SOUPAPE DE DERIVATIO.....                   | 32   |
|                                           | 101  |                                             | 33   |
| POMPE A EAU.....                          | 26   | SOUPAPE DE GODET.....                       | 70   |
| POMPE A HUILE.....                        | 4    |                                             | 71   |
| POMPE D'ALIMENTATION.....                 | 36   | SOUPAPE DE LAME.....                        | 70   |
| POMPE DE PISTONS.....                     | 49   |                                             | 71   |
|                                           | 50   | SOUPAPE DE PILOTE DROITE.....               | 91   |
|                                           | 52   |                                             | 92   |
| POMPE D'ENGRENAGE.....                    | 51   | SOUPAPE DE PILOTE GAUCHE.....               | 89   |
| POMPE D'INJECTION.....                    | 16   | SOUPAPE DE PILOTE[PARTIES COMPOSANTES]..... | 90   |
| PORTE.....                                | 191  |                                             | 93   |
| PORTE JOINT.....                          | 8    | SOUPAPE DE PIVOT.....                       | 70   |
| PORTE-INJECTEUR.....                      | 19   |                                             | 71   |
| PORTE-INJECTEUR[PARTIES COMPOSANTES]..... | 20   | SOUPAPE DE SERVICE PORTE.....               | 70   |
| POULIE DE ENTRAIN VENTILATEUR.....        | 21   |                                             | 71   |
| POULIE DE VENTILATEUR.....                | 21   | SOUPAPE DE TRACTEUR.....                    | 70   |
| POUSSOIR.....                             | 10   |                                             | 71   |

# INDEX ALPHABETIQUE

MODELE : U20-3  $\alpha$  , U25-3  $\alpha$

| DESIGNATION                                   | PAGE | DESIGNATION | PAGE |
|-----------------------------------------------|------|-------------|------|
| SOUPAPE DE VARIATIO.....                      | 86   |             |      |
| SOUPAPE DE VARIATIO [PARTIES COMPOSANTES..... | 87   |             |      |
| SOUPAPE D' ECHAPMENT.....                     | 29   |             |      |
| SUPPORT.....                                  | 50   |             |      |
|                                               | 52   |             |      |
|                                               | 54   |             |      |
|                                               | 56   |             |      |
|                                               | 176  |             |      |
|                                               | 194  |             |      |
| SUPPORT DE BATTERIE.....                      | 42   |             |      |
| SUPPORT DE CAPOT.....                         | 179  |             |      |
| SUPPORT DE MOTEUR.....                        | 7    |             |      |
| SUPPORT DE PEDALE.....                        | 99   |             |      |
| SUPPORT DE SIEGE.....                         | 171  |             |      |
|                                               | 186  |             |      |
| SUPPORT DE SILENCIEUX.....                    | 34   |             |      |
| -T-                                           |      |             |      |
| TABLEAU DE BORD.....                          | 44   |             |      |
| TAMIS DU REINFLARD.....                       | 6    |             |      |
| THERMOSTAT.....                               | 25   |             |      |
| TIGE DE POUSSOIR.....                         | 10   |             |      |
| TUBE (ATTACHE).....                           | 126  |             |      |
| TUBE D' ASPIRATEUR.....                       | 6    |             |      |
| TUBE DE CARBURANT.....                        | 19   |             |      |
|                                               | 36   |             |      |
|                                               | 37   |             |      |
|                                               | 65   |             |      |
| TUYAU DE CHAUFFAGE.....                       | 202  |             |      |
| TUYAU DE DEGIVREUR.....                       | 203  |             |      |
| TUYAU DE SILENCIEUX.....                      | 34   |             |      |
| TUYAU DE SUCCION.....                         | 103  |             |      |
| TUYAU DE VIDANGE.....                         | 28   |             |      |
| TUYAU D' EAU.....                             | 25   |             |      |
| TUYAU D' INJECTEUR.....                       | 19   |             |      |
| -V-                                           |      |             |      |
| VASE D' EXPANSION.....                        | 28   |             |      |
| VENTILATEUR.....                              | 21   |             |      |
| VILEBREQUIN.....                              | 11   |             |      |
| VIS DE REGLAGE DE VITESSE.....                | 15   |             |      |
| VITESSES DE BARBOTIN.....                     | 54   |             |      |
|                                               | 56   |             |      |
| VOLANT MOTEUR.....                            | 13   |             |      |

# ALPHABETISCH INDEX

MODELL : U20-3 α , U25-3 α

| BEZEICHNUNG                     | SEITE | BEZEICHNUNG                | SEITE |
|---------------------------------|-------|----------------------------|-------|
| -A-                             |       | -E-                        |       |
| ABDECKUNG .....                 | 152   | EINLASSVENTIL .....        | 29    |
| ABLAUFVENTIL .....              | 70    | EINLASSVENTILFUHRUNG ..... | 3     |
|                                 | 71    | EINSPRITZLEITUNG .....     | 19    |
| ABLEITUNG .....                 | 42    | EINSPRITZPUMPE .....       | 16    |
| ANLASSER .....                  | 23    | ENDEPLATTE .....           | 13    |
| ANLASSER[EINZEL-TEIL] .....     | 24    | ENTFROSTER-SCHLAUCH .....  | 203   |
| ANLASSERSCHALTER .....          | 44    | ENTLUEFTUNGSELEMENT .....  | 6     |
| ANSAUGENSCHLAUCH .....          | 103   | ENTLUFTUNGSGROHR .....     | 6     |
| ANSAUGROHR .....                | 30    |                            |       |
| ANSAUGROHRDICHTUNG .....        | 30    | -F-                        |       |
| ARM .....                       | 153   | FAHREN VENTIL RS .....     | 70    |
|                                 | 154   |                            | 71    |
| ARM ZYLINDER .....              | 141   |                            | 75    |
|                                 | 142   | FAHRENVENTIL LS .....      | 70    |
| ARMVENTIL .....                 | 70    |                            | 71    |
|                                 | 71    |                            | 77    |
| ASCHENSCHUSSEL .....            | 197   | FEUERWAFFEQUETSCHER .....  | 209   |
| AUFKLEBER .....                 | 204   | FILTEREINSATZ .....        | 32    |
|                                 | 205   |                            | 33    |
|                                 | 206   |                            | 38    |
|                                 | 207   | FLANSCHPUMPE .....         | 26    |
|                                 | 208   | FLIEHGEWICHT .....         | 14    |
| AUSAUFGELASER .....             | 65    |                            |       |
| AUSLASSVENTIL .....             | 29    | -G-                        |       |
| AUSLASSVENTILFUHRUNG .....      | 3     | GABELHEBEL .....           | 17    |
| AUSLEGER .....                  | 151   | GETRIEBEGEHAEUSE .....     | 4     |
| AUSLEGER ZYLINDER .....         | 137   | GETRIEBEPUMPE .....        | 51    |
|                                 | 139   | GEWICHT .....              | 184   |
| AUSPUFFROHR .....               | 31    |                            | 185   |
| AUSPUFFROHRDICHTUNG .....       | 31    | GLAS VORDER .....          | 195   |
| AUSPUFFTOPF .....               | 34    | GLUEHKERZE .....           | 19    |
| AUSPUFFTOPFROHR .....           | 34    | GLUEHKERZEKORD .....       | 19    |
|                                 |       | GRIFF .....                | 100   |
| -B-                             |       | GRIFFBESCHLEUNIGER .....   | 35    |
| BATTERIEDECKEL .....            | 42    |                            | 98    |
| BATTERIEKABEL .....             | 42    |                            | 101   |
| BESCHLEUNIGUNGHEBEL .....       | 35    | GUMMI, BLASEBALG .....     | 94    |
| BETRIEBSANLEITUNG .....         | 209   |                            | 96    |
| BIRNE .....                     | 46    | GUMMILAUFKETTEN .....      | 166   |
|                                 | 200   |                            |       |
| BOGENRAHMEN .....               | 168   | -H-                        |       |
| BREMSHEBEL .....                | 18    | HALTER .....               | 50    |
|                                 |       |                            | 52    |
| -D-                             |       |                            | 54    |
| DECKEL LS .....                 | 173   |                            | 56    |
| DECKEL RS .....                 | 174   |                            | 176   |
| DECKELBEHALTER .....            | 176   |                            | 194   |
| DECKELTHERMOSTAT .....          | 25    | HANDGASKABEL .....         | 35    |
| DICHTUNGKOPFDECKEL .....        | 6     | HEBEL VON SCHLOSS .....    | 98    |
| DREHENVENTIL .....              | 70    | HEBEL, S/P .....           | 102   |
|                                 | 71    | HEBELANTRIED LS .....      | 94    |
| DREHESTIFTMOTOR .....           | 60    | HEBELANTRIED RS .....      | 96    |
| DREHGELENKSTUECK .....          | 63    | HEBELPLANIER .....         | 100   |
|                                 | 64    | HEIZUNG .....              | 202   |
| DREHZAHLREGLERPLATTE .....      | 18    | HEIZUNGSSCHLAUCH .....     | 202   |
| DREHZAHLVERSTELHEBEL .....      | 18    | HUPE .....                 | 43    |
| DUESENHALTER .....              | 19    |                            |       |
| DUESENHALTER[EINZEL-TEIL] ..... | 20    |                            |       |

# ALPHABETISCH INDEX

MODELL : U20-3  $\alpha$  , U25-3  $\alpha$

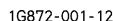
| BEZEICHNUNG                          | SEITE | BEZEICHNUNG                    | SEITE |
|--------------------------------------|-------|--------------------------------|-------|
| -I-                                  |       | MOTOR .....                    | 55    |
| INNENBELEUCHTUNG .....               | 200   |                                | 199   |
| -K-                                  |       | MOTORHAUBE LS .....            | 177   |
| KABELERDUNG .....                    | 42    | MOTORHAUBE RS .....            | 178   |
| KABINE (ENTFROSTER) .....            | 203   | MOTORHAUBESTAENDER .....       | 179   |
| KABINE (GUMMIABDICHTUNG) .....       | 198   | MOTORTRAEGER .....             | 7     |
| KABINE (SCHEIBENWISCHERMOTOR) .....  | 199   |                                |       |
| KABINE (TUER) .....                  | 191   | -N-                            |       |
| KABINE (KABELGESCHIRR) .....         | 200   | NockenZAHNRAD .....            | 10    |
| KABINE (TUERSCHLOSS) .....           | 193   | NockenWELLE .....              | 10    |
| KIPPHEBEL .....                      | 29    |                                | 14    |
| KIPPHEBELACHSE .....                 | 29    |                                |       |
| KOLBEN .....                         | 11    | -O-                            |       |
|                                      | 60    | OEL LEITUNG (KLAMMER) .....    | 126   |
| KOLBENBOLZEN .....                   | 11    | OEL LEITUNG (ANSAUGEN) .....   | 103   |
| KOLBENBOLZENBUCHSE .....             | 11    | OEL LEITUNG (RUECKSTROM) ..... | 107   |
| KOLBENPUMPE .....                    | 49    | OELDRUCKSCHALTER .....         | 1     |
|                                      | 50    | OELEINFUELLSSTOPFEN .....      | 4     |
|                                      | 52    |                                | 6     |
| KOLBENRING .....                     | 11    | OELFILTER .....                | 2     |
| KONTROLLVENTIL [EINZEL-TEIL] .....   | 70    | OELKUEHLER .....               | 108   |
|                                      | 71    |                                | 109   |
| KRAFTSTOFFBEHAELTER .....            | 41    | OELMESSER .....                | 2     |
| KRAFTSTOFFFILTER .....               | 36    |                                | 65    |
|                                      | 41    | OELPUMPE .....                 | 4     |
| KRAFTSTOFFFILTER [EINZEL-TAIL] ..... | 38    | OELWANNE .....                 | 2     |
| KRAFTSTOFFPUMPE .....                | 36    |                                |       |
| KRAFTSTOFFROHR .....                 | 19    | -P-                            |       |
|                                      | 36    | PLANIERSCHILD ZYLINDER .....   | 145   |
|                                      | 37    |                                | 146   |
|                                      | 65    |                                | 147   |
| KUBEL ZYLINDER .....                 | 143   | PLANIERSCHILDVENTIL .....      | 70    |
|                                      | 144   |                                | 71    |
| KUEBEL .....                         | 156   | PLEUELSTANGE .....             | 11    |
| KUEBELVENTIL .....                   | 70    | PUMPENGEHAEUSE .....           | 49    |
|                                      | 71    |                                |       |
| KUEHLER .....                        | 27    | -R-                            |       |
| KURBELANTRIEBSTEIL .....             | 11    | RAHMEN VON DREHEN .....        | 167   |
| KURBELGEHAEUSE .....                 | 1     | REGELUNGSVENTIL .....          | 66    |
| KURBELWELLE .....                    | 11    |                                | 68    |
|                                      |       | REGELUNGSVENTILFEDER .....     | 54    |
| -L-                                  |       |                                | 56    |
| LAGER, DREHEN .....                  | 170   | REGLER .....                   | 17    |
| LAGERGEHAEUSE .....                  | 8     | REGLERHEBEL .....              | 18    |
| LAGERPANDEL .....                    | 170   | REGLERWELLE .....              | 14    |
| LAGERSCHALE .....                    | 11    | REGULATOR .....                | 22    |
| LEERLAUFGETRIEB .....                | 10    | REIBUNGSPLATTE .....           | 60    |
| LUFTFILTER .....                     | 32    | RELAIS .....                   | 43    |
| LUFTLEITBLECH .....                  | 27    | RESERVEBEHAELTER .....         | 28    |
|                                      |       | RIEMEN .....                   | 21    |
| -M-                                  |       | RIEMNSCHEIBE .....             | 21    |
| MAGNETZUENDSCHALTER .....            | 24    | ROHR-HYDRAULISCHER .....       | 97    |
| MESSER .....                         | 158   |                                | 104   |
|                                      | 159   |                                | 105   |
| METALLTEIL .....                     | 11    |                                | 106   |
| MONTAGE RADMOTOR .....               | 54    |                                | 107   |
|                                      | 56    |                                | 110   |
|                                      |       |                                | 111   |

# ALPHABETISCH INDEX

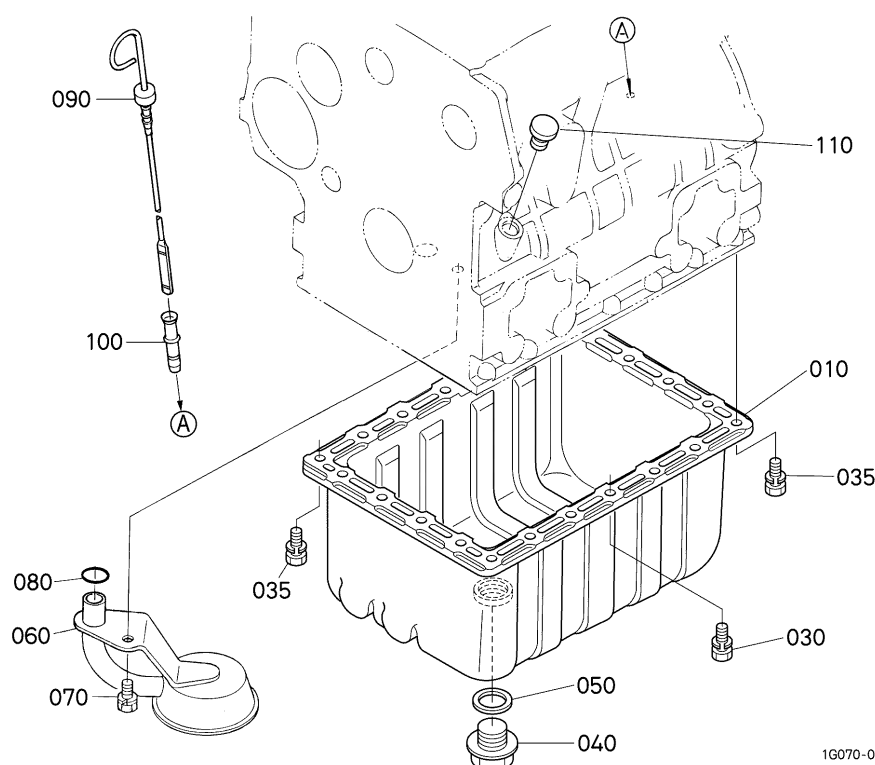
MODELL : U20-3  $\alpha$  , U25-3  $\alpha$

| BEZEICHNUNG                     | SEITE | BEZEICHNUNG                              | SEITE |
|---------------------------------|-------|------------------------------------------|-------|
| ROHR-HYDRAULISCHER .....        | 112   | TEILLISTE .....                          | 209   |
|                                 | 113   | TEMPERATURFEUHLER .....                  | 25    |
|                                 | 114   | THERMOSTAT .....                         | 25    |
|                                 | 115   | TRAEGERAUSPUFFTOPF .....                 | 34    |
|                                 | 118   | TRITT .....                              | 172   |
|                                 | 119   | TUER .....                               | 191   |
|                                 | 120   | TUERGLAS .....                           | 191   |
|                                 | 121   |                                          |       |
|                                 | 122   | -V-                                      |       |
|                                 | 123   | VENTILATOR .....                         | 21    |
|                                 | 124   | VENTILATORDISTANZROHR .....              | 27    |
|                                 | 125   | VENTILATORSCHIEBE .....                  | 21    |
|                                 | 127   | VENTILDREHZAHL .....                     | 86    |
|                                 | 128   | VENTILDREHZAHL [EINZEL-TEIL] .....       | 87    |
| ROLLE .....                     | 14    | VENTILEINHEIT .....                      | 59    |
|                                 | 24    |                                          | 62    |
|                                 | 61    |                                          | 70    |
|                                 | 195   |                                          | 71    |
| RUECKLEITUNG .....              | 107   | VENTIL-FEDER .....                       | 29    |
| RUECKLENKURBEL .....            | 107   | VERBINDUNGSTUECK .....                   | 155   |
|                                 |       | VORDERDECKEL .....                       | 126   |
| -S-                             |       |                                          |       |
| SCHEIBENWISCHER-BEHAELTER ..... | 199   | -W-                                      |       |
| SCHMIERNIPPEL .....             | 119   | WASSERFLANCH .....                       | 25    |
| SCHUTZGUERTEL .....             | 186   | WASSERPUMPE .....                        | 26    |
| SCHWAMM .....                   | 168   | WASSERROHR .....                         | 25    |
|                                 | 181   | WECHSELSTROMMASCHINE .....               | 21    |
|                                 | 182   | WECHSELSTROMMASCHINE [EINZEL-TIEL] ..... | 22    |
|                                 | 183   |                                          |       |
|                                 | 197   | -Z-                                      |       |
| SCHWINGUNGSMOTOR .....          | 60    | ZAehler .....                            | 44    |
| SCHWUNG ZYLINDER .....          | 148   | ZAHNKRANZ .....                          | 13    |
| SCHWUNGRAD .....                | 13    | ZYLINDERKOPF .....                       | 3     |
| SCHWUNGVENTIL .....             | 70    | ZYLINDERKOPFDECKEL .....                 | 6     |
|                                 | 71    | ZYLINDERKOPFDICHTUNG .....               | 3     |
| SENSOR .....                    | 41    |                                          |       |
| SERVICE PORT VENTIL .....       | 70    |                                          |       |
|                                 | 71    |                                          |       |
| SICHERUNG .....                 | 210   |                                          |       |
| SITZ .....                      | 186   |                                          |       |
| SITZTRAEGER .....               | 171   |                                          |       |
| SOLENOID .....                  | 87    |                                          |       |
| SPANNRAD .....                  | 162   |                                          |       |
|                                 | 163   |                                          |       |
| SPANNSTANGE .....               | 70    |                                          |       |
|                                 | 71    |                                          |       |
| SPERRVENTIL .....               | 66    |                                          |       |
|                                 | 68    |                                          |       |
| SPULENSEKTION (ARM) .....       | 78    |                                          |       |
| SPULENSEKTION (KUEBEL) .....    | 72    |                                          |       |
| SPULENSEKTION (S/P) .....       | 79    |                                          |       |
| SPUR ZYLINDER .....             | 149   |                                          |       |
| SPURRAHMEN .....                | 160   |                                          |       |
|                                 | 161   |                                          |       |
| STAENDER, BATTERLE .....        | 42    |                                          |       |
| STIEFEL .....                   | 93    |                                          |       |
| STOSSEL .....                   | 10    |                                          |       |
| STOSSELSTANGE .....             | 10    |                                          |       |
| -T-                             |       |                                          |       |

**CRANK CASE  
BLOC MOTEUR  
KURBELGEHÄUSE**

[illegible]

1



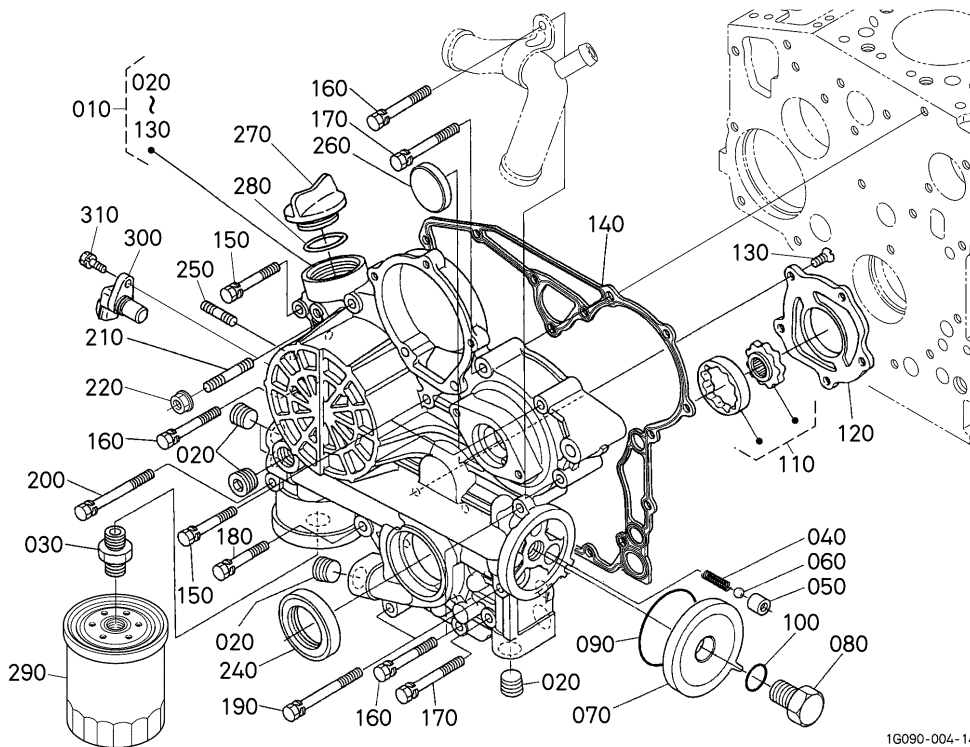
1G070-001-14

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

[illegible]

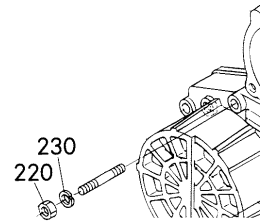
$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new





1G090-004-14

OLD PART



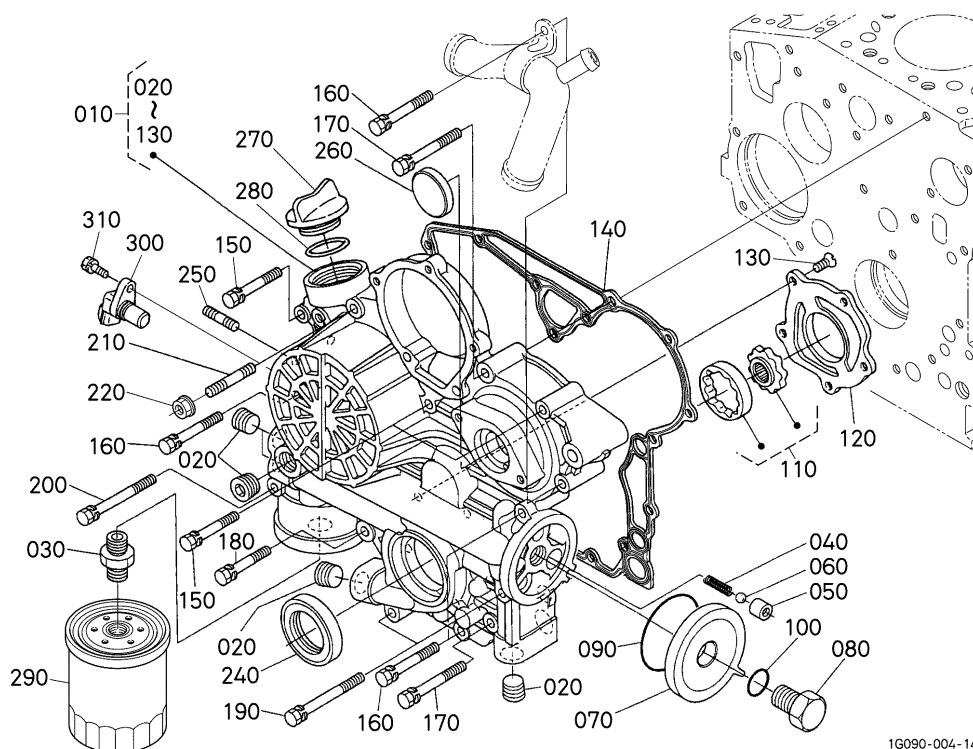
1G965-802-10

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG             | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |               | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|-------------------------|-----------------------------------------------|---------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                         | A                                             | B             |       |                                     |
| 010                              | 1G872-0402-0                        | COMP. CASE, GEAR     | CARTER DISTR. COMP.   | KMP. GETRIEBEGEHAEUSE   | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 020                              | 16241-9602-0                        | PLUG                 | BOUCHON               | STOPFEN                 | 5<br>≤=7BZ999                                 | 5<br>≤=7BZ999 |       |                                     |
| 020                              | 16261-9602-0                        | PLUG                 | BOUCHON               | STOPFEN                 | 5<br>≥=7C0001                                 | 5<br>≥=7C0001 | ≠     |                                     |
| 030                              | 15241-3229-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | VERBINDUNGSSTUECK       | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 040                              | 16241-3695-0                        | SPRING               | RESSORT               | FRUEHLING               | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 050                              | 16241-3693-0                        | SEAT, VALVE          | SIEGE DE SOUPAPE      | SITZ, VENTIL            | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 060                              | 07715-00201                         | BALL                 | BILLE                 | KUGEL                   | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 070                              | 16259-3288-2                        | COVER                | COUVERCLE             | DECKEL                  | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 080                              | 16259-3290-0                        | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN                  | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 090                              | 04814-50600                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING                  | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 100                              | 04814-00150                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING                  | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 110                              | 16241-3507-0                        | ASSY ROTOR, OIL PUMP | ROTOR DE POMPE HUILE  | OLFORDERPUMPE LAUFER    | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 120                              | 16259-3513-2                        | COVER, OIL PUMP      | COUV. POMPE A HUILE   | OELPUMPEDECKEL          | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 130                              | 16241-9312-0                        | SCREW, CSK-HD        | VIS                   | SCHRAUBE                | 5                                             | 5             |       |                                     |
| 140                              | 16264-0413-2                        | GASKET, GEAR CASE    | JOINT                 | DICHTUNGGETRIEBEGEH.    | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 150                              | 01023-50645                         | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN                  | 3                                             | 3             |       |                                     |
| 160                              | 01023-60650                         | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN                  | 4                                             | 4             |       |                                     |
| 170                              | 01023-50655                         | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN                  | 2                                             | 2             |       |                                     |
| 180                              | 15841-9104-0                        | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN                  | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 190                              | 16241-9104-0                        | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN                  | 2                                             | 2             |       |                                     |
| 200                              | 16259-9104-0                        | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN                  | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 210                              | 16245-9153-0                        | STUD                 | GOUJON                | STEBBOLZEN              | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 220                              | 02056-50060                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER                  | 1<br>≤=7VZ999                                 | 1<br>≤=7VZ999 |       |                                     |
| 220                              | 02751-50060                         | NUT, FLANGE          | ECROU A EMBASE        | FLANSCHEN-MUTTER        | 1<br>≥=7W0001                                 | 1<br>≥=7W0001 | ←     |                                     |
| 230                              | 04512-60060                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING               | 1<br>≤=7VZ999                                 | 1<br>≤=7VZ999 |       |                                     |
| 240                              | 16259-0421-0                        | SEAL, OIL            | BAGUE JOINT           | OELDICHTUNGSRING        | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 250                              | 16245-9154-0                        | STUD                 | GOUJON                | STEBBOLZEN              | 2                                             | 2             |       |                                     |
| 260                              | 16264-8334-2                        | COVER, GEAR CASE     | COUV. CARTER DISTRIB  | DECKEL, GETRIEBEGEHAEUS | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 270                              | E9151-3314-0                        | PLUG, OIL FILLER     | BOUCHON, REMPLIS. H/L | OELINFUELLSSTOPFEN      | 1                                             | 1             |       |                                     |
| 280                              | 04814-50300                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING                  | 1                                             | 1             |       |                                     |

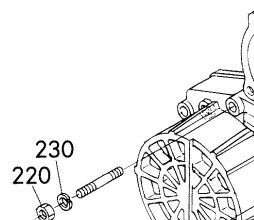
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

## GEAR CASE CARTER DE DISTRIBUTION GETRIEBEGEHAUSE



1G090-004-14

OLD PART



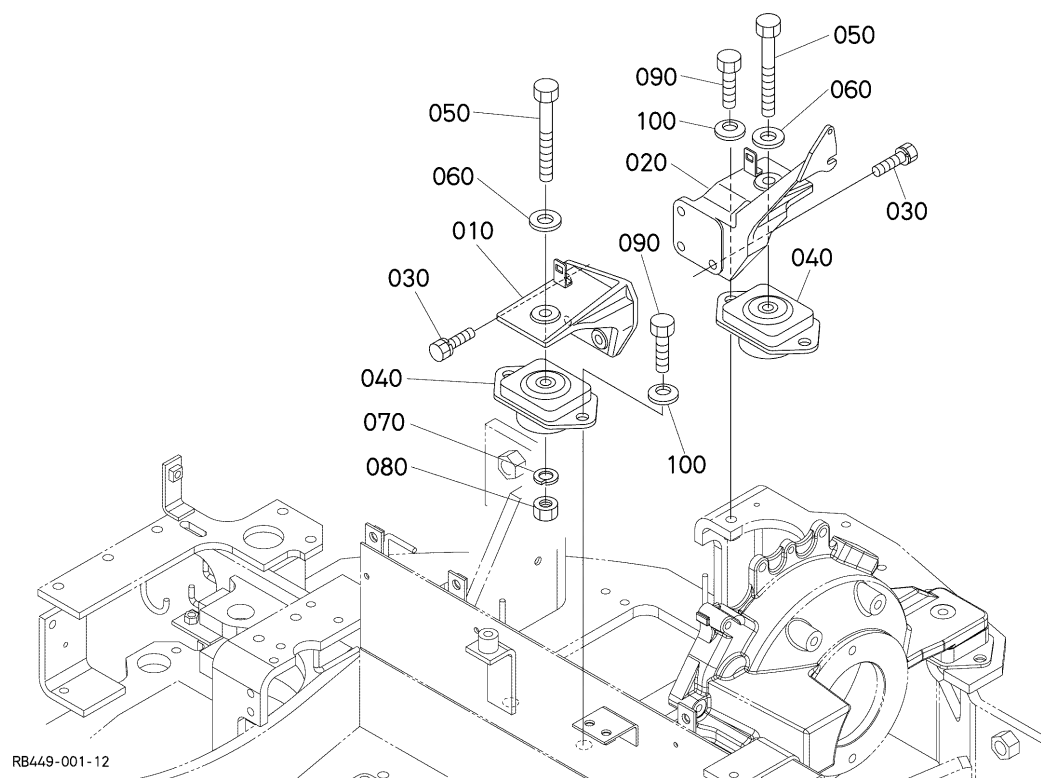
1G965-802-10

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

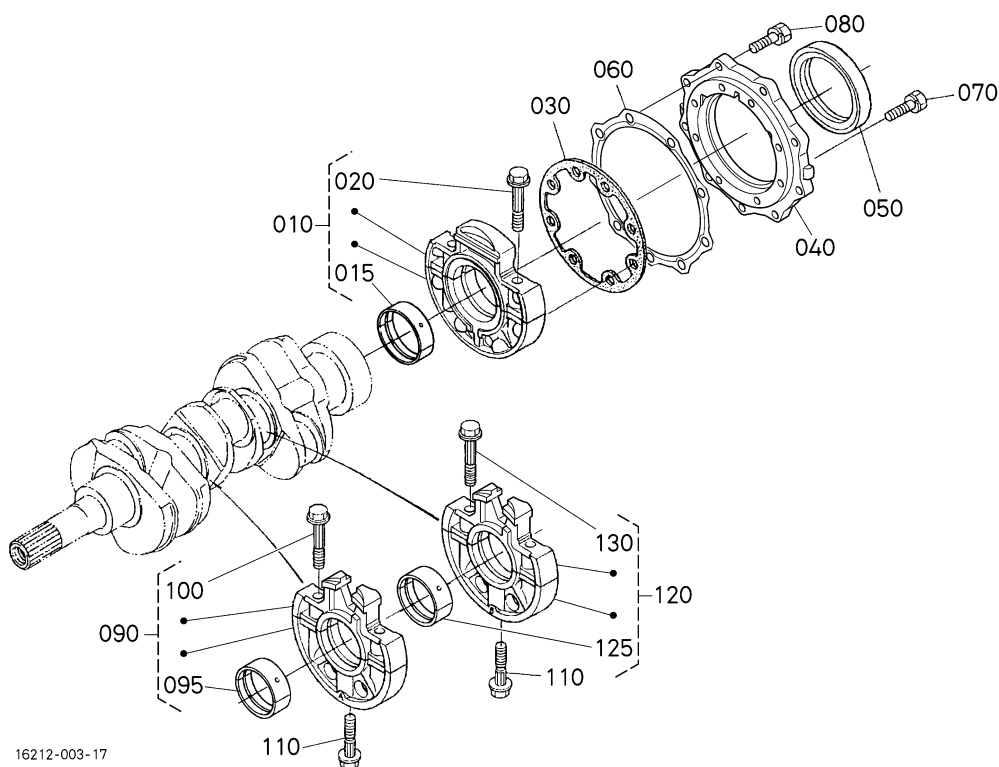




A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



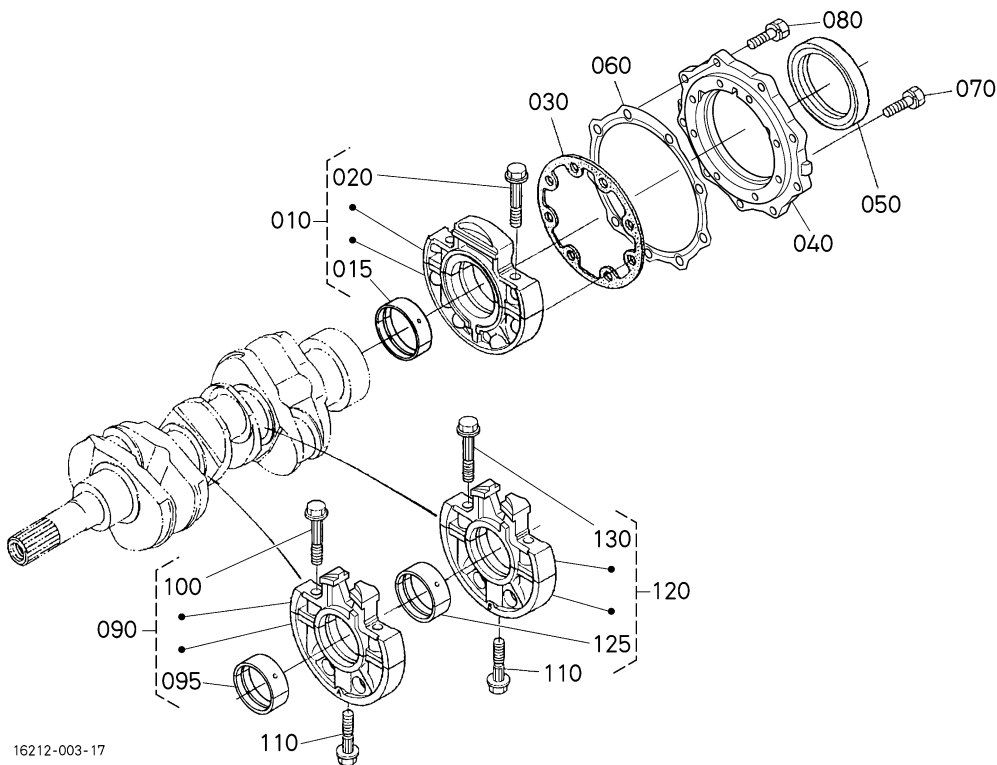
16212-003-17

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME             | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG           | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |               | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN           |
|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------------------------------|---------------|-------|-----------------------------------------------|
|                                  |                                     |                       |                       |                       | A                                             | B             |       |                                               |
| 010                              | 16241-0409-2                        | ASSY CASE, MAIN BRG.  | ENS. PALIER VILEBREQ. | GRP. LAGERGEHAEUSE    | 1<br>≤=6K9999                                 | 1<br>≤=6K9999 |       |                                               |
| 010                              | 16292-0709-5                        | ASSY BRG. CASE, WHEEL | ENS. PALIER VILEBREQ. | GRP. LAGERGEHAEUSE    | 1<br>≥=6L0001                                 | 1<br>≥=6L0001 | ←     |                                               |
| 015                              | 16292-2349-2                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL            | 1<br>≤=5X9999                                 | 1<br>≤=5X9999 |       | STD SET                                       |
| 015                              | 16292-2349-3                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL, KURBELWE. | 2<br>≥=5Y0001                                 | 2<br>≥=5Y0001 | ←     | STD SET                                       |
| 015                              | 16292-2349-4                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL, KURBELWE. | 2<br>≥=6L0001                                 | 2<br>≥=6L0001 | ←     | STD SET                                       |
| 015                              | 16292-2386-2                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL            | 1<br>≤=5X9999                                 | 1<br>≤=5X9999 |       | -0.20mm SET ORDER BY<br>REF. No. 015 NEW PART |
| 015                              | 16292-2386-3                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL            | 1<br>≥=5Y0001                                 | 1<br>≥=5Y0001 | ←     | -0.20mm SET ORDER BY<br>REF. No. 015 NEW PART |
| 015                              | 16292-2386-4                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL            | 1<br>≥=6L0001                                 | 1<br>≥=6L0001 | ←     | -0.20mm SET                                   |
| 015                              | 16292-2387-2                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL            | 1<br>≤=5X9999                                 | 1<br>≤=5X9999 |       | -0.40mm SET ORDER BY<br>REF. No. 015 NEW PART |
| 015                              | 16292-2387-3                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL            | 1<br>≥=5Y0001                                 | 1<br>≥=5Y0001 | ←     | -0.40mm SET ORDER BY<br>REF. No. 015 NEW PART |
| 015                              | 16292-2387-4                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL            | 2<br>≥=6L0001                                 | 2<br>≥=6L0001 | ←     | -0.40mm SET                                   |
| 020                              | 16241-0454-0                        | BOLT, BEARING CASE    | VIS                   | BOLZEN, LAGERKASTEN   | 2                                             | 2             |       |                                               |
| 030                              | 16264-0436-0                        | GASKET, BRG. CASE     | JOINT                 | DICHTUNG, LAGER       | 1                                             | 1             |       |                                               |
| 040                              | 16241-0481-3                        | COVER, BEARING CASE   | PORTE JOINT           | DECKEL, LAGERKASTEN   | 1<br>≤=6K9999                                 | 1<br>≤=6K9999 |       |                                               |
| 040                              | 16241-0481-5                        | COVER, BEARING CASE   | PORTE JOINT           | DECKEL, LAGERKASTEN   | 1<br>≥=6L0001                                 | 1<br>≥=6L0001 | ≠     |                                               |
| 050                              | 16241-0446-0                        | SEAL, OIL             | BAGUE JOINT           | OELDICHTUNGSRING      | 1<br>≤=5Y9999                                 | 1<br>≤=5Y9999 |       |                                               |
| 050                              | 16285-0446-0                        | SEAL, OIL             | BAGUE JOINT           | DELDICHTUNGSRING      | 1<br>≥=5W0001                                 | 1<br>≥=5W0001 | ←     |                                               |
| 060                              | 16264-0482-0                        | GASKET                | JOINT                 | DICHTUNGSPLATTE       | 1<br>≤=6K9999                                 | 1<br>≤=6K9999 |       |                                               |
| 060                              | 16264-0482-2                        | GASKET, CASE COVER    | JOINT DE CARTER FOU   | DICHTUNG GEHAEUSEDEC  | 1<br>≥=6L0001                                 | 1<br>≥=6L0001 | ≠     |                                               |
| 070                              | 01023-50625                         | BOLT                  | VIS                   | BOLZEN                | 8                                             | 8             |       |                                               |
| 080                              | 01023-50620                         | BOLT                  | VIS                   | BOLZEN                | 9                                             | 9             |       |                                               |
| 090                              | 16261-0404-0                        | ASSY CASE, MAIN BRG.  | ENS. PALIER VILEBREQ. | GRP. LAGERGEHAEUSE    | 1<br>≤=6K9999                                 | 1<br>≤=6K9999 |       |                                               |
| 090                              | 16261-0704-5                        | ASSY BRG. CASE, MAIN  | ENS. PALIER VILEBREQ. | GRP. LAGERGEHAEUSE    | 1<br>≥=6L0001                                 | 1<br>≥=6L0001 | ←     |                                               |
| 095                              | 16241-2348-0                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL, KURBELWE  | 1                                             | 1             |       | STD SET                                       |
| 095                              | 16241-2393-0                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL, KURBELWE  | 1                                             | 1             |       | -0.20mm SET                                   |
| 095                              | 16241-2394-0                        | METAL, CRANKSHAFT     | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL, KURBELWE  | 1                                             | 1             |       | -0.40mm SET                                   |
| 100                              | 16241-0454-0                        | BOLT, BEARING CASE    | VIS                   | BOLZEN, LAGERKASTEN   | 2                                             | 2             |       |                                               |
| 110                              | 16241-0456-0                        | BOLT, BEARING CASE    | VIS                   | BOLZEN, LAGERKASTEN   | 2                                             | 2             |       |                                               |
| 120                              | 16261-0405-0                        | ASSY CASE, MAIN BRG.  | ENS. PALIER VILEBREQ. | GRP. LAGERGEHAEUSE    | 1<br>≤=6K9999                                 | 1<br>≤=6K9999 |       |                                               |
| 120                              | 16261-0705-5                        | ASSY BRG. CASE, MAIN  | ENS. PALIER VILEBREQ. | GRP. LAGERGEHAEUSE    | 1<br>≥=6L0001                                 | 1<br>≥=6L0001 | ←     |                                               |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# MAIN BEARING CASE PALIERS DE VILEBREQUIN HAUPTLAGERGEHAEUSE



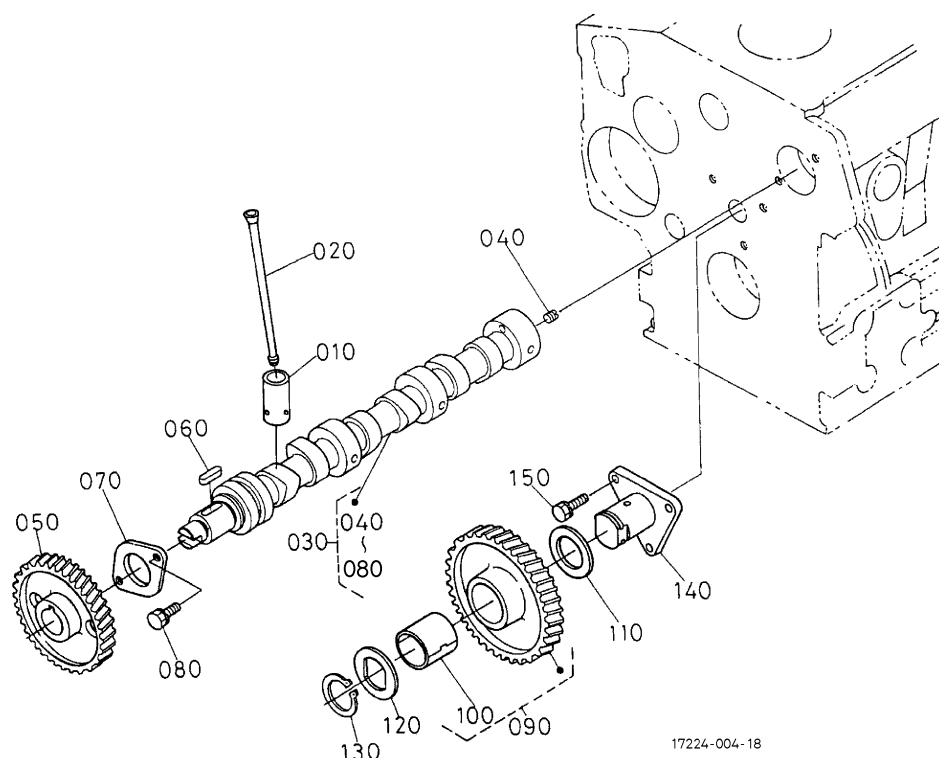
16212-003-17

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

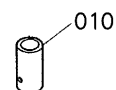
[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**CAMSHAFT AND IDLE GEAR SHAFT  
ARBRE A CAMES ET ARBRE DE PIGNON INTERMEDIAIRE  
NOCKENWELLE UND FREILAUFGETRIEBEWELLE**



OLD PART



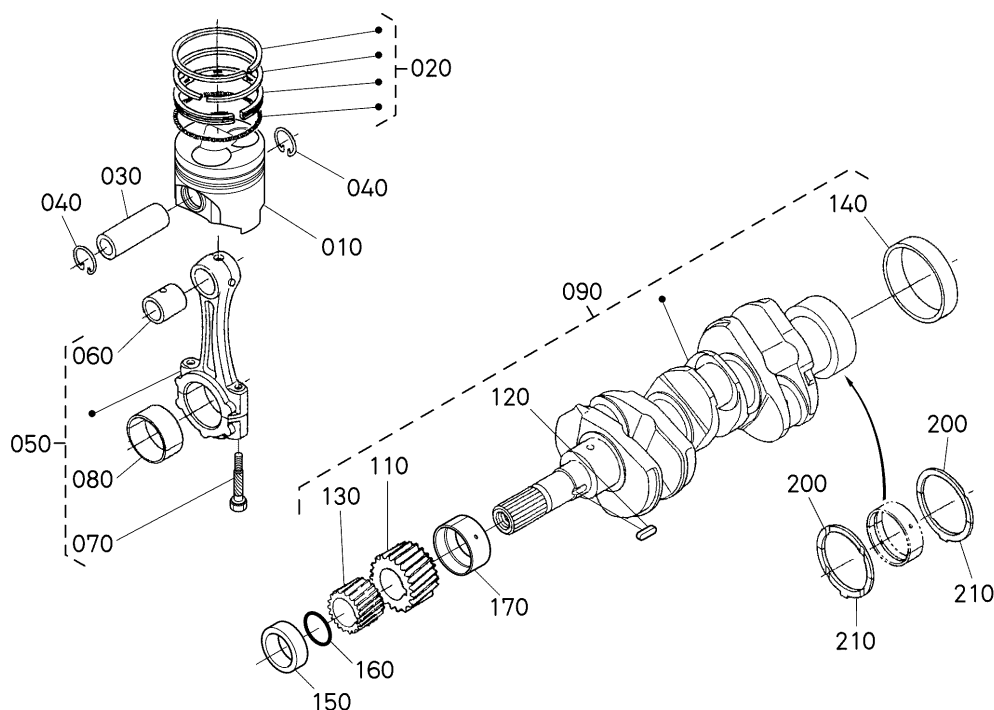
17224-004-18

16611-849-11

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

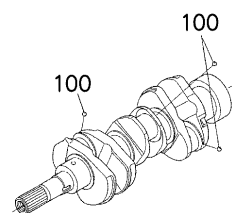
[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



16611-172-13

OLD PART

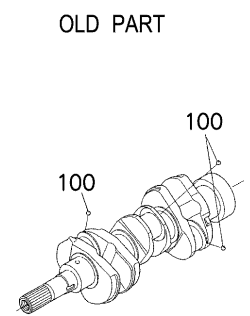


1G905-800-10

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG         | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |              | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------------------------------|--------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                     | A                                             | B            |       |                                     |
| 010                              | 16060-2111-3                        | PISTON               | PISTON                | KOLBEN              | 3<br>≤5V9999                                  | 3<br>≤5V9999 |       | STD                                 |
| 010                              | 16060-2111-4                        | PISTON               | PISTON                | KOLBEN              | 3<br>≥5W0001                                  | 3<br>≥5W0001 | ←     | STD                                 |
| 010                              | 16060-2191-3                        | PISTON               | PISTON                | KOLBEN              | 3<br>≤5V9999                                  | 3<br>≤5V9999 |       | +0.50mm                             |
| 010                              | 16060-2191-4                        | PISTON               | PISTON                | KOLBEN              | 3<br>≥5W0001                                  | 3<br>≥5W0001 | ←     | +0.50mm                             |
| 020                              | 16292-2105-0                        | ASSY PISTON RING     | ENS. SEGMENT          | GRP. KOLBENRING     | 3<br>3                                        | 3<br>3       |       | STD                                 |
| 020                              | 16292-2109-0                        | ASSY PISTON RING     | ENS. SEGMENT          | GRP. KOLBENRING     | 3<br>3                                        | 3<br>3       |       | +0.50mm                             |
| 030                              | 16241-2131-0                        | PIN, PISTON          | AXE DE PISTON         | KOLBENBOLZEN        | 3<br>3                                        | 3<br>3       |       |                                     |
| 040                              | 16241-2133-0                        | CIR CLIP, PISTON PIN | CIRCLIP               | SEEGERING           | 6<br>6                                        | 6<br>6       |       |                                     |
| 050                              | 16241-2201-2                        | ASSY ROD, CONNECTING | ENS. BIELLE           | TRIEBSTANGE KOMP    | 3<br>≤6V9999                                  | 3<br>≤6V9999 |       |                                     |
| 050                              | 1G700-2201-0                        | ASSY ROD, CONNECTING | ENS. BIELLE           | TRIEBSTANGE KOMP    | 3<br>≥6W0001                                  | 3<br>≥6W0001 | ↔     |                                     |
| 060                              | 16241-2198-2                        | BUSH, PISTON PIN     | BAGUE DE BIELLE       | BUCHSE, KOLBENSTIFT | 3<br>≤7HZ999                                  | 3<br>≤7HZ999 |       |                                     |
| 060                              | 1G700-2198-0                        | BUSH, PISTON PIN     | BAGUE DE BIELLE       | BUCHSE, KOLBENSTIFT | 3<br>≥7J0001                                  | 3<br>≥7J0001 | ←     |                                     |
| 070                              | 16241-2214-2                        | BOLT, CONNECTING ROD | VIS DE BIELLE         | BOLZEN              | 6<br>6                                        | 6<br>6       |       |                                     |
| 080                              | 16241-2231-0                        | METAL, CRANKPIN      | COUSSINET DE BIELLE   | METALLTEIL          | 3<br>3                                        | 3<br>3       |       | STD SET                             |
| 080                              | 16241-2297-0                        | METAL, CRANKPIN      | COUSSINET DE BIELLE   | METALLTEIL          | 3<br>3                                        | 3<br>3       |       | -0.20mm SET                         |
| 080                              | 16241-2298-0                        | METAL, CRANKPIN      | COUSSINET DE BIELLE   | METALLTEIL          | 3<br>3                                        | 3<br>3       |       | -0.40mm SET                         |
| 090                              | 16265-2301-3                        | COMP. CRANKSHAFT     | VILEBREQUIN COMPLET   | KOMP. KURBELWELLE   | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       |                                     |
| 100                              | 07715-00401                         | BALL                 | BILLE                 | KUGEL               | 3<br>≤6X9999                                  | 3<br>≤6X9999 |       |                                     |
| 110                              | 16241-2411-0                        | GEAR, CRANK          | PIGNON                | ZAHNRAD             | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       |                                     |
| 120                              | 16271-9523-0                        | KEY                  | CLAVETTE              | KEIL                | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       |                                     |
| 130                              | 16241-3563-0                        | GEAR, OIL PUMP DRIVE | PIGNON ENTRAIN. POMPE | GETRIEBE            | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       |                                     |
| 140                              | 16241-2328-0                        | SLEEVE, CRANKSHAFT   | FRETTE ARRIERE        | MUFFE               | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       |                                     |
| 150                              | 16241-2325-0                        | COLLAR, CRANKSHAFT   | COLLIER VILEBREQUIN   | HALSRING            | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       |                                     |
| 160                              | 04814-10280                         | RING                 | BAGUE                 | RING                | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       |                                     |
| 170                              | 16241-2347-0                        | METAL, CRANKSHAFT    | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL          | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       | STD                                 |
| 170                              | 16241-2391-0                        | METAL, CRANKSHAFT    | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL          | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       | -0.20mm                             |
| 170                              | 16241-2392-0                        | METAL, CRANKSHAFT    | COUSSINET DE VILEBR.  | METALLTEIL          | 1<br>1                                        | 1<br>1       |       | -0.40mm                             |
| 180                              | ----                                | BLANK                | BLANC                 | LEERE SPALTE        | -<br>-                                        | -<br>-       |       |                                     |
| 190                              | ----                                | BLANK                | BLANC                 | LEERE SPALTE        | -<br>-                                        | -<br>-       |       |                                     |
| 200                              | 15521-2353-0                        | METAL, SIDE          | COUSSINET DE LATERAL  | METALLSEITENRING    | 2<br>2                                        | 2<br>2       |       | STD                                 |

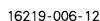
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



1G905-800-10

[illegible]

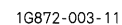
12



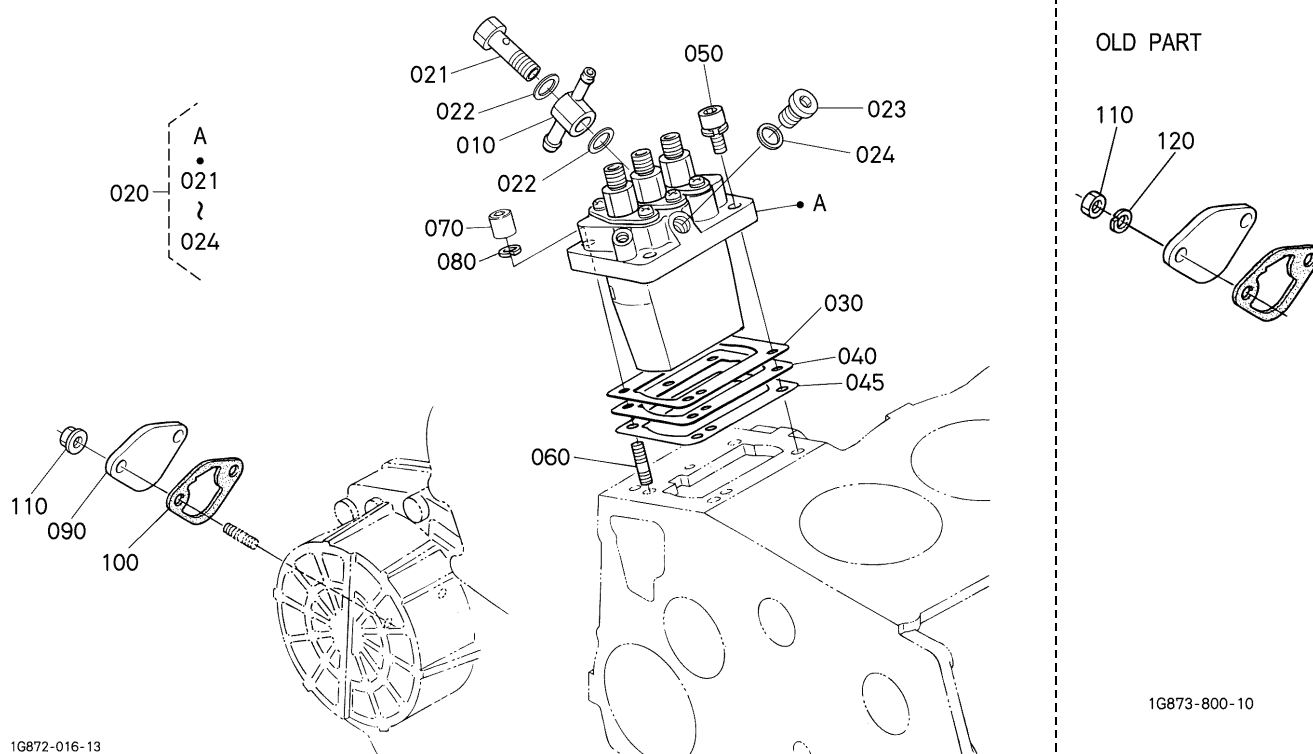
|              |  |         |
|--------------|--|---------|
| Q' TY/S. No. |  | REMARKS |
|--------------|--|---------|

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new





$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new



1G873-800-10

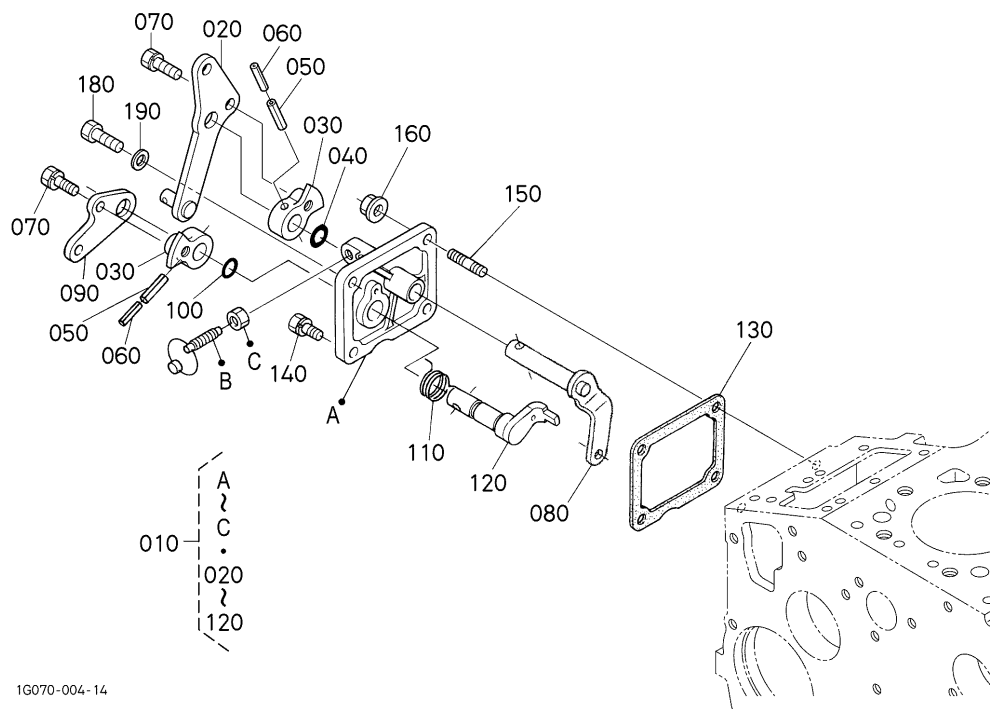
A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG         | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |          | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------------------------------|----------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                     | A                                             | B        |       |                                     |
| 010                              | 16271-9569-0                        | JOINT, EYE           | RACCORD               | VERBINDUNGSSTUCK    | 1                                             | 1        |       |                                     |
| 020                              | 16032-5101-0                        | ASSY PUMP, INJECTION | ENS. POMPE INJECTION  | GRP. EINSPRITZPUMPE | 1                                             | 1        |       |                                     |
| 020                              | 1G872-5101-0                        | ASSY PUMP, INJECTION | ENS. POMPE INJECTION  | GRP. EINSPRITZPUMPE | ≤=7XZ999                                      | ≤=7XZ999 |       |                                     |
| 021                              | 16271-5132-0                        | SCREW, HOLLOW        | VIS                   | SCHRAUBE            | 1                                             | 1        | ≠     |                                     |
| 022                              | 15841-9665-0                        | GASKET               | JOINT                 | DICHTUNGSPLATTE     | 2                                             | 2        |       |                                     |
| 023                              | 16030-9601-0                        | PLUG                 | BOUCHON               | STOPFEN             | 1                                             | 1        |       |                                     |
| 024                              | 15861-9665-0                        | GASKET               | JOINT                 | DICHTUNGSPLATTE     | 1                                             | 1        |       |                                     |
| 030                              | 1G700-5220-0                        | SHIM, INJECTION PUMP | CALE, POMPE INJECTION | ABSTANDSSCHEIBE     | 1                                             | 1        |       | 0. 175mm                            |
| 030                              | 16006-5209-2                        | SHIM, INJECTION PUMP | CALE, POMPE INJECTION | ABSTANDSSCHEIBE     | 1                                             | 1        |       | 0. 200mm                            |
| 040                              | 16006-5211-2                        | SHIM, INJECTION PUMP | CALE, POMPE INJECTION | ABSTANDSSCHEIBE     | 1                                             | 1        |       | 0. 250mm                            |
| 045                              | 16006-5212-2                        | SHIM, INJECTION PUMP | CALE, POMPE INJECTION | ABSTANDSSCHEIBE     | 1                                             | 1        |       | 0. 300mm                            |
| 045                              | 1G700-5216-0                        | SHIM, INJECTION PUMP | CALE, POMPE INJECTION | ABSTANDSSCHEIBE     | 1                                             | 1        |       | 0. 350mm                            |
| 050                              | 01311-10620                         | BOLT, HEX-SOC-HD     | VIS                   | BOLZEN              | 2                                             | 2        |       |                                     |
| 050                              | 16871-9106-0                        | BOLT, HEX-SOC-HD     | VIS                   | BOLZEN              | ≤=7ZZ999                                      | ≤=7ZZ999 |       |                                     |
| 060                              | 15841-9150-0                        | STUD                 | GOUJON                | STEBBOLZEN          | 2                                             | 2        | ≠     |                                     |
| 070                              | 15841-9232-0                        | NUT                  | ECROU                 | MUTTER              | 2                                             | 2        |       |                                     |
| 080                              | 04512-60060                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING           | 4                                             | 4        |       |                                     |
| 080                              | 04512-60060                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING           | ≤=7ZZ999                                      | ≤=7ZZ999 |       |                                     |
| 090                              | 15852-5285-0                        | COVER                | COUVERCLE             | DECKEL              | 2                                             | 2        |       |                                     |
| 100                              | 16264-5214-0                        | GASKET, FUEL PUMP    | JOINT DE POMP. CARB.  | DICHTUNG, PUMPE     | 1                                             | 1        |       |                                     |
| 100                              | 16261-5214-0                        | GASKET, FUEL PUMP    | JOINT DE POMP. CARB.  | DICHTUNG, PUMPE     | ≤=8HZ999                                      | ≤=8HZ999 |       |                                     |
| 110                              | 02056-50060                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER              | 1                                             | 1        | ←     |                                     |
| 110                              | 02751-50060                         | NUT, FLANGE          | ECROU A EMBASE        | FLANSCHEN-MUTTER    | ≥=8J0001                                      | ≥=8J0001 |       |                                     |
| 120                              | 04512-60060                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING           | ≤=7VZ999                                      | ≤=7VZ999 |       |                                     |
|                                  |                                     |                      |                       |                     | 2                                             | 2        | ≠     |                                     |
|                                  |                                     |                      |                       |                     | ≥=7W0001                                      | ≥=7W0001 |       |                                     |
|                                  |                                     |                      |                       |                     | 2                                             | 2        |       |                                     |
|                                  |                                     |                      |                       |                     | ≥=7VZ999                                      | ≥=7VZ999 |       |                                     |

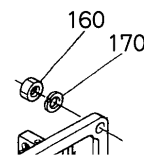
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

17



OLD PART



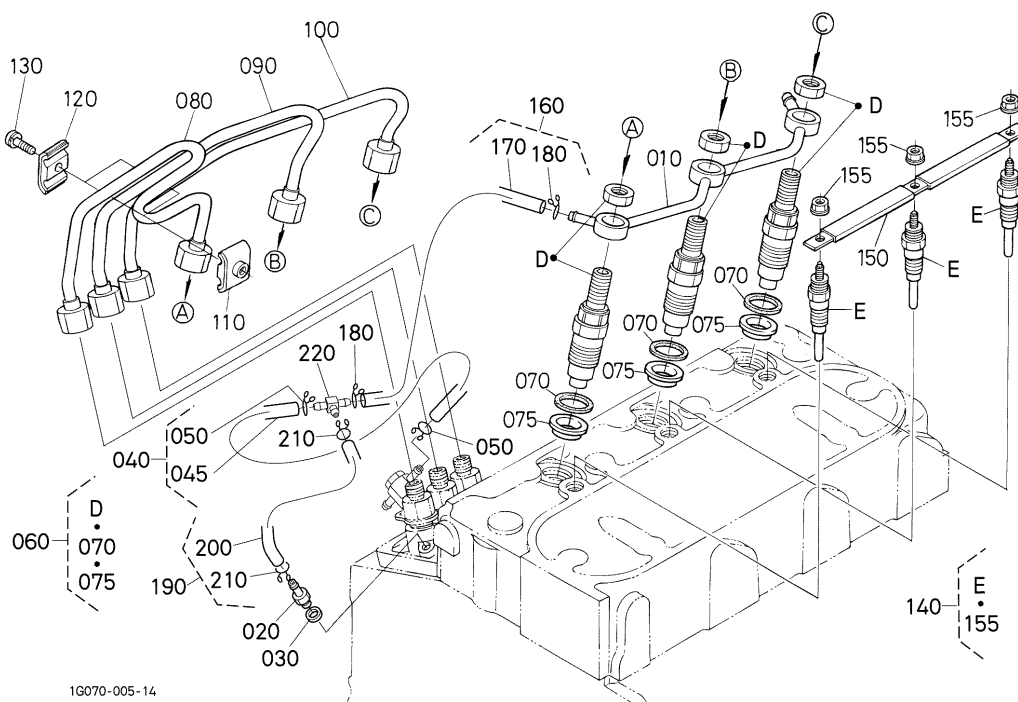
16614-812-10

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

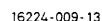
NOZZLE HOLDER AND GLOW PLUG  
PORTE-INJECTEUR ET BOUGIE DE PRECHAUFFAGE  
DUESENHALTER UND GLUEHKERZE



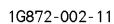
A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

[illegible]

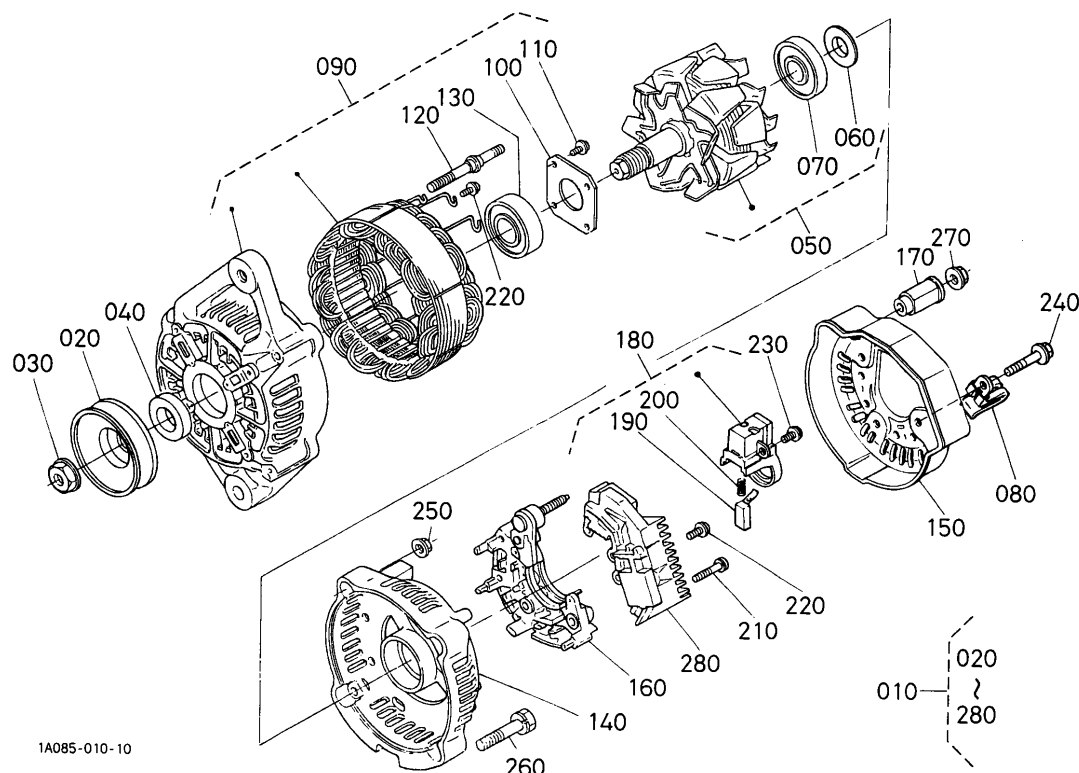
$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

[illegible]

21

0414

ALTERNATOR (COMPONENT PARTS)  
ALTERNATEUR (PARTIES COMPOSANTES)  
WECHSELSTROMMASCHINE (EINZEL-TEIL)

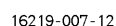


1A085-010-10

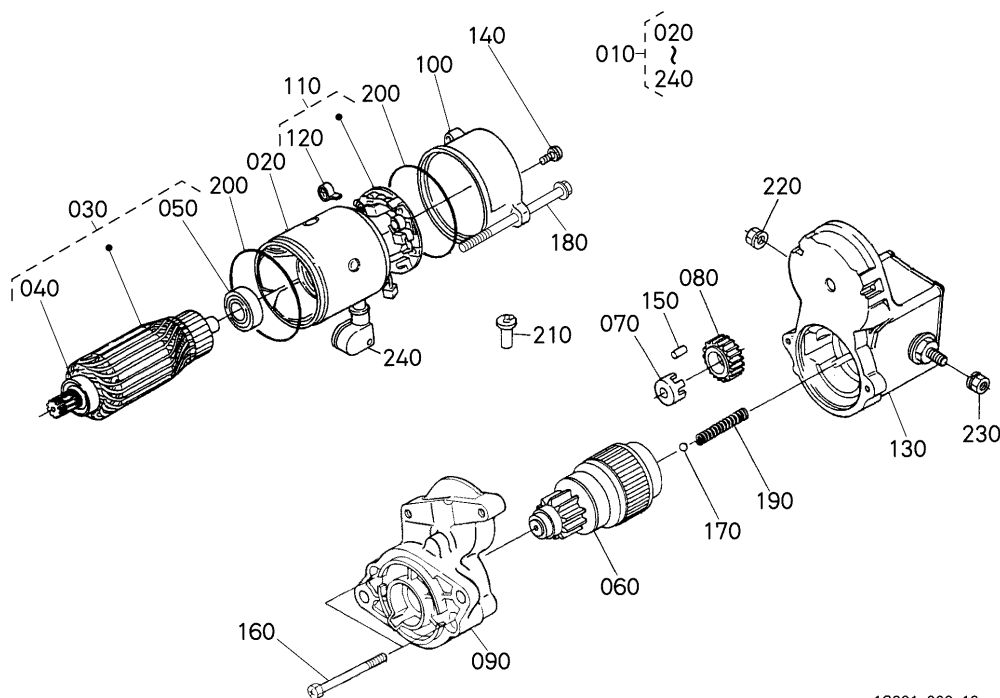
A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME             | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG            | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|-----------------------|------------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                       |                       |                        | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | 1G090-6401-0                        | ASSY ALTERNATOR       | ALTERNATEUR COMPLET   | GRP. WECHSELSTROMDYN.  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | 15881-6411-0                        | PULLEY, DYNAMO        | POULIE D' ALTERNATEUR | RIEMENSCHLEIBE, DYNAMO | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | 15881-9201-0                        | NUT                   | ECROU                 | MUTTER                 | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | 15881-6415-0                        | COLLAR                | COLLIER               | HUELSE                 | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 050                              | 66436-6404-0                        | ROTOR                 | ROTOR                 | ROTOR                  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | 15881-6480-0                        | COVER, BEARING        | COUVERCLE             | DECKEL                 | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 070                              | 16652-6477-0                        | BEARING, BALL         | ROULEMENT A BILLES    | KUGELLAGER             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 080                              | 17369-6757-0                        | CLAMP, CORD           | ATTACHE-FILS          | KABELKLEMME            | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | 66436-6402-0                        | ASSY FRAME, DRIVE END | ENS. BATI ARRIERE     | GRP. ANTRIEBSRAHMEN    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 100                              | 15881-6471-0                        | PLATE, RETAINER       | PLAQUE RETENUE        | HALTEPLATTE            | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 110                              | 15881-9301-0                        | SCREW, ROUND HEAD     | VIS A TETE RONDE      | RUNDKOPFSCHRAUBE       | 4                                             | 4 |       |                                     |
| 120                              | 15881-6426-0                        | BOLT, THROUGH         | VIS, PASSANT          | DURCHGEHENDERBOLZEN    | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 130                              | 16652-6478-0                        | BEARING, BALL         | ROULEMENT A BILLES    | KUGELLAGER             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | 16241-6406-0                        | FRAME, END            | BATI                  | RAHMEN                 | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | 16231-6423-0                        | COVER, END            | PALIER ARRIERE        | DECKEL                 | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 160                              | 16231-6485-0                        | ASSY RECTIFIER        | REDRESSEUR            | MONT. GLEICHRICHTER    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 170                              | 16241-6490-0                        | BUSH, INSULATION      | BAGUE ISOLANTE        | BUCHSE                 | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 180                              | 16652-6431-0                        | HOLDER, BRUSH         | PORTE-BALAI           | BUERSTEN HALTER        | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 190                              | 15881-6409-0                        | BRUSH                 | PATTE D' ATTACHE      | BUERSTE                | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 200                              | 15881-6433-0                        | SPRING, BRUSH         | RESSORT DE BALAI      | SCHLEIFBUERSTENFEDER   | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 210                              | 15881-9302-0                        | SCREW, ROUND HEAD     | VIS A TETE RONDE      | RUNDKOPFSCHRAUBE       | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 220                              | 15881-9303-0                        | SCREW, ROUND HEAD     | VIS A TETE RONDE      | RUNDKOPFSCHRAUBE       | 6                                             | 6 |       |                                     |
| 230                              | 15881-9304-0                        | SCREW, ROUND HEAD     | VIS A TETE RONDE      | RUNDKOPFSCHRAUBE       | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 240                              | 15881-9104-0                        | BOLT                  | VIS                   | BOLZEN                 | 3                                             | 3 |       |                                     |
| 250                              | 15881-9202-0                        | NUT                   | ECROU                 | MUTTER                 | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 260                              | 15881-9105-0                        | BOLT                  | VIS                   | BOLZEN                 | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 270                              | 14182-9203-0                        | NUT                   | ECROU                 | MUTTER                 | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 280                              | 16483-6460-0                        | ASSY REGULATOR        | REGULATEUR            | REGULATOR              | 1                                             | 1 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

**STARTER (COMPONENT PARTS)**  
**DEMARREUR (PARTIES COMPOSANTES)**  
**ANLASSEER (EINZEL-TEIL)**

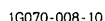


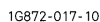
1G321-002-12

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

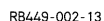
[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

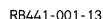
[illegible]

[illegible]

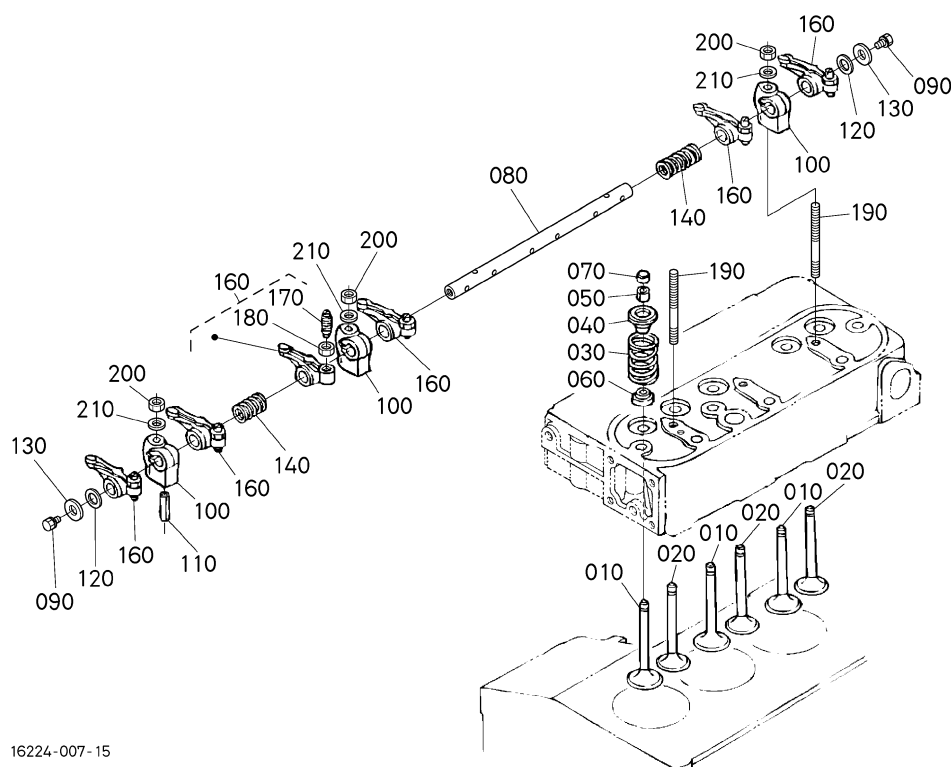
26

[illegible]

27

[illegible]

28



16224-007-15

A:D1105-E2-BH-12 B:D1105-E2-BH-13

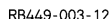
[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]



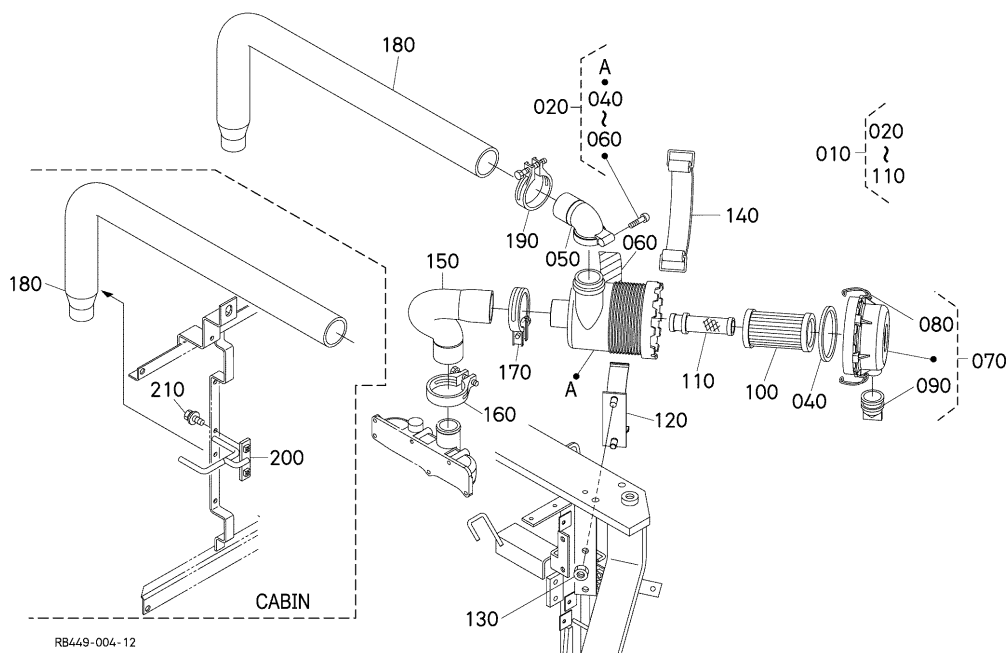
## 061401



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

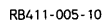
[illegible]

$\leftrightarrow$  Interchangeable;  $\nleftrightarrow$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new



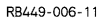
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

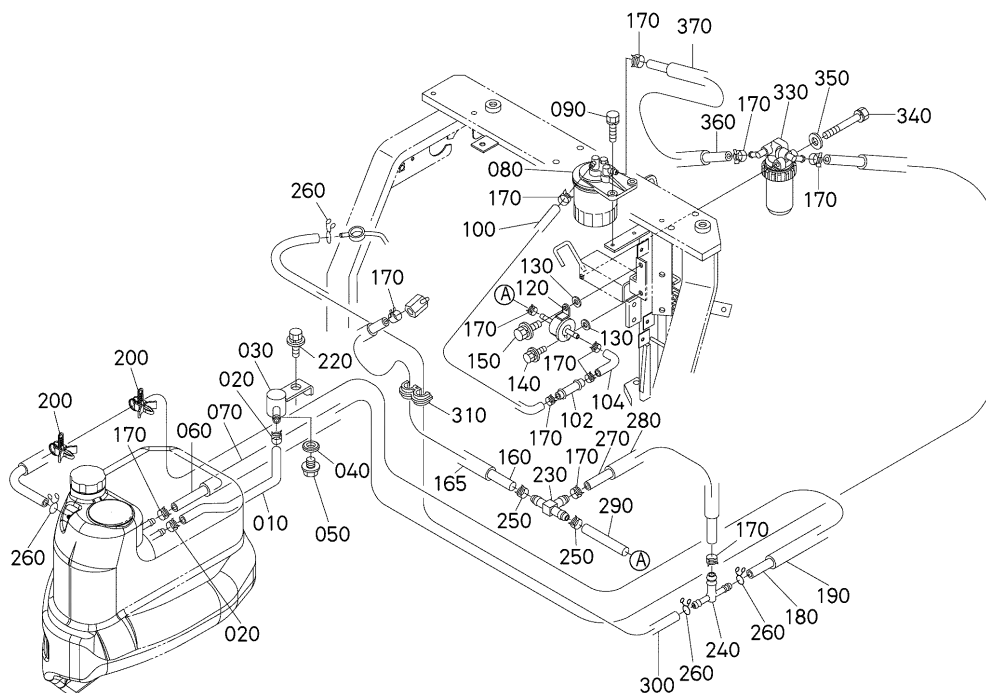
[illegible]

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

**ACCEL LEVER  
LEVIER D'ACCELERATEUR  
BESCHLEUNIGER**

[illegible]

35

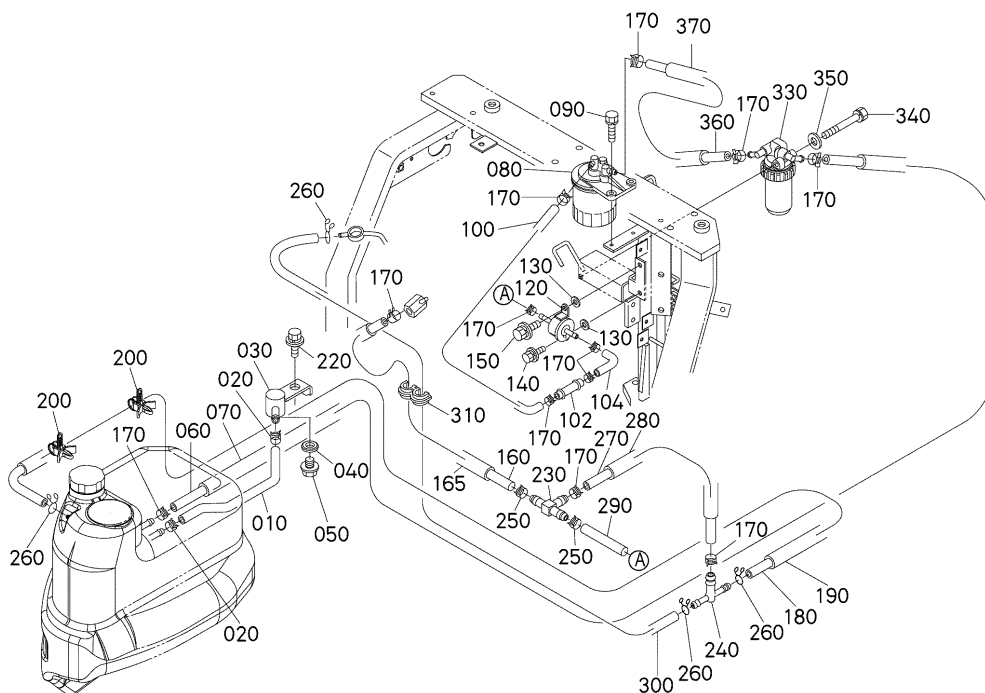


RB449-007-15

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME           | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG           | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |              | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|---------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------------------------------|--------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                     |                       |                       | A                                             | B            |       |                                     |
| 010                              | 09664-80260                         | TUBE, FUEL          | TUYAU                 | KRAFTSTOFFROHR        | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 020                              | 14911-4275-0                        | CLIP, PIPE          | ATTACHE               | ROHRKLEMME            | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 030                              | RB411-5131-0                        | BASE, DRAIN         | CORPS                 | STAENDER              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 040                              | 04717-01000                         | WASHER, WITH RUBBER | JOINT EN CAOUTCHOUC   | GUMMI UNTERLAGE       | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 050                              | 06331-35010                         | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN               | 1<br>≤20019                                   | 1<br>≤20082  |       |                                     |
| 050                              | 06331-45010                         | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN               | 1<br>≥20020                                   | 1<br>≥20083  | ≠     |                                     |
| 060                              | 09664-81300                         | TUBE, FUEL          | TUYAU                 | KRAFTSTOFFROHR        | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 070                              | RC441-5147-2                        | TUBE                | TUYAU                 | SCHLAUCH              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 080                              | 15291-4301-0                        | ASSY FILTER, FUEL   | ENS. FILTRE, COMBUST  | GRP. KRAFTSTOFFFILTER | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 090                              | 01123-60825                         | BOLT                | VIS                   | BOLZEN                | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 100                              | 09664-80340                         | TUBE, FUEL          | TUYAU                 | KRAFTSTOFFROHR        | 1<br>≤20540                                   | 1<br>≤21331  |       |                                     |
| 100                              | 09664-80300                         | TUBE, FUEL          | TUYAU                 | KRAFTSTOFFROHR        | 1<br>≥20541                                   | 1<br>≥21332  | ≠     |                                     |
| 102                              | 69181-5132-0                        | JOINT, PIPE         | RACCORD DE TUYAU      | VERBINDUNGSTUECK      | 1<br>≥20541                                   | 1<br>≥21332  |       |                                     |
| 104                              | RB238-5136-0                        | TUBE, FUEL          | TUYAU                 | KRAFTSTOFFROHR        | 1<br>≥20541                                   | 1<br>≥21332  |       |                                     |
| 110                              | ----                                | BLANK               | BLANC                 | LEERE SPALTE          | -                                             | -            |       |                                     |
| 120                              | RD411-5135-2                        | ASSY PUMP, FUEL     | ENS. POMPE D' ALIMEN. | GRP. KRAFTSTOFFPUMPE  | 1<br>≤20113                                   | 1<br>≤20345  |       | ORDER BY REF. No. 120<br>NEW PART   |
| 120                              | RD411-5135-3                        | ASSY PUMP, FUEL     | ENS. POMPE D' ALIMEN. | GRP. KRAFTSTOFFPUMPE  | 1<br>≥20114                                   | 1<br>≥20346  | ←     |                                     |
| 130                              | 33251-8389-0                        | CUSHION             | COUSSIN               | KISSEN                | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 140                              | 01025-60620                         | BOLT                | VIS                   | BOLZEN                | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 150                              | 01125-60820                         | BOLT                | VIS                   | BOLZEN                | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 160                              | 09664-80260                         | TUBE, FUEL          | TUYAU                 | KRAFTSTOFFROHR        | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 165                              | RB441-5124-0                        | TUBE                | TUYAU                 | SCHLAUCH              | 1<br>≤20019                                   | 1<br>≤20032  |       |                                     |
| 165                              | RB441-5124-2                        | TUBE                | TUYAU                 | SCHLAUCH              | 1<br>≥20020                                   | 1<br>≥20033  | ←     |                                     |
| 170                              | 14911-4275-0                        | CLIP, PIPE          | ATTACHE               | ROHRKLEMME            | 10<br>≤20540                                  | 12<br>≤21331 |       |                                     |
| 170                              | 14911-4275-0                        | CLIP, PIPE          | ATTACHE               | ROHRKLEMME            | 12<br>≥20541                                  | 12<br>≥21332 |       |                                     |
| 180                              | RB441-5112-0                        | TUBE, FUEL          | TUYAU                 | KRAFTSTOFFROHR        | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 190                              | RB441-5122-0                        | TUBE                | TUYAU                 | SCHLAUCH              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 200                              | RP421-5413-0                        | CLAMP               | ATTACHE               | KLAMMER               | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 210                              | ----                                | BLANK               | BLANC                 | LEERE SPALTE          | -                                             | -            |       |                                     |
| 220                              | 01135-61020                         | BOLT                | VIS                   | BOLZEN                | 1                                             | 1            |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



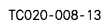
RB449-007-15

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

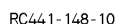
**FUEL FILTER (COMPONENT PARTS)**  
**FILTRE A CARBURANT (PARTIES COMPOSANTES)**  
**KRAFTSTOFFFILTER (EINZEL-TEIL)**



38

# A30201

**WATER SEPARATOR (COMPONENT PARTS)**  
**SEPARATEUR A EAU (PARTIES COMPOSANTES)**  
**WASSERSEPARATOR (EINZEL-TEIL)**

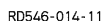


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

39

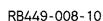
# A30202

**WATER SEPARATOR (COMPONENT PARTS)**  
**SEPARATEUR A EAU (PARTIES COMPOSANTES)**  
**WASSERSEPARATOR (EINZEL-TEIL)**

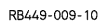


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



41

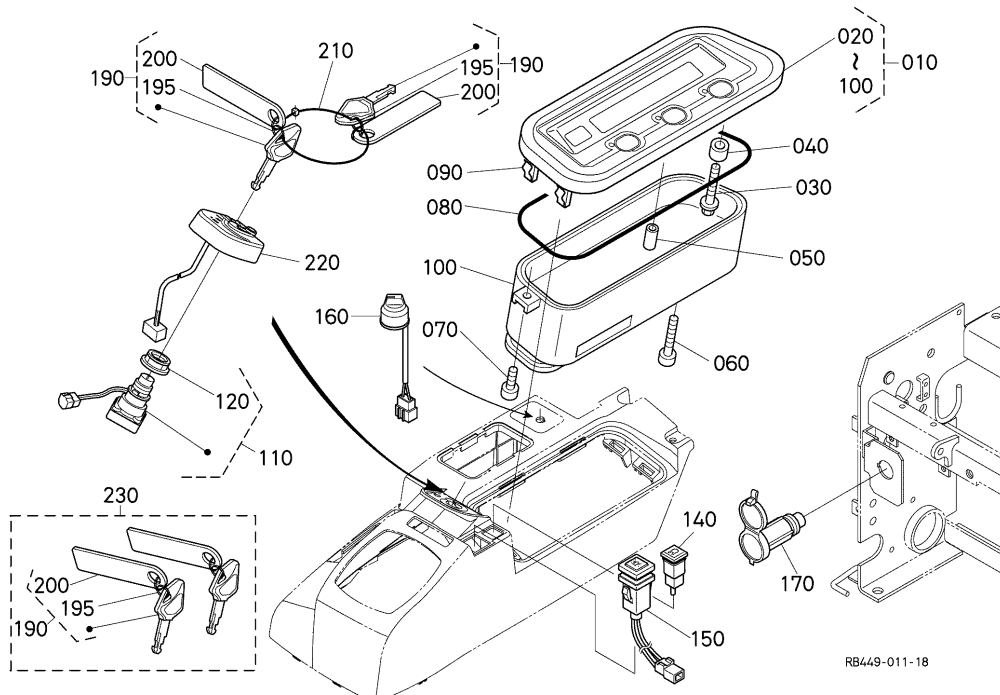


42

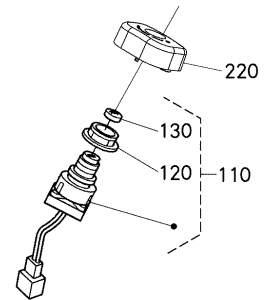
**TIMER AND HORN  
TEMPORISATEUR, AVERTISSEUR  
ZEITZEICHENGEBER, HUPE**



43



## OLD PARTS

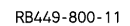


RB449-800-11

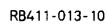
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME           | DESIGNATION       | BEZEICHNUNG           | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|---------------------|-------------------|-----------------------|-----------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                     |                   |                       | A                                             | B           |       |                                     |
| 010                              | RB449-5311-2                        | ASSY METER          | COMPTEUR          | MONTAGE, ZAEHLER      | 1<br>≤20204                                   | 1<br>≤20486 |       |                                     |
| 010                              | RB449-5311-3                        | ASSY METER          | COMPTEUR          | MONTAGE, ZAEHLER      | 1<br>≥20205                                   | 1<br>≥20487 | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-5311-4                        | ASSY METER          | COMPTEUR          | MONTAGE, ZAEHLER      | 1<br>≥20361                                   | 1<br>≥20840 | ←     |                                     |
| 020                              | RB237-5316-0                        | ASSY PANEL          | ENS. PANNEAU      | GRP. FUELLUNG         | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 030                              | RC411-5317-0                        | SCREW, TAPPING      | VIS               | SCHRAUBE              | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 040                              | RC411-5318-0                        | SPACER              | ENTRETOISE        | DISTANZSCHEIBE        | 7                                             | 7           |       |                                     |
| 050                              | RC411-5319-0                        | SPACER              | ENTRETOISE        | DISTANZSCHEIBE        | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 060                              | RC411-5307-0                        | SCREW, TAPPING      | VIS               | SCHRAUBE              | 3                                             | 3           |       |                                     |
| 070                              | RC411-5308-0                        | SCREW, TAPPING      | VIS               | SCHRAUBE              | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 080                              | RC411-5309-0                        | GASKET              | JOINT             | DICHTUNG              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 090                              | RC411-5313-0                        | NUT                 | ECROU             | MUTTER                | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 100                              | RC411-5314-0                        | CASE                | CARTER            | GEHAEUSE              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 110                              | RC411-5396-4                        | SWITCH, STARTER     | CONTACTEUR A CLE  | ANLASSERSCHALTER      | 1<br>≤21065                                   | 1<br>≤22246 |       |                                     |
| 110                              | RC461-5396-0                        | SWITCH, STARTER     | CONTACTEUR A CLE  | ANLASSERSCHALTER      | 1<br>≥21066                                   | 1<br>≥22247 | ≠     |                                     |
| 110                              | RC461-5396-2                        | SWITCH, STARTER     | CONTACTEUR A CLE  | ANLASSERSCHALTER      | 1<br>≥21218                                   | 1<br>≥22647 | ←     |                                     |
| 120                              | RC411-5394-0                        | NUT                 | ECROU             | MUTTER                | 1<br>≤21065                                   | 1<br>≤22246 |       |                                     |
| 120                              | RC461-5394-0                        | NUT                 | ECROU             | MUTTER                | 1<br>≥21066                                   | 1<br>≥22247 | ≠     |                                     |
| 130                              | RC411-5395-2                        | COVER               | COUVERCLE         | DECKEL                | 1<br>≤21065                                   | 1<br>≤22246 |       |                                     |
| 140                              | RB237-5343-0                        | LAMP                | LAMPE             | LAMPE                 | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 150                              | RB237-5341-0                        | SWITCH, BEACON      | INTERRUPTEUR      | SCHALTER              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 160                              | 68311-5354-0                        | ASSY SWITCH, HEATER | ENS. INTERRUPTEUR | GRP. ZUENDSCHALTER    | 1                                             | 1           |       | CABIN                               |
| 170                              | RC418-5345-0                        | ASSY SOCKET         | ENS. PRISE        | GRP. STECKBUCHSE      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 180                              | —                                   | BLANK               | BLANC             | LEERE SPALTE          |                                               |             |       |                                     |
| 190                              | RC441-9321-3                        | KEY (B USER)        | CLEF (B USAGER)   | SCHLUESSEL (B ANWEN.) | 2<br>≤21065                                   | 2<br>≤22246 |       |                                     |
| 190                              | RC461-9321-0                        | KEY (B USER)        | CLEF (B USAGER)   | SCHLUESSEL (B ANWEN.) | 2<br>≥21066                                   | 2<br>≥22247 | ←     |                                     |
| 195                              | RC441-9325-0                        | RING                | BAGUE             | RING                  | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 200                              | RC441-9327-0                        | PLATE, MODEL        | PLAQUE DE MODELE  | MODELL-PLATTE         | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 210                              | RC441-9326-0                        | CLAMP               | ATTACHE           | KLEMME                | 1                                             | 1           |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

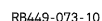


45



**B40801**

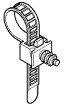
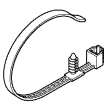
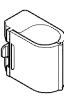
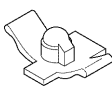
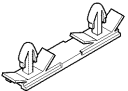
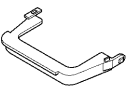
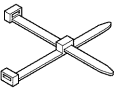
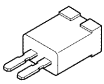
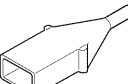
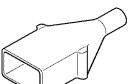
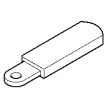
# ELECTRICAL WIRING FAISCEAU DE CABLES KABELGESCHIRR



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# B40802 ELECTRICAL WIRING FAISCEAU DE CABLES KABELGESCHIRR

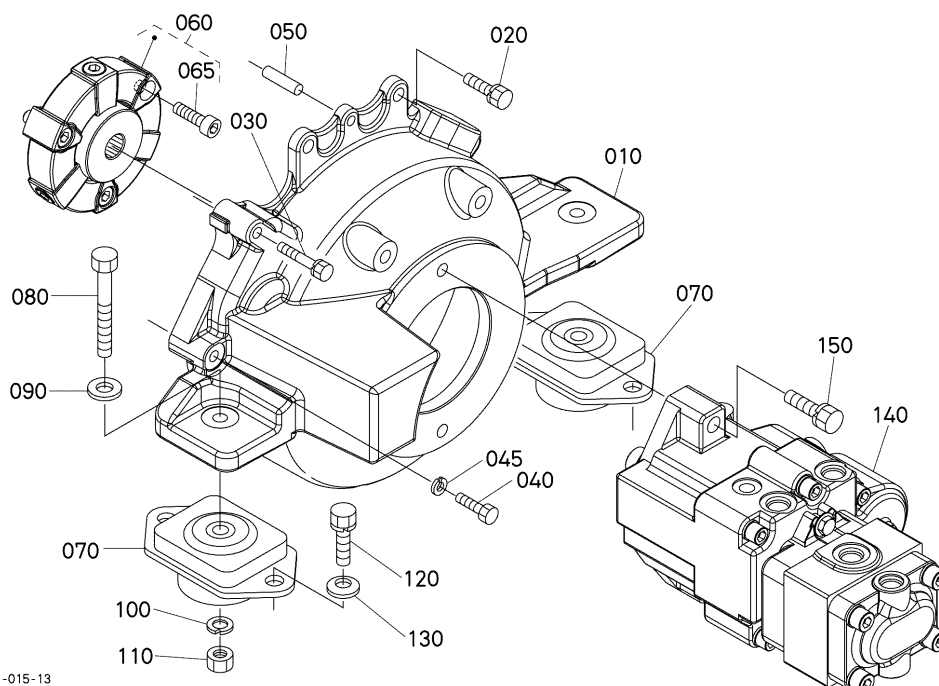
|                                                                                          |                                                                                          |                                                                                          |                                                                                          |                                                                                              |                                                                                                  |
|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 010<br> | 020<br> | 030<br> | 040<br> | 050<br>     | 060<br>       |
| 070<br> | 080<br> | 090<br> | 100<br> | 110~140<br> | 150 • 160<br> |
| 170<br> | 180<br> | 190<br> | 200<br> | 210<br>     | 220<br>       |
| 230<br> | 240<br> | 250<br> | 270<br> |                                                                                              |                                                                                                  |
| 260<br> |                                                                                          |                                                                                          |                                                                                          |                                                                                              |                                                                                                  |

RB449-081-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME        | DESIGNATION         | BEZEICHNUNG      | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |    | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|------------------|---------------------|------------------|-----------------------------------------------|----|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                  |                     |                  | A                                             | B  |       |                                     |
| 010                              | RP421-5411-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 7                                             | 7  |       |                                     |
| 020                              | RP421-5412-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 1                                             | 1  |       |                                     |
| 030                              | RP421-5413-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 18                                            | 18 |       |                                     |
| 040                              | RP421-5417-0                        | CLIP             | ATTACHE             | SHELLE           | 1                                             | 1  |       |                                     |
| 050                              | RD411-5412-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 060                              | RD411-5414-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 3                                             | 3  |       |                                     |
| 070                              | RP441-5413-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 080                              | RC441-5412-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 090                              | RP421-5415-0                        | CLAMP            | ATTACHE             | KLAMMER          | 4                                             | 4  |       |                                     |
| 100                              | RP421-5425-0                        | TEETH, FUSE      | DENTS DE FUSIBLE    | ZAHUNG           | 1                                             | 1  |       |                                     |
| 110                              | T1060-3043-0                        | FUSE             | FUSIBLE             | SICHERUNG        | 7                                             | 7  |       | 5A                                  |
| 120                              | T1060-3044-0                        | FUSE             | FUSIBLE             | SICHERUNG        | 6                                             | 6  |       | 10A                                 |
| 130                              | T1060-3045-0                        | FUSE             | FUSIBLE             | SICHERUNG        | 5                                             | 5  |       | 15A                                 |
| 140                              | T1060-3046-0                        | FUSE             | FUSIBLE             | SICHERUNG        | 2                                             | 2  |       | 20A                                 |
| 150                              | RC411-5398-0                        | FUSE             | FUSIBLE             | SICHERUNG        | 1                                             | 1  |       | 50A                                 |
| 160                              | T1150-3050-0                        | FUSE             | FUSIBLE             | SICHERUNG        | 1                                             | 1  |       | 60A                                 |
| 170                              | RP421-5421-0                        | DIODE            | DIODE               | DIODE            | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 180                              | RC441-5423-0                        | COVER            | COUVERCLE           | DECKEL           | 1                                             | 1  |       |                                     |
| 190                              | RC441-5427-0                        | CASE             | CARTER              | GEHAEUSE         | 1                                             | 1  |       |                                     |
| 200                              | RC441-5416-0                        | BOOT             | MALLE               | STIEFELSCHAR     | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 210                              | RP421-9206-0                        | BOOT             | MALLE               | STIEFELSCHAR     | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 220                              | 35340-2938-0                        | CLAMP, CORD      | ATTACHE-FILS        | KABELKLEMME      | 4                                             | 4  |       |                                     |
| 230                              | 34150-2939-0                        | CLAMP, CORD      | ATTACHE-FILS        | KABELKLEMME      | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 240                              | 55311-4126-0                        | BAND, CORD       | ATTACHE CABLE       | KORDBAND         | 6                                             | 6  |       |                                     |
| 250                              | 68011-5116-0                        | CLAMP, CORD      | ATTACHE-FILS        | KABELKLEMME      | 7                                             | 7  |       |                                     |
| 260                              | 01133-61016                         | BOLT             | VIS                 | BOLZEN           | 5                                             | 5  |       |                                     |
| 270                              | 36200-7761-0                        | ASSY CLAMP, CORD | ENS. CABLE DE BRIDE | GRP. KABELKLEMME | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 280                              | ----                                | BLANK            | BLANC               | LEERE SPALTE     | -                                             | -  |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

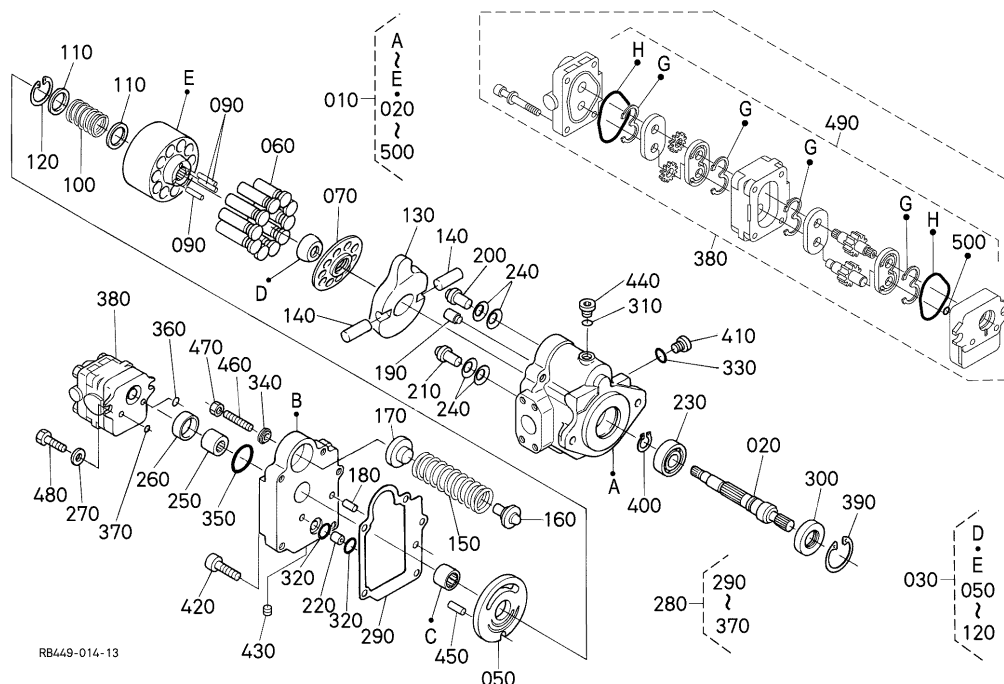


RB411-015-13

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# C20001 PISTON PUMP (COMPONENT PARTS) POMPE DE PISTONS (PARTIES COMPOSANTES) KOLBENPUMPE (EINZEL-TEIL)



RB449-014-13

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME          | DESIGNATION         | BEZEICHNUNG      | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------|---------------------|------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                    |                     |                  | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB411-6111-0                        | ASSY PUMP, PISTON  | ENS. POMPE PISTONS  | GRP. PUMPEKOLBEN | 1                                             | - |       |                                     |
| 010                              | RB411-6111-3                        | ASSY PUMP, PISTON  | ENS. POMPE PISTONS  | GRP. PUMPEKOLBEN | 1                                             | - | ←     |                                     |
| 020                              | RB401-6916-0                        | SHAFT              | ARBRE               | WELLE            | 1                                             | - |       |                                     |
| 030                              | RB411-6907-0                        | ASSY CYLINDER      | ENS. CYLINDER       | GRP. ZYLINDER    | 1                                             | - |       |                                     |
| 040                              | -----                               | BLANK              | BLANC               | LEERE SPALTE     | -                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RB411-6909-0                        | PLATE, VALVE       | PLATEAU             | PLATTE, VENTIL   | 1                                             | - |       |                                     |
| 060                              | RB401-6908-0                        | ASSY PISTON        | PISTON COMPLETE     | GRP. KOLBEN      | 10                                            | - |       |                                     |
| 070                              | RB401-6921-0                        | HOLDER             | SUPPORT             | HALTER           | 1                                             | - |       |                                     |
| 080                              | -----                               | BLANK              | BLANC               | LEERE SPALTE     | -                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RB401-6918-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | 3                                             | - |       |                                     |
| 100                              | RB401-6915-0                        | SPRING             | RESSORT             | FEDER            | 1                                             | - |       |                                     |
| 110                              | RB401-6923-0                        | RETAINER           | SUPPORT             | HALTESCHEIBE     | 2                                             | - |       |                                     |
| 120                              | 04611-00340                         | CIR CLIP, INTERNAL | CIRCLIP             | SPRENGRING       | 1                                             | - |       |                                     |
| 130                              | RA211-9025-0                        | PLATE              | PLAQUE              | PLATTE           | 1                                             | - |       |                                     |
| 140                              | RB401-6903-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | 2                                             | - |       |                                     |
| 150                              | RB411-6901-0                        | SPRING             | RESSORT             | FEDER            | 1                                             | - |       |                                     |
| 160                              | RB411-6902-0                        | HOLDER, SPRING     | SUPPORT DE RESSORT  | HALTERUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 170                              | RB411-6903-0                        | GUIDE, SPRING      | GUIDAGE DE RESSORT  | FEDERKETTEN      | 1                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RB401-6931-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | 1                                             | - |       |                                     |
| 190                              | RB401-6909-0                        | ROD                | BIELLETTTE          | STANGEN          | 1                                             | - |       |                                     |
| 200                              | RB411-6905-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | 1                                             | - |       |                                     |
| 210                              | RB411-6906-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | 1                                             | - |       |                                     |
| 220                              | RB401-6910-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | 1                                             | - |       |                                     |
| 230                              | RB401-6901-0                        | BEARING, BALL      | ROULEMENT A BILLES  | KUGELLAGER       | 1                                             | - |       |                                     |
| 240                              | RB401-6934-0                        | SPRING, PLATE      | RONDELLE BELLEVILLE | FEDER-PLATTE     | 4                                             | - |       |                                     |
| 250                              | RB401-6904-0                        | COUPLING           | ACCOUPLEMENT        | KUPPLUNG         | 1                                             | - |       |                                     |
| 260                              | RB401-6919-0                        | COLLAR             | COLLIER             | HUELSE           | 1                                             | - |       |                                     |
| 270                              | RB401-6943-0                        | WASHER, PLAIN      | RONDELLE FREIN      | SCHEIBE          | 2                                             | - |       |                                     |
| 280                              | RB401-6940-0                        | KIT SEAL           | TROUSSE DE JOINT    | DICHTUNGBAUSATZ  | 1                                             | - |       |                                     |
| 290                              | RB401-6922-0                        | GASKET             | JOINT               | DICHTUNGSPLATTE  | 1                                             | - |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

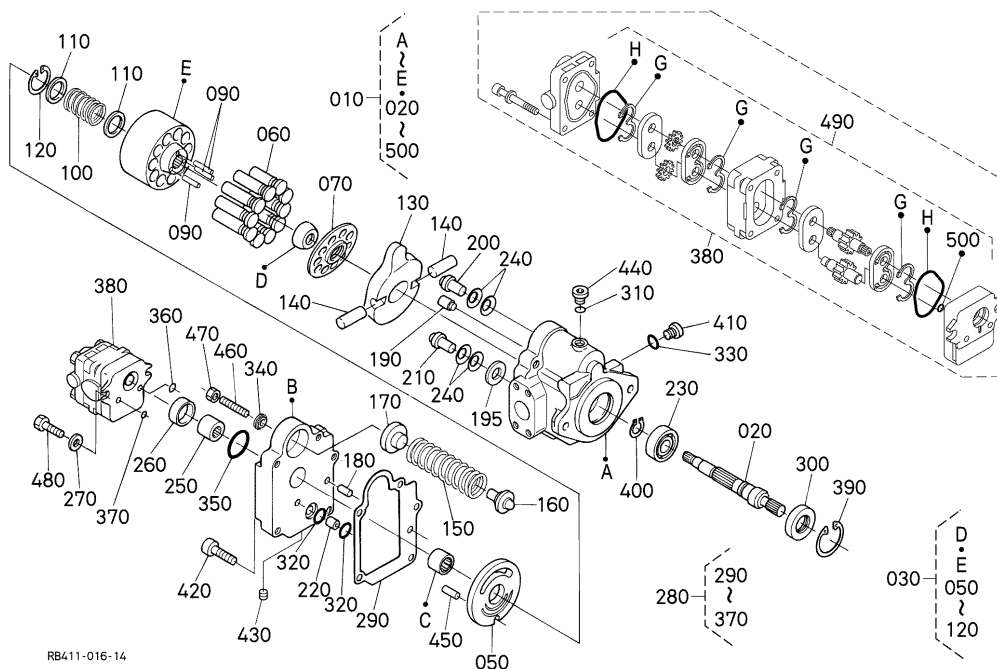
# C20001



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# C20002 PISTON PUMP COMPONENT PARTS POMPE DE PISTONS ET PARTIES COMPOSANTES KOLBENPUMPE UND EINZEL-TEIL



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME          | DESIGNATION         | BEZEICHNUNG      | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------|---------------------|------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                    |                     |                  | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB511-6111-2                        | ASSY PUMP, PISTON  | ENS. POMPE PISTONS  | GRP. PUMPEKOLBEN | -                                             | 1 |       |                                     |
| 010                              | RB511-6111-4                        | ASSY PUMP, PISTON  | ENS. POMPE PISTONS  | GRP. PUMPEKOLBEN | -                                             | 1 | ←     |                                     |
| 020                              | RB401-6916-0                        | SHAFT              | ARBRE               | WELLE            | -                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | RB411-6907-0                        | ASSY CYLINDER      | ENS. CYLINDER       | GRP. ZYLINDER    | -                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | -----                               | BLANK              | BLANC               | LEERE SPALTE     | -                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RB411-6909-0                        | PLATE, VALVE       | PLATEAU             | PLATTE, VENTIL   | -                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | RB401-6908-0                        | ASSY PISTON        | PISTON COMPLETE     | GRP. KOLBEN      | -                                             | 1 |       |                                     |
| 070                              | RB401-6921-0                        | HOLDER             | SUPPORT             | HALTER           | -                                             | 1 |       |                                     |
| 080                              | -----                               | BLANK              | BLANC               | LEERE SPALTE     | -                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RB401-6918-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | -                                             | 3 |       |                                     |
| 100                              | RB401-6915-0                        | SPRING             | RESSORT             | FEDER            | -                                             | 1 |       |                                     |
| 110                              | RB401-6923-0                        | RETAINER           | SUPPORT             | HALTESCHEIBE     | -                                             | 2 |       |                                     |
| 120                              | 04611-00340                         | CIR CLIP, INTERNAL | CIRCLIP             | SPRENGRING       | -                                             | 1 |       |                                     |
| 130                              | RA211-9025-0                        | PLATE              | PLAQUE              | PLATTE           | -                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | RB401-6903-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | -                                             | 2 |       |                                     |
| 150                              | RB411-6901-0                        | SPRING             | RESSORT             | FEDER            | -                                             | 1 |       |                                     |
| 160                              | RB411-6902-0                        | HOLDER, SPRING     | SUPPORT DE RESSORT  | HALTERUNG        | -                                             | 1 |       |                                     |
| 170                              | RB411-6903-0                        | GUIDE, SPRING      | GUIDAGE DE RESSORT  | FEDERKETTEN      | -                                             | 1 |       |                                     |
| 180                              | RB401-6931-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | -                                             | 1 |       |                                     |
| 190                              | RB511-6904-0                        | ROD                | BIELLETTTE          | STANGEN          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 195                              | RB511-6899-0                        | WASHER             | RONDELLE            | SCHEIBE          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 200                              | RB511-6905-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | -                                             | 1 |       |                                     |
| 210                              | RB511-6906-2                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | -                                             | 1 |       |                                     |
| 220                              | RB401-6910-0                        | PIN                | GOUPILLE            | STIFT            | -                                             | 1 |       |                                     |
| 230                              | RB401-6901-0                        | BEARING, BALL      | ROULEMENT A BILLES  | KUGELLAGER       | -                                             | 1 |       |                                     |
| 240                              | RB401-6934-0                        | SPRING, PLATE      | RONDELLE BELLEVILLE | FEDER-PLATTE     | -                                             | 4 |       |                                     |
| 250                              | RB401-6904-0                        | COUPLING           | ACCOUPEMENT         | KUPPLUNG         | -                                             | 1 |       |                                     |
| 260                              | RB401-6919-0                        | COLLAR             | COLLIER             | HUELSE           | -                                             | 1 |       |                                     |
| 270                              | RB401-6943-0                        | WASHER, PLAIN      | RONDELLE FREIN      | SCHEIBE          | -                                             | 2 |       |                                     |
| 280                              | RB401-6940-0                        | KIT SEAL           | TROUSSE DE JOINT    | DICHTUNGBAUSATZ  | -                                             | 1 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**C20002**



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# C30001



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

**C30002**



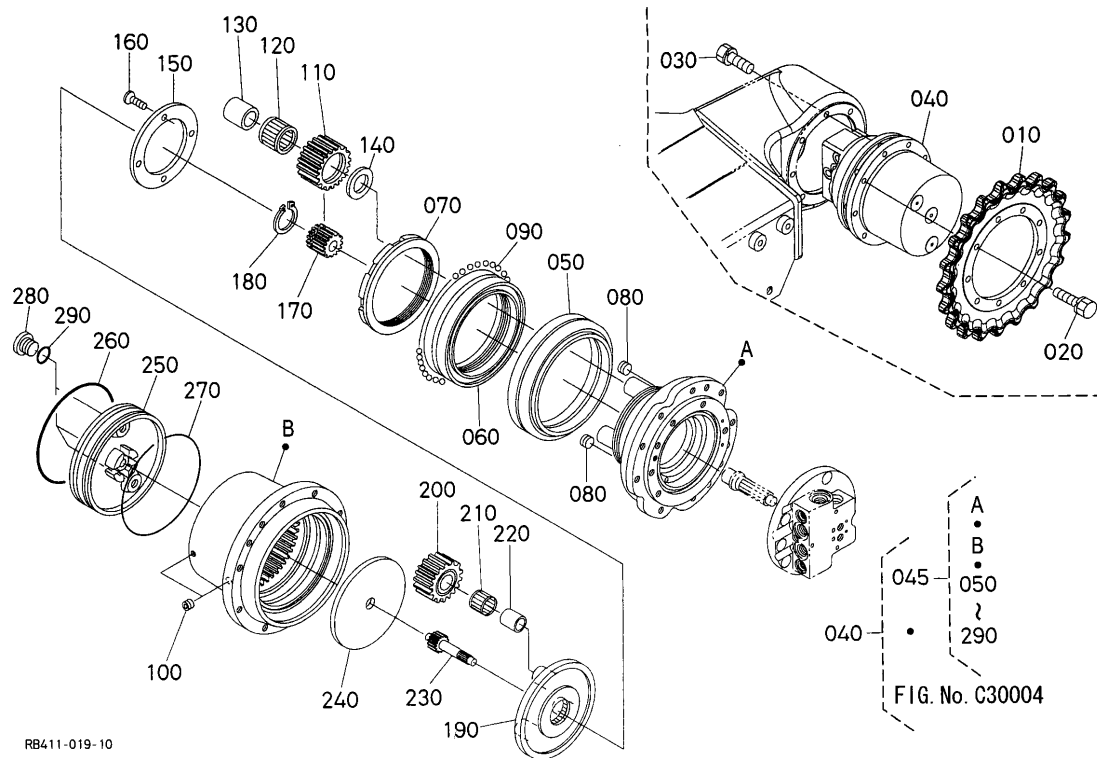
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# C30003 DRIVE MOTOR AND COMPONENT PARTS

## MOTEUR DE VOYAGE ET PARTIES COMPOSANTES

### MOTOR UND EINZEL-TEIL



RB411-019-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME         | DESIGNATION          | BEZEICHNUNG          | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |     | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-------------------|----------------------|----------------------|-----------------------------------------------|-----|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                   |                      |                      | A                                             | B   |       |                                     |
| 010                              | RB511-1443-2                        | SPROCKET, DRIVE   | VITESSES DE BARBOTIN | REGELUNGSVENTILFEDER | -                                             | 2   |       |                                     |
| 020                              | 01128-61025                         | BOLT              | VIS                  | BOLZEN               | -                                             | 20  |       |                                     |
| 030                              | 01128-61025                         | BOLT              | VIS                  | BOLZEN               | -                                             | 22  |       |                                     |
| 040                              | RB511-6129-0                        | ASSY MOTOR, WHEEL | ENS. MOTEUR DE ROUE  | GRP. MOTOR           | -                                             | 2   |       |                                     |
| 045                              | RB511-7800-0                        | SPEED REDUCTION   | RALENTIR MACHINE     | BREMSSYSTEM          | -                                             | 2   |       |                                     |
| 050                              | RB401-7802-0                        | SEAL, FLOATING    | JOINT MARCHE         | DICHTUNG, SCHWIMM    | -                                             | 4   |       |                                     |
| 060                              | RB401-7803-0                        | BEARING           | ROULEMENT            | LAGER                | -                                             | 2   |       |                                     |
| 070                              | RB511-7804-0                        | NUT, RING         | ECROU                | RINGMUTTER           | -                                             | 2   |       |                                     |
| 080                              | RB511-7805-0                        | PLUG              | BOUCHON              | STOPFEN              | -                                             | 4   |       |                                     |
| 090                              | 07715-03205                         | BALL              | BILLE                | KUGEL                | -                                             | 218 |       |                                     |
| 100                              | RB511-7806-0                        | PLUG              | BOUCHON              | STOPFEN              | -                                             | 4   |       |                                     |
| 110                              | RB511-7807-0                        | GEAR              | ENGRENAGE            | GETRIEBE             | -                                             | 8   |       |                                     |
| 120                              | RB401-7811-0                        | BEARING, NEEDLE   | ROULEMENT A AIGUILLE | NADELLAGER           | -                                             | 8   |       |                                     |
| 130                              | RB511-7808-0                        | BEARING, INNER    | ROULEMENT            | LAGER                | -                                             | 8   |       |                                     |
| 140                              | RB401-7813-0                        | WASHER, THRUST    | RONDELLE DE BUTEE    | DRUCKSCHEIBE         | -                                             | 8   |       |                                     |
| 150                              | RB401-7814-0                        | PLATE             | PLAQUE               | PLATTE               | -                                             | 2   |       |                                     |
| 160                              | 68311-1345-0                        | SCREW, CSK-HD     | VIS                  | SCHRAUBE             | -                                             | 8   |       |                                     |
| 170                              | RB511-7809-0                        | GEAR              | ENGRENAGE            | GETRIEBE             | -                                             | 2   |       |                                     |
| 180                              | RB511-7810-0                        | RING, SNAP        | BAGUE ELASTIQUE      | VERSCHLUSSRING       | -                                             | 2   |       |                                     |
| 190                              | RB511-7811-0                        | HOLDER            | SUPPORT              | HALTER               | -                                             | 2   |       |                                     |
| 200                              | RB511-7812-0                        | GEAR              | ENGRENAGE            | GETRIEBE             | -                                             | 6   |       |                                     |
| 210                              | 68311-1351-0                        | BEARING, ROLLER   | ROULEMENT A ROULEAU  | ROLLENLAGER          | -                                             | 6   |       |                                     |
| 220                              | 68311-1352-0                        | BEARING, INNER    | ROULEMENT            | LAGER                | -                                             | 6   |       |                                     |
| 230                              | RB511-7813-0                        | GEAR, DRIVE       | PIGNON MENE          | ANTRIEBSRAD          | -                                             | 2   |       |                                     |
| 240                              | RB511-7814-0                        | PLATE             | PLAQUE               | PLATTE               | -                                             | 2   |       |                                     |
| 240                              | RB511-7815-0                        | PLATE             | PLAQUE               | PLATTE               | -                                             | 2   |       |                                     |
| 240                              | RB511-7816-0                        | PLATE             | PLAQUE               | PLATTE               | -                                             | 2   |       |                                     |
| 250                              | RB511-7817-0                        | COVER             | COUVERCLE            | DECKEL               | -                                             | 2   |       |                                     |
| 260                              | RB401-7847-0                        | O RING            | JOINT TORIQUE        | O RING               | -                                             | 2   |       |                                     |
| 270                              | RB401-7831-0                        | WIRE              | FIL                  | EISENDRAHT           | -                                             | 2   |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

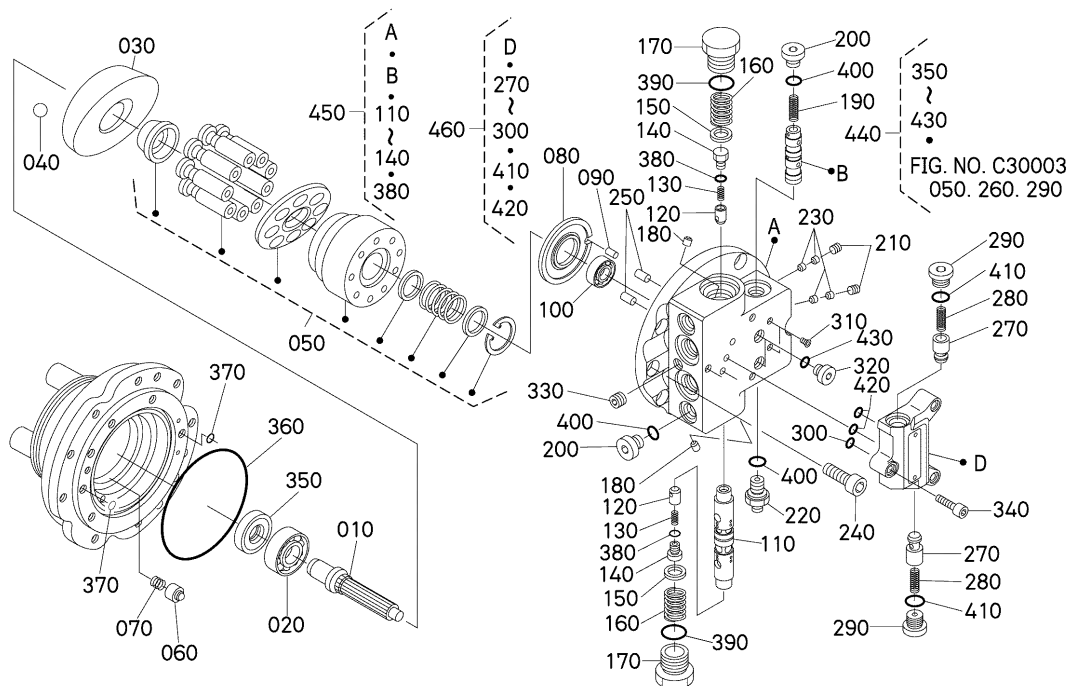
**C30003**



FIG. No. C30004

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# C30004 DRIVE MOTOR AND COMPONENT PARTS MOTEUR DE VOYAGE ET PARTIES COMPOSANTES MOTOR UND EINZEL-TEIL



RB411-020-12

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME           | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |    | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|---------------------|-----------------------|--------------------|-----------------------------------------------|----|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                     |                       |                    | A                                             | B  |       |                                     |
| 010                              | RB401-7833-0                        | SHAFT               | ARBRE                 | WELLE              | -                                             | 2  |       |                                     |
| 020                              | 08103-06004                         | BEARING, BALL       | ROULEMENT A BILLES    | KUGELLAGER         | -                                             | 2  |       |                                     |
| 030                              | RB511-7820-0                        | SWASH PLATE         | PLAQUE                | SCHEIBEPLATTE      | -                                             | 2  |       |                                     |
| 040                              | RB511-7821-0                        | BALL                | BILLE                 | KUGEL              | -                                             | 4  |       |                                     |
| 050                              | RB511-7210-0                        | KIT BLOCK, CYLINDER | ENS. BLOCK DE CYLIND. | GRP. ZYLINDERBLOCK | -                                             | 2  |       |                                     |
| 060                              | RB511-7860-0                        | ASSY PISTON         | PISTON COMPLETE       | GRP. KOLBEN        | -                                             | 4  |       |                                     |
| 070                              | RB401-7861-0                        | SPRING              | RESSORT               | FRUEHLING          | -                                             | 4  |       |                                     |
| 080                              | RB401-7862-0                        | PLATE, VALVE        | PLATEAU               | PLATTE, VENTIL     | -                                             | 2  |       |                                     |
| 090                              | RB401-7863-0                        | PIN                 | GOUPILLE              | STIFT              | -                                             | 2  |       |                                     |
| 100                              | 08103-06002                         | BEARING, BALL       | ROULEMENT A BILLES    | KUGELLAGER         | -                                             | 2  |       |                                     |
| 110                              | RB511-7871-0                        | SPOOL               | TIROIR                | SPULE              | -                                             | 2  |       |                                     |
| 120                              | RB401-7872-0                        | VALVE, CHECK        | SOUPAPE DE RETENUE    | REGELUNGSVENTIL    | -                                             | 4  |       |                                     |
| 130                              | RB401-7873-0                        | SPRING              | RESSORT               | FRUEHLING          | -                                             | 4  |       |                                     |
| 140                              | RB401-7874-0                        | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN            | -                                             | 4  |       |                                     |
| 150                              | RB401-7876-0                        | SEAT, SPRING        | SIEGE DU RESSORT      | SITZFEDER          | -                                             | 4  |       |                                     |
| 160                              | RB401-7877-0                        | SPRING              | RESSORT               | FRUEHLING          | -                                             | 4  |       |                                     |
| 170                              | RB511-7878-0                        | CAP                 | BOUCHON               | KAPPE              | -                                             | 4  |       |                                     |
| 180                              | RB401-7881-0                        | ORIFICE             | ORIFICE               | OELLOCH            | -                                             | 4  |       |                                     |
| 190                              | RB101-7849-0                        | SPRING              | RESSORT               | FRUEHLING          | -                                             | 2  |       |                                     |
| 200                              | 68651-7238-0                        | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN            | -                                             | 6  |       |                                     |
| 210                              | 68518-7146-0                        | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN            | -                                             | 4  |       |                                     |
| 220                              | RB401-7887-0                        | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN            | -                                             | 2  |       |                                     |
| 230                              | 68671-7241-0                        | ORIFICE             | ORIFICE               | OELLOCH            | -                                             | 8  |       |                                     |
| 240                              | 01311-10620                         | BOLT, HEX-SOC-HD    | VIS                   | BOLZEN             | -                                             | 12 |       |                                     |
| 250                              | 68493-7145-0                        | PIN, STRAIGHT       | GOUPILLE CYLINDRIQUE  | ZYLINDERSTIFT      | -                                             | 4  |       |                                     |
| 260                              | ----                                | BLANK               | BLANC                 | LEERE SPALTE       | -                                             | -  |       |                                     |
| 270                              | RB511-7892-0                        | VALVE, CHECK        | SOUPAPE DE RETENUE    | REGELUNGSVENTIL    | -                                             | 4  |       |                                     |
| 280                              | RB511-7893-0                        | SPRING              | RESSORT               | FRUEHLING          | -                                             | 4  |       |                                     |
| 290                              | 68651-7238-0                        | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN            | -                                             | 4  |       |                                     |
| 300                              | 04817-00120                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | -                                             | 2  |       |                                     |

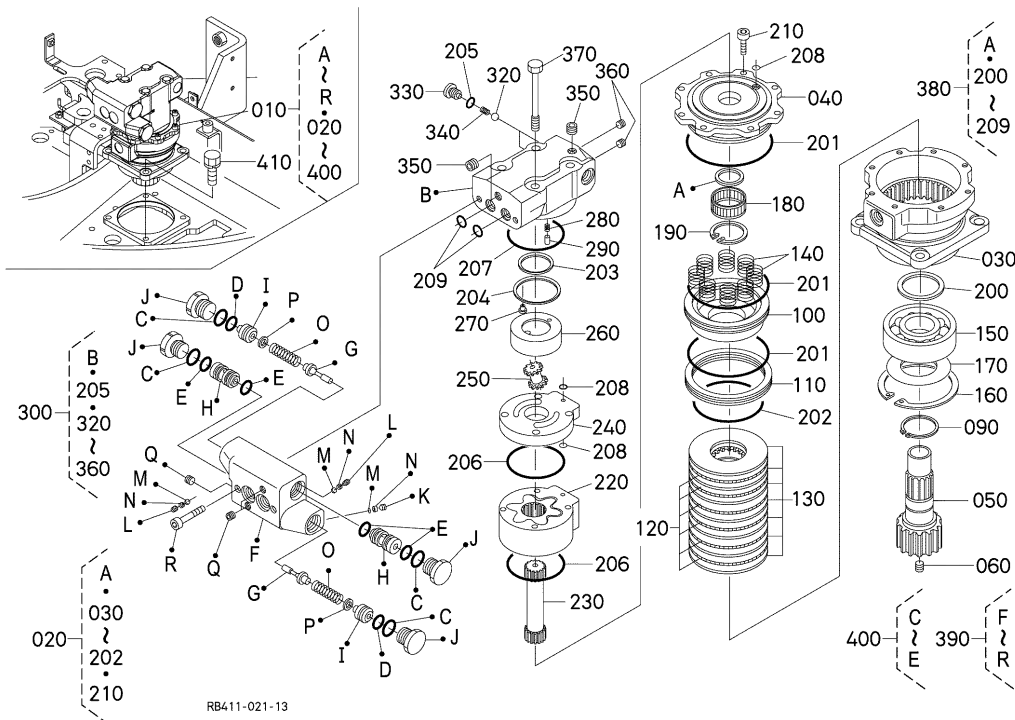
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**C30004**



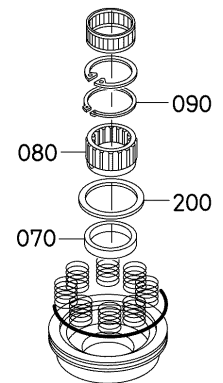
| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

59



RB411-021-13

## OLD PARTS

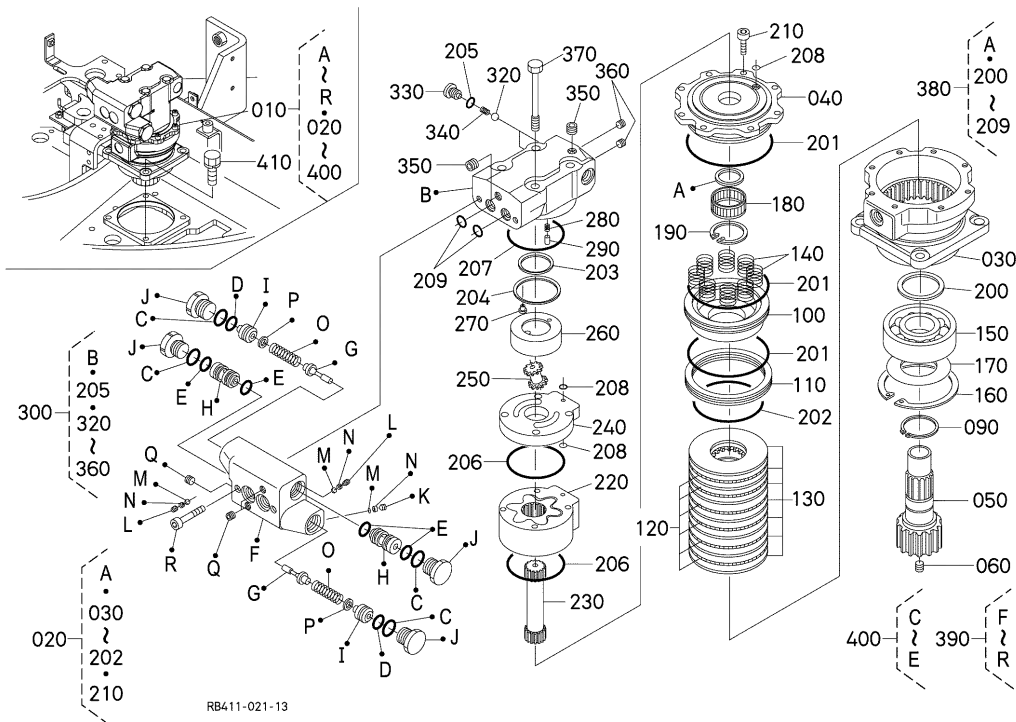


RB548-805-10

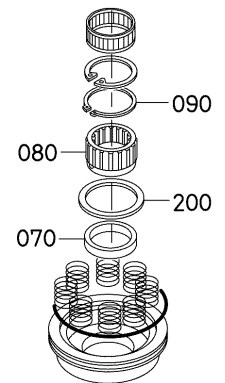
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME          | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG          | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                    |                       |                      | A                                             | B           |       |                                     |
| 010                              | RB411-6128-2                        | ASSY MOTOR, SWIVEL | ENS. MOTEUR DE BASCU. | GRP. DREHESTIFTMOTOR | 1<br>≤21297                                   | -           |       |                                     |
| 010                              | RB411-6128-3                        | ASSY MOTOR, SWIVEL | ENS. MOTEUR DE BASCU. | GRP. DREHESTIFTMOTOR | 1<br>≥21298                                   | -           | ←     |                                     |
| 010                              | RB511-6128-2                        | ASSY MOTOR, SWIVEL | ENS. MOTEUR DE BASCU. | GRP. DREHESTIFTMOTOR | -                                             | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 010                              | RB511-6128-3                        | ASSY MOTOR, SWIVEL | ENS. MOTEUR DE BASCU. | GRP. DREHESTIFTMOTOR | -                                             | 1<br>≥22834 | ←     |                                     |
| 020                              | RB411-6920-2                        | ASSY GEAR          | ENS. ENGRENAGE        | GRP. GETRIEBE        | 1<br>≤21297                                   | -           |       |                                     |
| 020                              | RB411-6920-3                        | ASSY GEAR          | ENS. ENGRENAGE        | GRP. GETRIEBE        | 1<br>≥21298                                   | -           | ≠     |                                     |
| 020                              | RB511-6920-2                        | ASSY GEAR          | ENS. ENGRENAGE        | GRP. GETRIEBE        | -                                             | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 020                              | RB511-6920-3                        | ASSY GEAR          | ENS. ENGRENAGE        | GRP. GETRIEBE        | -                                             | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 030                              | RB411-6921-0                        | HOUSING, BEARING   | CARTER DE ROULEMENT   | GEHAEUSE, KUGELLAGE  | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 030                              | RB411-6921-2                        | HOUSING, BEARING   | CARTER DE ROULEMENT   | GEHAEUSE, KUGELLAGE  | 1<br>≥21298                                   | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 040                              | RB411-6922-0                        | FLANGE             | BRIDE                 | FLANSCH              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 050                              | RB411-6923-0                        | GEAR, PINION       | PIGNON                | DIFF. -KEGELRAD      | 1<br>≤21297                                   | -           |       |                                     |
| 050                              | RB411-6923-2                        | GEAR, PINION       | PIGNON                | DIFF. -KEGELRAD      | 1<br>≥21298                                   | -           | ≠     |                                     |
| 050                              | RB511-6923-0                        | GEAR, PINION       | PIGNON                | DIFF. -KEGELRAD      | -                                             | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 050                              | RB511-6923-2                        | GEAR, PINION       | PIGNON                | DIFF. -KEGELRAD      | -                                             | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 060                              | RB411-6924-0                        | PLUG               | BOUCHON               | STOPFEN              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 070                              | RB411-6925-0                        | COLLAR             | COLLIER               | HUELSE               | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 080                              | RB411-6926-0                        | GEAR, RING         | COURONNE DE DEMARRE.  | ZAHNKRANZ            | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 090                              | RB411-6927-0                        | CIR CLIP, EXTERNAL | CIRCLIP               | SPRENGRING, AUSSEN   | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 090                              | RB301-6917-0                        | CIR CLIP, EXTERNAL | CIRCLIP               | SPRENGRING, AUSSEN   | 1<br>≥21298                                   | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 100                              | RB411-6928-2                        | PISTON             | PISTON                | KOLBEN               | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 110                              | RB411-6929-0                        | RING               | BAGUE                 | RING                 | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 120                              | RB411-6930-0                        | PLATE, FRICTION    | PLATEAU DE FRICTION   | REIBUNGSPLATTE       | 6<br>≤21297                                   | 6<br>≤22833 |       |                                     |
| 120                              | RB411-6930-2                        | PLATE, FRICTION    | PLATEAU DE FRICTION   | REIBUNGSPLATTE       | 6<br>≥21298                                   | 6<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 130                              | RB411-6931-0                        | PLATE              | PLAQUE                | PLATTE               | 7                                             | 7           |       |                                     |
| 140                              | RB411-6932-0                        | SPRING             | RESSORT               | FRUEHLING            | 8                                             | 8           |       |                                     |
| 150                              | RB411-6933-0                        | BEARING, FRONT     | ROULEMENT             | LAGER                | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 150                              | RB411-6933-2                        | BEARING, FRONT     | ROULEMENT             | LAGER                | 1<br>≥21298                                   | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 160                              | RB411-6934-0                        | CIR CLIP, INTERNAL | CIRCLIP               | SPRENGRING           | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 160                              | RB411-6934-2                        | CIR CLIP, INTERNAL | CIRCLIP               | SPRENGRING           | 1<br>≥21298                                   | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



## OLD PARTS

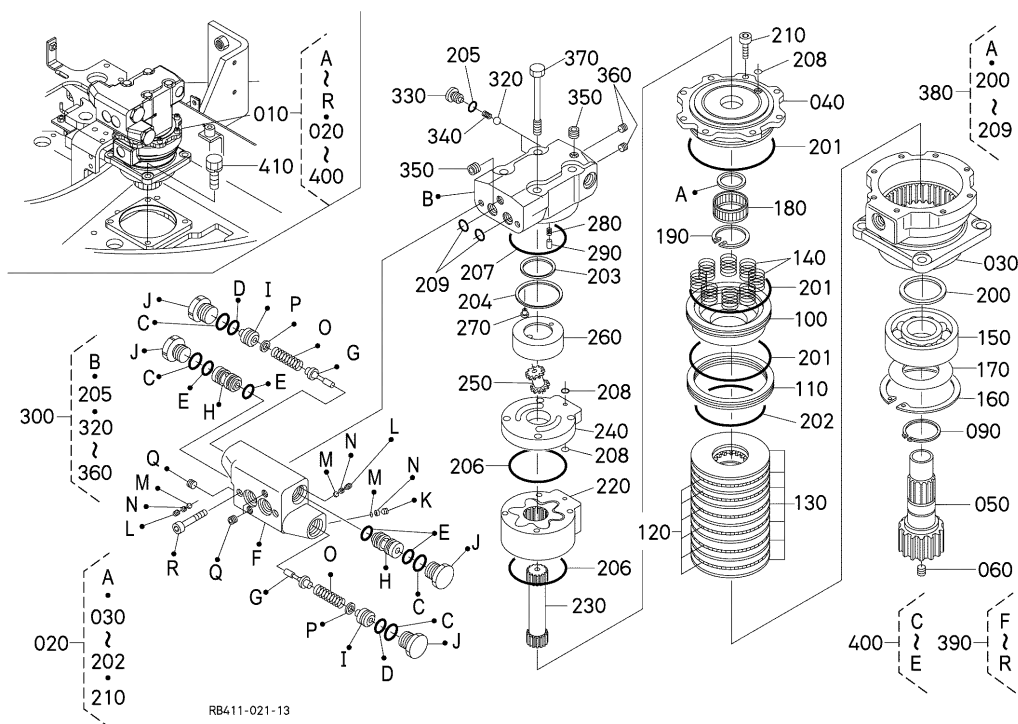


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

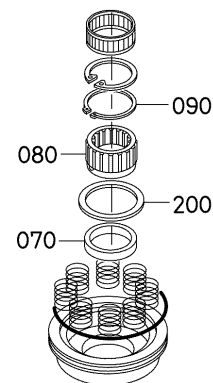
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME           | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG         | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|---------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                     |                       |                     | A                                             | B           |       |                                     |
| 170                              | RB411-6935-0                        | COVER, BEARING      | COUVERCLE             | DECKEL              | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 170                              | RB411-6935-2                        | COVER, BEARING      | COUVERCLE             | DECKEL              | 1<br>≥21298                                   | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 180                              | RB411-6936-0                        | BEARING, REAR       | ROULEMENT             | LAGER               | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 190                              | RB411-6937-0                        | CIR CLIP, INTERNAL  | CIRCLIP               | SPRENGRING          | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 200                              | RB411-6938-0                        | X-RING              | X-SEGMENT             | X-RING              | 1<br>≤21297                                   | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 200                              | RB411-6938-2                        | X-RING              | X-SEGMENT             | X-RING              | 1<br>≥21298                                   | 1<br>≥22834 | ≠     |                                     |
| 201                              | RB411-6976-0                        | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING              | 3                                             | 3           |       |                                     |
| 202                              | RB411-6977-0                        | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 203                              | RB411-6978-0                        | SEAL                | JOINT ROND            | DICHTUNGEN          | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 204                              | RB411-6979-0                        | SEAL                | JOINT ROND            | DICHTUNGEN          | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 205                              | RB411-6980-0                        | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING              | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 206                              | RB411-6981-0                        | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING              | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 207                              | RB411-6982-0                        | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 208                              | RB411-6983-0                        | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING              | 3                                             | 3           |       |                                     |
| 209                              | RB411-6984-0                        | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING              | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 210                              | RB411-6939-0                        | BOLT, HEX-SOC-HD    | VIS                   | BOLZEN              | 8                                             | 8           |       |                                     |
| 220                              | RB411-6940-0                        | ROLLER              | ROULEAU               | ROLLE               | 1                                             | -           |       |                                     |
| 220                              | RB511-6940-0                        | ROLLER              | ROULEAU               | ROLLE               | -                                             | 1           |       |                                     |
| 230                              | RB411-6941-0                        | DRIVE               | ARBRE D' ENTRAINEMENT | ANTRIEB             | 1                                             | -           |       |                                     |
| 230                              | RB511-6941-0                        | DRIVE               | ARBRE D' ENTRAINEMENT | ANTRIEB             | -                                             | 1           |       |                                     |
| 240                              | RB411-6942-0                        | PLATE, VALVE        | PLATEAU               | PLATTE, VENTIL      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 250                              | RB411-6943-0                        | VALVE, DRIVE        | SOUPAPE DE VOYAGE     | ANTRIEBVENTIL       | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 260                              | RB411-6944-0                        | VALVE               | SOUPAPE               | VENTIL              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 270                              | RB411-6945-0                        | RING                | BAGUE                 | RING                | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 280                              | RB411-6946-0                        | SPRING              | RESSORT               | FRUEHLING           | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 290                              | RB411-6947-0                        | PIN                 | GOUPILE               | STIFT               | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 300                              | RB411-6948-0                        | ASSY HOUSING, VALVE | CARTER DE SOUPAPE     | GRP. VENTILGEHAEUSE | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 310                              | ---                                 | BLANK               | BLANC                 | LEERE SPALTE        | -                                             | -           |       |                                     |
| 320                              | RB411-6950-0                        | BALL                | BILLE                 | KUGEL               | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 330                              | RB411-6951-0                        | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN             | 2                                             | 2           |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**SWIVEL MOTOR AND COMPONENT PARTS**  
**MOTEUR DE BASCULE ET PARTIES COMPOSANTES**  
**SCHWINGUNGSMOTOR UND EINZEL-TEIL**



OLD PARTS



RB548-805-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# C50001



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

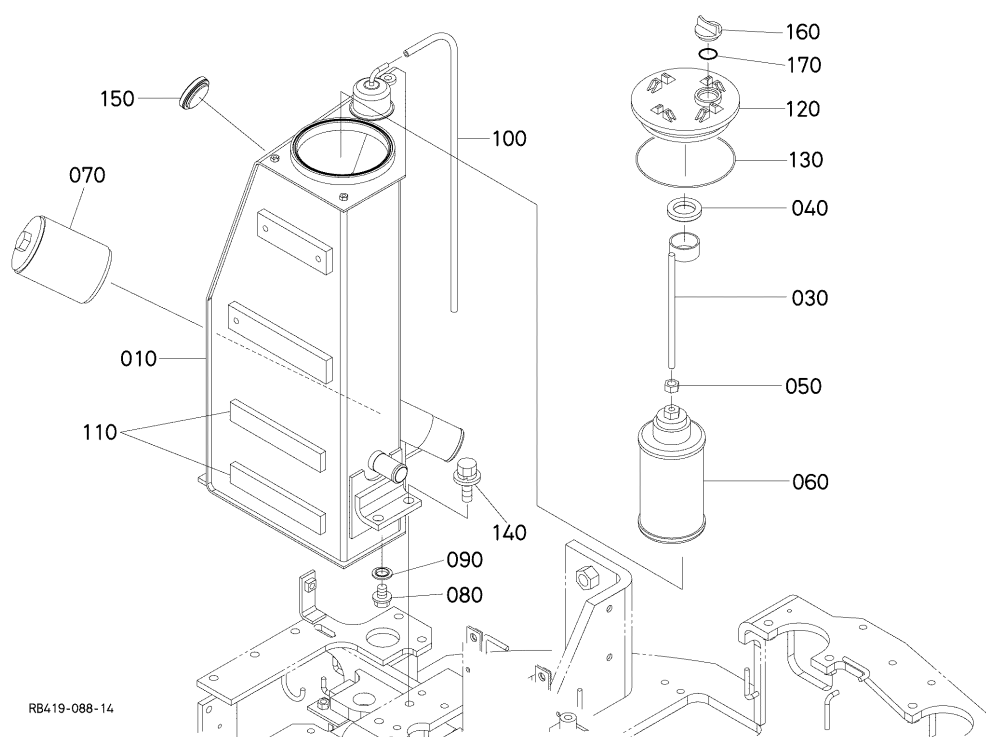
$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

**C50002**



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new



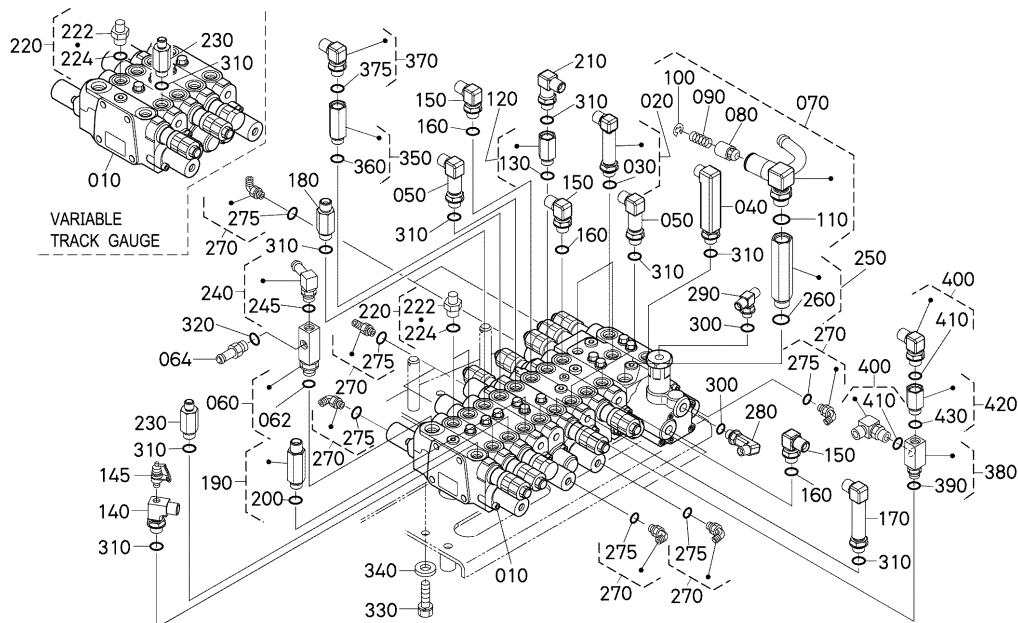
BB419-088-14

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# C60001 CONTROL VALVE SOUPAPE DE CONTROLE KONTROLLVENTIL



RB419-008-16

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG          | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                      | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB411-6115-0                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL | 1                                             | - |       | STANDARD TRACK TYPE                 |
| 010                              | RB411-6113-0                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL | 1                                             | - |       | VARIABLE TRACK GAUGE                |
| 020                              | RB411-6401-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 3                                             | - |       |                                     |
| 030                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | 3                                             | - |       |                                     |
| 040                              | RP301-6816-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 050                              | 68881-3493-0                        | ELBOW                | COUDE                 | KNIESTUECK           | 3                                             | - |       |                                     |
| 060                              | RB419-9251-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 062                              | 04817-00180                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | 1                                             | - |       |                                     |
| 064                              | RP401-6183-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 070                              | RB411-6390-0                        | ASSY VALVE, CHECK    | ENS. SOUPAPE DE RETE. | GRP. REGULUNGSVENTIL | 1                                             | - |       |                                     |
| 080                              | RC101-6339-0                        | POPPET               | CLAPET                | VENTILKEGEL          | 1                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RC101-6371-0                        | SPRING               | RESSORT               | FEDER                | 1                                             | - |       |                                     |
| 100                              | 04611-00200                         | CIR CLIP, INTERNAL   | CIRCLIP               | SPRENGRING           | 1                                             | - |       |                                     |
| 110                              | 04817-00180                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | 1                                             | - |       |                                     |
| 120                              | RB411-6403-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 130                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | 1                                             | - |       |                                     |
| 140                              | RB419-6386-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 145                              | RG908-8644-0                        | ADAPTER              | ADAPTEUR              | ZWISCHENSTUECK       | 1                                             | - |       |                                     |
| 150                              | RP201-6181-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 3                                             | - |       |                                     |
| 160                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | 3                                             | - |       |                                     |
| 170                              | 68191-6183-0                        | JOINT, PIPE (LF/-F/) | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RB301-6381-0                        | JOINT, PIPE (SF/-F/) | RECCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 190                              | RB411-6395-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 200                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | 1                                             | - |       |                                     |
| 210                              | RB401-6408-0                        | JOINT, PIPE (LG-G)   | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 220                              | RC441-6327-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 2                                             | - |       | STANDARD TRACK TYPE                 |
| 220                              | RC441-6327-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | 3                                             | - |       | VARIABLE TRACK GAUGE                |
| 222                              | 06112-52037                         | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | VERBINDUNGSSTUECK    | 2                                             | - |       | STANDARD TRACK TYPE                 |
| 222                              | 06112-52037                         | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | VERBINDUNGSSTUECK    | 3                                             | - |       | VARIABLE TRACK GAUGE                |
| 224                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | 2                                             | - |       | STANDARD TRACK TYPE                 |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

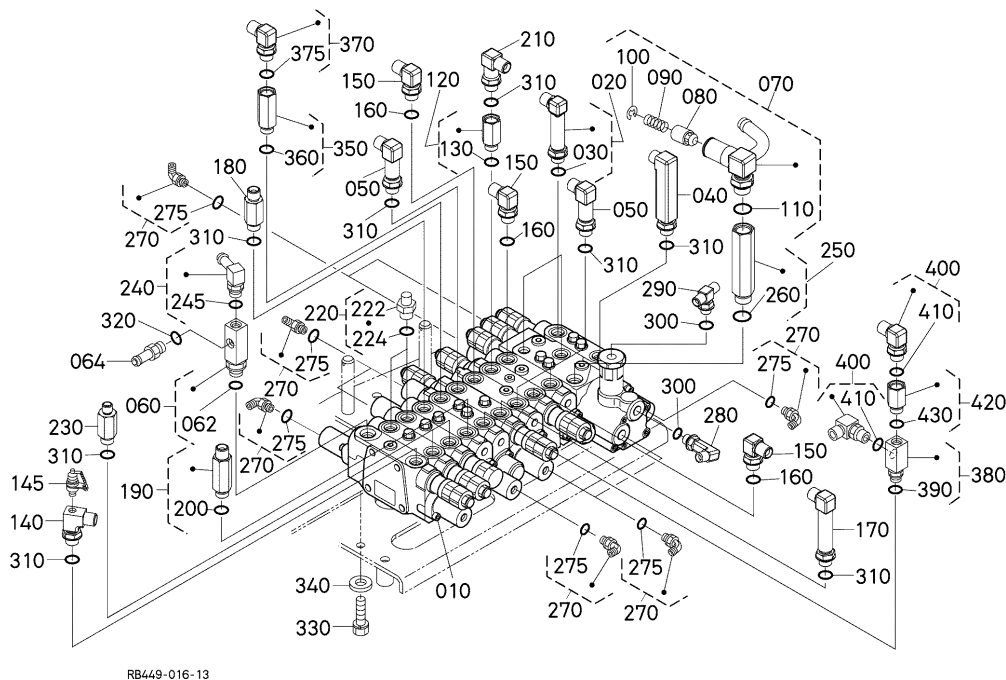
# C60001



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# C60002 CONTROL VALVE SOUPAPE DE CONTROLE KONTROLLVENTIL



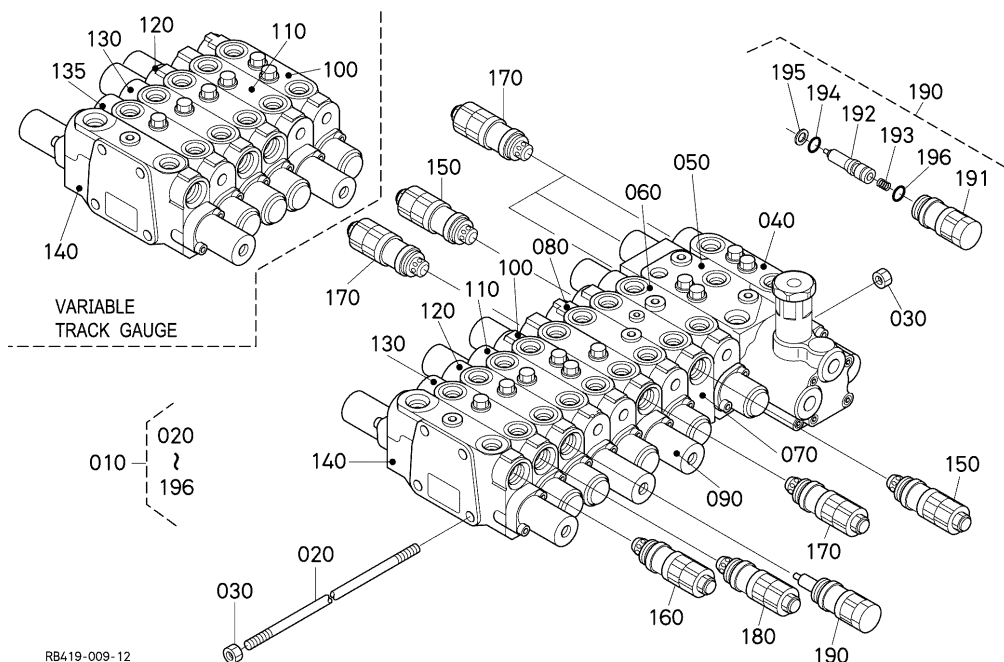
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG          | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |        | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------------------------|--------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                      | A                                             | B      |       |                                     |
| 010                              | RB519-6115-0                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL | -                                             | 1      |       |                                     |
| 010                              | RB519-6115-2                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL | -                                             | ≤20032 | ←     |                                     |
| 020                              | RB411-6401-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 030                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | -                                             | 3      |       |                                     |
| 040                              | RP301-6816-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 050                              | 68881-3493-0                        | ELBOW                | COUDE                 | KNIESTUECK           | -                                             | 3      |       |                                     |
| 060                              | RB419-9251-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 062                              | 04817-00180                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | -                                             | 1      |       |                                     |
| 064                              | RP401-6183-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 070                              | RB411-6390-0                        | ASSY VALVE, CHECK    | ENS. SOUPAPE DE RETE. | GRP. REGULUNGSVENTIL | -                                             | 1      |       |                                     |
| 080                              | RC101-6339-0                        | POPPET               | CLAPET                | VENTILKEGEL          | -                                             | 1      |       |                                     |
| 090                              | RC101-6371-0                        | SPRING               | RESSORT               | FEDER                | -                                             | 1      |       |                                     |
| 100                              | 04611-00200                         | CIR CLIP, INTERNAL   | CIRCLIP               | SPRENGRING           | -                                             | 1      |       |                                     |
| 110                              | 04817-00180                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | -                                             | 1      |       |                                     |
| 120                              | RB411-6403-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 130                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | -                                             | 1      |       |                                     |
| 140                              | RB419-6386-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 145                              | RG908-8644-0                        | ADAPTER              | ADAPTEUR              | ZWISCHENSTUECK       | -                                             | 1      |       |                                     |
| 150                              | RP201-6181-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 3      |       |                                     |
| 160                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | -                                             | 3      |       |                                     |
| 170                              | 68191-6183-0                        | JOINT, PIPE (LF/-F/) | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 180                              | RB301-6381-0                        | JOINT, PIPE (SF/-F/) | RECCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 190                              | RB411-6395-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 200                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | -                                             | 1      |       |                                     |
| 210                              | RB401-6408-0                        | JOINT, PIPE (LG-G)   | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |
| 220                              | RC441-6327-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 2      |       |                                     |
| 222                              | 06112-52037                         | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | VERBINDUNGSSTUECK    | -                                             | 2      |       |                                     |
| 224                              | 04817-00140                         | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING               | -                                             | 2      |       |                                     |
| 230                              | RB101-6381-0                        | JOINT, PIPE (SF/-F/) | RECCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 2      |       |                                     |
| 240                              | RB419-9253-0                        | JOINT, PIPE          | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG        | -                                             | 1      |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



# C60101 CONTROL VALVE (COMPONENT PARTS) SOUPAPE DE CONTROLE (PARTIES COMPOSANTES) KONTROLLVENTIL (EINZEL-TEIL)

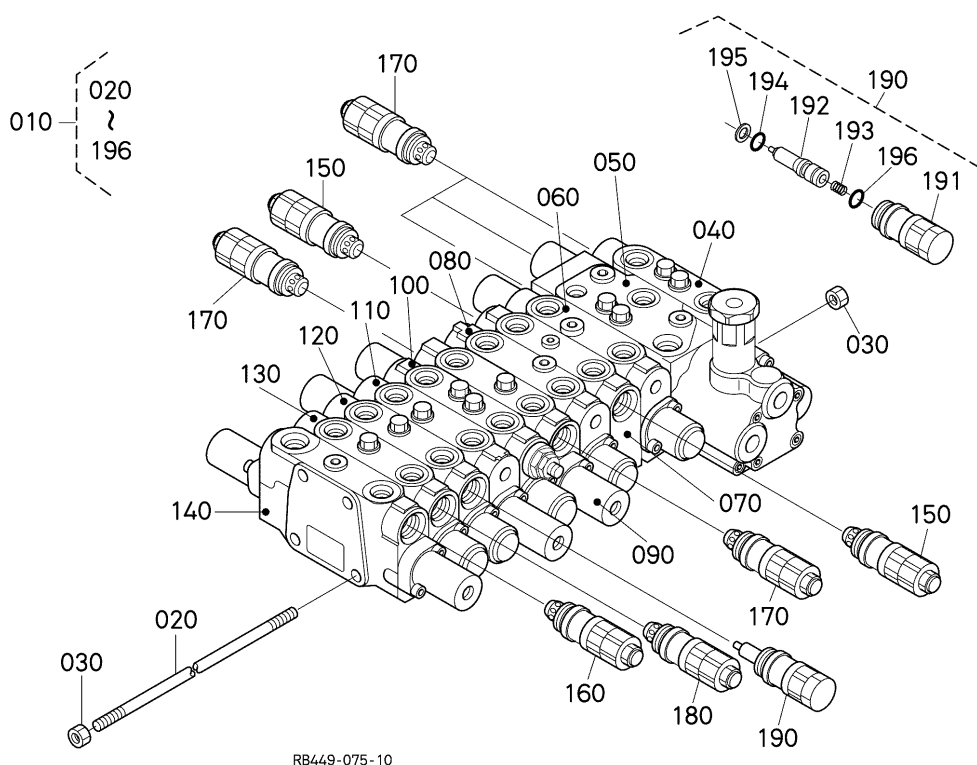


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG           | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                       | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB411-6115-0                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL  | 1                                             | - |       | STANDARD TRACK TYPE                 |
| 010                              | RB411-6113-0                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL  | 1                                             | - |       | VARIABLE TRACK GAUGE                |
| 020                              | RB411-7048-0                        | ROD, TIE             | BARRE D' ACCOUPLEMENT | SPURSTANGE            | 4                                             | - |       | STANDARD TRACK TYPE                 |
| 020                              | RB411-7058-0                        | ROD, TIE             | BARRE D' ACCOUPLEMENT | SPURSTANGE            | 4                                             | - |       | VARIABLE TRACK GAUGE                |
| 030                              | 68021-8137-0                        | NUT                  | ECROU                 | MUTTER                | 8                                             | - |       |                                     |
| 040                              | RB411-7021-0                        | ASSY VALVE, BUCKET   | ENS. SOUPAPE DE GODET | GRP. KUEBELVENTIL     | 1                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RB411-7020-0                        | VALVE, ASSY. BOOM    | ENS. SOUPAPE FLECHE   | GRP. AUSEGERVENTIL    | 1                                             | - |       |                                     |
| 060                              | RB411-7018-0                        | ASSY VALVE, DRIVE RH | ENS. SOUPAPE DE ENTR. | GRP. FAHRENVENTIL RS  | 1                                             | - |       |                                     |
| 070                              | RB411-7023-0                        | ASSY VALVE, SUPPLY   | ENS. SOUPAPE          | GRP. VENTIL           | 1                                             | - |       |                                     |
| 080                              | RB411-7019-0                        | ASSY VALVE, DRIVE LH | ENS. SOUPAPE DE ENTR. | GRP. FAHRENVENTIL LS  | 1                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RB411-7017-0                        | ASSY VALVE, ARM      | ENS. SOUPAPE DE BRAS  | GRP. ARMVENTIL        | 1                                             | - |       |                                     |
| 100                              | RB411-7016-0                        | ASSY VALVE, S/P      | ENS. SOUPAPE DE S/P   | GRP. S/P-VENTIL       | 1                                             | - |       |                                     |
| 110                              | RB411-7013-0                        | ASSY VALVE, SWIVEL   | ENS. SOUPAPE DE BASC. | GRP. DREHENVETIL      | 1                                             | - |       |                                     |
| 120                              | RB411-7015-0                        | ASSY VALVE, SWING    | ENS. SOUPAPE DE BALA. | GRP. SCHWUNGVENTIL    | 1                                             | - |       |                                     |
| 130                              | RB411-7014-0                        | ASSY VALVE, BLADE    | ENS. SOUPAPE DE LAME  | GRP. FRAESMESSERVEN.  | 1                                             | - |       |                                     |
| 135                              | RB411-7012-0                        | ASSY VALVE, ADJUST   | ENS. SOUPAPE          | GRP. VENTIL           | 1                                             | - |       | VARIABLE TRACK GAUGE                |
| 140                              | RB411-7011-0                        | ASSY VALVE, PRESSURE | ENS. SOUPAPE          | GRP. VENTIL           | 1                                             | - |       |                                     |
| 150                              | RB411-7052-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | 2                                             | - |       |                                     |
| 160                              | RB411-7054-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | 1                                             | - |       |                                     |
| 170                              | RB411-7055-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | 5                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RB411-7056-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | 1                                             | - |       |                                     |
| 190                              | RD118-7021-0                        | ASSY VALVE           | SOUPAPE COMPLET       | VENTILEINHEIT         | 1                                             | - |       |                                     |
| 191                              | RD118-7048-0                        | PLUG                 | BOUCHON               | STOPFEN               | 1                                             | - |       |                                     |
| 192                              | RD118-7049-0                        | POPPET               | CLAPET                | VENTILKEGEL           | 1                                             | - |       |                                     |
| 193                              | RD118-7051-0                        | SPRING               | RESSORT               | FRUEHLING             | 1                                             | - |       |                                     |
| 194                              | RD118-7052-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING                | 1                                             | - |       |                                     |
| 195                              | RD118-7054-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON          | STUETZRING            | 1                                             | - |       |                                     |
| 196                              | RD411-7057-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING                | 1                                             | - |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# C60102 CONTROL VALVE (COMPONENT PARTS) SOUPAPE DE CONTROLE (PARTIES COMPOSANTES) KONTROLLVENTIL (EINZEL-TEIL)



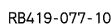
RB449-075-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG           | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |         | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------------------------------|---------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                       | A                                             | B       |       |                                     |
| 010                              | RB519-6115-0                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL  | -                                             | 1       |       |                                     |
| 010                              | RB519-6115-2                        | ASSY VALVE, CONTROL  | ENS. DISTRIBUTEUR     | GRP. REGULUNGSVENTIL  | -                                             | <=20032 | ←     |                                     |
| 020                              | RB411-7048-0                        | ROD, TIE             | BARRE D' ACCOUPLEMENT | SPURSTANGE            | -                                             | 4       |       |                                     |
| 030                              | 68021-8137-0                        | NUT                  | ECROU                 | MUTTER                | -                                             | 8       |       |                                     |
| 040                              | RB511-7021-0                        | ASSY VALVE, BUCKET   | ENS. SOUPAPE DE GODET | GRP. KUEBELVENTIL     | -                                             | 1       |       |                                     |
| 050                              | RB511-7020-0                        | VALVE, ASSY. BOOM    | ENS. SOUPAPE FLECHE   | GRP. AUSEGERVENTIL    | -                                             | 1       |       |                                     |
| 060                              | RB511-7018-0                        | ASSY VALVE, DRIVE RH | ENS. SOUPAPE DE ENTR. | GRP. FAHRENVENTIL RS  | -                                             | 1       |       |                                     |
| 070                              | RB411-7023-0                        | ASSY VALVE, SUPPLY   | ENS. SOUPAPE          | GRP. VENTIL           | -                                             | 1       |       |                                     |
| 080                              | RB511-7019-0                        | ASSY VALVE, DRIVE LH | ENS. SOUPAPE DE ENTR. | GRP. FAHRENVENTIL LS  | -                                             | 1       |       |                                     |
| 090                              | RB511-7017-0                        | ASSY VALVE, ARM      | ENS. SOUPAPE DE BRAS  | GRP. ARMVENTIL        | -                                             | 1       |       |                                     |
| 100                              | RB519-7016-0                        | ASSY VALVE, S/P      | ENS. SOUPAPE DE S/P   | GRP. S/P-VENTIL       | -                                             | 1       |       |                                     |
| 100                              | RB519-7016-2                        | ASSY VALVE, S/P      | ENS. SOUPAPE DE S/P   | GRP. S/P-VENTIL       | -                                             | <=20032 | ←     |                                     |
| 110                              | RB511-7013-0                        | ASSY VALVE, SWIVEL   | ENS. SOUPAPE DE BASC. | GRP. DREHENVETIL      | -                                             | 1       |       |                                     |
| 120                              | RB511-7015-2                        | ASSY VALVE, SWING    | ENS. SOUPAPE DE BALA. | GRP. SCHWUNGVENTIL    | -                                             | 1       |       |                                     |
| 130                              | RB511-7014-0                        | ASSY VALVE, BLADE    | ENS. SOUPAPE DE LAME  | GRP. FRAESMESSERVEN.  | -                                             | 1       |       |                                     |
| 140                              | RB411-7011-0                        | ASSY VALVE, PRESSURE | ENS. SOUPAPE          | GRP. VENTIL           | -                                             | 1       |       |                                     |
| 150                              | RB411-7052-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | -                                             | 2       |       |                                     |
| 160                              | RB511-7054-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | -                                             | 1       |       |                                     |
| 170                              | RB411-7055-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | -                                             | 5       |       |                                     |
| 180                              | RB411-7056-0                        | ASSY VALVE, RELIEF   | ENS. CLAPET DE DECHA. | GRP. UEBERDRUCKVENTIL | -                                             | 1       |       |                                     |
| 190                              | RD118-7021-0                        | ASSY VALVE           | SOUPAPE COMPLET       | VENTILEINHEIT         | -                                             | 1       |       |                                     |
| 191                              | RD118-7048-0                        | PLUG                 | BOUCHON               | STOPFEN               | -                                             | 1       |       |                                     |
| 192                              | RD118-7049-0                        | POPPET               | CLAPET                | VENTILKEGEL           | -                                             | 1       |       |                                     |
| 193                              | RD118-7051-0                        | SPRING               | RESSORT               | FRUEHLING             | -                                             | 1       |       |                                     |
| 194                              | RD118-7052-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING                | -                                             | 1       |       |                                     |
| 195                              | RD118-7054-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON          | STUETZRING            | -                                             | 1       |       |                                     |
| 196                              | RD411-7057-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE         | O RING                | -                                             | 1       |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

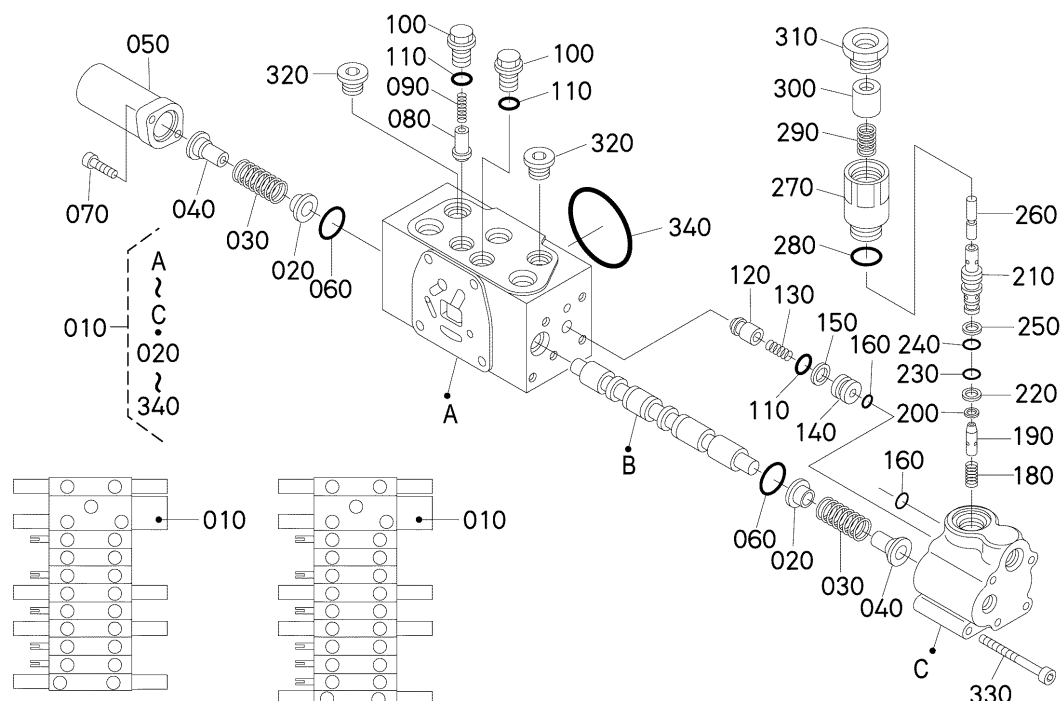
**C60201**



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# C60202 SPOOL SECTION (BOOM) SECTION DE TIROIR (FLECHE) SPULENSEKTION (AUSLEGER)



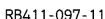
RB411-097-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME         | DESIGNATION         | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-------------------|---------------------|--------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                   |                     |                    | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB411-7020-0                        | VALVE, ASSY. BOOM | ENS. SOUPAPE FLECHE | GRP. AUSEGERVENTIL | 1                                             | - |       |                                     |
| 010                              | RB511-7020-0                        | VALVE, ASSY. BOOM | ENS. SOUPAPE FLECHE | GRP. AUSEGERVENTIL | -                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | 68191-7093-0                        | PLATE, SPRING     | PLATEAU             | FEDERPLATTE        | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 030                              | RB411-7047-0                        | SPRING            | RESSORT             | FRUEHLING          | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 040                              | RD118-7039-0                        | SEAT, SPRING      | SIEGE DU RESSORT    | SITZFEDER          | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 050                              | RD118-7043-0                        | CAP               | BOUCHON             | KAPPE              | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | 04811-10220                         | O RING            | JOINT TORIQUE       | O RING             | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 070                              | 68191-7045-0                        | BOLT, SOCKET HEAD | BOULON DE DOUILL    | BOLZEN, MANCHON    | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 080                              | RB411-7043-0                        | POPPET            | CLAPET              | VENTILKEGEL        | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | RB411-7046-0                        | SPRING            | RESSORT             | FRUEHLING          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 100                              | RB411-7037-0                        | PLUG              | BOUCHON             | STOPFEN            | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 110                              | 68311-7239-0                        | O RING            | JOINT TORIQUE       | O RING             | 3                                             | 3 |       |                                     |
| 120                              | RD118-7046-0                        | POPPET            | CLAPET              | VENTILKEGEL        | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 130                              | RD118-7053-0                        | SPRING            | RESSORT             | FRUEHLING          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | RD118-7047-0                        | SPACER            | ENTRETOISE          | DISTANZSCHEIBE     | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | RD118-7055-0                        | RING, BACK UP     | JOINT TEFLON        | STUETZRING         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 160                              | 68651-7249-0                        | O RING            | JOINT TORIQUE       | O RING             | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 170                              | ---                                 | BLANK             | BLANC               | LEERE SPALTE       | -                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RD411-7056-0                        | SPRING            | RESSORT             | FRUEHLING          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 190                              | RD411-7048-0                        | POPPET            | CLAPET              | VENTILKEGEL        | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 200                              | RD411-7058-0                        | SEAT, SPRING      | SIEGE DU RESSORT    | SITZFEDER          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 210                              | RD411-7053-0                        | SLEEVE            | MANCHON             | MUFFE              | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 220                              | RP811-7056-0                        | RING, BACK UP     | JOINT TEFLON        | STUETZRING         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 230                              | RB411-7032-0                        | O RING            | JOINT TORIQUE       | O RING             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 240                              | RB411-7051-0                        | O RING            | JOINT TORIQUE       | O RING             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 250                              | RP811-7057-0                        | RING, BACK UP     | JOINT TEFLON        | STUETZRING         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 260                              | RD411-7052-0                        | SPOOL             | TIROIR              | SPULE              | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 270                              | RD411-7049-0                        | PLUG              | BOUCHON             | STOPFEN            | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 280                              | 68741-7056-0                        | O RING            | JOINT TORIQUE       | O RING             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 290                              | RD411-7054-0                        | SPRING            | RESSORT             | FRUEHLING          | 1                                             | 1 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

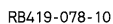
# C60202



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

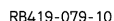
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**C60203**

[illegible]

75

# C60204

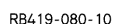


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

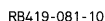
$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

**C60205**

[illegible]

77

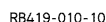
**C60206**



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

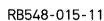
$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

**C60207**

[illegible]

79

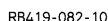
**C60208**



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

**C60209**

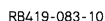


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

81

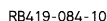
**C60210**



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**C60211**

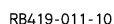


| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

[illegible]

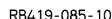
83

# C60212

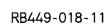
[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

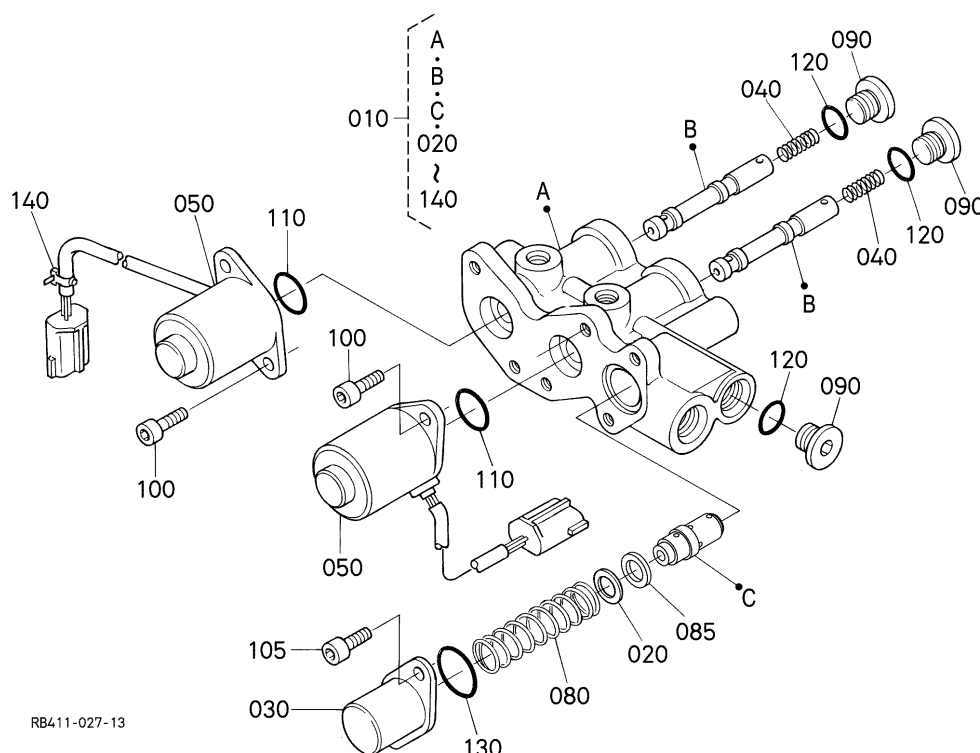
# C60213

[illegible]

85

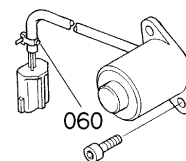
[illegible]

**CHANGE VALVE (COMPONENT PARTS)**  
**CHANGEMENT SOUPAPE (PARTIES COMPOSANTES)**  
**AENDERUNGVENTIL (EINZEL-TEIL)**



RB411-027-13

OLD PART



RB448-800-10

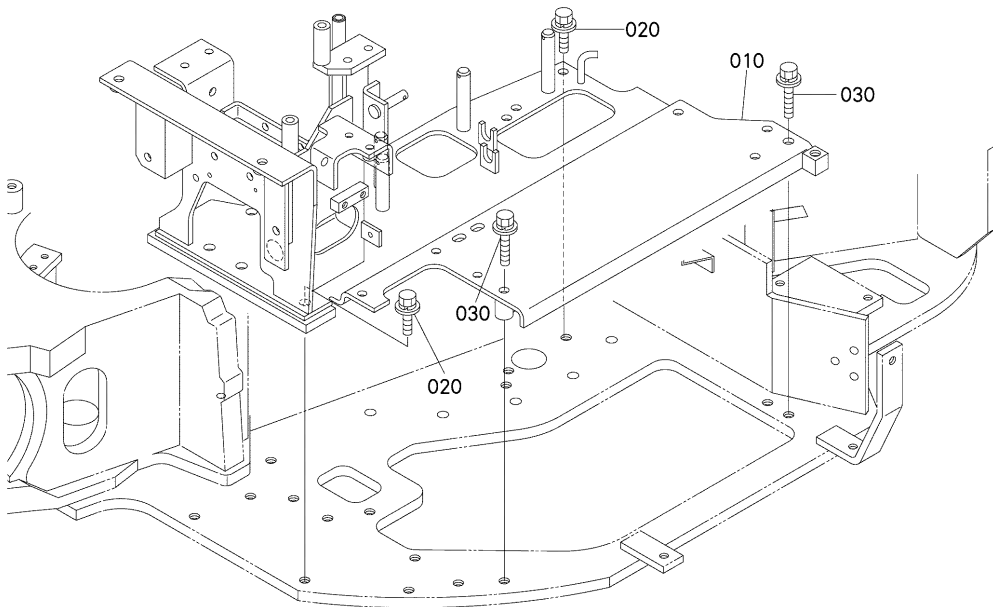
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

**D000**

**CONTROL LEVER (FRAME)**  
**LEVIER DE COMMANDE (CADRE DE CONTROLE)**  
**KONTROLLRAHMEN (RAHMEN, KONTROLL)**



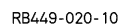
RB449-019-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

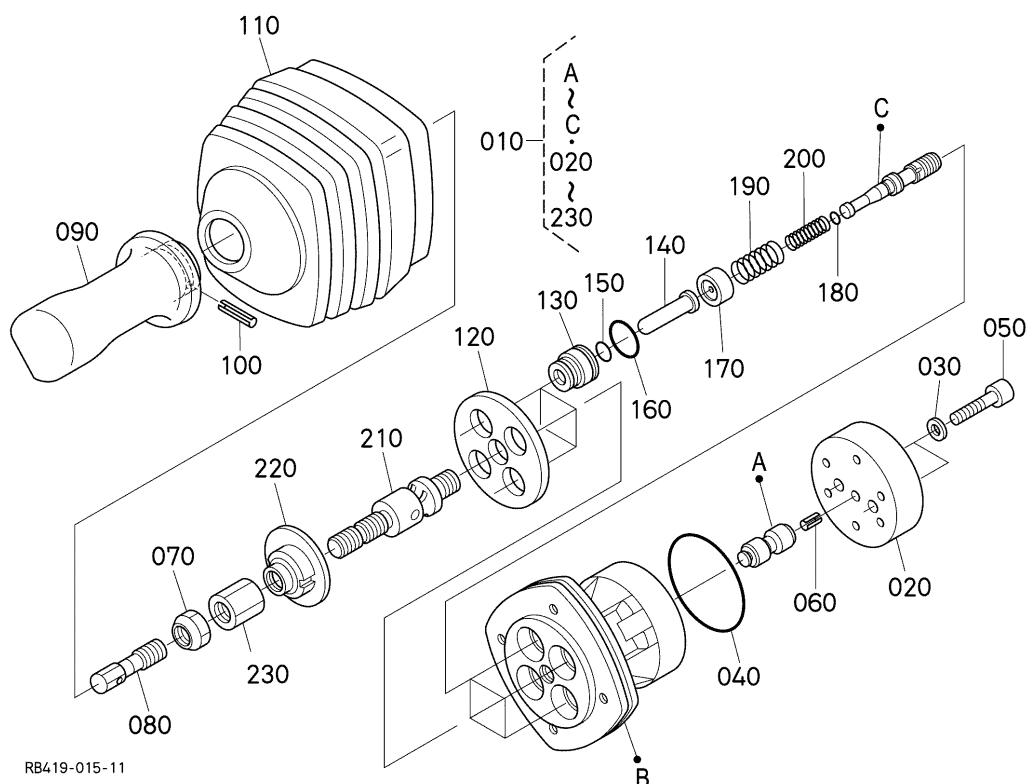
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**CONTROL LEVER (LEVER LH)  
LEVIER DE COMMANDE (LEVIER GAUCHE)  
KONTROLLRAHMEN (HEBEL LS)**

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

**PILOT VALVE (COMPONENT PARTS)**  
**SOUPEAPE DE PILOTE (PARTIES COMPOSANTES)**  
**ANZEIGEVENTIL (EINZEL-TEIL)**

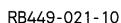


RB419-015-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]
$$\Leftrightarrow \text{interchangeable}; \neq \text{not interchangeable}; \leftarrow \text{new for old}; \rightarrow \text{old for new}$$

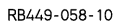
# D20001



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

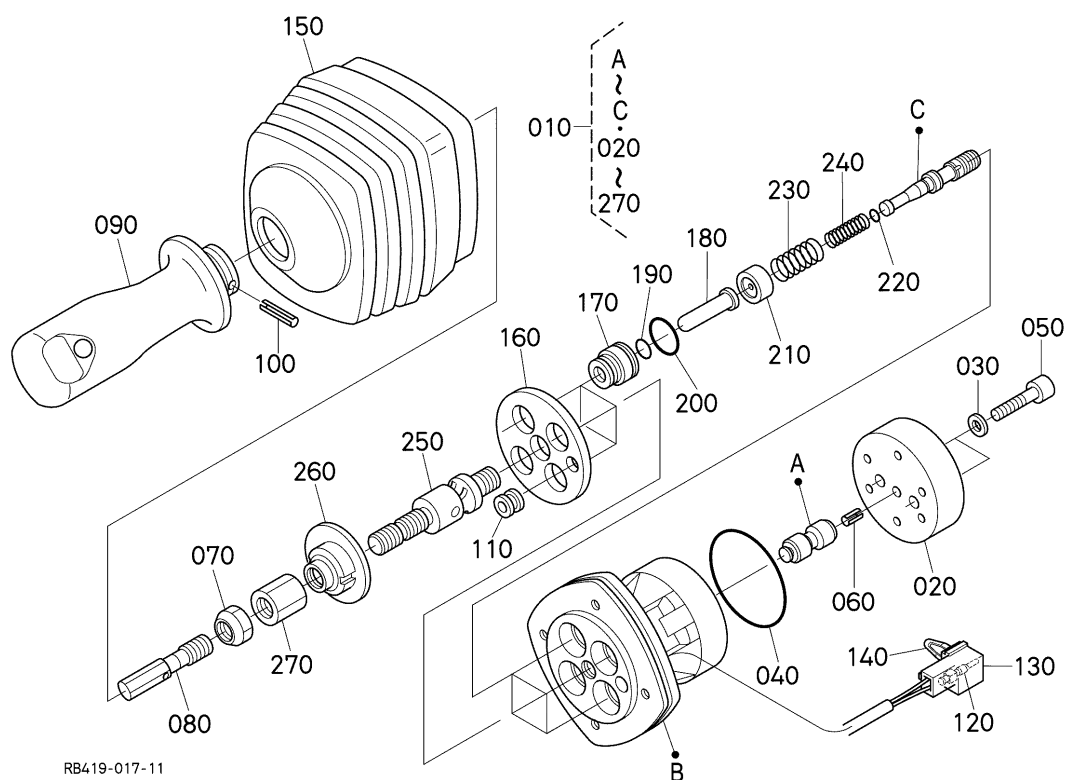
# D20002



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

**PILOT VALVE (COMPONENT PARTS)**  
**SOUPEAPE DE PILOTE (PARTIES COMPOSANTES)**  
**ANZEIGEVENTIL (EINZEL-TEIL)**

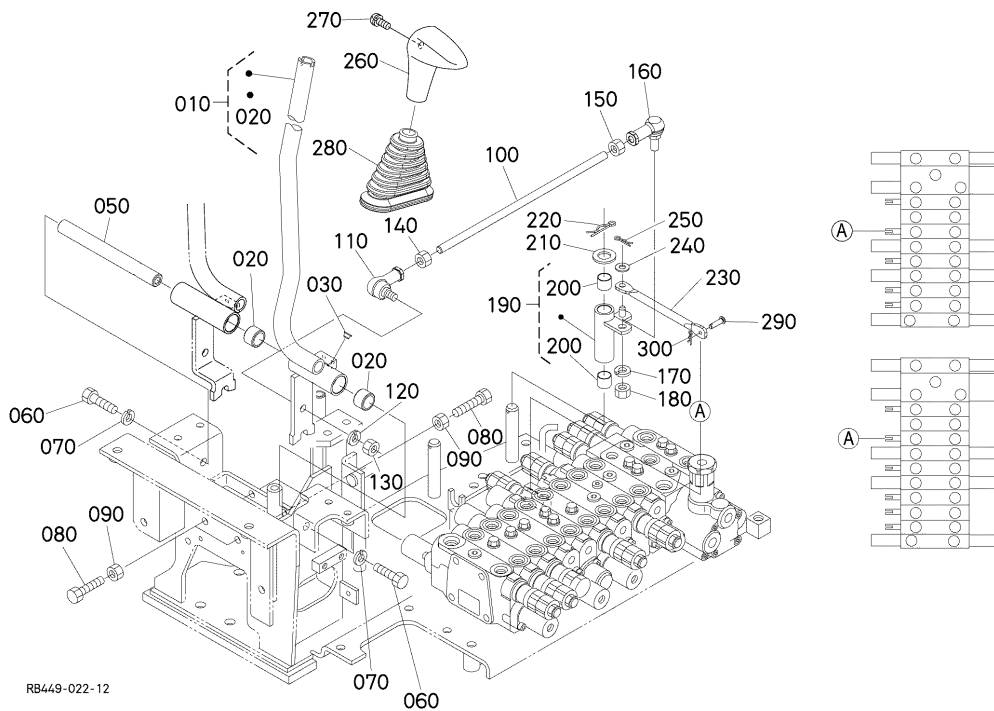


RB419-017-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

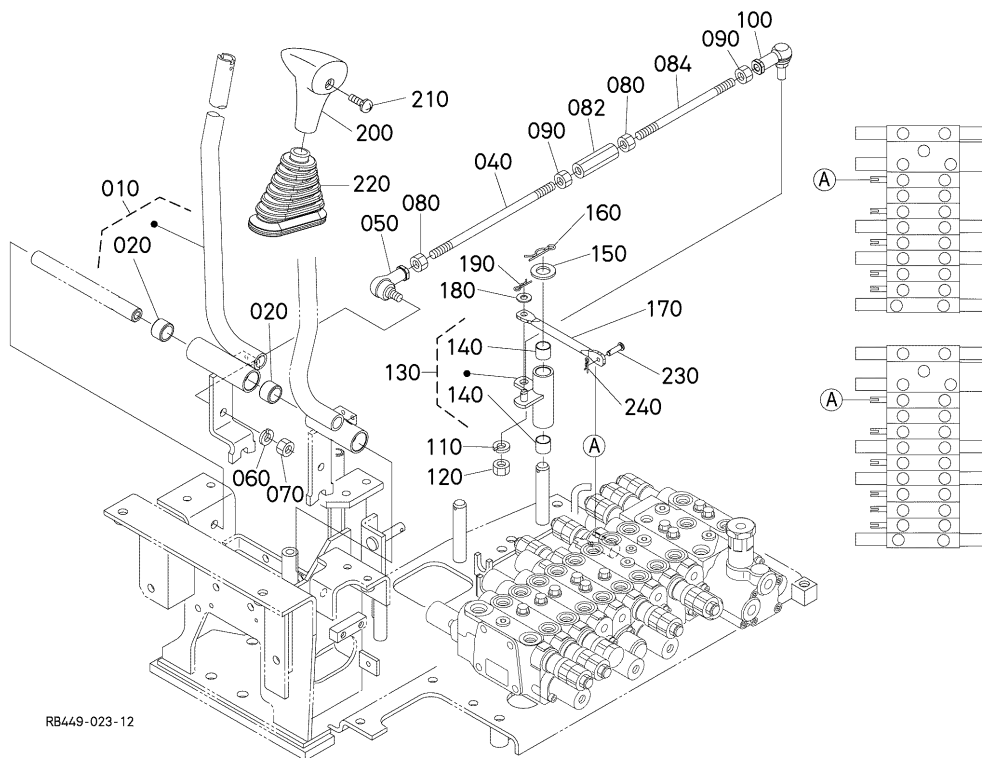
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG          | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |              | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------------------------|--------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                      | A                                             | B            |       |                                     |
| 010                              | RB441-6530-0                        | ASSY LEVER, DRIVE LH | ENS. LEVIER DE ENTRA. | GRP. HEBELANTRIED LS | 1<br><=20823                                  | 1<br><=21765 |       |                                     |
| 010                              | RB441-6530-2                        | ASSY LEVER, DRIVE LH | ENS. LEVIER DE ENTRA. | GRP. HEBELANTRIED LS | 1<br>>=20824                                  | 1<br>>=21766 | ←     |                                     |
| 020                              | 68741-6536-0                        | BEARING, NEEDLE      | ROULEMENT A AIGUILLE  | NADELLAGER           | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 030                              | 68741-6543-0                        | CAP                  | BOUCHON               | KAPPE                | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 040                              | -----                               | BLANK                | BLANC                 | LEERE SPALTE         | -                                             | -            |       |                                     |
| 050                              | RC411-6537-0                        | PIN, DRIVE           | GOUPILLE ENTRAINEME.  | ANTRIEBSTIFT         | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 060                              | 01176-61025                         | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN               | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 070                              | 04512-60100                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING            | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 080                              | 01175-61045                         | BOLT                 | VIS                   | BOLZEN               | 4                                             | 4            |       |                                     |
| 090                              | 02118-60100                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER               | 4                                             | 4            |       |                                     |
| 100                              | RB411-6532-0                        | ROD                  | BIELLETTTE            | STANGEN              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 110                              | 52300-7517-0                        | BALL, LINK           | BILLE                 | SCHUBSTANGEKUGEL     | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 120                              | 04512-60100                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING            | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 130                              | 02118-60100                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER               | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 140                              | 02116-50100                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER               | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 150                              | 68011-3268-0                        | NUT, LOCK            | CONTRE-ECROU          | MUTTER               | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 160                              | 52300-7519-0                        | BALL, LINK           | BILLE                 | SCHUBSTANGEKUGEL     | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 170                              | 04512-60100                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING            | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 180                              | 02118-60100                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER               | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 190                              | RB411-6545-0                        | ASSY LINK            | ENS. MAILLON          | GRP. VERBINDUNG      | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 200                              | 08511-01615                         | BUSH                 | BAGUE                 | BUCHSE               | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 210                              | 04011-60160                         | WASHER, PLAIN        | RONDELLE FREIN        | SCHEIBE              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 220                              | 05525-51600                         | PIN, SNAP            | GOUPILLE BETA         | SICHERUNGSTIFT       | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 230                              | RB411-6533-2                        | ROD                  | BIELLETTTE            | STANGEN              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 240                              | 04013-60080                         | WASHER, PLAIN        | RONDELLE FREIN        | SCHEIBE              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 250                              | 05525-50800                         | PIN, SNAP            | GOUPILLE BETA         | SICHERUNGSTIFT       | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 260                              | RB441-6528-0                        | GRIP, TRAVEL         | POIGNEE DEPLACEMENT   | GRIFFFAHRBEWEGUNG    | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 270                              | 03024-60512                         | SCREW, WITH WASHER   | VIS                   | SCHRAUBE             | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 280                              | RP401-6569-0                        | RUBBER, BELLOWS      | CAOUTCHOUC SOUFFLET   | GUMMI, BLASEBALG     | 1<br><=20937                                  | 1<br><=21982 |       |                                     |
| 280                              | RB441-6569-0                        | RUBBER, BELLOWS      | CAOUTCHOUC SOUFFLET   | GUMMI, BLASEBALG     | 1<br>>=20938                                  | 1<br>>=21983 | ≠     |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**CONTROL LEVER (TRAVEL LH)  
LEVIER DE COMMANDE (DEPLACEMENT GAUCHE)  
KONTROLLRAHMEN (FAHREN LS)**

[illegible]

95

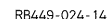


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG          | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                       |                      | A                                             | B           |       |                                     |
| 010                              | RB441-6535-0                        | ASSY LEVER, DRIVE RH | ENS. LEVIER DE ENTRA. | GRP. HEBELANTRIED RS | 1<br>≤20823                                   | 1<br>≤21765 |       |                                     |
| 010                              | RB441-6535-2                        | ASSY LEVER, DRIVE RH | ENS. LEVIER DE ENTRA. | GRP. HEBELANTRIED RS | 1<br>≥20824                                   | 1<br>≥21766 | ←     |                                     |
| 020                              | 68741-6536-0                        | BEARING, NEEDLE      | ROULEMENT A AIGUILLE  | NADELLAGER           | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 030                              | —                                   | BLANK                | BLANC                 | LEERE SPALTE         | —                                             | —           |       |                                     |
| 040                              | RC601-6538-0                        | ROD                  | BIELLETTTE            | STANGEN              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 050                              | 52300-7517-0                        | BALL, LINK           | BILLE                 | SCHUBSTANGEKUGEL     | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 060                              | 04512-60100                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING            | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 070                              | 02118-60100                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER               | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 080                              | 02116-50100                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER               | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 082                              | 37410-4218-0                        | TURNBUCKLE           | TENDEUR               | SPANNHUELSE          | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 084                              | RP801-6556-0                        | ROD                  | BIELLETTTE            | STANGEN              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 090                              | 68011-3268-0                        | NUT, LOCK            | CONTRE-ECROU          | MUTTER               | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 100                              | 52300-7519-0                        | BALL, LINK           | BILLE                 | SCHUBSTANGEKUGEL     | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 110                              | 04512-60100                         | WASHER, SPRING       | RONDELLE GROWER       | FEDERRING            | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 120                              | 02118-60100                         | NUT                  | ECROU                 | MUTTER               | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 130                              | RB411-6547-0                        | ASSY LINK            | ENS. MAILLON          | GRP. VERBINDUNG      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 140                              | 08511-01615                         | BUSH                 | BAGUE                 | BUCHSE               | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 150                              | 04011-60160                         | WASHER, PLAIN        | RONDELLE FREIN        | SCHEIBE              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 160                              | 05525-51600                         | PIN, SNAP            | GOUPILLE BETA         | SICHERUNGSSSTIFT     | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 170                              | RB411-6539-2                        | ROD                  | BIELLETTTE            | STANGEN              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 180                              | 04013-60080                         | WASHER, PLAIN        | RONDELLE FREIN        | SCHEIBE              | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 190                              | 05525-50800                         | PIN, SNAP            | GOUPILLE BETA         | SICHERUNGSSSTIFT     | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 200                              | RB441-6528-0                        | GRIP, TRAVEL         | POIGNEE DEPLACEMENT   | GRIFFFAHRBEWEGUNG    | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 210                              | 03024-60512                         | SCREW, WITH WASHER   | VIS                   | SCHRAUBE             | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 220                              | RP401-6569-0                        | RUBBER, BELLOWS      | CAOUTCHOUC SOUFFLET   | GUMMI, BLASEBALG     | 1<br>≤20937                                   | 1<br>≤21982 |       |                                     |
| 220                              | RB441-6569-0                        | RUBBER, BELLOWS      | CAOUTCHOUC SOUFFLET   | GUMMI, BLASEBALG     | 1<br>≥20938                                   | 1<br>≥21983 | ≠     |                                     |
| 230                              | 68021-3279-0                        | PIN                  | GOUPILLE              | STIFT                | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 240                              | 05525-60500                         | PIN, SNAP            | GOUPILLE BETA         | SICHERUNGSSSTIFT     | 1                                             | 1           |       |                                     |

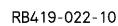
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**CONTROL LEVER (TRAVEL LOCK)  
LEVIER DE COMMANDE (VERROUILLAGE DE DEPLACEMENT)  
KONTROLLRAHMEN (FAHRENSCHLOSS)**

[illegible]

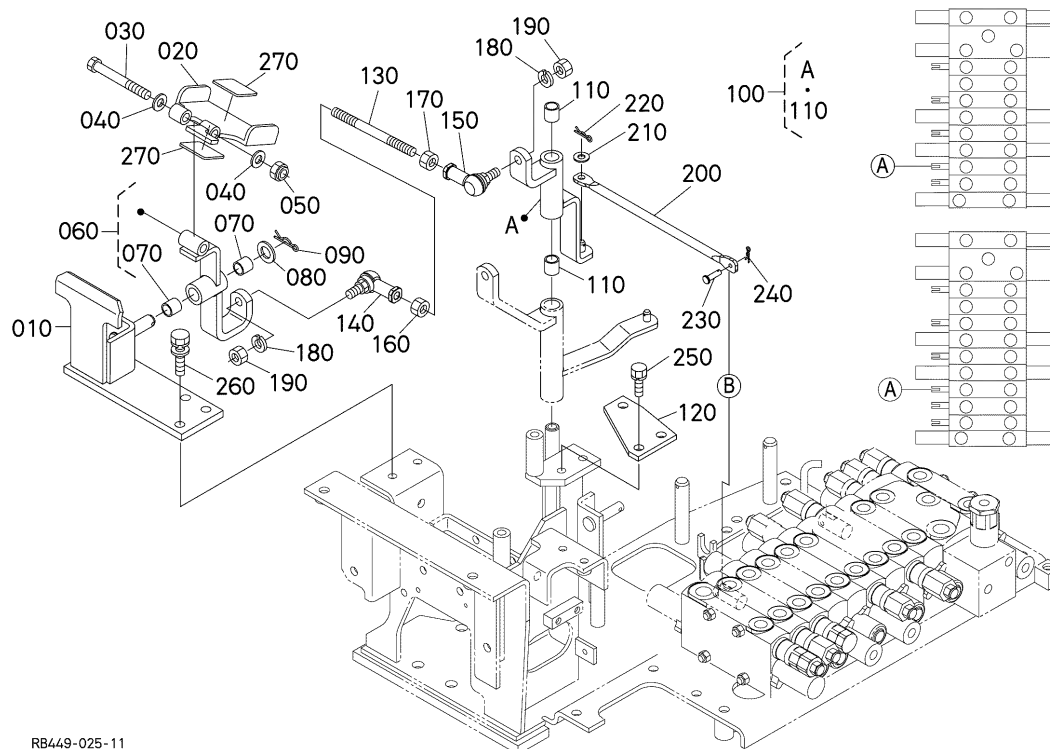
97

**CONTROL LEVER (SAFETY LOCK LEVER)  
LEVIER DE COMMANDE (LEVIER DE VERROUILLAGE)  
KONTROLLRAHMEN (HEBEL VON SCHLOSS)**

[illegible]

98

**CONTROL PEDAL (SWIVEL/SWING CHANGE)**  
**PEDALE DE COMMANDE (PIVOT/ CHANGE DE OSCILLATION)**  
**KONTROLLPEDAL (DREHEN/ ANDERUNG VON SCHWINGEN)**



RB449-025-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

**CONTROL LEVER (BLADE)**  
**LEVIER DE COMMANDE (LAME)**  
**KONTROLLRAHMEN (PLANIERSCHILD)**

[illegible]

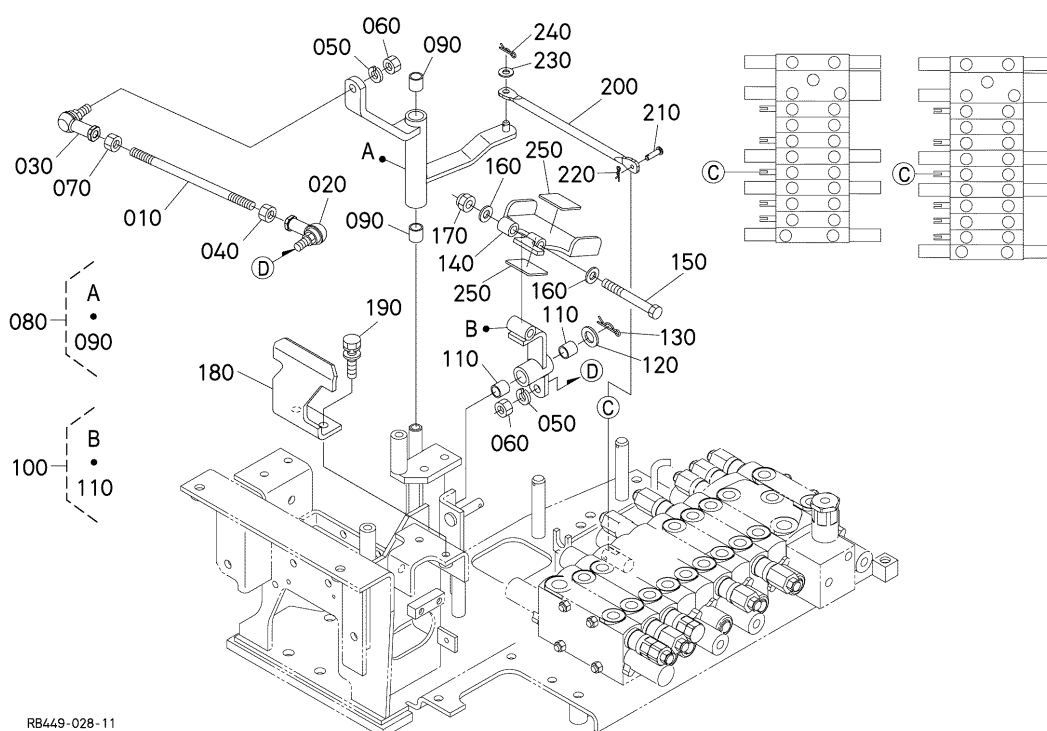
$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

CONTROL LEVER (TRACK) [VARIABLE TRACK GAUGE]  
LEVIER DE COMMANDE (CHENILLE) [VOIE VARIABLE]  
KONTROLLRAHMEN (SPUR) [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]

[illegible]

101

**CONTROL LEVER (S/P)**  
**LEVIER DE COMMANDE (S/P)**  
**KONTROLLRAHMEN (S/P)**



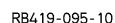
RB449-028-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

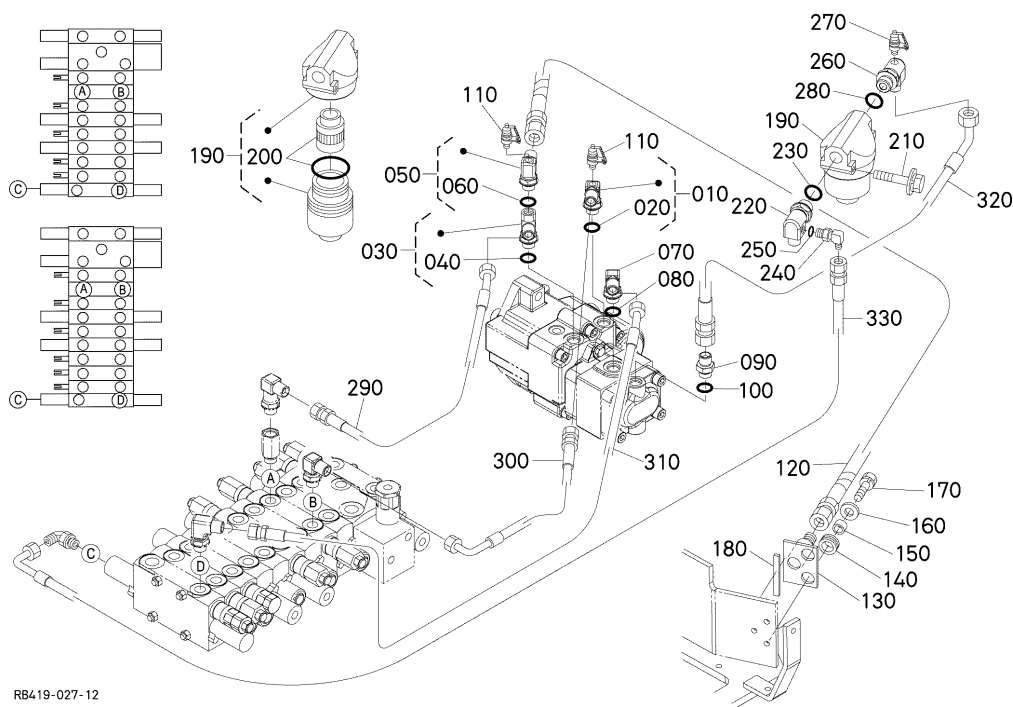
[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

**OIL PIPING (SUCTION)  
TUBE (SUCTION)  
OEL LEITUNG (ANSAUGEN)**

[illegible]

103



RB419-027-12

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME           | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |        | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|---------------------|-----------------------|--------------------|-----------------------------------------------|--------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                     |                       |                    | A                                             | B      |       |                                     |
| 010                              | RB201-6388-0                        | PIPE JOINT, ELBOW   | TUYAU RACCORD, COUDE  | ROHR SCHALTUNG     | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 020                              | 04817-00140                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 030                              | RB511-6398-0                        | JOINT, PIPE         | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG      | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 040                              | 04817-00140                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 050                              | RB511-6399-0                        | JOINT, PIPE         | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG      | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 060                              | 04817-00140                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 070                              | RP201-6181-0                        | JOINT, PIPE         | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG      | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 080                              | 04817-00140                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 090                              | 68311-6432-0                        | JOINT, PIPE         | RACCORD DE TUYAU      | VERBINDUNGSTUECK   | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 100                              | 04817-00140                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 110                              | RG908-8644-0                        | ADAPTER             | ADAPTATEUR            | ZWISCHENSTUECK     | 2                                             | 2      |       |                                     |
| 120                              | RB511-6397-0                        | HOSE, HYDRAULIC     | DURITE DE HYD.        | SCHLAUCH           | ≤20019                                        | ≤20032 |       |                                     |
| 120                              | RB511-6397-2                        | HOSE, HYDRAULIC     | DURITE DE HYD.        | SCHLAUCH           | ≥20020                                        | ≥20033 | ←     |                                     |
| 130                              | RB511-6396-0                        | PLUG                | BOUCHON               | STOPFEN            | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 140                              | 68551-5125-0                        | CUSHION             | COUSSIN               | KISSEN             | 2                                             | 2      |       |                                     |
| 150                              | RB511-6395-0                        | COLLAR              | COLLIER               | HUELSE             | 2                                             | 2      |       |                                     |
| 160                              | 04015-60100                         | WASHER, PLAIN       | RONDELLE FREIN        | SCHEIBE            | 2                                             | 2      |       |                                     |
| 170                              | 01133-61025                         | BOLT                | VIS                   | BOLZEN             | 2                                             | 2      |       |                                     |
| 180                              | RB511-6394-0                        | CUSHION             | COUSSIN               | KISSEN             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 190                              | RD401-6126-0                        | ASSY FILTER, PILOT  | ENS. FILTRE           | GRP. FILTER        | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 200                              | RD401-6127-0                        | KIT ELEMENT, FILTER | ENS. ELEMENT DE FILTR | GRP. FILTEREINSATZ | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 210                              | 01025-60655                         | BOLT                | VIS                   | BOLZEN             | 2                                             | 2      |       |                                     |
| 220                              | RB419-6381-0                        | JOINT, PIPE         | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG      | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 230                              | 04817-00180                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 240                              | RP201-6962-0                        | JOINT, PIPE         | RACCORD DE TUYAU      | ROHRSCHALTUNG      | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 250                              | 04817-00080                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 260                              | RC401-6383-0                        | PIPE, JOINT ELBOW   | TUYAU DE JOINT COUDE  | SCHALTUNGBOGENROHR | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 270                              | RG908-8644-0                        | ADAPTER             | ADAPTATEUR            | ZWISCHENSTUECK     | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 280                              | 04817-00180                         | O RING              | JOINT TORIQUE         | O RING             | 1                                             | 1      |       |                                     |
| 290                              | RB411-6321-0                        | HOSE, HYDRAULIC     | DURITE DE HYD.        | SCHLAUCH           | 1                                             | 1      |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

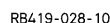
# E002



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

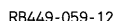
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**OIL PIPING (ACCUMULATOR)  
TUBE (ACCUMULATEUR)  
OEL LEITUNG (AKKUMULATOR)**

[illegible]

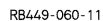
106

OIL PIPING (RETURN)  
TUBE (RETOUR)  
OEL LEITUNG (RUECKSTROM)

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

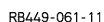
**E00601** OIL PIPING (OIL COOLER)  
TUBE (REFROIDISSEUR)  
OEL LEITUNG (OELKUEHLER)



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

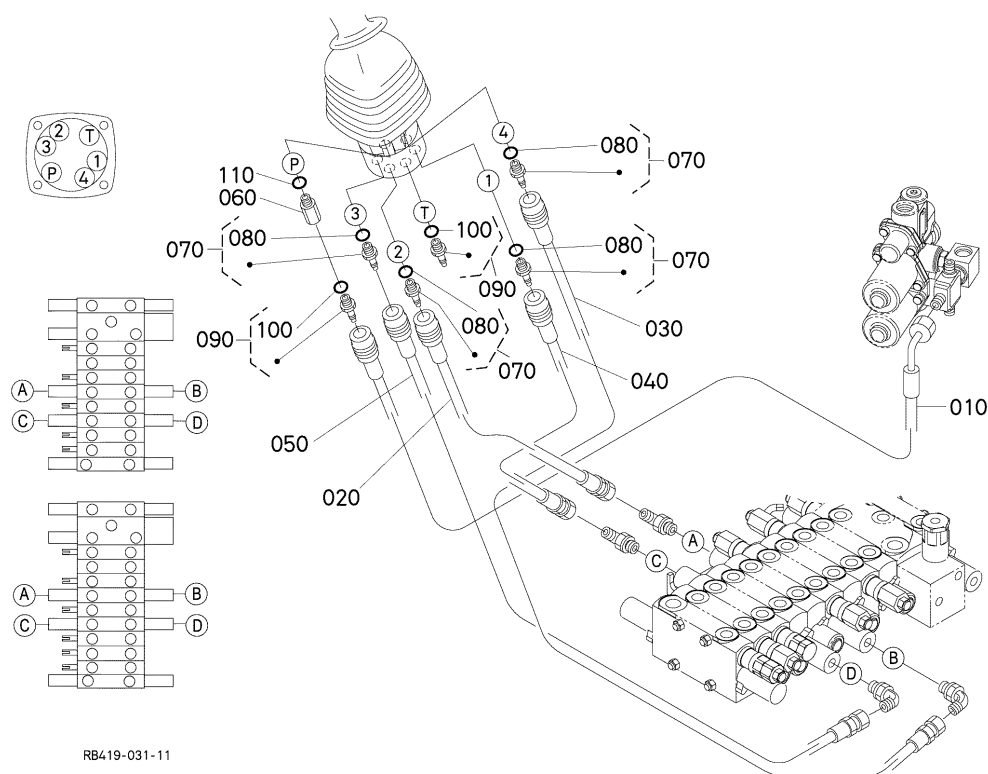
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**E00602**



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

OIL PIPING (CONTROL RH)  
TUBE (COMMANDE DROITE)  
OEL LEITUNG (KONTROLL RS)

[illegible]

111

# E20001



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

[illegible]

112

# E20002



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

**E20003**



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# E20201



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# E20202



. S.  
Nr

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

## E20203



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new



[illegible]

119

# E304

## OELEITUNG (AUSLEGER)



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

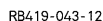


# E500

## OIL PIPING (BUCKET)

### TUBE (GODET)

## OEL LEITUNG (KUEBEL)



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# E60001



I. C.

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# E60002



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

[illegible]

124

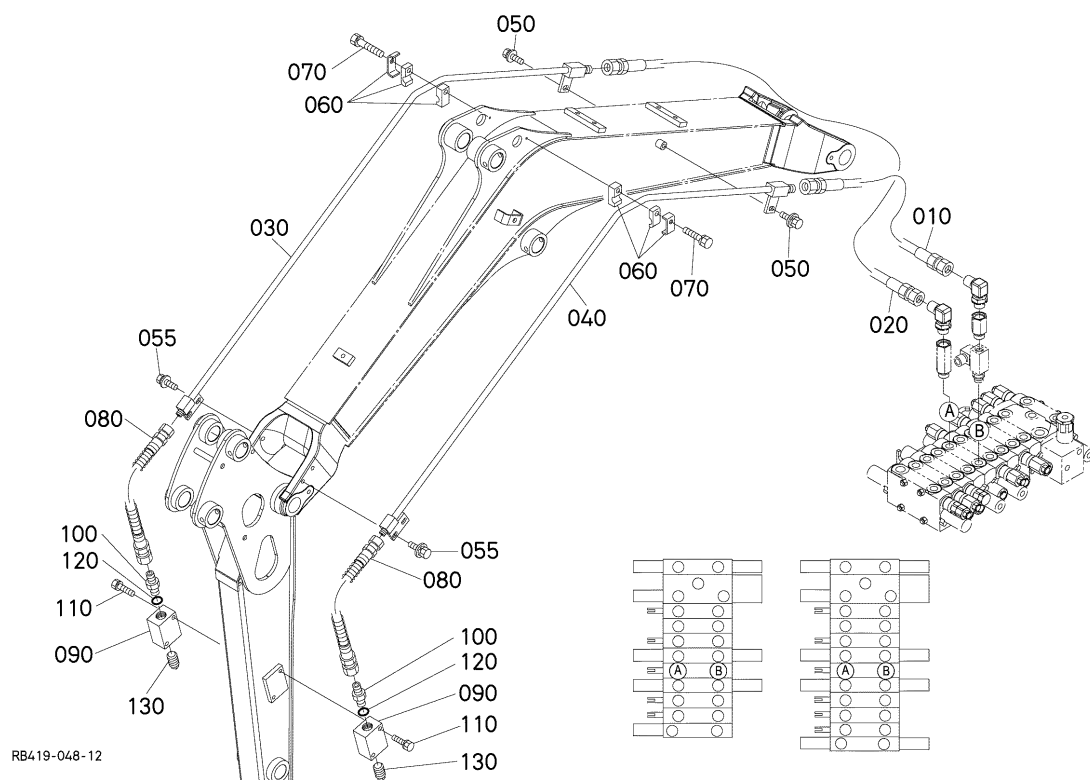


# E700



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

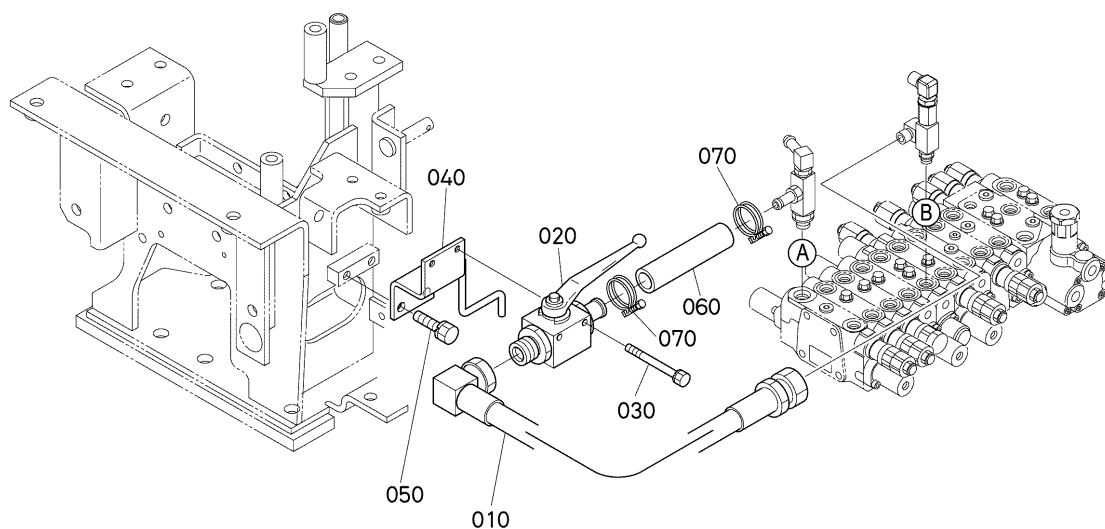


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

OIL PIPING (THIRD LINE HYDRAULIC RETURN)  
TUBE (RETOUR DIRECT AU RESERVOIR HYDRAULIQUE)  
OEL LEITUNG (DRITTE RUECKKLAUFLEITUNG)

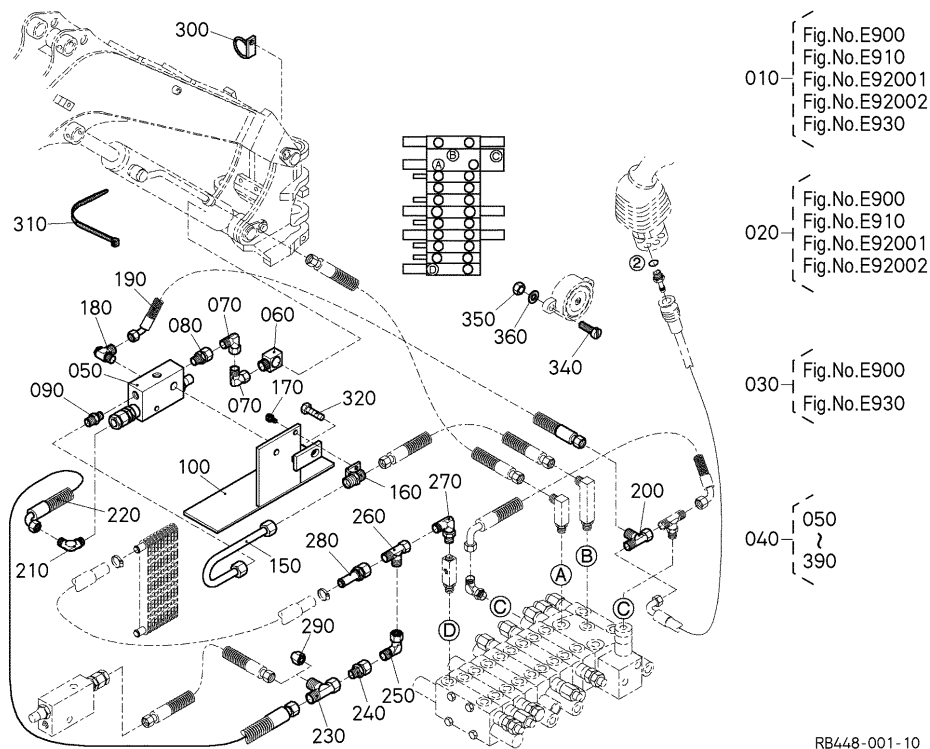


RB449-070-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



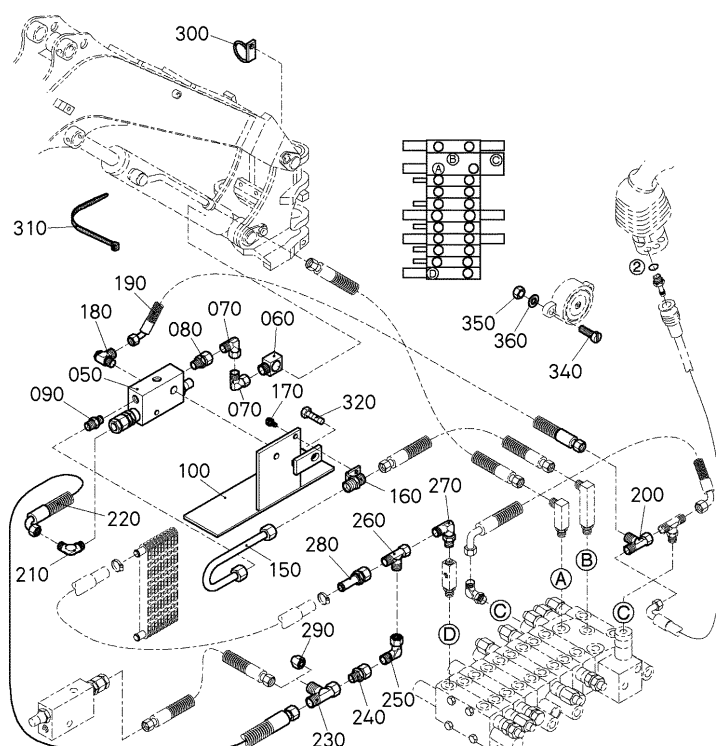
RB448-001-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME        | DESIGNATION    | BEZEICHNUNG        | Q'TY/S.No.<br>Q'TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|------------------|----------------|--------------------|--------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                  |                |                    | A                                          | B |       |                                     |
| 010                              | W9242-9100-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | 1                                          | - |       |                                     |
| 010                              | W9252-9100-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | -                                          | 1 |       |                                     |
| 020                              | W9242-9200-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | 1                                          | - |       |                                     |
| 020                              | W9252-9200-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | -                                          | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-9300-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | 1                                          | - |       |                                     |
| 030                              | W9252-9300-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | -                                          | 1 |       |                                     |
| 040                              | W9242-9110-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | 1                                          | - |       |                                     |
| 040                              | W9252-9110-0                        | KIT SAFETY VALVE | ENS. SOUPAPE   | KIT ROHRBRUCHSICH. | -                                          | 1 |       |                                     |
| 050                              | RG249-9130-0                        | ASSY VALVE, ARM  | KIT SOUPAPE    | GRP. VENTIL, ARM   | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 060                              | W9242-9111-0                        | ADAPTER          | RACCORD        | ADAPTER            | 1                                          | - |       |                                     |
| 060                              | W9242-9144-0                        | ADAPTER          | RACCORD        | ADAPTER            | -                                          | 1 |       |                                     |
| 070                              | RG208-8602-0                        | ADAPTER          | ADAPTATEUR     | ZWISCHENSTUECK     | 2                                          | 2 |       |                                     |
| 080                              | RG518-9111-0                        | ADAPTER          | ADAPTATEUR     | ZWISCHENSTUECK     | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 090                              | RG209-6838-0                        | ADAPTER          | ADAPTATEUR     | ZWISCHENSTUECK     | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 100                              | W9242-9112-0                        | BRACKET          | PALIER         | HALTER             | 1                                          | - |       |                                     |
| 100                              | W9252-9112-0                        | BRACKET          | PALIER         | HALTER             | -                                          | 1 |       |                                     |
| 110                              | 01173-50855                         | BOLT             | VIS            | BOLZEN             | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 120                              | 04012-50080                         | WASHER, PLAIN    | RONDELLE FREIN | SCHEIBE            | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 130                              | 02552-50080                         | NUT, LOCK        | CONTRE-ECROU   | MUTTER             | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 140                              | -----                               | BLANK            | BLANC          | LEERE SPALTE       | -                                          | - |       |                                     |
| 150                              | W9242-9114-0                        | PIPE, HYDRAULIC  | TUYAU DE HYD.  | ROHR-HYDRAULISCHER | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 160                              | W9242-9115-0                        | ADAPTER          | ADAPTATEUR     | ZWISCHENSTUECK     | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 170                              | 01125-60816                         | BOLT             | VIS            | BOLZEN             | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 180                              | RG138-9113-0                        | ADAPTER          | ADAPTATEUR     | ZWISCHENSTUECK     | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 190                              | W9242-9116-0                        | HOSE, HYDRAULIC  | TUYAU DE HYD.  | HYDRAULIKSCHLAUCH  | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 200                              | RG718-9113-0                        | T-ADAPTER        | ADAPTEUR       | ZWISCHENSTUECK     | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 210                              | RG209-8626-0                        | ADAPTER          | ADAPTATEUR     | ZWISCHENSTUECK     | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 220                              | W9242-9118-0                        | HOSE, HYDRAULIC  | TUYAU DE HYD.  | HYDRAULIKSCHLAUCH  | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 230                              | RG208-8625-0                        | ADAPTER E        | ADAPTATEUR E   | ZWISCHENSTUECK E   | 1                                          | 1 |       |                                     |
| 240                              | RG108-8645-0                        | JOINT            | RACCORD        | SCHALTUNG          | 1                                          | 1 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

PIPE-BREAK VALVE/BOOM [OPTION]  
CLAPET D'AR. AUT./FLECHE [OPTION]  
ROHRBRUCHSICHERUNG (AUSLEGER) [OPTION]



010— Fig.No.E900  
Fig.No.E910  
Fig.No.E92001  
Fig.No.E92002  
Fig.No.E930

020- Fig.No.E900  
Fig.No.E910  
Fig.No.E92001  
Fig.No.E92002

030- Fig.No.E900  
Fig.No.E930

$$040 - \begin{cases} 050 \\ 390 \end{cases}$$

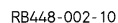
RB448-001-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

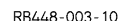
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

PIPE-BREAK VALVE/ARM [OPTION]  
CLAPET D'AR. AUT./BRAS [OPTION]  
ROHRBRUCHSICHERUNG (ARM) [OPTION]

[illegible]

131

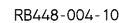
# E92001



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

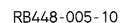
$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# E92002



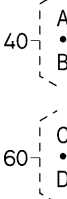
I. C.

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

134

# E94001

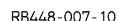


RB448-006-10

| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

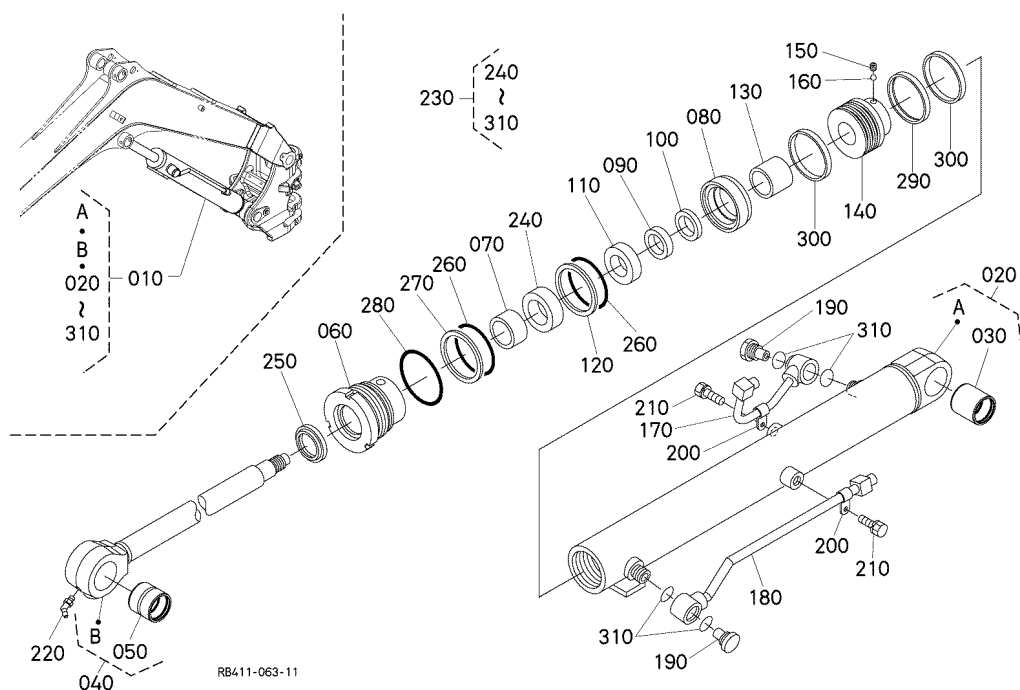
**E94002**



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# F00001 BOOM CYLINDER AND COMPONENT PARTS FLECHE CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES AUSLEGER ZYLINDER UND EINZEL-TEIL



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION          | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|----------------------|--------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                      |                    | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB419-6773-4                        | ASSY CYLINDER, BOOM  | ENS. CYLINDRE FLECHE | GRP. ZYL. AUSLEGER | 1                                             | - |       | CANOPY                              |
| 010                              | RB419-6793-4                        | ASSY CYLINDER, BOOM  | ENS. CYLINDRE FLECHE | GRP. ZYL. AUSLEGER | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 020                              | RB419-7270-2                        | KIT, CYLINDER TUBE   | TUBE DE CYL. COMP.   | GRP. ZYLINDERTUBE  | 1                                             | - |       | CANOPY                              |
| 020                              | RB419-7282-2                        | KIT, CYLINDER TUBE   | TUBE DE CYL. COMP.   | GRP. ZYLINDERTUBE  | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 030                              | RB419-7642-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE             | 1                                             | - |       |                                     |
| 040                              | RB419-7271-2                        | KIT ROD, PISTON      | ENS. TIGE DE PISTO   | GRP. KOLBEN-STANGE | 1                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RB419-7633-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE             | 1                                             | - |       |                                     |
| 060                              | RB419-7133-0                        | CYLINDER HEAD        | CULASSE              | ZYLINDERKOPF       | 1                                             | - |       |                                     |
| 070                              | RB201-7154-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE             | 1                                             | - |       |                                     |
| 080                              | RB411-7135-0                        | HOLDER               | SUPPORT              | HALTER             | 1                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RB411-7136-0                        | SEAL, CUSHION        | JOINT                | DICHTUNG           | 1                                             | - |       |                                     |
| 100                              | RB411-7137-0                        | SPACER               | ENTRETOISE           | DISTANZSCHEIBE     | 1                                             | - |       |                                     |
| 110                              | RB411-7242-0                        | COLLAR               | COLLIER              | HUELSE             | 1                                             | - |       |                                     |
| 120                              | RB301-7155-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING         | 1                                             | - |       |                                     |
| 130                              | RB411-7139-0                        | BEARING, CUSHION     | COUSSION DE PLALIER  | LAGERBUECHSEKISSEN | 1                                             | - |       |                                     |
| 140                              | RB411-7140-0                        | PISTON               | PISTON               | KOLBEN             | 1                                             | - |       |                                     |
| 150                              | 68191-7137-0                        | SCREW, SET           | VIS D'ARRET          | ANSCHLAGSCHRAUBE   | 1                                             | - |       |                                     |
| 160                              | 68701-7165-0                        | BALL                 | BILLE                | KUGEL              | 1                                             | - |       |                                     |
| 170                              | RB419-7142-0                        | ASSY PIPE            | ENS. TUYAU           | GRP. ROHR          | 1                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RB419-7143-0                        | ASSY PIPE            | ENS. TUYAU           | GRP. ROHR          | 1                                             | - |       | CANOPY                              |
| 180                              | RB419-7243-0                        | ASSY PIPE            | ENS. TUYAU           | GRP. ROHR          | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 190                              | RB411-7144-0                        | PLUG                 | BOUCHON              | STOPFEN            | 2                                             | - |       |                                     |
| 200                              | RB419-7146-0                        | HOLDER, PIPE         | DEMI COLLIER         | HALTER, ROHR       | 2                                             | - |       |                                     |
| 210                              | RD411-7147-0                        | ASSY BOLT            | ENS. VIS             | GRP. BOLZEN        | 2                                             | - |       |                                     |
| 220                              | 06616-25010                         | NIPPLE, GREASE       | GRAISSEUR            | SCHMIERNIPPEL      | 1                                             | - |       |                                     |
| 230                              | RB411-7147-0                        | KIT, CYLINDER REPAIR | POCHETTES DE JOINT   | GRP. DICHTUNGEN    | 1                                             | - |       |                                     |
| 240                              | 68051-7514-0                        | U-RING               | BAGUE                | U-RING             | 1                                             | - |       |                                     |
| 250                              | RB301-7134-0                        | RING, WIPER          | ANNEAU, MAINTIEN     | WISCHRING          | 1                                             | - |       |                                     |
| 260                              | 68481-7126-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING             | 2                                             | - |       |                                     |
| 270                              | RB411-7134-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING         | 1                                             | - |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

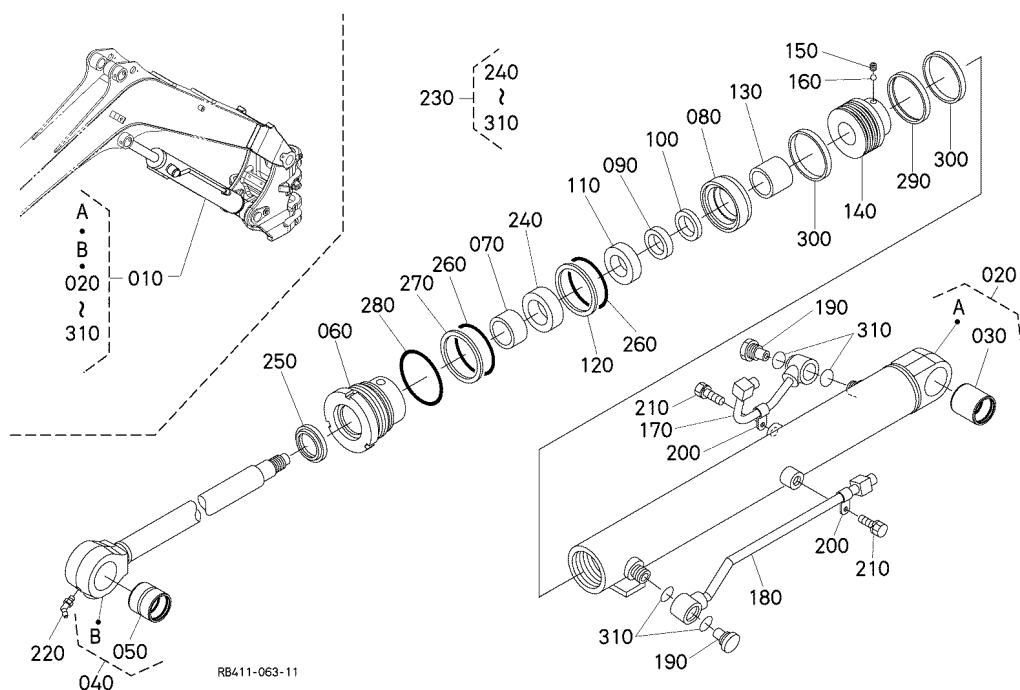
**F00001**



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

$\leftrightarrow$  Interchangeable;  $\nleftrightarrow$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# **F00002 BOOM CYLINDER AND COMPONENT PARTS** **FLECHE CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES** **AUSLEGER ZYLINDER UND EINZEL-TEIL**



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION          | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|----------------------|--------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                      |                    | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB519-6753-3                        | ASSY CYLINDER, BOOM  | ENS. CYLINDRE FLECHE | GRP. ZYL. AUSLEGER | -                                             | 1 |       | CANOPY                              |
| 010                              | RB519-6793-3                        | ASSY CYLINDER, BOOM  | ENS. CYLINDRE FLECHE | GRP. ZYL. AUSLEGER | -                                             | 1 |       | CABIN                               |
| 020                              | RB519-7270-2                        | KIT, CYLINDER TUBE   | TUBE DE CYL. COMP.   | GRP. ZYLINDERTUBE  | -                                             | 1 |       | CANOPY                              |
| 020                              | RB519-7282-2                        | KIT, CYLINDER TUBE   | TUBE DE CYL. COMP.   | GRP. ZYLINDERTUBE  | -                                             | 1 |       | CABIN                               |
| 030                              | RB419-7642-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | RB519-7271-0                        | KIT ROD, PISTON      | ENS. TIGE DE PISTO   | GRP. KOLBEN-STANGE | -                                             | 1 |       |                                     |
| 050                              | RB419-7633-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | RB519-7133-0                        | CYLINDER HEAD        | CULASSE              | ZYLINDERKOPF       | -                                             | 1 |       |                                     |
| 070                              | RC101-7154-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 080                              | RB511-7135-2                        | HOLDER               | SUPPORT              | HALTER             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | RB411-7136-0                        | SEAL, CUSHION        | JOINT                | DICHTUNG           | -                                             | 1 |       |                                     |
| 100                              | RB411-7137-0                        | SPACER               | ENTRETOISE           | DISTANZSCHEIBE     | -                                             | 1 |       |                                     |
| 110                              | RB511-7138-0                        | COLLAR               | COLLIER              | HUELSE             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 120                              | RP401-7181-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING         | -                                             | 1 |       |                                     |
| 130                              | RB511-7139-0                        | BEARING, CUSHION     | COUSSION DE PLALIER  | LAGERBUECHSEKISSEN | -                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | RD411-7175-0                        | PISTON               | PISTON               | KOLBEN             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | 68493-6765-0                        | SCREW, SET           | VIS D'ARRET          | ANSCHLAGSCHRAUBE   | -                                             | 1 |       |                                     |
| 160                              | 68493-6767-0                        | BALL                 | BILLE                | KUGEL              | -                                             | 1 |       |                                     |
| 170                              | RB519-7142-0                        | ASSY PIPE            | ENS. TUYAU           | GRP. ROHR          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 180                              | RB519-7143-0                        | ASSY PIPE            | ENS. TUYAU           | GRP. ROHR          | -                                             | 1 |       | CANOPY                              |
| 180                              | RB519-7243-0                        | ASSY PIPE            | ENS. TUYAU           | GRP. ROHR          | -                                             | 1 |       | CABIN                               |
| 190                              | RD411-7178-0                        | PLUG                 | BOUCHON              | STOPFEN            | -                                             | 2 |       |                                     |
| 200                              | RD118-7181-0                        | HOLDER, PIPE         | DEMI COLLIER         | HALTER, ROHR       | -                                             | 2 |       |                                     |
| 210                              | RD411-7147-0                        | ASSY BOLT            | ENS. VIS             | GRP. BOLZEN        | -                                             | 2 |       |                                     |
| 220                              | 06616-25010                         | NIPPLE, GREASE       | GRAISSEUR            | SCHMIERNIPPEL      | -                                             | 1 |       |                                     |
| 230                              | RB511-7147-0                        | KIT, CYLINDER REPAIR | POCHETTES DE JOINT   | GRP. DICHTUNGEN    | -                                             | 1 |       |                                     |
| 240                              | 68111-9214-0                        | U-RING               | BAGUE                | U-RING             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 250                              | RP401-7142-0                        | RING, WIPER          | ANNEAU, MAINTIEN     | WISCHRING          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 260                              | 68861-9336-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING             | -                                             | 2 |       |                                     |
| 270                              | RD411-7174-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING         | -                                             | 1 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**F00002**



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\leftrightarrow$  Interchangeable;  $\nleftrightarrow$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# F10001



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# F10002



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# F20001



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# F20002



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

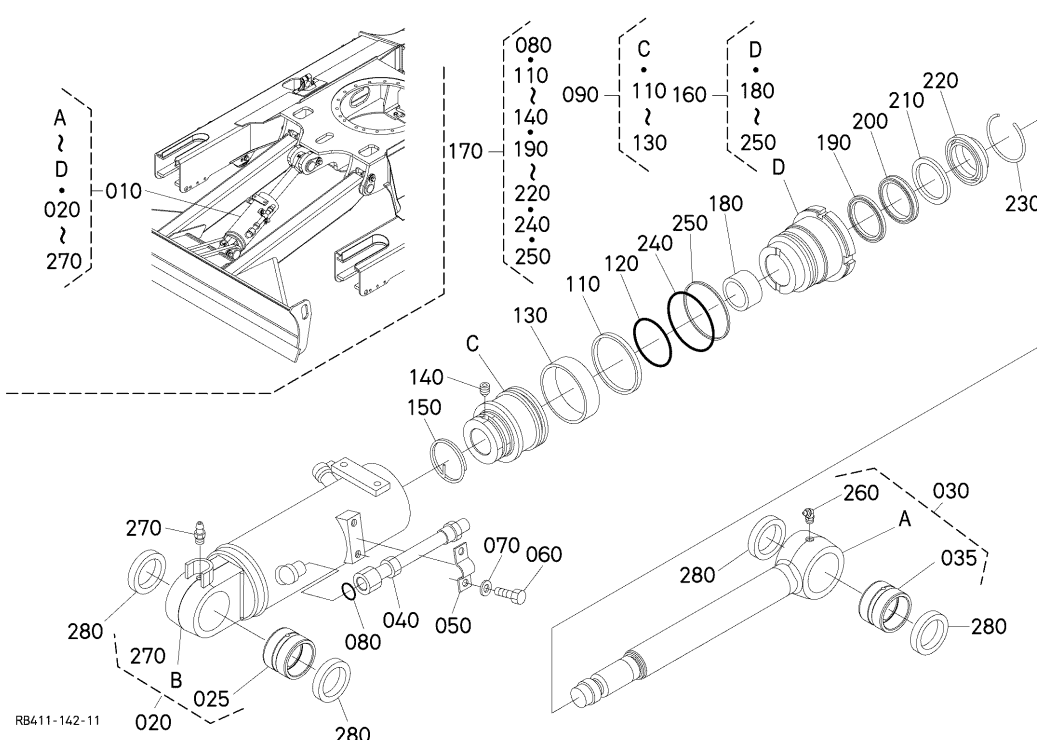
[illegible]

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

F30001

# BLADE CYLINDER AND COMPONENT PARTS LAME CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES PLANIERSCHILD ZYLINDER UND EINZEL-TEIL

[STANDARD TRACK TYPE]



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

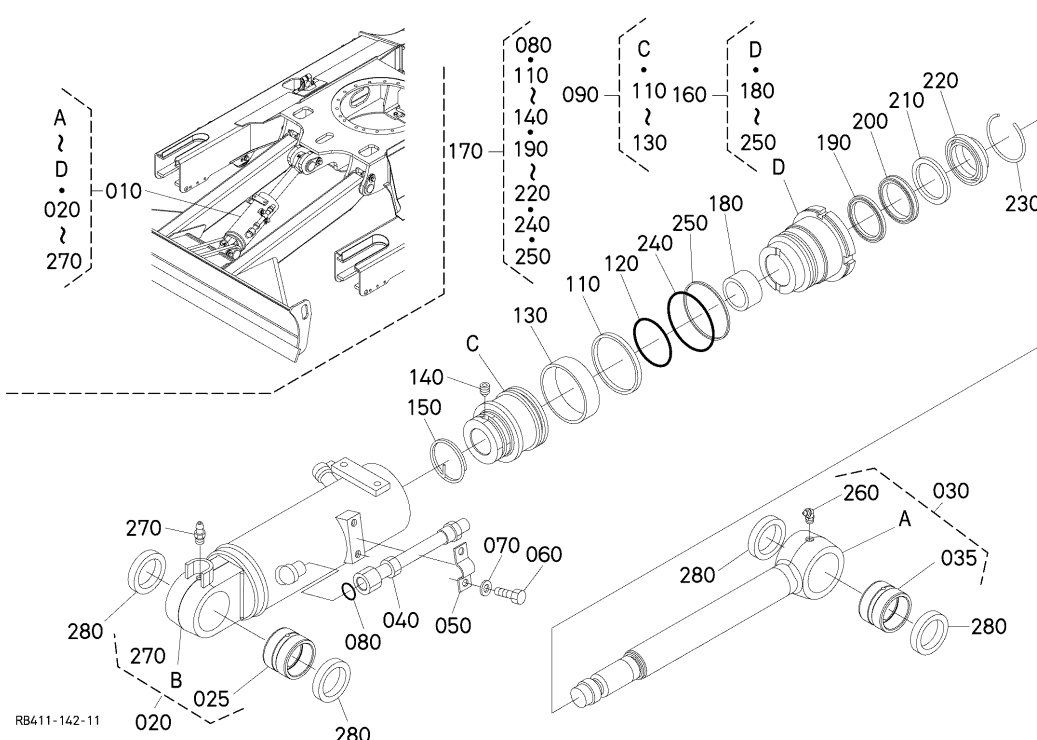
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION          | BEZEICHNUNG             | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|----------------------|-------------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                      |                         | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB411-7540-0                        | ASSY CYLINDER, BLADE | ENS. CYLINDER LAME   | GRP. ZYL. FRAESMESSR    | 1                                             | - |       |                                     |
| 020                              | RB411-7266-0                        | KIT, CYLINDER TUBE   | TUBE DE CYL. COMP.   | GRP. ZYLINDERTUBE       | 1                                             | - |       |                                     |
| 025                              | RB411-7515-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE                  | 1                                             | - |       |                                     |
| 030                              | RB411-7267-0                        | KIT, PISTON-ROD      | PISTON ET TIGE COMP. | GRP. KOLBEN-STANGE      | 1                                             | - |       |                                     |
| 035                              | RB411-7515-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE                  | 1                                             | - |       |                                     |
| 040                              | RB411-7543-0                        | PIPE                 | TUYAU                | ROHR                    | 1                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RB411-7544-0                        | CLAMP                | ATTACHE              | KLAMMER                 | 1                                             | - |       |                                     |
| 060                              | 01053-60616                         | BOLT                 | VIS                  | BOLZEN                  | 2                                             | - |       |                                     |
| 070                              | RB411-7546-0                        | WASHER               | RONDELLE             | SCHEIBE                 | 2                                             | - |       |                                     |
| 080                              | RB411-7547-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING                  | 1                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RB411-7548-0                        | KIT, PISTON          | ENS. PISTON          | GRP. KOLBEN             | 1                                             | - |       |                                     |
| 100                              | ----                                | BLANK                | BLANC                | LEERE SPALTE            | -                                             | - |       |                                     |
| 110                              | RB411-7550-0                        | PISTON SEAL          | JOINT                | DICHTUNG                | 1                                             | - |       |                                     |
| 120                              | RB411-7551-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING                  | 1                                             | - |       |                                     |
| 130                              | RB411-7552-0                        | PISTON BEARING       | PALIER               | LAGER                   | 1                                             | - |       |                                     |
| 140                              | RB411-7553-0                        | SCREW                | VIS                  | SCHRAUBE                | 1                                             | - |       |                                     |
| 150                              | RB411-7554-0                        | RING, SNAP           | BAGUE ELASTIQUE      | VERSCHLUSSRING          | 1                                             | - |       |                                     |
| 160                              | RB411-7555-0                        | KIT, HEAD TUBE       | ENS. TUBE DE TETE    | GRP. SCHLAUCH           | 1                                             | - |       |                                     |
| 170                              | RB411-7565-0                        | KIT SEAL, BLADE      | ENSEMBLE DE JOINT    | MONT. DICHTUNG, VENTIL. | 1                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RB411-7557-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE                  | 1                                             | - |       |                                     |
| 190                              | RB411-7558-0                        | ROD SEAL (BUFFER)    | JOINT                | DICHTUNG                | 1                                             | - |       |                                     |
| 200                              | RB411-7559-0                        | ROD SEAL             | JOINT                | DICHTUNG                | 1                                             | - |       |                                     |
| 210                              | RB411-7560-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING              | 1                                             | - |       |                                     |
| 220                              | RB411-7561-0                        | WIPER                | CAME                 | SCHEIBEN-WISCHER        | 1                                             | - |       |                                     |
| 230                              | RB411-7562-0                        | RING, SNAP           | BAGUE ELASTIQUE      | VERSCHLUSSRING          | 1                                             | - |       |                                     |
| 240                              | RB411-7563-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING                  | 1                                             | - |       |                                     |
| 250                              | RB411-7564-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING              | 1                                             | - |       |                                     |
| 260                              | 06616-25010                         | NIPPLE, GREASE       | GRAISSEUR            | SCHMIERNIPPEL           | 1                                             | - |       |                                     |
| 270                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE       | GRAISSEUR            | SCHMIERNIPPEL           | 1                                             | - |       |                                     |
| 280                              | RC411-6653-0                        | SEAL, DUST           | BAGUE JOINT          | STAUBDICHTUNG           | 4                                             | - |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[VARIABLE TRACK GAUGE][illegible]

$\Leftrightarrow$  Interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# F30003 BLADE CYLINDER AND COMPONENT PARTS LAME CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES PLANIERSCHILD ZYLINDER UND EINZEL-TEIL



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION          | BEZEICHNUNG             | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|----------------------|-------------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                      |                         | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB511-7540-0                        | ASSY CYLINDER, BLADE | ENS. CYLINDER LAME   | GRP. ZYL. FRAESMESSR    | -                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | RB511-7266-0                        | KIT, CYLINDER TUBE   | TUBE DE CYL. COMP.   | GRP. ZYLINDERTUBE       | -                                             | 1 |       |                                     |
| 025                              | RB411-7515-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE                  | -                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | RB511-7267-0                        | KIT, PISTON-ROD      | PISTON ET TIGE COMP. | GRP. KOLBEN-STANGE      | -                                             | 1 |       |                                     |
| 035                              | RB411-7515-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE                  | -                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | RB511-7543-0                        | PIPE                 | TUYAU                | ROHR                    | -                                             | 1 |       |                                     |
| 050                              | RB411-7544-0                        | CLAMP                | ATTACHE              | KLAMMER                 | -                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | 01053-60616                         | BOLT                 | VIS                  | BOLZEN                  | -                                             | 2 |       |                                     |
| 070                              | RB411-7546-0                        | WASHER               | RONDELLE             | SCHEIBE                 | -                                             | 2 |       |                                     |
| 080                              | RB411-7547-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING                  | -                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | RB511-7548-0                        | KIT, PISTON          | ENS. PISTON          | GRP. KOLBEN             | -                                             | 1 |       |                                     |
| 100                              | ----                                | BLANK                | BLANC                | LEERE SPALTE            | -                                             | - |       |                                     |
| 110                              | RB511-7550-0                        | SEAL, PISTON         | JOINT                | KOLBENDICHTUNG          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 120                              | RB511-7551-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING                  | -                                             | 1 |       |                                     |
| 130                              | RB511-7552-0                        | PISTON BEARING       | PALIER               | LAGER                   | -                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | RB511-7553-0                        | SCREW                | VIS                  | SCHRAUBE                | -                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | RB511-7554-0                        | RING, SNAP           | BAGUE ELASTIQUE      | VERSCHLUSSRING          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 160                              | RB511-7555-0                        | KIT, HEAD TUBE       | ENS. TUBE DE TETE    | GRP. SCHLAUCH           | -                                             | 1 |       |                                     |
| 170                              | RB511-7565-0                        | KIT SEAL, BLADE      | ENSEMBLE DE JOINT    | MONT. DICHTUNG, VENTIL. | -                                             | 1 |       |                                     |
| 180                              | RB511-7557-0                        | BUSH                 | BAGUE                | BUCHSE                  | -                                             | 1 |       |                                     |
| 190                              | RB511-7558-0                        | ROD SEAL (BUFFER)    | JOINT                | DICHTUNG                | -                                             | 1 |       |                                     |
| 200                              | RB511-7559-0                        | SEAL, ROD            | JOINT ROND           | DICHTUNGEN              | -                                             | 1 |       |                                     |
| 210                              | RB511-7560-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING              | -                                             | 1 |       |                                     |
| 220                              | RB511-7561-0                        | WIPER                | CAME                 | SCHEIBEN-WISCHER        | -                                             | 1 |       |                                     |
| 230                              | RB511-7562-0                        | RING, SNAP           | BAGUE ELASTIQUE      | VERSCHLUSSRING          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 240                              | RB511-7563-0                        | O RING               | JOINT TORIQUE        | O RING                  | -                                             | 1 |       |                                     |
| 250                              | RB511-7564-0                        | RING, BACK UP        | JOINT TEFLON         | STUETZRING              | -                                             | 1 |       |                                     |
| 260                              | 06616-25010                         | NIPPLE, GREASE       | GRAISSEUR            | SCHMIERNIPPEL           | -                                             | 1 |       |                                     |
| 270                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE       | GRAISSEUR            | SCHMIERNIPPEL           | -                                             | 1 |       |                                     |
| 280                              | RC411-6653-0                        | SEAL, DUST           | BAGUE JOINT          | STAUBDICHTUNG           | -                                             | 4 |       |                                     |

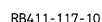
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**SWING CYLINDER AND COMPONENT PARTS  
BALANCEMENT CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES  
SCHWUNG ZYLINDER UND EINZEL-TEIL**

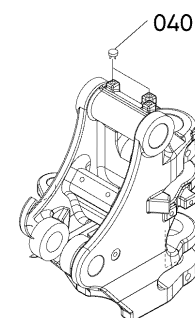
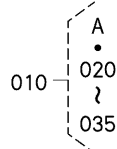
[illegible]

148

TRACK CYLINDER AND COMPONENT PARTS [VARIABLE TRACK GAUGE]  
CHENILLE CYLINDRE ET PARTIES COMPOSANTES [VOIE VARIABLE]  
SPUR ZYLINDER UND EINZEL-TEIL [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]

[illegible]

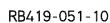
149



RB449-801-10

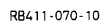
[illegible]

↔ interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

151

**CYLINDER COVER (BOOM)  
COUVERCLE DE CYLINDRE (FLECHE)  
ABDECKUNG (AUSLEGER)**

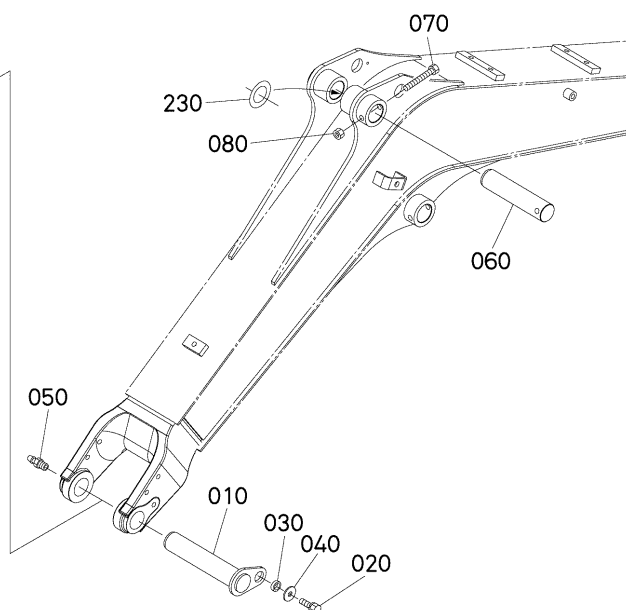
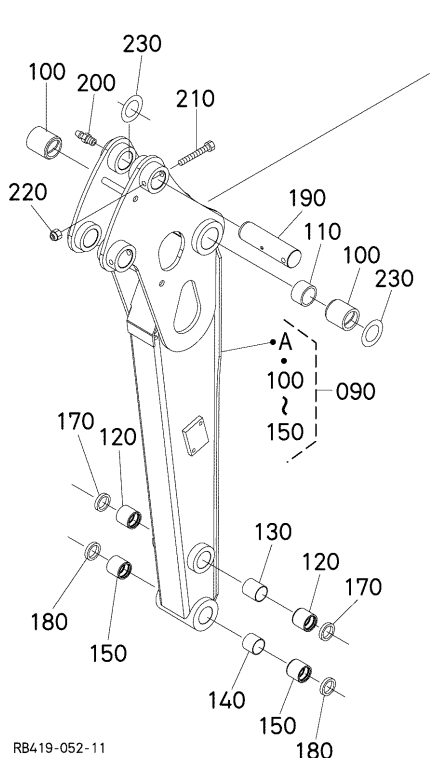
[illegible]

152

# G20001

## ARM BRAS ARM

[WITHOUT LONG ARM]



RB419-052-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

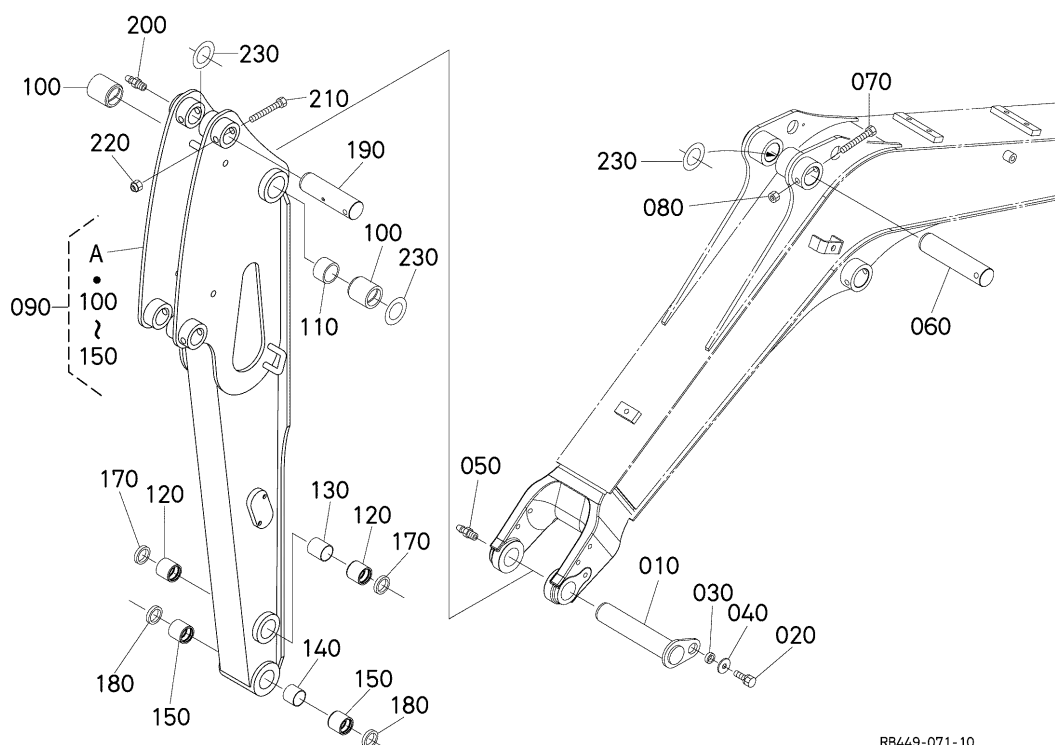
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME      | DESIGNATION    | BEZEICHNUNG    | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------|----------------|----------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                |                |                | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB419-6688-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | 01133-61025                         | BOLT           | VIS            | BOLZEN         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | 68741-6692-0                        | SPACER         | ENTRETOISE     | DISTANZSCHEIBE | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | 04015-60100                         | WASHER, PLAIN  | RONDELLE FREIN | SCHEIBE        | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 050                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE | GRAISSEUR      | SCHMIERNIPPEL  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | RB411-6655-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 070                              | 01173-61075                         | BOLT           | VIS            | BOLZEN         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 080                              | 02572-50100                         | NUT, LOCK      | CONTRE-ECROU   | MUTTER         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | RB419-6660-0                        | ASSY ARM       | ENS. BRAS      | GRP. ARM       | 1                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RB519-6660-5                        | ASSY ARM       | ENS. BRAS      | GRP. ARM       | -                                             | 1 |       |                                     |
| 100                              | RB419-7636-0                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 110                              | RB419-6663-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 120                              | RB419-7635-0                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 130                              | RB411-6666-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | RB411-6665-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | 1                                             | - |       |                                     |
| 140                              | RB419-6669-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | -                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | RB419-7635-0                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | 2                                             | - |       |                                     |
| 150                              | RB419-7631-2                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | -                                             | 2 |       |                                     |
| 160                              | ---                                 | BLANK          | BLANC          | LEERE SPALTE   | -                                             | - |       |                                     |
| 170                              | RA211-7653-0                        | SEAL, DUST     | BAGUE JOINT    | STAUBDICHTUNG  | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 180                              | RA211-7653-0                        | SEAL, DUST     | BAGUE JOINT    | STAUBDICHTUNG  | 2                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RB411-7652-0                        | SEAL, DUST     | BAGUE JOINT    | STAUBDICHTUNG  | -                                             | 2 |       |                                     |
| 190                              | RB411-6679-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | 1                                             | - |       |                                     |
| 190                              | RB519-6679-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 190                              | RB519-6679-2                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 200                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE | GRAISSEUR      | SCHMIERNIPPEL  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 210                              | 01173-61075                         | BOLT           | VIS            | BOLZEN         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 220                              | 02572-50100                         | NUT, LOCK      | CONTRE-ECROU   | MUTTER         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 230                              | RC411-6694-2                        | SHIM           | CALE           | BEILAGE        | 1                                             | 1 |       | AS REQUIRED 0.5mm                   |
| 230                              | RC411-6695-2                        | SHIM           | CALE           | BEILAGE        | 1                                             | 1 |       | AS REQUIRED 1.0mm                   |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# G20002

## ARM BRAS ARM

[LONG ARM]



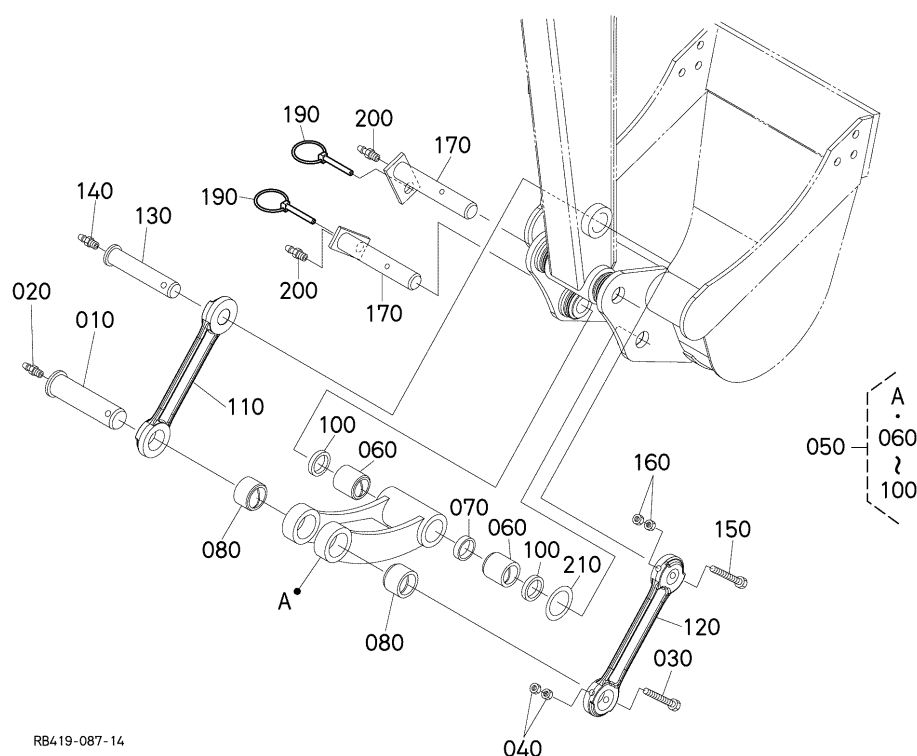
RB449-071-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME      | DESIGNATION    | BEZEICHNUNG    | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------|----------------|----------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                |                |                | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB419-6688-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | 01133-61025                         | BOLT           | VIS            | BOLZEN         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | 68741-6692-0                        | SPACER         | ENTRETOISE     | DISTANZSCHEIBE | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | 04015-60100                         | WASHER, PLAIN  | RONDELLE FREIN | SCHEIBE        | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 050                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE | GRAISSEUR      | SCHMIERNIPPEL  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | RB411-6655-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 070                              | 01173-61075                         | BOLT           | VIS            | BOLZEN         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 080                              | 02572-50100                         | NUT, LOCK      | CONTRE-ECROU   | MUTTER         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | RB419-6720-0                        | ASSY ARM       | ENS. BRAS      | GRP. ARM       | 1                                             | - |       |                                     |
| 090                              | RB519-6720-0                        | ASSY ARM       | ENS. BRAS      | GRP. ARM       | -                                             | 1 |       |                                     |
| 100                              | RB419-7636-0                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 110                              | RB419-6663-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 120                              | RB419-7635-0                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 130                              | RB411-6666-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | RB411-6665-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | 1                                             | - |       |                                     |
| 140                              | RB419-6669-0                        | COLLAR         | COLLIER        | HUELSE         | -                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | RB419-7635-0                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | 2                                             | - |       |                                     |
| 150                              | RB419-7631-2                        | BUSH           | BAGUE          | BUCHSE         | -                                             | 2 |       |                                     |
| 160                              | -----                               | BLANK          | BLANC          | LEERE SPALTE   | -                                             | - |       |                                     |
| 170                              | RA211-7653-0                        | SEAL, DUST     | BAGUE JOINT    | STAUBDICHTUNG  | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 180                              | RA211-7653-0                        | SEAL, DUST     | BAGUE JOINT    | STAUBDICHTUNG  | 2                                             | - |       |                                     |
| 180                              | RB411-7652-0                        | SEAL, DUST     | BAGUE JOINT    | STAUBDICHTUNG  | -                                             | 2 |       |                                     |
| 190                              | RB411-6679-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | 1                                             | - |       |                                     |
| 190                              | RB519-6679-0                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 190                              | RB519-6679-2                        | PIN            | GOUPILLE       | STIFT          | -                                             | 1 |       |                                     |
| 200                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE | GRAISSEUR      | SCHMIERNIPPEL  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 210                              | 01173-61075                         | BOLT           | VIS            | BOLZEN         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 220                              | 02572-50100                         | NUT, LOCK      | CONTRE-ECROU   | MUTTER         | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 230                              | RC411-6694-2                        | SHIM           | CALE           | BEILAGE        | 1                                             | 1 |       | AS REQUIRED 0.5mm                   |
| 230                              | RC411-6695-2                        | SHIM           | CALE           | BEILAGE        | 1                                             | 1 |       | AS REQUIRED 1.0mm                   |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**BUCKET LINK  
MAILLON DE GODET  
VERBINDUNGSTUECK, KUEBEL**

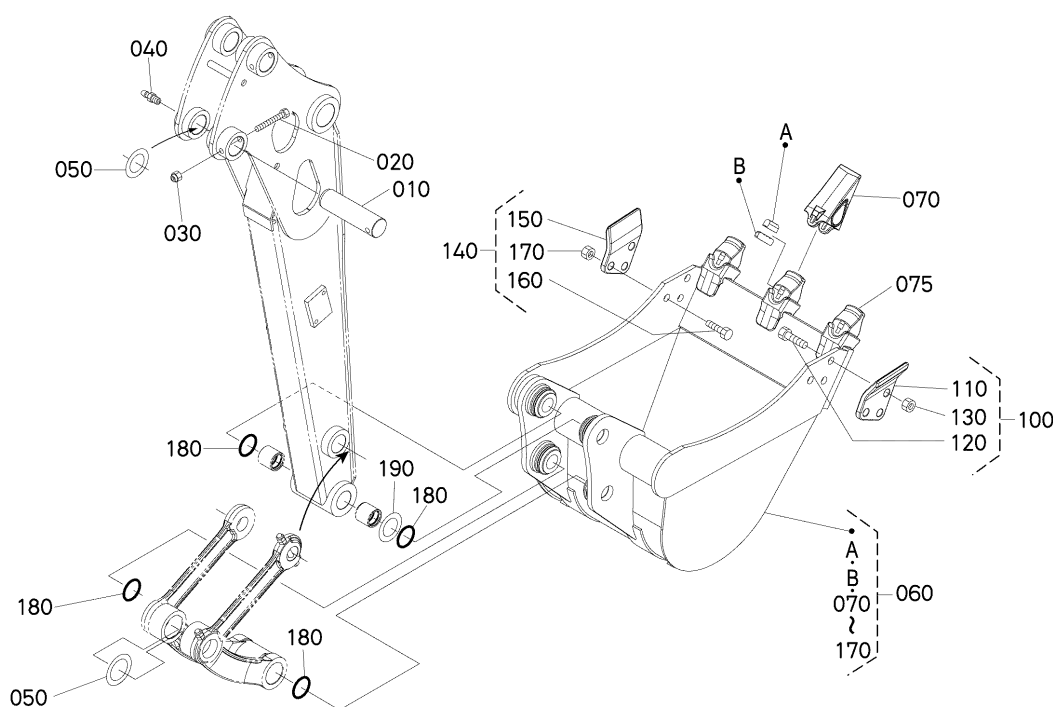


RB419-087-14

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new



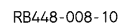
RB411-073-13

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# G40001



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# G50001



OPTION

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

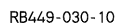
# G50002



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

## H00001



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**H00002**

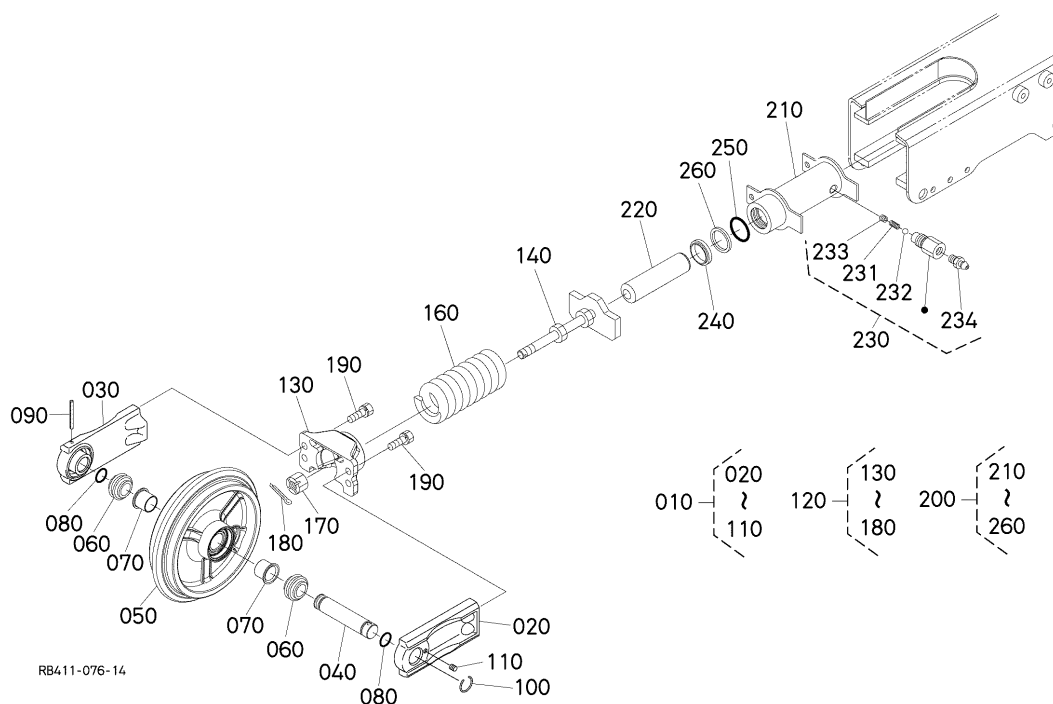


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\leftarrow$  new for old;  $\rightarrow$  old for new

# H10001 IDLER INTERMEDIAIRE SPANNRAD



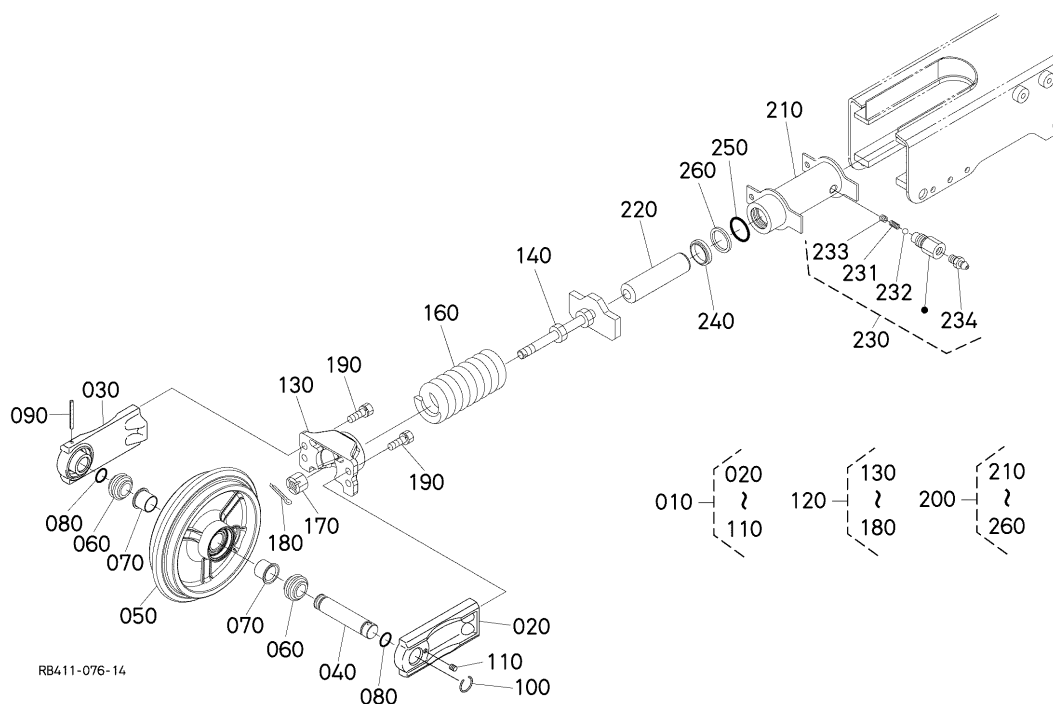
RB411-076-14

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME         | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-------------------|-----------------------|--------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                   |                       |                    | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB411-2130-3                        | ASSY WHEEL, IDLER | ENSEMBLE DE LA POULIE | GRP. LOSE ROLLE    | 2                                             | - |       |                                     |
| 020                              | RC348-2131-2                        | BRACKET, IDLER    | SUPPORT, INTERMEDIAI. | STUTZE, SPANNRAD   | 2                                             | - |       |                                     |
| 030                              | RC348-2132-2                        | BRACKET, IDLER    | SUPPORT, INTERMEDIAI. | STUTZE, SPANNRAD   | 2                                             | - |       |                                     |
| 040                              | RB411-2133-0                        | SHAFT, IDLER      | ARBRE DE POULIE       | ACHWELLE, SPANNRAD | 2                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RB411-2134-0                        | WHEEL, IDLER      | POULIE-GUIDE          | SPANNRAD           | 2                                             | - |       |                                     |
| 060                              | RC301-2173-0                        | SEAL              | JOINT                 | DICHTUNGEN         | 4                                             | - |       |                                     |
| 070                              | RC301-2196-0                        | BUSH              | BAGUE                 | BUCHSE             | 4                                             | - |       |                                     |
| 080                              | 04816-50250                         | O RING            | JOINT TORIQUE         | O RING             | 4                                             | - |       |                                     |
| 090                              | 05411-00663                         | PIN, SPRING       | GOUPILLE-RESSORT      | STIFT, FRUEHLING   | 2                                             | - |       |                                     |
| 100                              | 68171-2139-0                        | WIRE              | FIL                   | EISENDRAHT         | 2                                             | - |       |                                     |
| 110                              | 15521-9602-0                        | PLUG              | BOUCHON               | STOPFEN            | 2                                             | - |       |                                     |
| 120                              | RB411-2140-3                        | ASSY SPRING       | ENS. RESSORT          | GRP. FEDER         | 2                                             | - |       |                                     |
| 130                              | RB411-2148-0                        | PLATE, IDLER      | PLAQUE DE POULI       | SPANNRADPLATTE     | 2                                             | - |       |                                     |
| 140                              | RB411-2143-0                        | RETAINER, SPRING  | ARRETOIR DE RESSORT   | HALTBUEGEL, FEDER  | 2                                             | - |       |                                     |
| 150                              | ----                                | BLANK             | BLANC                 | LEERE SPALTE       | -                                             | - |       |                                     |
| 160                              | 68171-2142-2                        | SPRING            | RESSORT               | FRUEHLING          | 2                                             | - |       |                                     |
| 170                              | 68741-2142-0                        | NUT               | ECROU                 | MUTTER             | 2                                             | - |       |                                     |
| 180                              | 05511-50435                         | PIN, SPLIT        | GOUPILLE FENDUE       | SPLINTSTIFT        | 2                                             | - |       |                                     |
| 190                              | 01133-61230                         | BOLT              | VIS                   | BOLZEN             | 8                                             | - |       |                                     |
| 200                              | RB411-2150-2                        | ASSY CYLINDER     | ENS. CYLINDRE         | GRP. ZYLINDER      | 2                                             | - |       |                                     |
| 210                              | RB411-2151-0                        | TUBE, CYLINDER    | CYLINDRE, GODET       | SCHLAUCHZYLINDER   | 2                                             | - |       |                                     |
| 220                              | RB411-2157-0                        | ROD               | BIELLETTTE            | STANGEN            | 2                                             | - |       |                                     |
| 230                              | RC101-2155-2                        | ASSY NIPPLE       | ENS. MANCHON          | GRP. HUELSE        | 2                                             | - |       |                                     |
| 231                              | 68371-2157-2                        | SPRING            | RESSORT               | FRUEHLING          | 2                                             | - |       |                                     |
| 232                              | RC101-2159-0                        | BALL              | BILLE                 | KUGEL              | 2                                             | - |       |                                     |
| 233                              | 68541-2161-0                        | PLUG              | BOUCHON               | STOPFEN            | 2                                             | - |       |                                     |
| 234                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE    | GRAISSEUR             | SCHMIERNIPPEL      | 2                                             | - |       |                                     |
| 240                              | 68241-2155-0                        | SEAL, ROD         | JOINT TRINGLE         | STANGENDICHTUNG    | 2                                             | - |       |                                     |
| 250                              | 04817-00400                         | O RING            | JOINT TORIQUE         | O RING             | 2                                             | - |       |                                     |
| 260                              | 68051-6237-0                        | RING, BACK UP     | JOINT TEFLON          | STUETZRING         | 2                                             | - |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

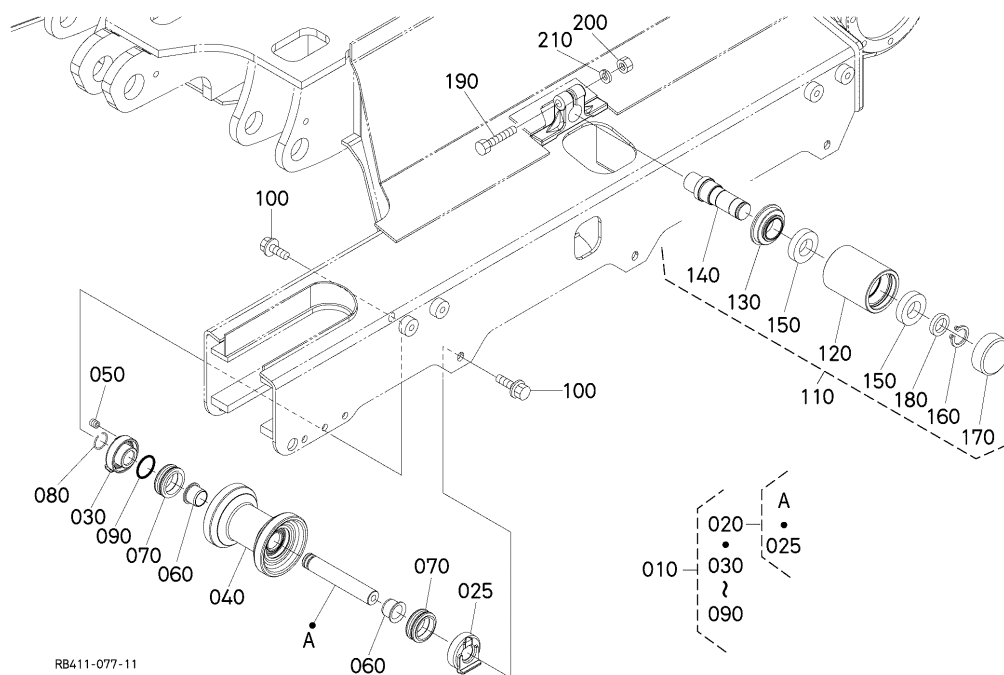
# H10002 IDLER INTERMEDIAIRE SPANNRAD



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME         | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-------------------|-----------------------|--------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                   |                       |                    | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RC348-2130-2                        | ASSY WHEEL, IDLER | ENSEMBLE DE LA POULIE | GRP. LOSE ROLLE    | -                                             | 2 |       |                                     |
| 020                              | RC348-2131-2                        | BRACKET, IDLER    | SUPPORT, INTERMEDIAI  | STUTZE, SPANNRAD   | -                                             | 2 |       |                                     |
| 030                              | RC348-2132-2                        | BRACKET, IDLER    | SUPPORT, INTERMEDIAI  | STUTZE, SPANNRAD   | -                                             | 2 |       |                                     |
| 040                              | RB511-2133-0                        | SHAFT, IDLER      | ARBRE DE POULIE       | ACHWELLE, SPANNRAD | -                                             | 2 |       |                                     |
| 050                              | RB511-2134-0                        | WHEEL, IDLER      | POULIE-GUIDE          | SPANNRAD           | -                                             | 2 |       |                                     |
| 060                              | RC301-2173-0                        | SEAL              | JOINT                 | DICHTUNGEN         | -                                             | 4 |       |                                     |
| 070                              | RC301-2196-0                        | BUSH              | BAGUE                 | BUCHSE             | -                                             | 4 |       |                                     |
| 080                              | 04816-50250                         | O RING            | JOINT TORIQUE         | O RING             | -                                             | 4 |       |                                     |
| 090                              | 05411-00663                         | PIN, SPRING       | GOUPILLE-RESSORT      | STIFT, FRUEHLING   | -                                             | 2 |       |                                     |
| 100                              | 68171-2139-0                        | WIRE              | FIL                   | EISENDRAHT         | -                                             | 2 |       |                                     |
| 110                              | 15521-9602-0                        | PLUG              | BOUCHON               | STOPFEN            | -                                             | 2 |       |                                     |
| 120                              | RB511-2140-3                        | ASSY SPRING       | ENS. RESSORT          | GRP. FEDER         | -                                             | 2 |       |                                     |
| 130                              | RB511-2148-0                        | PLATE, IDLER      | PLAQUE DE POULI       | SPANNRADPLATTE     | -                                             | 2 |       |                                     |
| 140                              | RB511-2143-0                        | RETAINER, SPRING  | ARRETOIR DE RESSORT   | HALTBUEGEL, FEDER  | -                                             | 2 |       |                                     |
| 150                              | ----                                | BLANK             | BLANC                 | LEERE SPALTE       | -                                             | - |       |                                     |
| 160                              | 68171-2142-2                        | SPRING            | RESSORT               | FRUEHLING          | -                                             | 2 |       |                                     |
| 170                              | 68741-2142-0                        | NUT               | ECROU                 | MUTTER             | -                                             | 2 |       |                                     |
| 180                              | 05511-50435                         | PIN, SPLIT        | GOUPILLE FENDUE       | SPLINTSTIFT        | -                                             | 2 |       |                                     |
| 190                              | 01133-61230                         | BOLT              | VIS                   | BOLZEN             | -                                             | 8 |       |                                     |
| 200                              | RB511-2150-2                        | ASSY CYLINDER     | ENS. CYLINDRE         | GRP. ZYLINDER      | -                                             | 2 |       |                                     |
| 210                              | RB511-2151-0                        | TUBE, CYLINDER    | CYLINDRE, GODET       | SCHLAUCHZYLINDER   | -                                             | 2 |       |                                     |
| 220                              | RB411-2157-0                        | ROD               | BIELLETTTE            | STANGEN            | -                                             | 2 |       |                                     |
| 230                              | RC101-2155-2                        | ASSY NIPPLE       | ENS. MANCHON          | GRP. HUELSE        | -                                             | 2 |       |                                     |
| 231                              | 68371-2157-2                        | SPRING            | RESSORT               | FRUEHLING          | -                                             | 2 |       |                                     |
| 232                              | RC101-2159-0                        | BALL              | BILLE                 | KUGEL              | -                                             | 2 |       |                                     |
| 233                              | 68541-2161-0                        | PLUG              | BOUCHON               | STOPFEN            | -                                             | 2 |       |                                     |
| 234                              | 06611-15010                         | NIPPLE, GREASE    | GRAISSEUR             | SCHMIERNIPPEL      | -                                             | 2 |       |                                     |
| 240                              | 68241-2155-0                        | SEAL, ROD         | JOINT TRINGLE         | STANGENDICHTUNG    | -                                             | 2 |       |                                     |
| 250                              | 04817-00400                         | O RING            | JOINT TORIQUE         | O RING             | -                                             | 2 |       |                                     |
| 260                              | 68051-6237-0                        | RING, BACK UP     | JOINT TEFLON          | STUETZRING         | -                                             | 2 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION         | BEZEICHNUNG        | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |    | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|---------------------|--------------------|-----------------------------------------------|----|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                     |                    | A                                             | B  |       |                                     |
| 010                              | RB411-2170-0                        | ASSY ROLLER, TRUCK   | ENS. GALET CHENILLE | GRP. ROLLER, EINZE | 6                                             | -  |       |                                     |
| 010                              | RB511-2170-2                        | ASSY ROLLER, TRUCK   | ENS. GALET CHENILLE | GRP. ROLLER, EINZE | -                                             | 6  |       |                                     |
| 020                              | RB411-2177-0                        | ASSY SHAFT           | ENS. ARBRE          | GRP. WELLE         | 6                                             | -  |       |                                     |
| 020                              | RB511-2177-0                        | ASSY SHAFT           | ENS. ARBRE          | GRP. WELLE         | -                                             | 6  |       |                                     |
| 025                              | RB411-2178-0                        | BRACKET              | PALIER              | HALTER             | 6                                             | -  |       |                                     |
| 025                              | RB511-2178-0                        | BRACKET              | PALIER              | HALTER             | -                                             | 6  |       |                                     |
| 030                              | RB411-2171-0                        | BRACKET              | PALIER              | HALTER             | 6                                             | -  |       |                                     |
| 030                              | RB511-2171-0                        | BRACKET              | PALIER              | HALTER             | -                                             | 6  |       |                                     |
| 040                              | RB411-2175-0                        | ROLLER, TRACK        | GALET DE CHENILLE   | LAUFROLLEN         | 6                                             | -  |       |                                     |
| 040                              | RB511-2175-2                        | ROLLER, TRACK        | GALET DE CHENILLE   | LAUFROLLEN         | -                                             | 6  |       |                                     |
| 050                              | RB411-2174-0                        | PLUG                 | BOUCHON             | STOPFEN            | 6                                             | -  |       |                                     |
| 050                              | 15521-9602-0                        | PLUG                 | BOUCHON             | STOPFEN            | -                                             | 6  |       |                                     |
| 060                              | RB411-2176-0                        | BUSH                 | BAGUE               | BUCHSE             | 12                                            | -  |       |                                     |
| 060                              | RC301-2196-0                        | BUSH                 | BAGUE               | BUCHSE             | -                                             | 12 |       |                                     |
| 070                              | RB411-2173-0                        | SEAL                 | JOINT               | DICHTUNGEN         | 12                                            | -  |       |                                     |
| 070                              | RC301-2173-0                        | SEAL                 | JOINT               | DICHTUNGEN         | -                                             | 12 |       |                                     |
| 080                              | RB411-2179-0                        | WIRE                 | FIL                 | EISENDRAHT         | 6                                             | -  |       |                                     |
| 080                              | RC301-2186-0                        | WIRE                 | FIL                 | EISENDRAHT         | -                                             | 6  |       |                                     |
| 090                              | 04816-00210                         | O RING               | JOINT TORIQUE       | O RING             | 6                                             | -  |       |                                     |
| 090                              | 04816-50250                         | O RING               | JOINT TORIQUE       | O RING             | -                                             | 6  |       |                                     |
| 100                              | RC601-2185-0                        | BOLT                 | VIS                 | BOLZEN             | 12                                            | 12 |       |                                     |
| 110                              | RC411-2190-3                        | ASSY ROLLER, CARRIER | ENS. GALET CARRIER  | GRP. CARRIERROLLE  | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 120                              | RC411-2195-2                        | ROLLER, CARRIER      | GALET DE CONVOYEUR  | CARRIERROLLE       | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 130                              | RC601-2193-0                        | SEAL, OIL            | BAGUE JOINT         | OELDICHTUNGSRING   | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 140                              | RC411-2192-2                        | SHAFT                | ARBRE               | WELLE              | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 150                              | 08101-06006                         | BEARING, BALL        | ROULEMENT A BILLES  | KUGELLAGER         | 4                                             | 4  |       |                                     |
| 160                              | 38430-2554-0                        | CIR CLIP, EXTERNAL   | CIRCLIP             | SPRENGRING, AUSSEN | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 170                              | RC601-2194-0                        | PLUG                 | BOUCHON             | STOPFEN            | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 180                              | RC601-2196-0                        | SPACER               | ENTRETOISE          | DISTANZSCHEIBE     | 2                                             | 2  |       |                                     |
| 190                              | 01173-61270                         | BOLT                 | VIS                 | BOLZEN             | 2                                             | 2  |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

165

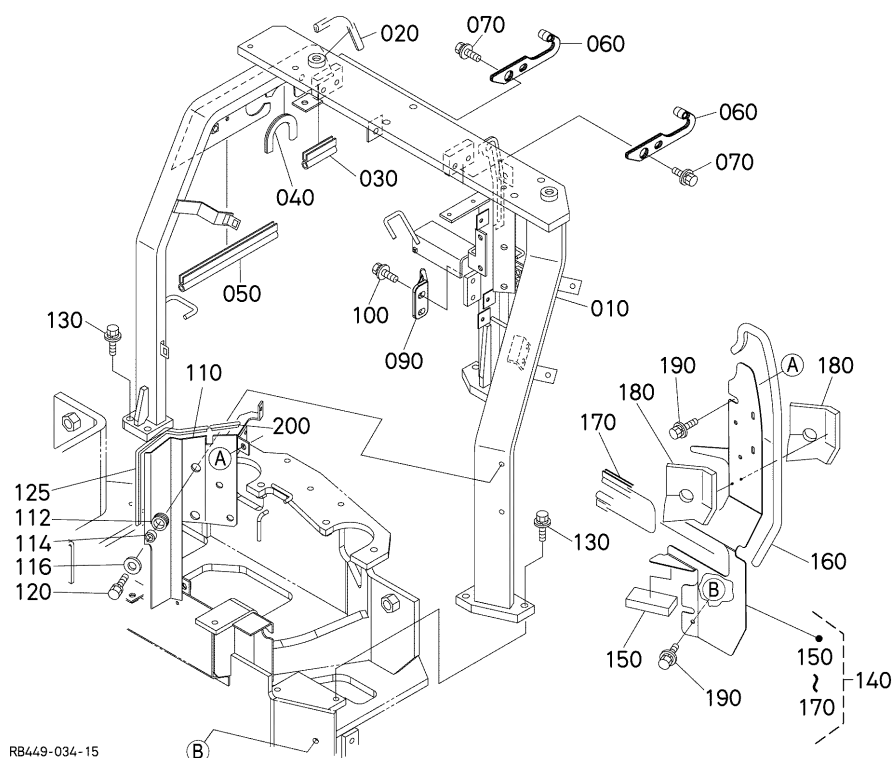


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

167

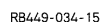


RB449-034-15

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME       | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG    | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------|-----------------------|----------------|-----------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                 |                       |                | A                                             | B           |       |                                     |
| 010                              | RB441-4121-3                        | FRAME, ARCH     | CHASSIS DE CAPOTE     | BOGENRAHMEN    | 1<br>≤20293                                   | 1<br>≤20713 |       |                                     |
| 010                              | RB441-4121-4                        | FRAME, ARCH     | CHASSIS DE CAPOTE     | BOGENRAHMEN    | 1<br>≥20294                                   | 1<br>≥20714 | ←     |                                     |
| 020                              | 68391-4236-0                        | GROMMET         | GRUMMET               | GUMMITUELLE    | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 030                              | RC418-4127-0                        | TRIM            | EQUILIBRAGE           | TRIMM          | 1<br>≤21166                                   | 1<br>≤22516 |       |                                     |
| 030                              | RC461-4127-0                        | TRIM            | EQUILIBRAGE           | TRIMM          | 1<br>≥21167                                   | 1<br>≥22517 | ←     |                                     |
| 040                              | 68493-4275-0                        | GROMMET         | GRUMMET               | GUMMITUELLE    | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 050                              | RC411-4134-0                        | TRIM            | EQUILIBRAGE           | TRIMM          | 1<br>≤21166                                   | 1<br>≤22516 |       |                                     |
| 050                              | RC461-4134-0                        | TRIM            | EQUILIBRAGE           | TRIMM          | 1<br>≥21167                                   | 1<br>≥22517 | ←     |                                     |
| 060                              | RB411-4343-2                        | SUPPORT         | SUPPORT               | STUETZE        | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 070                              | 01135-61020                         | BOLT            | VIS                   | BOLZEN         | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 080                              | ----                                | BLANK           | BLANC                 | LEERE SPALTE   | -                                             | -           |       |                                     |
| 090                              | RB411-4346-2                        | STAY, LOCK      | SUPPORT               | TRAEGER        | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 100                              | 01135-61020                         | BOLT            | VIS                   | BOLZEN         | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 110                              | RB441-4125-2                        | BRACKET, UNLOAD | SUPPORT DE DECHARGE   | ENTLADERHALTER | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 112                              | PL501-9393-0                        | GROMMET         | GRUMMET               | GUMMITUELLE    | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 114                              | RB411-4126-0                        | COLLAR          | COLLIER               | HUELSE         | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 116                              | 04015-60100                         | WASHER, PLAIN   | RONDELLE FREIN        | SCHIEBE        | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 120                              | 01133-61030                         | BOLT            | VIS                   | BOLZEN         | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 125                              | RB238-4191-0                        | TRIM            | EQUILIBRAGE           | TRIMM          | 1<br>≤21166                                   | 1<br>≤22516 |       |                                     |
| 125                              | RB441-4191-0                        | TRIM            | EQUILIBRAGE           | TRIMM          | 1<br>≥21167                                   | 1<br>≥22517 | ←     |                                     |
| 130                              | 01135-61035                         | BOLT            | VIS                   | BOLZEN         | 6                                             | 6           |       |                                     |
| 140                              | RB411-4130-7                        | ASSY PLATE      | ENS. PLAQUE           | GRP. PLATTE    | 1<br>≤21166                                   | 1<br>≤22516 |       |                                     |
| 140                              | RB411-4130-8                        | ASSY PLATE      | ENS. PLAQUE           | GRP. PLATTE    | 1<br>≥21167                                   | 1<br>≥22517 | ←     |                                     |
| 150                              | RB411-4139-0                        | SPONGE          | EPONGE                | SCHAUMGUMMI    | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 160                              | 68651-4252-0                        | GROMMET         | GRUMMET               | GUMMITUELLE    | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 170                              | RD101-4126-0                        | TRIM, SASH      | EQUILIBRAGE, COURROIE | RIEMENTRIMM    | 1<br>≤21166                                   | 1<br>≤22516 |       |                                     |
| 170                              | RB441-4126-0                        | TRIM            | EQUILIBRAGE           | TRIMM          | 1<br>≥21167                                   | 1<br>≥22517 | ←     |                                     |
| 180                              | RB411-4141-0                        | SPONGE          | EPONGE                | SCHAUMGUMMI    | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 190                              | 01135-61020                         | BOLT            | VIS                   | BOLZEN         | 2                                             | 2           |       |                                     |

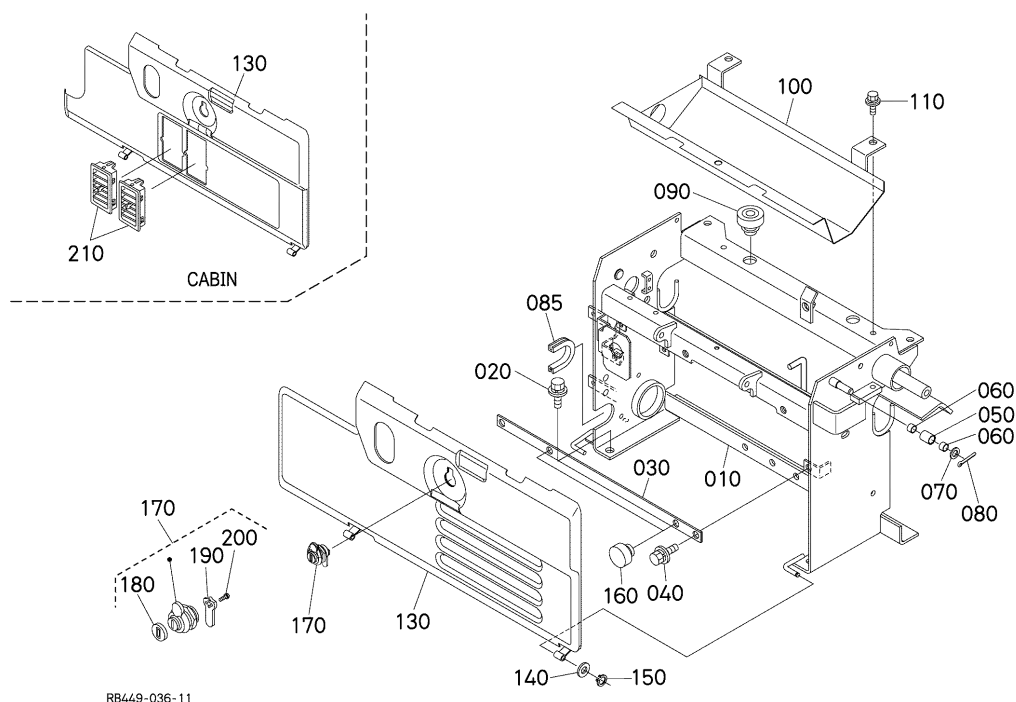
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

169



$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

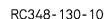
[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

[illegible]

172

COVER (LH)  
COUVERCLE (GAUCHE)  
DECKEL (LS)

[illegible]

173

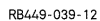
# K00101



| No. | REMARKS |
|-----|---------|
|-----|---------|

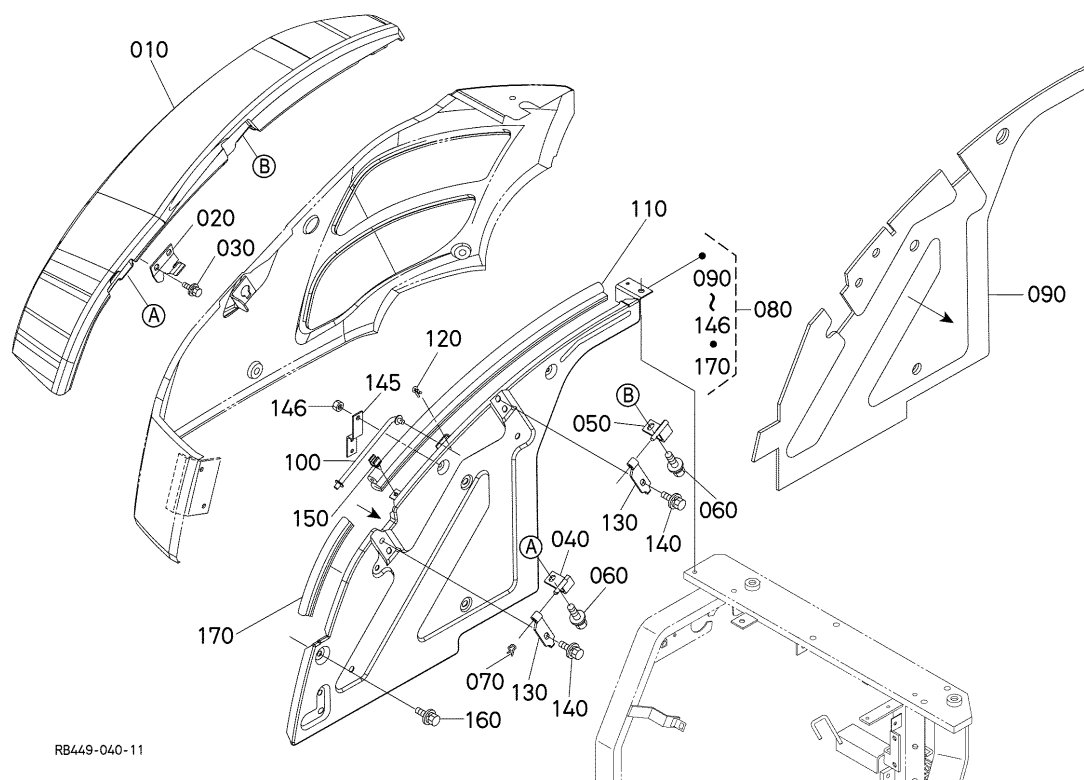
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**K00102**

[illegible]

175

COVER (TANK)  
COUVERCLE (RESERVOIR)  
DECKEL (TANK)



BB449-040-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

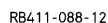
[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

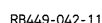
177

**BONNET (RH)  
CAPOT (DROITE)  
MOTORHAUBE (RS)**

[illegible]

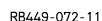
178

**BONNET (REAR)  
CAPOT (ARRIERE)  
MOTORHAUBE (HINTER)**

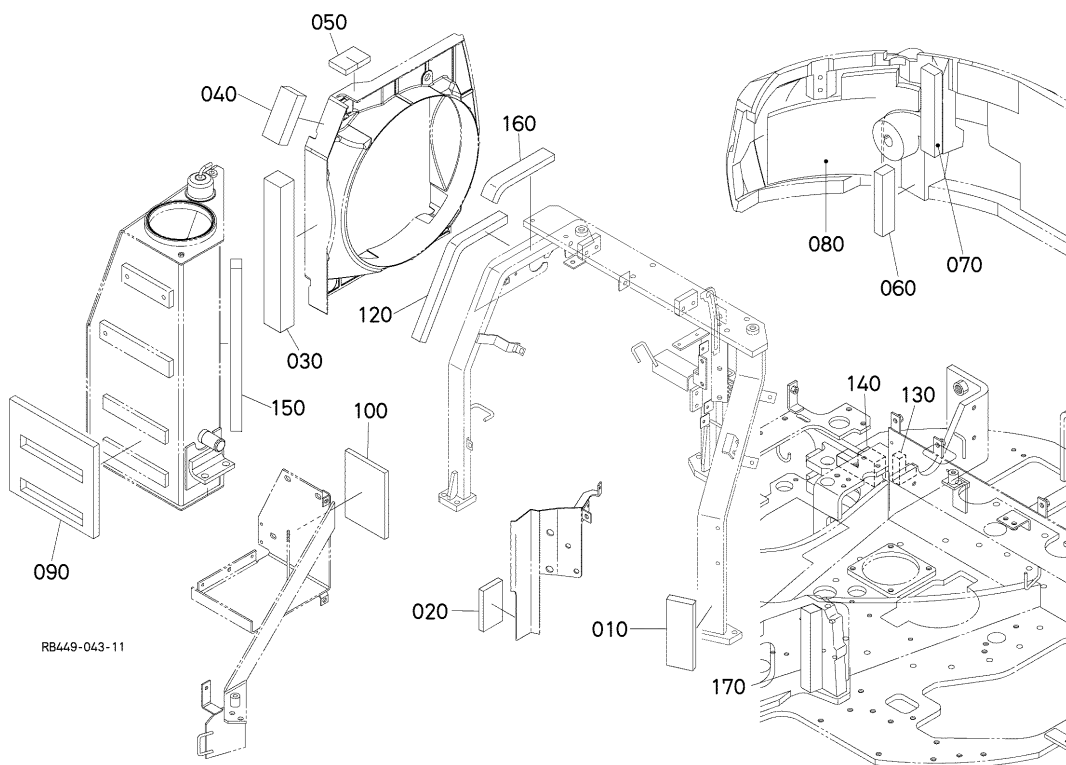
[illegible]

179

SPONGE 1  
EPONGE 1  
SCHAUMGUMMI 1

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



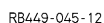
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

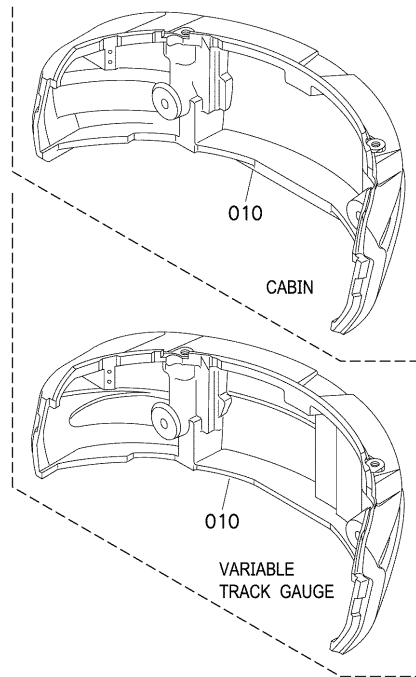
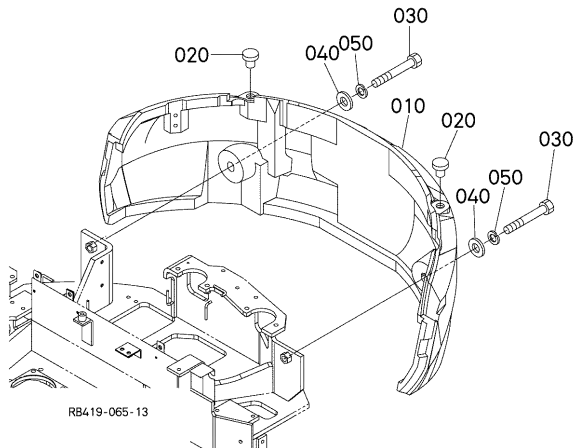
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



SPONGE 3 [CABIN]  
EPONGE 3 [CABINE]  
SCHAUMGUMMI 3 [KABINE]

[illegible]

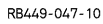
183



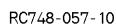
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

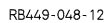


[illegible]

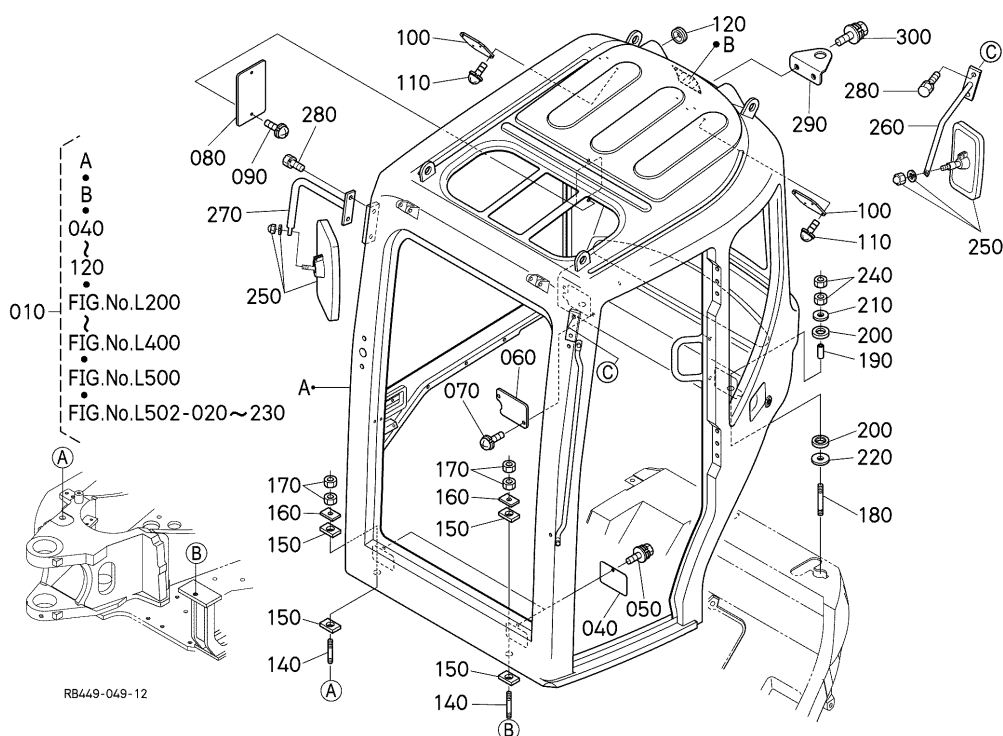
SEAT (COMPONENT PARTS)  
SIEGE (PARTIES COMPOSANTES)  
SITZ (EINZEL-TEIL)

[illegible]

187



↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

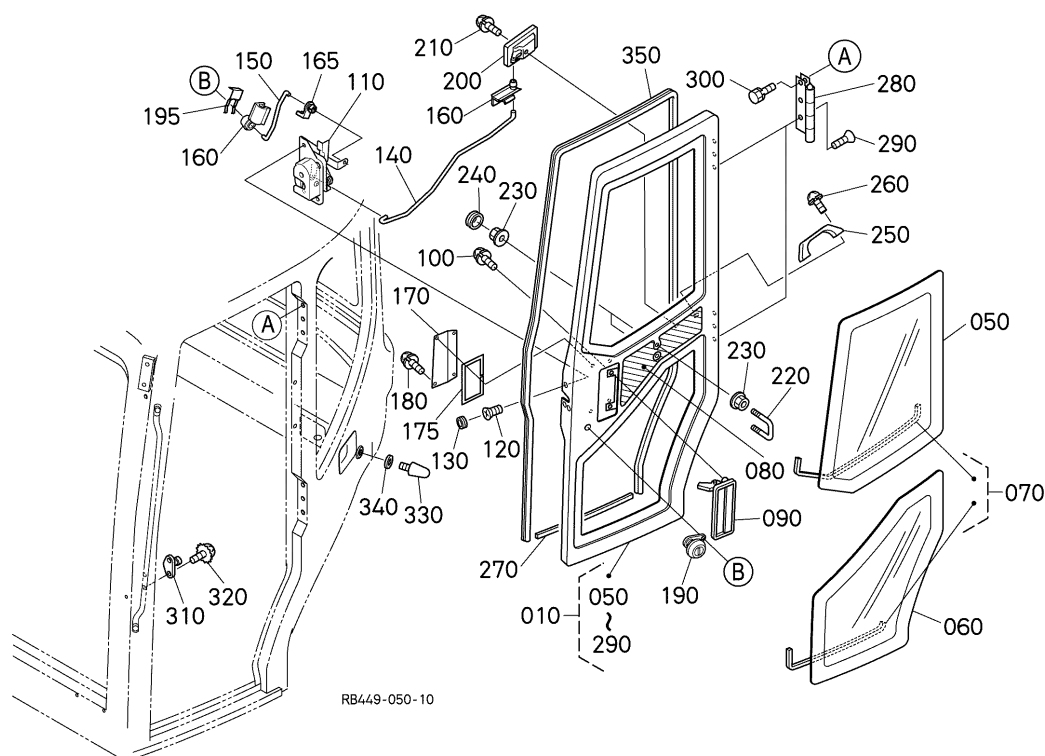
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME             | DESIGNATION   | BEZEICHNUNG  | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|---------------|--------------|-----------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                       |               |              | A                                             | B           |       |                                     |
| 010                              | RB449-9460-0                        | KIT CABIN             | JEU DE CABINE | GRP. KABINE  | 1<br>≤20019                                   | 1<br>≤20082 |       |                                     |
| 010                              | RB449-9460-2                        | KIT CABIN             | JEU DE CABINE | GRP. KABINE  | 1<br>≥20020                                   | 1<br>≥20083 | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-9460-3                        | KIT CABIN             | JEU DE CABINE | GRP. KABINE  | 1<br>≥20235                                   | 1<br>≥20579 | ←     |                                     |
| 020                              | ----                                | BLANK                 | BLANC         | LEERE SPALTE | -                                             | -           |       |                                     |
| 030                              | ----                                | BLANK                 | BLANC         | LEERE SPALTE | -                                             | -           |       |                                     |
| 040                              | RB419-4604-0                        | COVER                 | COUVERCLE     | DECKEL       | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 050                              | 01025-60612                         | BOLT                  | VIS           | BOLZEN       | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 060                              | RB419-4605-0                        | COVER                 | COUVERCLE     | DECKEL       | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 070                              | 03034-50616                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS           | SCHRAUBE     | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 080                              | RB449-4606-0                        | PLATE, FUSE           | PLAQUE        | PLATTE       | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 090                              | 03034-50612                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS           | SCHRAUBE     | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 100                              | RB419-4607-0                        | PLATE                 | PLAQUE        | PLATTE       | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 110                              | 03034-50412                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS           | SCHRAUBE     | 8                                             | 8           |       |                                     |
| 120                              | RC411-4729-0                        | GROMMET               | GRUMMET       | GUMMITUELLE  | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 130                              | ----                                | BLANK                 | BLANC         | LEERE SPALTE | -                                             | -           |       |                                     |
| 140                              | RC411-4850-2                        | STUD                  | GOUJON        | STEBOLZEN    | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 150                              | RC411-4852-0                        | CUSHION               | COUSSIN       | KISSEN       | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 160                              | RC411-4853-2                        | WASHER                | RONDELLE      | SCHEIBE      | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 170                              | 02176-60140                         | NUT                   | ECROU         | MUTTER       | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 180                              | RC411-4854-3                        | STUD                  | GOUJON        | STEBOLZEN    | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 190                              | RC411-4855-0                        | TUBE                  | TUYAU         | SCHLAUCH     | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 200                              | RC411-4856-0                        | CUSHION               | COUSSIN       | KISSEN       | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 210                              | RC411-4857-0                        | WASHER                | RONDELLE      | SCHEIBE      | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 220                              | RC411-4858-2                        | WASHER                | RONDELLE      | SCHEIBE      | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 230                              | ----                                | BLANK                 | BLANC         | LEERE SPALTE | -                                             | -           |       |                                     |
| 240                              | 02176-60160                         | NUT                   | ECROU         | MUTTER       | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 250                              | R1401-4424-0                        | MIRROR, BACK          | RETROVISEUR   | RUECKSPIEGEL | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 260                              | RB419-4681-0                        | STAY, REARVIEW MIRROR | SUPPORT       | STREBE       | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 270                              | RB419-4682-0                        | STAY, REARVIEW MIRROR | SUPPORT       | STREBE       | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 280                              | 01123-60816                         | BOLT                  | VIS           | BOLZEN       | 4                                             | 4           |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**CABIN (BODY)**  
**CABINE (CORPS)**  
**KABINE (KOERPER)**



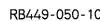
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



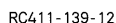
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME             | DESIGNATION           | BEZEICHNUNG         | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                       |                       |                     | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB419-4650-3                        | ASSY DOOR             | PORTE, ASSEMBLAGE     | GRP. TUER           | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | ---                                 | BLANK                 | BLANC                 | LEERE SPALTE        | -                                             | - |       |                                     |
| 030                              | ---                                 | BLANK                 | BLANC                 | LEERE SPALTE        | -                                             | - |       |                                     |
| 040                              | ---                                 | BLANK                 | BLANC                 | LEERE SPALTE        | -                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RC411-4653-0                        | GLASS, DOOR UPPER     | VERRE DE PORTIERE     | GLAS                | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | RC411-4654-0                        | GLASS, DOOR LOWER     | VERRE DE PORTIERE     | GLAS                | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 070                              | RC411-4655-0                        | ASSY SEAL, DOOR GLASS | ENS. JOINT DE GLACE   | GRP. GLASDICHTUNG   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 080                              | RB419-4745-0                        | LABEL                 | ETIQUETTE             | AUFKLEBER           | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | RC411-4656-3                        | ASSY HANDLE, OUTER    | ENS. MANCHE           | MONT. HANDGRIFF     | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 100                              | 03034-50616                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS                   | SCHRAUBE            | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 110                              | RC411-4658-2                        | ASSY LOCK, DOOR       | ENSEMBLE SERRURE      | MONTAGE SCHLOSS     | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 120                              | 03034-50616                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS                   | SCHRAUBE            | 3                                             | 3 |       |                                     |
| 130                              | RC411-4657-0                        | GROMMET               | GRUMMET               | GUMMITUELLE         | 3                                             | 3 |       |                                     |
| 140                              | RC631-4659-0                        | LINK, DOOR            | MAILLON               | VERBINDUNGSTUECK    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | RC411-4660-0                        | LINK, DOOR            | MAILLON               | VERBINDUNGSTUECK    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 160                              | RC411-4661-0                        | BUSH, LINKAGE         | BAGUE                 | BUCHSE              | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 165                              | RC431-4689-0                        | BUSH, LINKAGE         | BAGUE                 | BUCHSE              | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 170                              | RC411-4662-0                        | COVER, HANDLE         | COUVERCLE DE MANETTE  | HANDGRIFFPLATTE     | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 175                              | RC431-4687-0                        | SEAL, COVER           | JOINT COUVERCLE       | DICHTUNGEN          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 180                              | 03034-50516                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS                   | SCHRAUBE            | 4                                             | 4 |       |                                     |
| 190                              | RC411-4663-2                        | ASSY LOCK, CYLINDER   | ENS. VERROU DE CYLIN. | GRP. RIEGELZYLINDER | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 195                              | RC431-4688-0                        | CLIP                  | ATTACHE               | SHELLE              | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 200                              | RC411-4664-0                        | ASSY HANDLE, INNER    | ENS. POIGNEE INTERNE  | GRP. HANDGRIFF      | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 210                              | 03034-50616                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS                   | SCHRAUBE            | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 220                              | RC631-4665-0                        | BOLT                  | VIS                   | BOLZEN              | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 230                              | RC611-4665-0                        | NUT                   | ECROU                 | MUTTER              | 4                                             | 4 |       |                                     |
| 240                              | RC411-4666-0                        | GROMMET               | GRUMMET               | GUMMITUELLE         | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 250                              | 68311-4657-0                        | GRIP                  | POIGNEE               | GRIFF               | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 260                              | 03034-50616                         | SCREW, WITH WASHER    | VIS                   | SCHRAUBE            | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 270                              | RC411-4681-0                        | SEAL, DOOR            | JOINT DE PORTE        | DICHTUNGENTEUR      | 1                                             | 1 |       |                                     |

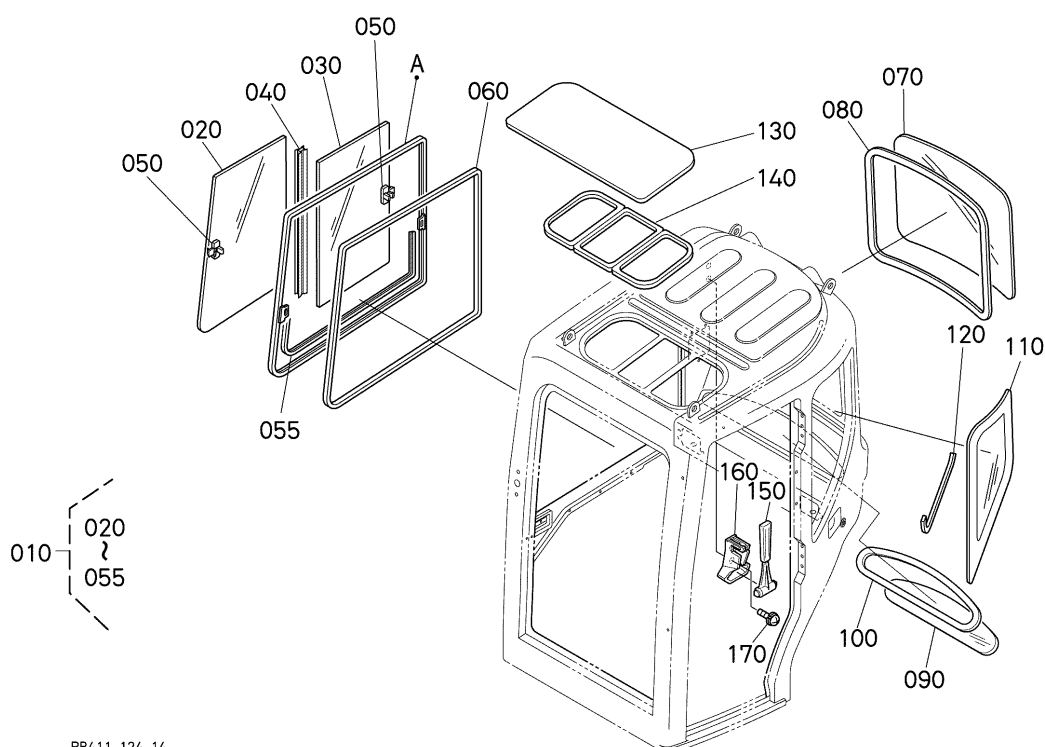
↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

[illegible]

**CABIN (DOOR LOCK)**  
**CABINE (SERRURE DE PORTE)**  
**KABINE (TÜRSCHLOSS)**

[illegible]

193

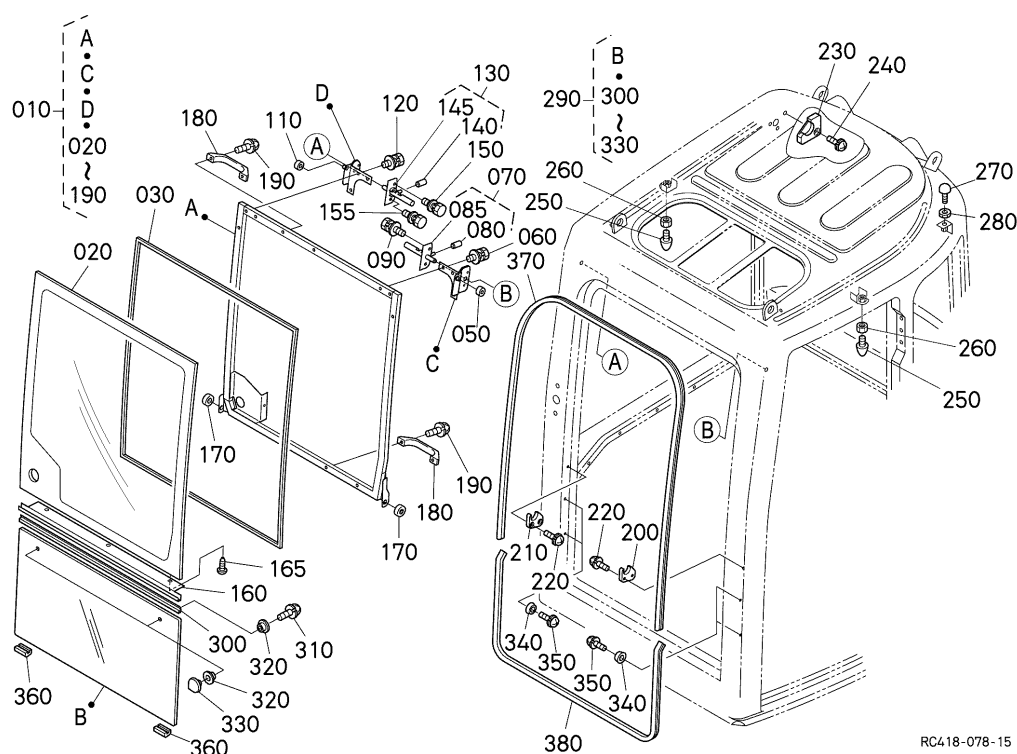


RB411-124-14

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

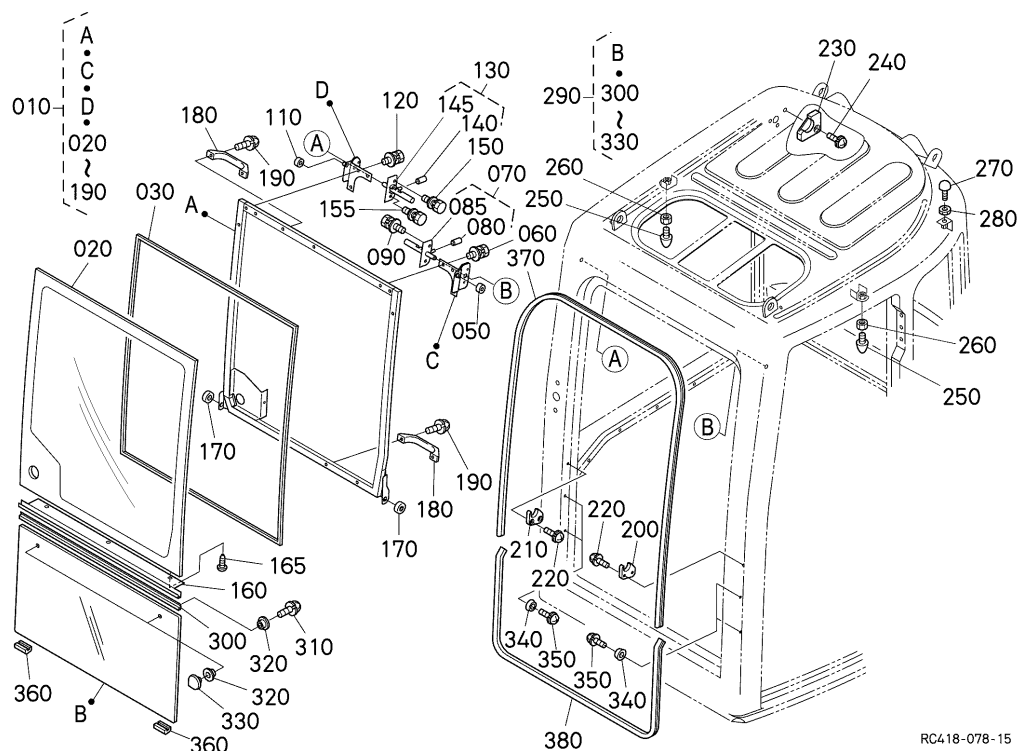


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME          | DESIGNATION       | BEZEICHNUNG       | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------|-------------------|-------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                    |                   |                   | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RC411-4610-6                        | ASSY GLASS, FRONT  | ENS. VERRE AVANT  | GRP. GLAS, VORDER | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | RC411-4611-2                        | GLASS, FRONT UPPER | VERRE AVANT       | GLAS, VORDER      | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | RC411-4741-0                        | SEAL               | JOINT             | DICHTUNGEN        | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | ----                                | BLANK              | BLANC             | LEERE SPALTE      | -                                             | - |       |                                     |
| 050                              | RC411-4614-0                        | ROLLER             | ROULEAU           | ROLLE             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 060                              | 01125-60818                         | BOLT               | VIS               | BOLZEN            | 3                                             | 3 |       |                                     |
| 070                              | RC411-4618-3                        | ASSY LATCH LH      | ENS. LOQUET G.    | GRP. DRUECKER LS  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 080                              | RC411-4620-0                        | GRIP               | POIGNEE           | GRIFF             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 085                              | RC431-4621-0                        | LEVER              | LEVIER            | HEBEL             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 090                              | 01125-60820                         | BOLT               | VIS               | BOLZEN            | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 100                              | ----                                | BLANK              | BLANC             | LEERE SPALTE      | -                                             | - |       |                                     |
| 110                              | RC411-4614-0                        | ROLLER             | ROULEAU           | ROLLE             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 120                              | 01125-60818                         | BOLT               | VIS               | BOLZEN            | 3                                             | 3 |       |                                     |
| 130                              | RC411-4619-3                        | ASSY LATCH RH      | ENS. LOQUET D.    | GRP. DRUECKER RS  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 140                              | RC411-4620-0                        | GRIP               | POIGNEE           | GRIFF             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 145                              | RC431-4621-0                        | LEVER              | LEVIER            | HEBEL             | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 150                              | 01125-60816                         | BOLT               | VIS               | BOLZEN            | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 155                              | 01125-60820                         | BOLT               | VIS               | BOLZEN            | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 160                              | RC411-4613-3                        | GUARD, LOWER       | PROTECTEUR        | SCHUTZ            | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 165                              | RC431-4686-0                        | SCREW, TAPPING     | VIS               | SCHRAUBE          | 3                                             | 3 |       |                                     |
| 170                              | RC411-4614-0                        | ROLLER             | ROULEAU           | ROLLE             | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 180                              | 68311-4657-0                        | GRIP               | POIGNEE           | GRIFF             | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 190                              | 03034-50612                         | SCREW, WITH WASHER | VIS               | SCHRAUBE          | 4                                             | 4 |       |                                     |
| 200                              | RC411-4629-0                        | STOPPER            | POINTEAU D' ARRET | STOPFEN           | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 210                              | RC411-4630-0                        | STOPPER            | POINTEAU D' ARRET | STOPFEN           | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 220                              | 03034-50616                         | SCREW, WITH WASHER | VIS               | SCHRAUBE          | 4                                             | 4 |       |                                     |
| 230                              | RC411-4631-0                        | STOPPER            | POINTEAU D' ARRET | STOPFEN           | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 240                              | 03034-50612                         | SCREW, WITH WASHER | VIS               | SCHRAUBE          | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 250                              | RD118-4735-0                        | STOPPER, RUBBER    | POINTEAU D' ARRET | STOPFEN           | 2                                             | 2 |       |                                     |
| 260                              | 02012-60100                         | NUT                | ECROU             | MUTTER            | 2                                             | 2 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**CABIN (WINDOW FRONT)**  
**CABINE (GLACE AVANT)**  
**KABINE (FENSTER VORDER)**



RC418-078-15

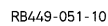
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**L400** CABIN (SPONGE)  
CABINE (EPONGE)  
KABINE (SCHAUMGUMMI)

**L400** CABIN (SPONGE)  
CABINE (EPONGE)  
KABINE (SCHAUMGUMMI)



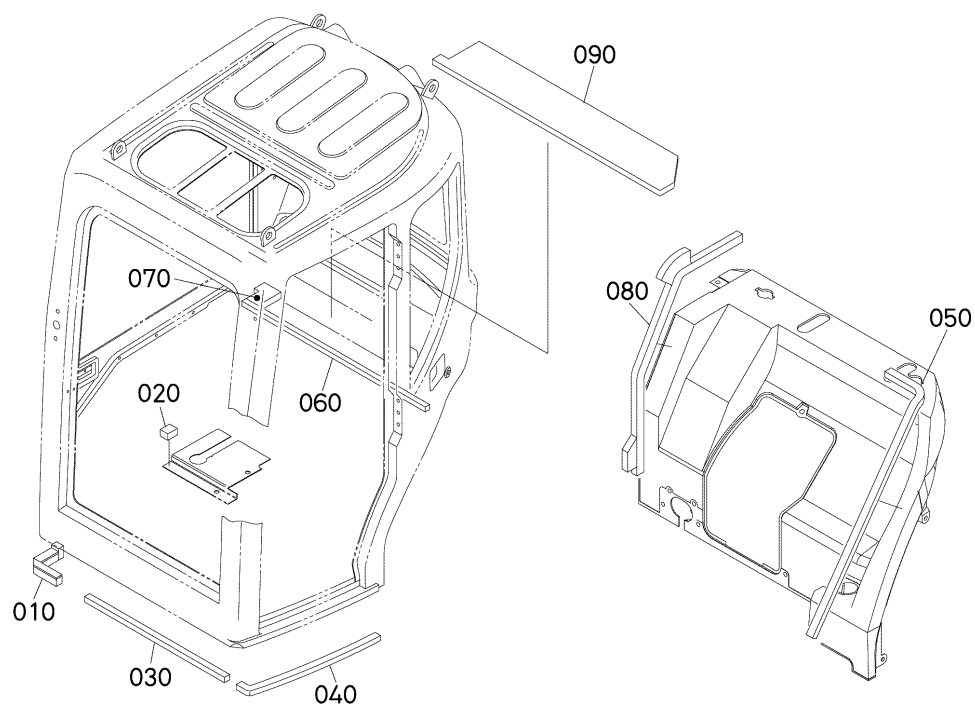
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# L402

**CABIN (SEAL RUBBER)**  
**CABINE (CAOUTCHOUC JOINT)**  
**KABINE (GUMMIABDICHTUNG)**



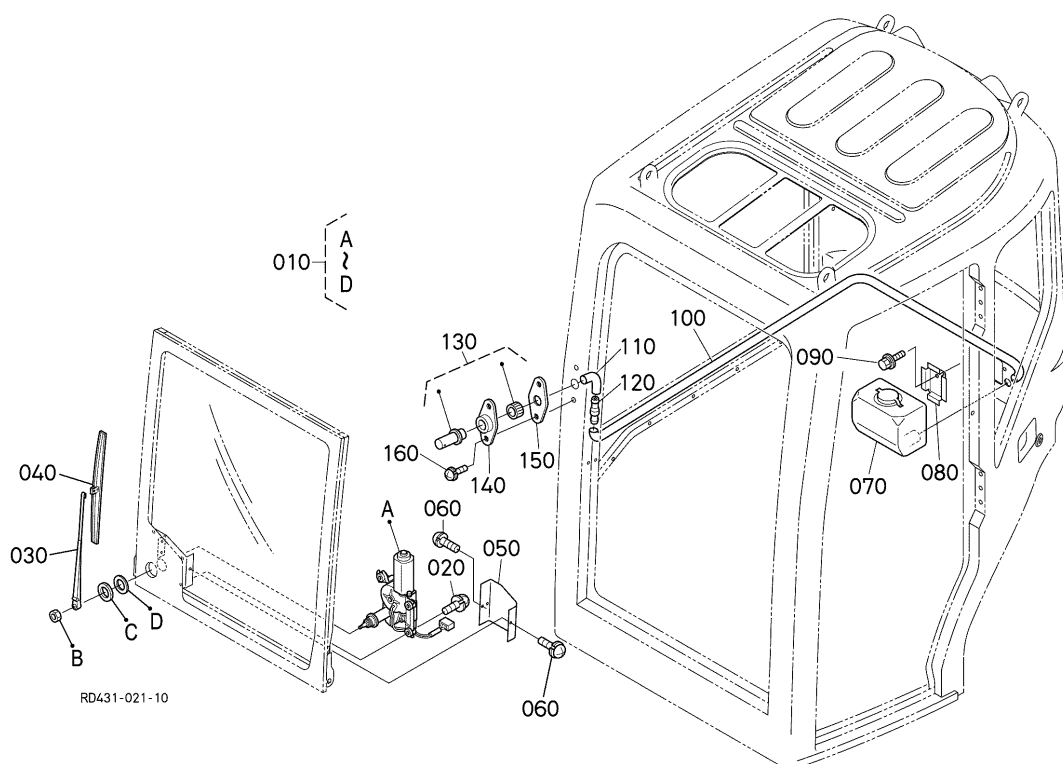
RB449-052-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

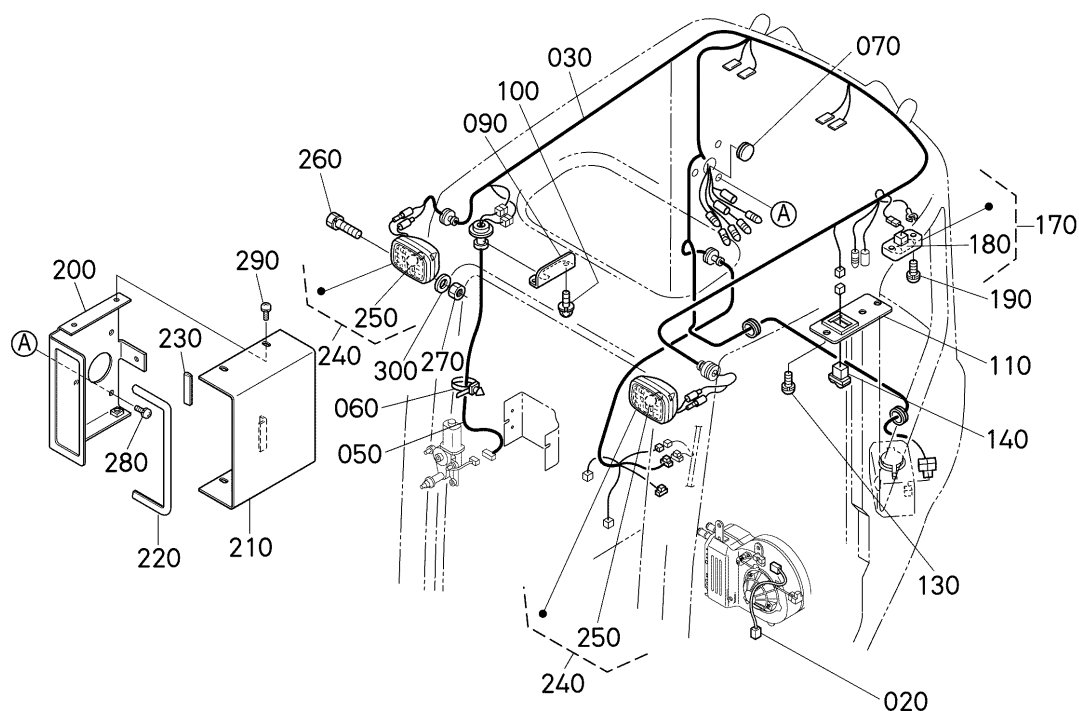
**L500** CABIN (WIPER MOTOR)  
CABINE (MOTEUR D'ESSUIE-GLACE)  
KABINE (SCHEIBENWISCHERMOTOR)



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



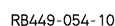
RB449-054-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

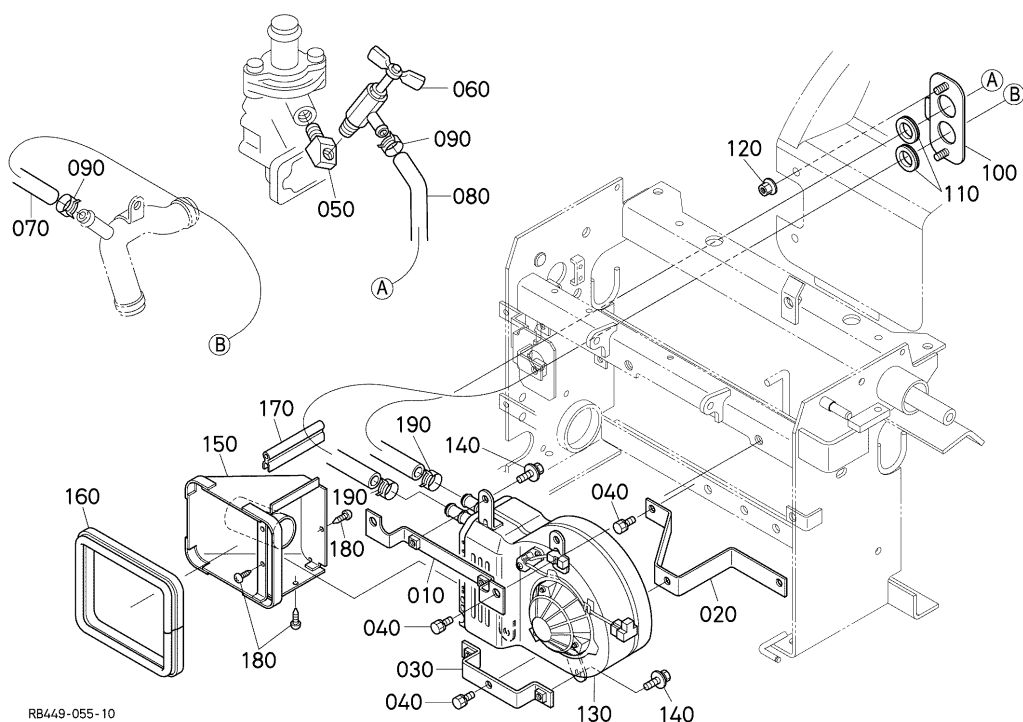
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME            | DESIGNATION       | BEZEICHNUNG         | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |              | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------|-------------------|---------------------|-----------------------------------------------|--------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                      |                   |                     | A                                             | B            |       |                                     |
| 010                              | ----                                | BLANK                | BLANC             | LEERE SPALTE        | -                                             | -            |       |                                     |
| 020                              | RB441-4703-0                        | WIRE HARNESS         | HARNESS           | KABELGESCHIRR       | 1<br><=20001                                  | 1<br><=20002 |       |                                     |
| 020                              | RB441-4703-2                        | WIRE HARNESS         | HARNESS           | KABELGESCHIRR       | 1<br>>=20002                                  | 1<br>>=20003 | ←     |                                     |
| 030                              | RC418-4701-2                        | WIRE HARNESS (CABIN) | HARNESS DE FIL    | KABELGESCHIRR       | 1<br><=20026                                  | 1<br><=20096 |       |                                     |
| 030                              | RC418-4701-4                        | WIRE HARNESS (CABIN) | HARNESS DE FIL    | KABELGESCHIRR       | 1<br>>=20027                                  | 1<br>>=20097 | ←     |                                     |
| 030                              | RC418-4701-5                        | WIRE HARNESS (CABIN) | HARNESS DE FIL    | KABELGESCHIRR       | 1<br>>=20270                                  | 1<br>>=20656 | ←     |                                     |
| 040                              | ----                                | BLANK                | BLANC             | LEERE SPALTE        | -                                             | -            |       |                                     |
| 050                              | RC411-4702-0                        | WIRE HARNESS         | HARNESS DE FIL    | KABELGESCHIRR       | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 060                              | 18529-6057-0                        | BINDER               | LIEUSE            | METALLVERBINDER     | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 070                              | RC411-4666-0                        | GROMMET              | GRUMMET           | GUMMITUELLE         | 3                                             | 3            |       |                                     |
| 080                              | ----                                | BLANK                | BLANC             | LEERE SPALTE        | -                                             | -            |       |                                     |
| 090                              | RB419-4716-0                        | COVER, HARNESS       | COUVERCLE         | DECKEL              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 100                              | 03034-50512                         | SCREW, WITH WASHER   | VIS               | SCHRAUBE            | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 110                              | RB449-4717-0                        | COVER, SWITCH        | COUVERCLE         | DECKEL              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 120                              | ----                                | BLANK                | BLANC             | LEERE SPALTE        | -                                             | -            |       |                                     |
| 130                              | 03034-50516                         | SCREW, WITH WASHER   | VIS               | SCHRAUBE            | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 140                              | RC601-4707-0                        | ASSY SWITCH, WIPER   | ENS. INTERRUPTEUR | GRP. ZUENDSCHALTER  | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 150                              | ----                                | BLANK                | BLANC             | LEERE SPALTE        | -                                             | -            |       |                                     |
| 160                              | ----                                | BLANK                | BLANC             | LEERE SPALTE        | -                                             | -            |       |                                     |
| 170                              | RC411-4723-0                        | LIGHT, ROOM          | PLAFONNIER        | LAMPERAUM           | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 180                              | RC411-4724-0                        | VALVE                | SOUPAPE           | VENTIL              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 190                              | 03034-50516                         | SCREW, WITH WASHER   | VIS               | SCHRAUBE            | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 200                              | RB419-4684-0                        | BRACKET, RADIO       | SUPPORT           | TRAEGER             | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 210                              | RB419-4685-0                        | COVER, RADIO         | COUVERCLE         | DECKEL              | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 220                              | RB419-4686-0                        | TRIM                 | EQUILIBRAGE       | TRIMM               | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 230                              | RB419-4688-0                        | TRIM                 | EQUILIBRAGE       | TRIMM               | 1                                             | 1            |       |                                     |
| 240                              | T0270-7530-0                        | LIGHT, WORK          | PHARE DE TRAVAIL  | ARBEITSSCHEINWERFER | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 250                              | 99061-9106-0                        | BULB                 | AMPOULE           | GLUEHLAMPE          | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 260                              | 01025-60655                         | BOLT                 | VIS               | BOLZEN              | 2                                             | 2            |       |                                     |
| 270                              | 02014-60060                         | NUT                  | ECROU             | MUTTER              | 2                                             | 2            |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**CABIN (ELECTRICAL WIRING)**  
**CABINE (FAISCEAU DE CABLES)**  
**KABINE (KABELGESCHIRR)**

[illegible]

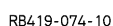
201



A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

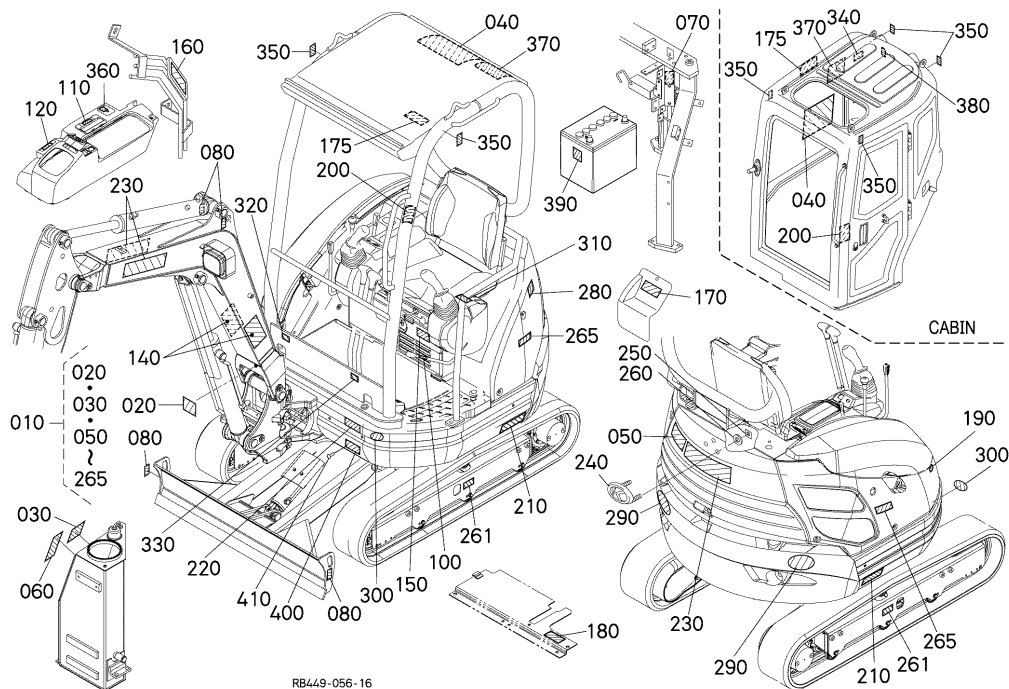
[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

[illegible]

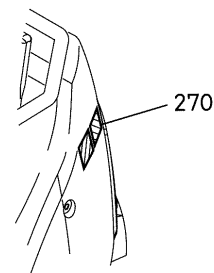
203

# MO0001 LABEL [STANDARD TRACK TYPE] ETIQUETTE [VOIE FIXE] AUFKLEBER [STARRER UNTERWAGEN]



RB449-056-16

OLD PART



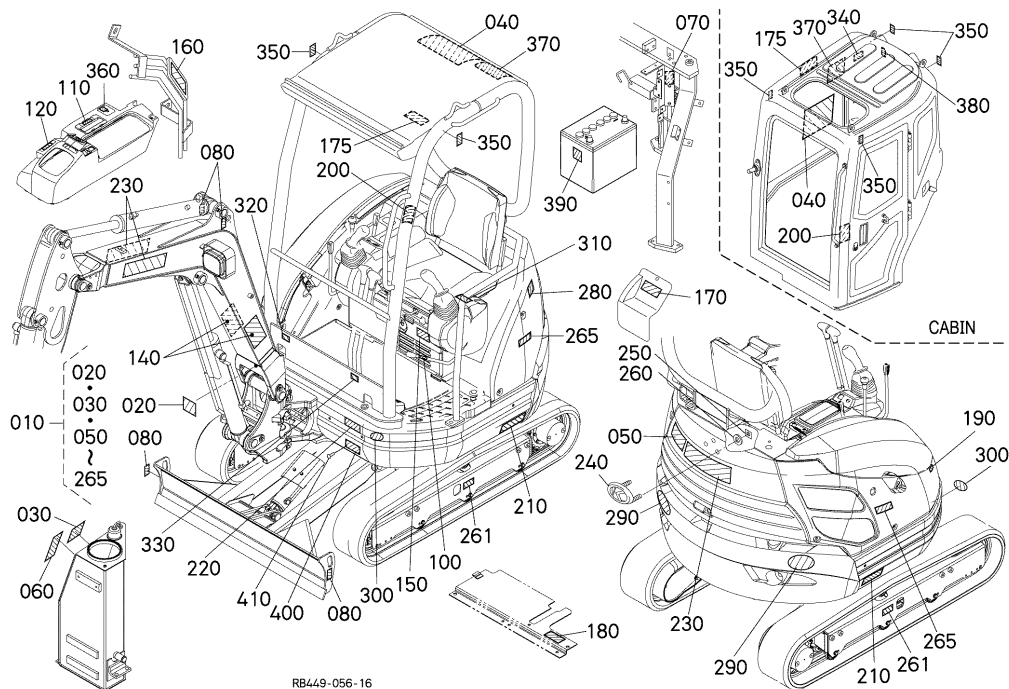
RC448-801-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

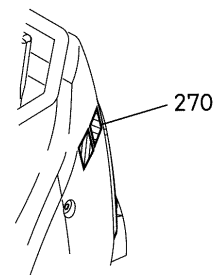
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME          | DESIGNATION    | BEZEICHNUNG    | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------|----------------|----------------|-----------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                    |                |                | A                                             | B           |       |                                     |
| 010                              | RB449-5730-0                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | 1<br>≤20293                                   | -           |       |                                     |
| 010                              | RB449-5730-2                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | 1<br>≥20294                                   | -           | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-3                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | 1<br>≥20490                                   | -           | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-4                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | 1<br>≥21013                                   | -           | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-5                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | 1<br>≥21066                                   | -           | ≠     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-6                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | 1<br>≥21268                                   | -           | ←     |                                     |
| 010                              | RB549-5730-0                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | -                                             | ≤20713      |       |                                     |
| 010                              | RB549-5730-2                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | -                                             | ≥20714      | ←     |                                     |
| 010                              | RB549-5730-3                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | -                                             | ≥21230      | ←     |                                     |
| 010                              | RB549-5730-4                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | -                                             | ≥22142      | ←     |                                     |
| 010                              | RB549-5730-5                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | -                                             | ≥22247      | ≠     |                                     |
| 010                              | RB549-5730-6                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE | GRP. AUFKLEBER | -                                             | ≥22779      | ←     |                                     |
| 020                              | RB419-5745-0                        | LABEL              | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 030                              | RC108-5747-0                        | LABEL              | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 040                              | RB449-5746-0                        | LABEL, OPERATION   | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1<br>≤21267                                   | 1<br>≤22778 |       | CANOPY                              |
| 040                              | RB449-5745-0                        | LABEL, OPERATION   | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1<br>≥21268                                   | 1<br>≥22779 | ←     | CANOPY                              |
| 040                              | RB449-5746-0                        | LABEL, OPERATION   | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       | CABIN                               |
| 050                              | RC418-5725-0                        | LABEL, CAUTION     | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 060                              | 69198-5724-0                        | LABEL, CAUTION     | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 070                              | TA040-4958-0                        | LABEL, MUFFLER     | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 080                              | RC108-5796-0                        | LABEL              | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 4                                             | 4           |       |                                     |
| 090                              | ----                                | BLANK              | BLANC          | LEERE SPALTE   | -                                             | -           |       |                                     |
| 100                              | RC101-5753-0                        | LABEL, LEVER LOCK  | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 110                              | RB411-5751-0                        | LABEL, ACCEL       | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 120                              | RC101-5743-0                        | LABEL              | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 130                              | ----                                | BLANK              | BLANC          | LEERE SPALTE   | -                                             | -           |       |                                     |
| 140                              | 69198-5722-0                        | LABEL, CAUTION     | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 2                                             | 2           |       |                                     |
| 150                              | 69198-5784-0                        | LABEL, MANUAL      | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 160                              | RC418-5737-2                        | LABEL, FAN WARNING | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |
| 170                              | 69198-5739-0                        | LABEL              | ETIQUETTE      | AUFKLEBER      | 1                                             | 1           |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# **M00001** LABEL [STANDARD TRACK TYPE] ETIQUETTE [VOIE FIXE] AUFKLEBER [STARRER UNTERWAGEN]



OLD PART



RC448-801-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME        | DESIGNATION      | BEZEICHNUNG       | Q'TY/S.No.<br>Q'TE/No.S.<br>STUECK/S.Nr. |             | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|------------------|------------------|-------------------|------------------------------------------|-------------|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                  |                  |                   | A                                        | B           |       |                                     |
| 175                              | RD809-5743-0                        | LABEL, SEAT BELT | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥21013                              | 1<br>≥22142 |       |                                     |
| 180                              | RB419-5787-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 190                              | RB238-5736-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 200                              | RD809-5739-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥20490                              | 1<br>≥21230 |       |                                     |
| 210                              | RB449-5715-0                        | MARK             | MARQUE           | MARKIERUNG        | 2                                        | -           |       |                                     |
| 210                              | RB549-5715-0                        | MARK             | MARQUE           | MARKIERUNG        | -                                        | 2           |       |                                     |
| 220                              | 68709-5725-0                        | MARK, KUBOTA     | MARQUE DE KUBOTA | MARKIERUNG KUBOTA | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 230                              | 68311-5726-0                        | MARK, KUBOTA     | MARQUE DE KUBOTA | MARKIERUNG KUBOTA | 3                                        | 3           |       |                                     |
| 240                              | RC411-5722-0                        | MARK, EMBLEM K   | MARQUE EMBLEME   | MARKIERUNG        | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 250                              | RA111-4369-0                        | NUT              | ECROU            | MUTTER            | 2                                        | 2           |       |                                     |
| 260                              | 55611-4421-0                        | PLATE, WASHER    | RONDELLE         | SCHIEBEPLATTE     | 2                                        | 2           |       |                                     |
| 261                              | RD517-5795-0                        | LABEL, PLUG      | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                        | 2           |       |                                     |
| 265                              | RA228-9338-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                        | 2           |       |                                     |
| 270                              | RB419-5731-0                        | MARK, LPA        | MARQUE, LPA      | MARKIERUNG, LPA   | 1<br>≤21297                              | 1<br>≤22833 |       |                                     |
| 280                              | RB419-5739-0                        | MARK, LWA        | MARQUE, LWA      | MARKIERUNG, LWA   | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 290                              | RB419-5766-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                        | 2           |       |                                     |
| 300                              | RB419-5767-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                        | 2           |       |                                     |
| 310                              | 68328-5741-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 320                              | RB238-5757-0                        | LABEL, SWING     | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 330                              | RB238-5758-0                        | LABEL, S/P       | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       |                                     |
| 340                              | RB419-5793-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       | CABIN                               |
| 350                              | RB419-5796-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                        | 2           |       | CANOPY                              |
| 350                              | RB419-5796-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 4                                        | 4           |       | CABIN                               |
| 360                              | RB238-5744-0                        | LABEL, PANEL     | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       | CANOPY                              |
| 360                              | RC348-5744-0                        | LABEL, HEATER    | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                        | 1           |       | CABIN                               |
| 370                              | RB449-5747-0                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥20391                              | -           |       | CANOPY                              |
| 370                              | RB449-5747-2                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥20938                              | -           | ←     | CANOPY                              |
| 370                              | RB449-5747-3                        | LABEL            | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥21298                              | -           | ←     | CANOPY                              |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**M00001**

ETIQUETTE [VOIE FIXE]

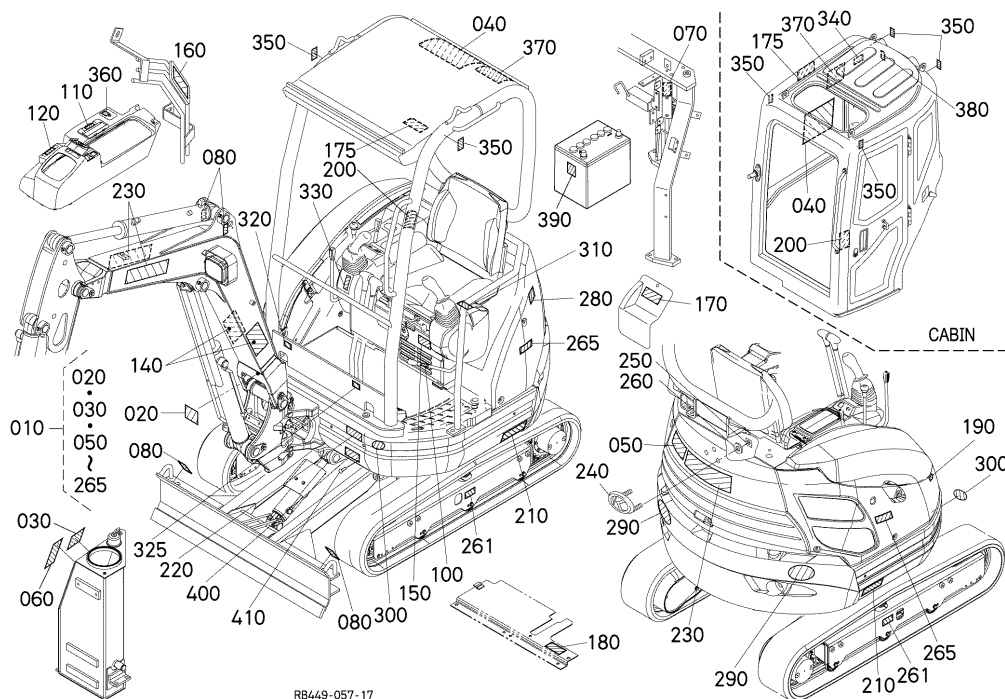
## AUFKLEBER [STARRER UNTERWAGEN]



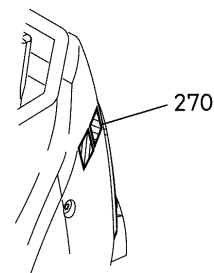
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

# MO0002 LABEL [VARIABLE TRACK GAUGE] ETIQUETTE [VARIABLE TRACK GAUGE] AUFKLEBER [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]



OLD PART



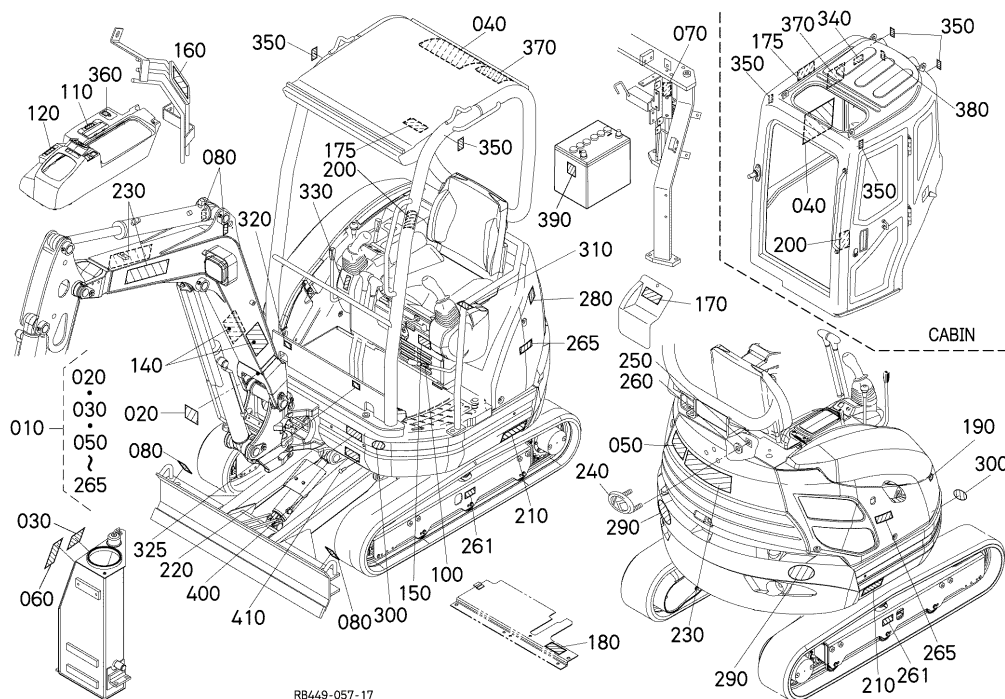
RC448-801-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

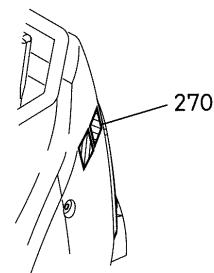
| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME          | DESIGNATION      | BEZEICHNUNG       | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------|------------------|-------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                    |                  |                   | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB449-5730-0                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE   | GRP. AUFKLEBER    | 1<br>≤20293                                   | - |       |                                     |
| 010                              | RB449-5730-2                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE   | GRP. AUFKLEBER    | 1<br>≥20294                                   | - | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-3                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE   | GRP. AUFKLEBER    | 1<br>≥20490                                   | - | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-4                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE   | GRP. AUFKLEBER    | 1<br>≥21013                                   | - | ←     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-5                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE   | GRP. AUFKLEBER    | 1<br>≥21066                                   | - | ≠     |                                     |
| 010                              | RB449-5730-6                        | KIT LABEL          | ENS. ETIQUETTE   | GRP. AUFKLEBER    | 1<br>≥21268                                   | - | ←     |                                     |
| 020                              | RB419-5745-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 030                              | RC108-5747-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 040                              | RB449-5746-0                        | LABEL, OPERATION   | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≤21267                                   | - |       | CANOPY                              |
| 040                              | RB449-5745-0                        | LABEL, OPERATION   | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥21268                                   | - | ←     | CANOPY                              |
| 040                              | RB449-5746-0                        | LABEL, OPERATION   | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 050                              | RC418-5725-0                        | LABEL, CAUTION     | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 060                              | 69198-5724-0                        | LABEL, CAUTION     | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 070                              | TA040-4958-0                        | LABEL, MUFFLER     | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 080                              | RC108-5796-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 4                                             | - |       |                                     |
| 090                              | ----                                | BLANK              | BLANC            | LEERE SPALTE      | -                                             | - |       |                                     |
| 100                              | RC101-5753-0                        | LABEL, LEVER LOCK  | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 110                              | RB411-5751-0                        | LABEL, ACCEL       | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 120                              | RC101-5743-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 130                              | ----                                | BLANK              | BLANC            | LEERE SPALTE      | -                                             | - |       |                                     |
| 140                              | 69198-5722-0                        | LABEL, CAUTION     | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                             | - |       |                                     |
| 150                              | 69198-5784-0                        | LABEL, MANUAL      | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 160                              | RC418-5737-2                        | LABEL, FAN WARNING | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 170                              | 69198-5739-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 175                              | RD809-5743-0                        | LABEL, SEAT BELT   | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥21013                                   | - |       |                                     |
| 180                              | RB419-5787-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 190                              | RB238-5736-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 200                              | RD809-5739-0                        | LABEL              | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1<br>≥20490                                   | - |       |                                     |
| 210                              | RB449-5715-0                        | MARK               | MARQUE           | MARKIERUNG        | 2                                             | - |       |                                     |
| 220                              | 68709-5725-0                        | MARK, KUBOTA       | MARQUE DE KUBOTA | MARKIERUNG KUBOTA | 1                                             | - |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**M00002** LABEL [VARIABLE TRACK GAUGE]  
ETIQUETTE [VARIABLE TRACK GAUGE]  
AUFKLEBER [HYDRAULISCH VERSTELLBARER UNTERWAGEN]



OLD PART

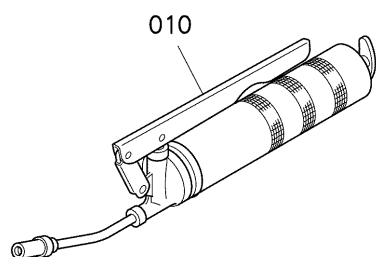


RC448-801-10

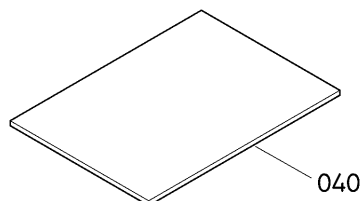
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME      | DESIGNATION      | BEZEICHNUNG       | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|----------------|------------------|-------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                |                  |                   | A                                             | B |       |                                     |
| 230                              | 68311-5726-0                        | MARK, KUBOTA   | MARQUE DE KUBOTA | MARKIERUNG KUBOTA | 3                                             | - |       |                                     |
| 240                              | RC411-5722-0                        | MARK, EMBLEM K | MARQUE EMBLEME   | MARKIERUNG        | 1                                             | - |       |                                     |
| 250                              | RA111-4369-0                        | NUT            | ECROU            | MUTTER            | 2                                             | - |       |                                     |
| 260                              | 55611-4421-0                        | PLATE, WASHER  | RONDELLE         | SCHEIBEPLATTE     | 2                                             | - |       |                                     |
| 261                              | RD517-5795-0                        | LABEL, PLUG    | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                             | - |       |                                     |
| 265                              | RA228-9338-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                             | - |       |                                     |
| 270                              | RB419-5731-0                        | MARK, LPA      | MARQUE, LPA      | MARKIERUNG, LPA   | 1                                             | - |       |                                     |
| 280                              | RB419-5739-0                        | MARK, LWA      | MARQUE, LWA      | MARKIERUNG, LWA   | 1                                             | - |       |                                     |
| 290                              | RB419-5766-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                             | - |       |                                     |
| 300                              | RB419-5767-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                             | - |       |                                     |
| 310                              | 68328-5741-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 320                              | RB238-5757-0                        | LABEL, SWING   | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 325                              | RB238-5758-0                        | LABEL, S/P     | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 330                              | RB419-5718-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 340                              | RB419-5793-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 350                              | RB419-5796-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 2                                             | - |       | CANOPY                              |
| 350                              | RB419-5796-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 4                                             | - |       | CABIN                               |
| 360                              | RB238-5744-0                        | LABEL, PANEL   | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       | CANOPY                              |
| 360                              | RC348-5744-0                        | LABEL, HEATER  | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 370                              | RB449-5747-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       | CANOPY                              |
| 370                              | RB449-5747-2                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - | ←     | CANOPY                              |
| 370                              | RB449-5747-3                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - | ←     | CANOPY                              |
| 370                              | RB449-5748-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 370                              | RB449-5748-2                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - | ←     | CABIN                               |
| 370                              | RB449-5748-3                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - | ←     | CABIN                               |
| 380                              | RD809-5714-0                        | LABEL, EXIT    | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       | CABIN                               |
| 390                              | TD179-3013-0                        | LABEL          | ETIQUETTE        | AUFKLEBER         | 1                                             | - |       |                                     |
| 400                              | ---                                 | NAME PLATE     | PLAQUE-MARQUE    | NAMENSCHILD       | 1                                             | - |       |                                     |
| 410                              | RB451-5786-0                        | RIVET          | RIVET            | NIET              | 4                                             | - |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

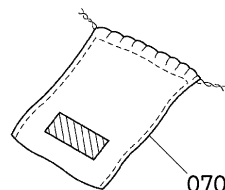


010

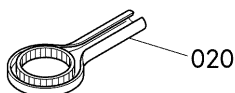


040

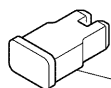
OLD PART



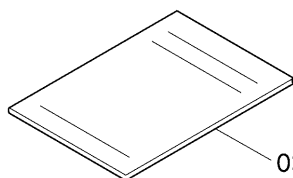
070



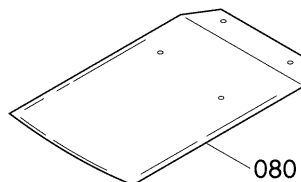
020



050.060



030



080

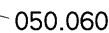
RB419-076-11

RB419-804-11

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

| REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PART NAME         | DESIGNATION          | BEZEICHNUNG           | Q' TY/S. No.<br>Q' TE/No. S.<br>STUECK/S. Nr. |   | I. C. | REMARKS<br>REMARQUES<br>BEMERKUNGEN |
|----------------------------------|-------------------------------------|-------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------------------------|---|-------|-------------------------------------|
|                                  |                                     |                   |                      |                       | A                                             | B |       |                                     |
| 010                              | RB208-8111-0                        | SQUEEZER, GREASE  | CINGLEUR DE GRAISSE  | QUETSCHER, FEUERWAFFE | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 020                              | 15241-8661-2                        | WRENCH, FILTER    | CLE POUR FILTRE      | SCHLUESSEL, FILTER    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | RB449-8121-0                        | OPERATOR'S MANUAL | MANUEL DE L'UTILISA. | DETDIENUNGSANLEITUNG  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | RB449-8121-2                        | OPERATOR'S MANUAL | MANUEL DE L'UTILISA. | DETDIENUNGSANLEITUNG  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | RB449-8121-2                        | OPERATOR'S MANUAL | MANUEL DE L'UTILISA. | DETDIENUNGSANLEITUNG  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8133-0                        | MANUAL, INST. D   | MANUEL D'INST. D     | BETRIEBSANLEITU. D    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8134-0                        | MANUAL, INST. F   | MANUEL D'INST. F     | BETRIEBSANLEITU. F    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8135-0                        | MANUAL, INST. GB  | MANUEL D'INST. GB    | BETRIEBSANLEITU. GB   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8141-0                        | MANUAL, INST. I   | MANUEL D'INST. I     | BETRIEBSANLEITU. I    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8142-0                        | MANUAL, INST. E   | MANUEL D'INST. E     | BETRIEBSANLEITU. E    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8143-0                        | MANUAL, INST. P   | ANUEL D'INST. P      | BETRIEBSANLEITU. P    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8144-0                        | MANUAL, INST. NL  | MANUEL D'INST. NL    | BETRIEBSANLEITU. NL   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8145-0                        | MANUAL, INST. S   | MANUEL D'INST. S     | BETRIEBSANLEITU. S    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8146-0                        | MANUAL, INST. FIN | MANUEL D'INST. FIN   | BETRIEBSANLEITU. FIN  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8147-0                        | MANUAL, INST. N   | MANUEL D'INST. N     | BETRIEBSANLEITU. N    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8148-0                        | MANUAL, INST. DK  | MANUEL D'INST. DK    | BETRIEBSANLEITU. DK   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8149-0                        | MANUAL, INST. CZ  | MANUEL D'INST. CZ    | BETRIEBSANLEITU. CZ   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8151-0                        | MANUAL, INST. H   | MANUEL D'INST. H     | BETRIEBSANLEITU. H    | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8152-0                        | MANUAL, INST. GR  | MANUEL D'INST. GR    | BETRIEBSANLEITU. GR   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8153-0                        | MANUAL, INST. SLO | MANUEL D'INST. SLO   | BETRIEBSANLEITU. SLO  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8154-0                        | MANUAL, INST. HR  | MANUEL D'INST. HR    | BETRIEBSANLEITU. HR   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8155-0                        | MANUAL, INST. EST | MANUEL D'INST. EST   | BETRIEBSANLEITU. EST  | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8156-0                        | MANUAL, INST. LT  | MANUEL D'INST. LT    | BETRIEBSANLEITU. LT   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8157-0                        | MANUAL, INST. LV  | MANUEL D'INST. LV    | BETRIEBSANLEITU. LV   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8158-0                        | MANUAL, INST. TR  | MANUEL D'INST. TR    | BETRIEBSANLEITU. TR   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8159-0                        | MANUAL, INST. PL  | MANUEL D'INST. PL    | BETRIEBSANLEITU. PL   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8161-0                        | MANUAL, INST. SK  | MANUEL D'INST. SK    | BETRIEBSANLEITU. SK   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8162-0                        | MANUAL, INST. BG  | MANUEL D'INST. BG    | BETRIEBSANLEITU. BG   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 030                              | W9242-8165-0                        | MANUAL, INST. RO  | MANUEL D'INST. RO    | BETRIEBSANLEITU. RO   | 1                                             | 1 |       |                                     |
| 040                              | RB449-8129-0                        | PARTS LIST        | LISTE DE PIECES      | TEILLISTE             | 1                                             | 1 |       |                                     |

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new



RB419-804-11

Diagram of a bag 070, which is a rectangular bag with a dashed outline and a small rectangular patch on its front surface.

070

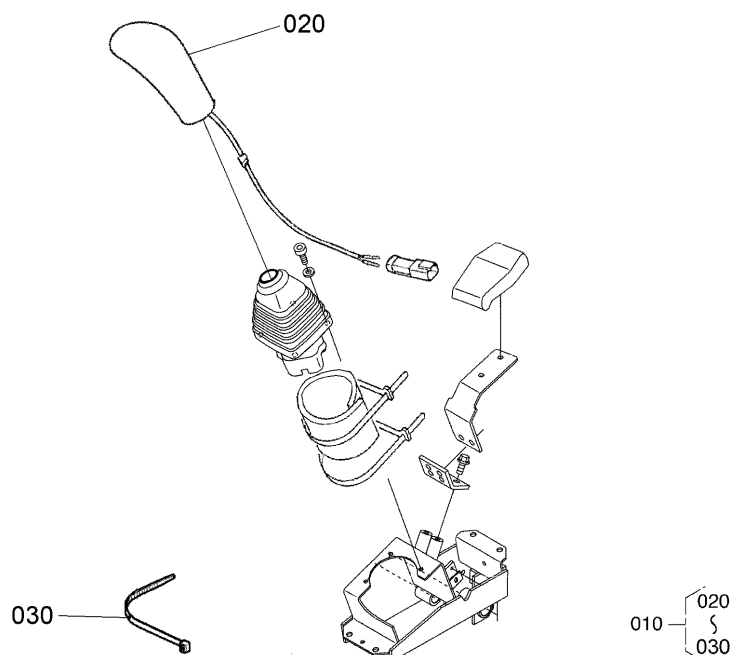
[illegible]

210

# N100

**KIT KNOB, LH**  
**ENS. LEVIER (GAUCHE)**  
**KIT HEBEL, LH**

[KE PRODUCTION]



RA228-099-10

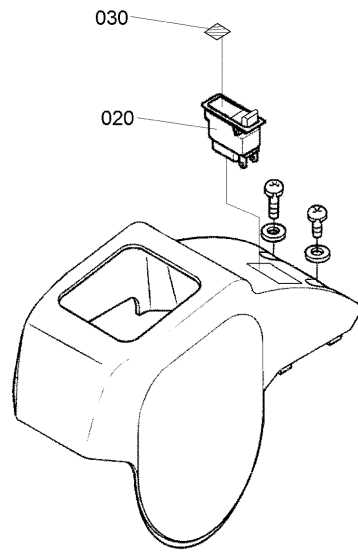
A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**KIT DOUBLE ACTION SWITCH**  
**ENS. BOUTON DE COMMANDE**  
**KIT DRUCKTASTER**

[KE PRODUCTION]

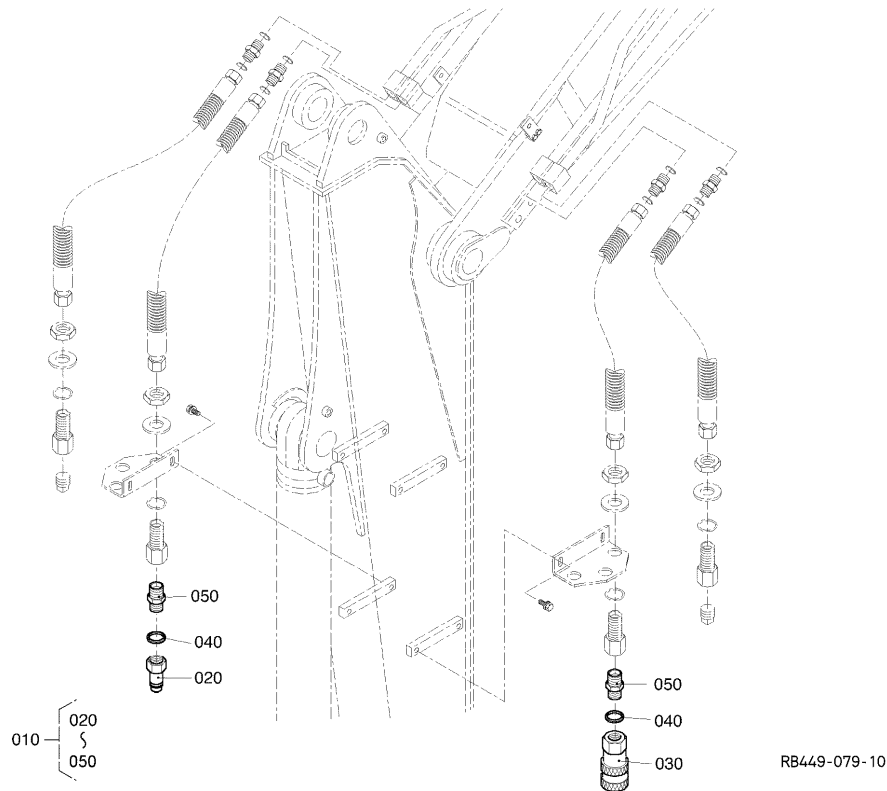

$$010 - \begin{cases} 020 \\ \vdots \\ 030 \end{cases}$$

RA228-100-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

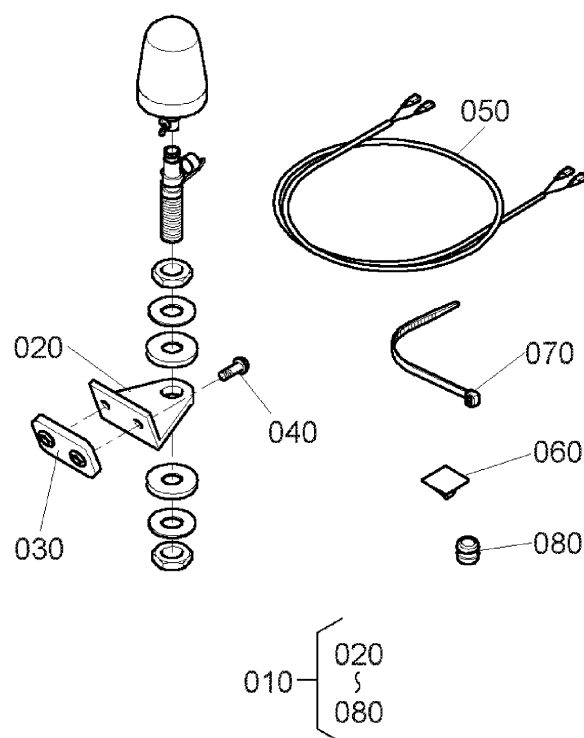


A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

↔ Interchangeable; ≠ not interchangeable; ← new for old; → old for new

**ACCESSORIES CANOPY**  
**ACCESSORIES AUVENT**  
**ZUBEHÖR HAUBE**



RB449-078-10

A:U20-3ALPHA B:U25-3ALPHA

[illegible]

$\Leftrightarrow$  interchangeable;  $\neq$  not interchangeable;  $\Leftarrow$  new for old;  $\Rightarrow$  old for new

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| E9151-3314-0.....4...270            |                       |                                  | RB238-4486-3.....89...150           |                       |                                  | RB401-6934-0.....50...240           |                       |                                  | RB411-2173-0...164...070            |                       |                                  |
|                                     |                       | 6...110                          | RB238-5136-0.....36...104           |                       |                                  |                                     | 52...240              |                                  | RB411-2174-0...164...050            |                       |                                  |
| HH150-3209-4.....5...290            |                       |                                  | RB238-5736-0...205...190            |                       |                                  | RB401-6935-0.....51...300           |                       |                                  | RB411-2175-0...164...040            |                       |                                  |
| PL501-9393-0...168...112            |                       |                                  |                                     |                       | 207...190                        |                                     | 53...300              |                                  | RB411-2176-0...164...060            |                       |                                  |
| PL503-6859-0...43...020             |                       |                                  | RB238-5744-0...205...360            |                       |                                  | RB401-6936-0.....51...480           |                       |                                  | RB411-2177-0...164...020            |                       |                                  |
| R1401-4424-0...189...250            |                       |                                  |                                     |                       | 208...360                        |                                     | 53...480              |                                  | RB411-2178-0...164...025            |                       |                                  |
| R2401-8131-0...210...080            |                       |                                  | RB238-5757-0...205...320            |                       |                                  | RB401-6937-0.....51...460           |                       |                                  | RB411-2179-0...164...080            |                       |                                  |
| RA021-8254-0...32...050             |                       |                                  |                                     |                       | 208...320                        |                                     | 53...460              |                                  | RB411-2231-0...166...010            |                       |                                  |
|                                     |                       | 33...050                         | RB238-5758-0...205...330            |                       |                                  | RB401-6939-0.....51...340           |                       |                                  | RB411-3510-2...35...050             |                       |                                  |
| RA111-4369-0...205...250            |                       |                                  |                                     |                       | 208...325                        |                                     | 53...340              |                                  | RB411-3512-0...35...080             |                       |                                  |
| RA111-4369-0...208...250            |                       |                                  | RB238-6363-0...108...070            |                       |                                  | RB401-6940-0.....50...280           |                       |                                  | RB411-3515-2...35...020             |                       |                                  |
| RA211-7653-0...153...170            |                       |                                  |                                     |                       | 109...070                        |                                     | 52...280              |                                  | RB411-3539-0...35...010             |                       |                                  |
|                                     |                       | 153...180                        | RB238-6558-0...99...270             |                       |                                  | RB401-6943-0.....50...270           |                       |                                  | RB411-3823-0...183...010            |                       |                                  |
|                                     |                       | 154...170                        |                                     |                       | 102...250                        |                                     | 52...270              |                                  | RB411-3824-2...183...020            |                       |                                  |
|                                     |                       | 154...180                        | RB238-6595-0...99...030             |                       |                                  | RB401-7113-0...149...170            |                       |                                  | RB411-4117-0...167...060            |                       |                                  |
| RA211-7654-0...143...240            |                       |                                  |                                     |                       | 102...150                        | RB401-7114-0...149...030            |                       |                                  | RB411-4117-2...167...060            |                       |                                  |
|                                     |                       | 144...240                        | RB238-6942-0...51...490             |                       |                                  |                                     | 149...050             |                                  | RB411-4123-0...181...160            |                       |                                  |
| RA211-9025-0...50...130             |                       |                                  |                                     |                       | 53...490                         | RB401-7118-0...149...070            |                       |                                  |                                     | 182...160             |                                  |
|                                     |                       | 52...130                         | RB301-6381-0...66...180             |                       |                                  | RB401-7611-0...87...020             |                       |                                  | RB411-4124-0...181...120            |                       |                                  |
| RA221-6142-0...87...030             |                       |                                  |                                     |                       | 68...180                         | RB401-7802-0...56...050             |                       |                                  |                                     | 182...120             |                                  |
| RA228-9338-0...205...265            |                       |                                  | RB301-6917-0...60...090             |                       |                                  | RB401-7803-0...56...060             |                       |                                  | RB411-4126-0...168...114            |                       |                                  |
|                                     |                       | 208...265                        | RB301-7134-0...137...250            |                       |                                  | RB401-7811-0...56...120             |                       |                                  | RB411-4127-0...167...070            |                       |                                  |
| RA231-6281-0...106...030            |                       |                                  |                                     |                       | 143...170                        | RB401-7813-0...56...140             |                       |                                  | RB411-4128-0...167...080            |                       |                                  |
| RA238-5140-0...37...330             |                       |                                  |                                     |                       | 144...170                        | RB401-7814-0...56...150             |                       |                                  | RB411-4130-7...168...140            |                       |                                  |
|                                     |                       | 40...010                         |                                     |                       | 148...130                        | RB401-7831-0...56...270             |                       |                                  | RB411-4130-8...168...140            |                       |                                  |
| RB101-6363-0...107...130            |                       |                                  | RB301-7155-0...137...120            |                       |                                  | RB401-7833-0...58...010             |                       |                                  | RB411-4137-0...181...010            |                       |                                  |
|                                     |                       | 107...180                        | RB401-3517-0...35...090             |                       |                                  | RB401-7847-0...56...260             |                       |                                  |                                     | 182...010             |                                  |
|                                     |                       | 112...200                        | RB401-6408-0...66...210             |                       |                                  | RB401-7861-0...58...070             |                       |                                  | RB411-4138-0...181...020            |                       |                                  |
|                                     |                       | 114...190                        |                                     |                       | 68...210                         | RB401-7862-0...58...080             |                       |                                  |                                     | 182...020             |                                  |
|                                     |                       | 115...190                        | RB401-6901-0...50...230             |                       |                                  | RB401-7863-0...58...090             |                       |                                  | RB411-4139-0...168...150            |                       |                                  |
| RB101-6363-0...117...180            |                       |                                  | RB401-6901-0...52...230             |                       |                                  | RB401-7865-0...59...360             |                       |                                  | RB411-4141-0...168...180            |                       |                                  |
| RB101-6381-0...67...230             |                       |                                  | RB401-6903-0...50...140             |                       |                                  | RB401-7872-0...58...120             |                       |                                  | RB411-4151-0...181...130            |                       |                                  |
|                                     |                       | 67...230                         |                                     |                       | 52...140                         | RB401-7873-0...58...130             |                       |                                  |                                     | 182...130             |                                  |
|                                     |                       | 68...230                         | RB401-6904-0...50...250             |                       |                                  | RB401-7874-0...58...140             |                       |                                  | RB411-4151-2...181...130            |                       |                                  |
| RB101-6620-0...156...100            |                       |                                  |                                     |                       | 52...250                         | RB401-7875-0...59...380             |                       |                                  |                                     | 182...130             |                                  |
| RB101-6630-0...156...140            |                       |                                  | RB401-6908-0...50...060             |                       |                                  | RB401-7876-0...58...150             |                       |                                  | RB411-4152-0...181...140            |                       |                                  |
| RB101-6693-0...156...110            |                       |                                  |                                     |                       | 52...060                         | RB401-7877-0...58...160             |                       |                                  |                                     | 182...140             |                                  |
| RB101-6694-0...156...150            |                       |                                  | RB401-6909-0...50...190             |                       |                                  | RB401-7881-0...58...180             |                       |                                  | RB411-4152-2...181...140            |                       |                                  |
| RB101-6744-0...150...110            |                       |                                  | RB401-6910-0...50...220             |                       |                                  | RB401-7887-0...58...220             |                       |                                  |                                     | 182...140             |                                  |
| RB101-6938-0...62...370             |                       |                                  |                                     |                       | 52...220                         | RB411-1443-0...54...010             |                       |                                  | RB411-4216-4...7...040              |                       |                                  |
| RB101-7849-0...58...190             |                       |                                  | RB401-6915-0...50...100             |                       |                                  | RB411-1911-0...170...010            |                       |                                  | RB411-4216-4...49...070             |                       |                                  |
| RB101-7854-0...59...310             |                       |                                  |                                     |                       | 52...100                         | RB411-2115-0...160...020            |                       |                                  | RB411-4222-0...32...150             |                       |                                  |
| RB201-6388-0...104...010            |                       |                                  | RB401-6916-0...50...020             |                       |                                  |                                     | 161...040             |                                  |                                     | 33...150              |                                  |
| RB201-7154-0...137...070            |                       |                                  |                                     |                       | 52...020                         | RB411-2125-3...161...120            |                       |                                  | RB411-4225-0...32...120             |                       |                                  |
|                                     |                       | 143...070                        | RB401-6918-0...50...090             |                       |                                  | RB411-2126-3...161...050            |                       |                                  |                                     | 33...120              |                                  |
|                                     |                       | 144...070                        |                                     |                       | 52...090                         | RB411-2127-2...161...070            |                       |                                  | RB411-4226-0...181...030            |                       |                                  |
|                                     |                       | 148...070                        | RB401-6919-0...50...260             |                       |                                  | RB411-2128-2...149...010            |                       |                                  |                                     | 182...030             |                                  |
| RB208-8111-0...209...010            |                       |                                  |                                     |                       | 52...260                         | RB411-2129-0...161...100            |                       |                                  | RB411-4227-0...181...040            |                       |                                  |
| RB237-4478-0...174...020            |                       |                                  | RB401-6921-0...50...070             |                       |                                  | RB411-2130-3...162...010            |                       |                                  |                                     | 182...040             |                                  |
|                                     |                       | 175...020                        |                                     |                       | 52...070                         | RB411-2133-0...162...040            |                       |                                  | RB411-4228-0...181...050            |                       |                                  |
| RB237-4496-2...174...070            |                       |                                  | RB401-6922-0...50...290             |                       |                                  | RB411-2134-0...162...050            |                       |                                  | RB411-4228-0...182...050            |                       |                                  |
|                                     |                       | 175...070                        |                                     |                       | 53...290                         | RB411-2140-3...162...120            |                       |                                  | RB411-4230-0...27...010             |                       |                                  |
| RB237-5316-0...44...020             |                       |                                  | RB401-6923-0...50...110             |                       |                                  | RB411-2143-0...162...140            |                       |                                  | RB411-4232-0...27...020             |                       |                                  |
| RB237-5333-0...47...060             |                       |                                  |                                     |                       | 52...110                         | RB411-2148-0...162...130            |                       |                                  | RB411-4233-0...28...010             |                       |                                  |
| RB237-5341-0...44...150             |                       |                                  | RB401-6926-0...51...410             |                       |                                  | RB411-2150-2...162...200            |                       |                                  | RB411-4234-2...28...020             |                       |                                  |
| RB237-5343-0...44...140             |                       |                                  |                                     |                       | 51...440                         | RB411-2151-0...162...210            |                       |                                  | RB411-4236-0...28...040             |                       |                                  |
| RB237-6575-0...100...140            |                       |                                  |                                     |                       | 53...410                         | RB411-2157-0...162...220            |                       |                                  | RB411-4239-0...28...050             |                       |                                  |
| RB237-6576-0...100...145            |                       |                                  |                                     |                       | 53...440                         |                                     | 163...220             |                                  | RB411-4240-4...34...090             |                       |                                  |
| RB238-4191-0...168...125            |                       |                                  | RB401-6931-0...50...180             |                       |                                  | RB411-2170-0...164...010            |                       |                                  | RB411-4242-0...34...120             |                       |                                  |
| RB238-4486-2...89...150             |                       |                                  |                                     |                       | 52...180                         | RB411-2171-0...164...030            |                       |                                  | RB411-4245-0...34...160             |                       |                                  |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RB411-4246-0...34...100             |                       |                                  | RB411-4404-3...172...055            |                       |                                  | RB411-5325-0...42...180             |                       |                                  | RB411-6353-0...107...080            |                       |                                  |
| RB411-4247-0...34...110             |                       |                                  | RB411-4405-4...172...090            |                       |                                  | RB411-5326-3...42...170             |                       |                                  | RB411-6354-0...107...090            |                       |                                  |
| RB411-4261-2...49...010             |                       |                                  | RB411-4405-5...172...090            |                       |                                  | RB411-5327-2...42...110             |                       |                                  | RB411-6357-3...107...110            |                       |                                  |
| RB411-4263-0...49...060             |                       |                                  | RB411-4411-3...172...010            |                       |                                  | RB411-5328-0...42...210             |                       |                                  | RB411-6361-0...108...060            |                       |                                  |
| RB411-4264-0...49...180             |                       |                                  | RB411-4412-3...172...040            |                       |                                  | RB411-5334-4...47...070             |                       |                                  | 109...060                           |                       |                                  |
| RB411-4265-0...48...065             |                       |                                  | RB411-4417-0...172...115            |                       |                                  | RB411-5357-0...122...060            |                       |                                  | RB411-6362-0...108...080            |                       |                                  |
| RB411-4266-0...28...090             |                       |                                  | RB411-4433-2...183...070            |                       |                                  | 122...065                           |                       |                                  | RB411-6365-0...108...090            |                       |                                  |
| RB411-4267-0...28...110             |                       |                                  | RB411-4433-3...183...070            |                       |                                  | RB411-5434-0...183...030            |                       |                                  | 109...090                           |                       |                                  |
| RB411-4271-2...202...010            |                       |                                  | RB411-4434-0...183...050            |                       |                                  | 183...100                           |                       |                                  | RB411-6371-0...112...160            |                       |                                  |
| RB411-4272-0...202...020            |                       |                                  | RB411-4435-0...183...060            |                       |                                  | RB411-5751-0...204...110            |                       |                                  | 115...150                           |                       |                                  |
| RB411-4274-0...202...030            |                       |                                  | RB411-4436-2...183...090            |                       |                                  | RB411-5751-0...207...110            |                       |                                  | RB411-6372-0...112...180            |                       |                                  |
| RB411-4284-3...202...100            |                       |                                  | RB411-4437-2...183...080            |                       |                                  | RB411-6111-0...49...140             |                       |                                  | 115...170                           |                       |                                  |
| RB411-4285-0...202...160            |                       |                                  | RB411-4452-0...89...070             |                       |                                  | 50...010                            |                       |                                  | RB411-6373-0...112...190            |                       |                                  |
| RB411-4286-0...202...170            |                       |                                  | RB411-4453-2...91...060             |                       |                                  | RB411-6111-3...49...140             |                       |                                  | 115...180                           |                       |                                  |
| RB411-4292-2...34...030             |                       |                                  | 92...060                            |                       |                                  | 50...010                            |                       |                                  | RB411-6375-0...112...170            |                       |                                  |
| RB411-4311-6...180...090            |                       |                                  | RB411-4592-5...167...130            |                       |                                  | RB411-6113-0...66...010             |                       |                                  | 115...160                           |                       |                                  |
| RB411-4313-4...180...110            |                       |                                  | RB411-4691-0...197...030            |                       |                                  | 70...010                            |                       |                                  | RB411-6376-0...67...270             |                       |                                  |
| RB411-4314-4...180...120            |                       |                                  | RB411-4695-0...197...070            |                       |                                  | RB411-6115-0...66...010             |                       |                                  | 69...270                            |                       |                                  |
| RB411-4315-7...180...080            |                       |                                  | RB411-4698-0...198...090            |                       |                                  | 70...010                            |                       |                                  | 112...080                           |                       |                                  |
| RB411-4316-2...180...140            |                       |                                  | RB411-4773-0...177...040            |                       |                                  | RB411-6128-2...60...010             |                       |                                  | 113...070                           |                       |                                  |
| RB411-4317-4...180...180            |                       |                                  | RB411-4773-2...177...040            |                       |                                  | RB411-6128-3...60...010             |                       |                                  | RB411-6376-0...114...070            |                       |                                  |
| RB411-4318-2...180...130            |                       |                                  | RB411-4774-0...177...050            |                       |                                  | RB411-6129-0...54...030             |                       |                                  | 118...030                           |                       |                                  |
| RB411-4318-3...180...130            |                       |                                  | RB411-4774-2...177...050            |                       |                                  | RB411-6191-2...86...010             |                       |                                  | 123...030                           |                       |                                  |
| RB411-4319-0...177...070            |                       |                                  | RB411-4835-0...181...060            |                       |                                  | 87...010                            |                       |                                  | 124...030                           |                       |                                  |
| RB411-4319-2...177...070            |                       |                                  | 182...060                           |                       |                                  | RB411-6197-0...87...080             |                       |                                  | 125...010                           |                       |                                  |
| RB411-4324-2...180...150            |                       |                                  | RB411-4835-3...181...060            |                       |                                  | RB411-6211-8...65...010             |                       |                                  | RB411-6386-0...110...070            |                       |                                  |
| RB411-4325-3...178...120            |                       |                                  | 182...060                           |                       |                                  | RB411-6212-0...65...010             |                       |                                  | 111...080                           |                       |                                  |
| RB411-4328-0...180...190            |                       |                                  | RB411-4836-0...181...070            |                       |                                  | RB411-6215-0...65...070             |                       |                                  | RB411-6390-0...66...070             |                       |                                  |
| RB411-4329-5...177...060            |                       |                                  | 182...070                           |                       |                                  | RB411-6216-2...65...030             |                       |                                  | 68...070                            |                       |                                  |
| RB411-4334-2...178...020            |                       |                                  | RB411-4836-3...181...070            |                       |                                  | RB411-6219-0...65...060             |                       |                                  | RB411-6391-2...86...070             |                       |                                  |
| RB411-4338-2...180...160            |                       |                                  | RB411-4836-3...182...070            |                       |                                  | RB411-6221-2...181...090            |                       |                                  | RB411-6394-0...112...010            |                       |                                  |
| RB411-4342-3...180...170            |                       |                                  | RB411-4838-5...181...080            |                       |                                  | 182...090                           |                       |                                  | 113...010                           |                       |                                  |
| RB411-4343-2...168...060            |                       |                                  | 182...080                           |                       |                                  | RB411-6223-0...65...110             |                       |                                  | 115...010                           |                       |                                  |
| RB411-4345-3...180...060            |                       |                                  | RB411-4860-0...198...010            |                       |                                  | RB411-6225-0...181...150            |                       |                                  | 116...010                           |                       |                                  |
| RB411-4346-2...168...090            |                       |                                  | RB411-4861-0...198...020            |                       |                                  | 182...150                           |                       |                                  | RB411-6395-0...66...190             |                       |                                  |
| RB411-4347-4...180...040            |                       |                                  | RB411-4862-0...198...030            |                       |                                  | RB411-6225-2...181...150            |                       |                                  | 68...190                            |                       |                                  |
| RB411-4348-0...180...050            |                       |                                  | RB411-4863-2...198...040            |                       |                                  | 182...150                           |                       |                                  | RB411-6397-0...67...250             |                       |                                  |
| RB411-4350-2...178...070            |                       |                                  | RB411-4864-2...198...050            |                       |                                  | RB411-6225-3...181...150            |                       |                                  | 69...250                            |                       |                                  |
| RB411-4350-3...178...070            |                       |                                  | RB411-4865-4...198...060            |                       |                                  | RB411-6232-2...63...020             |                       |                                  | RB411-6401-0...66...020             |                       |                                  |
| RB411-4351-0...176...100            |                       |                                  | RB411-4866-2...198...070            |                       |                                  | RB411-6240-2...64...010             |                       |                                  | 68...020                            |                       |                                  |
| RB411-4352-3...180...070            |                       |                                  | RB411-4867-2...198...080            |                       |                                  | RB411-6242-0...64...040             |                       |                                  | RB411-6403-0...66...120             |                       |                                  |
| RB411-4354-4...178...050            |                       |                                  | RB411-5105-0...41...120             |                       |                                  | RB411-6246-0...64...110             |                       |                                  | 68...120                            |                       |                                  |
| RB411-4355-3...176...020            |                       |                                  | RB411-5111-3...41...010             |                       |                                  | RB411-6316-0...103...040            |                       |                                  | RB411-6411-2...120...010            |                       |                                  |
| RB411-4356-2...176...130            |                       |                                  | RB411-5120-0...41...080             |                       |                                  | RB411-6316-2...103...040            |                       |                                  | RB411-6412-2...120...020            |                       |                                  |
| RB411-4357-2...176...040            |                       |                                  | RB411-5124-0...41...090             |                       |                                  | RB411-6317-0...103...010            |                       |                                  | RB411-6423-0...121...030            |                       |                                  |
| RB411-4358-2...176...050            |                       |                                  | RB411-5125-0...41...130             |                       |                                  | RB411-6318-4...103...060            |                       |                                  | RB411-6424-2...121...040            |                       |                                  |
| RB411-4361-0...179...040            |                       |                                  | 42...060                            |                       |                                  | RB411-6318-5...103...060            |                       |                                  | RB411-6427-0...126...030            |                       |                                  |
| RB411-4362-2...179...050            |                       |                                  | RB411-5127-0...42...080             |                       |                                  | RB411-6321-0...104...290            |                       |                                  | RB411-6435-3...122...070            |                       |                                  |
| RB411-4367-3...180...020            |                       |                                  | RB411-5128-0...41...150             |                       |                                  | RB411-6322-0...105...300            |                       |                                  | RB411-6436-3...122...080            |                       |                                  |
| RB411-4367-4...180...020            |                       |                                  | RB411-5131-0...36...030             |                       |                                  | RB411-6323-0...105...310            |                       |                                  | RB411-6441-0...112...210            |                       |                                  |
| RB411-4369-0...180...030            |                       |                                  | RB411-5132-0...37...230             |                       |                                  | RB411-6323-0...105...310            |                       |                                  | RB411-6441-0...113...190            |                       |                                  |
| RB411-4369-2...180...030            |                       |                                  | RB411-5305-9...42...020             |                       |                                  | RB411-6324-0...105...320            |                       |                                  | 114...200                           |                       |                                  |
| RB411-4371-3...176...110            |                       |                                  | RB411-5308-0...42...050             |                       |                                  | RB411-6327-0...118...060            |                       |                                  | RB411-6442-0...112...220            |                       |                                  |
| RB411-4372-0...176...170            |                       |                                  | RB411-5309-0...42...070             |                       |                                  | RB411-6331-0...111...010            |                       |                                  | 113...200                           |                       |                                  |
| RB411-4374-2...178...090            |                       |                                  | RB411-5313-0...42...075             |                       |                                  | RB411-6332-0...110...010            |                       |                                  | 114...210                           |                       |                                  |
| RB411-4375-2...178...100            |                       |                                  | RB411-5314-0...181...100            |                       |                                  | RB411-6341-3...111...020            |                       |                                  | RB411-6443-2...115...200            |                       |                                  |
| RB411-4377-2...176...090            |                       |                                  | 182...100                           |                       |                                  | RB411-6342-3...111...030            |                       |                                  | 116...180                           |                       |                                  |
| RB411-4383-2...177...100            |                       |                                  | RB411-5316-5...42...100             |                       |                                  | RB411-6343-0...111...040            |                       |                                  | 117...190                           |                       |                                  |
| RB411-4391-0...177...040            |                       |                                  | RB411-5318-0...42...040             |                       |                                  | RB411-6346-4...111...050            |                       |                                  | RB411-6444-0...115...210            |                       |                                  |
| RB411-4391-2...177...040            |                       |                                  | RB411-5322-3...42...150             |                       |                                  | RB411-6347-4...111...060            |                       |                                  | 116...190                           |                       |                                  |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RB411-6444-0...                     | 117...                | 200                              | RB411-6648-2...                     | 126...                | 150                              | RB411-6939-0...                     | 61...                 | 210                              | RB411-7036-0...                     | 74...                 | 320                              |
| RB411-6445-0...                     | 112...                | 230                              | RB411-6649-0...                     | 126...                | 170                              | RB411-6940-0...                     | 61...                 | 220                              |                                     | 75...                 | 130                              |
|                                     | 113...                | 210                              | RB411-6654-0...                     | 151...                | 030                              | RB411-6941-0...                     | 61...                 | 230                              |                                     | 77...                 | 130                              |
|                                     | 114...                | 220                              | RB411-6655-0...                     | 151...                | 140                              | RB411-6942-0...                     | 61...                 | 240                              |                                     | 85...                 | 090                              |
| RB411-6447-0...                     | 107...                | 170                              |                                     | 153...                | 060                              | RB411-6943-0...                     | 61...                 | 250                              | RB411-7037-0...                     | 72...                 | 100                              |
| RB411-6451-0...                     | 108...                | 010                              |                                     | 154...                | 060                              | RB411-6944-0...                     | 61...                 | 260                              |                                     | 73...                 | 100                              |
| RB411-6451-2...                     | 108...                | 010                              | RB411-6665-0...                     | 153...                | 140                              | RB411-6945-0...                     | 61...                 | 270                              |                                     | 78...                 | 140                              |
| RB411-6452-4...                     | 108...                | 020                              |                                     | 154...                | 140                              | RB411-6946-0...                     | 61...                 | 280                              |                                     | 79...                 | 130                              |
| RB411-6452-5...                     | 108...                | 020                              | RB411-6666-0...                     | 153...                | 130                              | RB411-6947-0...                     | 61...                 | 290                              |                                     | 80...                 | 130                              |
| RB411-6455-2...                     | 118...                | 070                              |                                     | 154...                | 130                              | RB411-6948-0...                     | 61...                 | 300                              |                                     | 81...                 | 100                              |
| RB411-6456-2...                     | 118...                | 080                              | RB411-6675-0...                     | 155...                | 130                              | RB411-6950-0...                     | 61...                 | 320                              | RB411-7037-0...                     | 82...                 | 130                              |
| RB411-6457-2...                     | 107...                | 190                              | RB411-6677-0...                     | 155...                | 010                              | RB411-6951-0...                     | 61...                 | 330                              |                                     | 83...                 | 130                              |
| RB411-6461-0...                     | 119...                | 040                              | RB411-6679-0...                     | 153...                | 190                              | RB411-6952-0...                     | 62...                 | 340                              |                                     | 84...                 | 130                              |
| RB411-6462-0...                     | 119...                | 050                              |                                     | 154...                | 190                              | RB411-6953-0...                     | 62...                 | 350                              | RB411-7038-0...                     | 78...                 | 040                              |
| RB411-6464-0...                     | 105...                | 310                              |                                     | 156...                | 010                              | RB411-6954-0...                     | 62...                 | 360                              | RB411-7039-0...                     | 78...                 | 150                              |
| RB411-6465-0...                     | 125...                | 060                              | RB411-6687-0...                     | 150...                | 070                              | RB411-6955-0...                     | 62...                 | 370                              | RB411-7040-0...                     | 76...                 | 040                              |
| RB411-6466-0...                     | 125...                | 070                              | RB411-6695-0...                     | 126...                | 020                              |                                     | 62...                 | 370                              | RB411-7041-0...                     | 75...                 | 110                              |
| RB411-6467-0...                     | 113...                | 150                              | RB411-6745-0...                     | 150...                | 120                              | RB411-6956-0...                     | 62...                 | 380                              |                                     | 77...                 | 110                              |
|                                     | 116...                | 140                              | RB411-6746-0...                     | 150...                | 140                              | RB411-6956-2...                     | 62...                 | 380                              |                                     | 81...                 | 130                              |
| RB411-6468-0...                     | 113...                | 160                              | RB411-6755-2...                     | 151...                | 090                              | RB411-6960-0...                     | 62...                 | 390                              | RB411-7042-0...                     | 78...                 | 020                              |
| RB411-6468-0...                     | 116...                | 150                              | RB411-6901-0...                     | 50...                 | 150                              | RB411-6974-0...                     | 62...                 | 400                              | RB411-7043-0...                     | 72...                 | 080                              |
| RB411-6469-0...                     | 113...                | 170                              |                                     | 52...                 | 150                              | RB411-6976-0...                     | 61...                 | 201                              |                                     | 73...                 | 080                              |
|                                     | 116...                | 160                              | RB411-6902-0...                     | 50...                 | 160                              | RB411-6977-0...                     | 61...                 | 202                              |                                     | 78...                 | 120                              |
| RB411-6471-0...                     | 123...                | 090                              |                                     | 52...                 | 160                              | RB411-6978-0...                     | 61...                 | 203                              |                                     | 79...                 | 110                              |
|                                     | 124...                | 090                              | RB411-6903-0...                     | 50...                 | 170                              | RB411-6979-0...                     | 61...                 | 204                              |                                     | 80...                 | 110                              |
| RB411-6472-2...                     | 123...                | 080                              |                                     | 52...                 | 170                              | RB411-6980-0...                     | 61...                 | 205                              |                                     | 81...                 | 080                              |
| RB411-6473-0...                     | 123...                | 110                              | RB411-6905-0...                     | 50...                 | 200                              | RB411-6981-0...                     | 61...                 | 206                              |                                     | 82...                 | 110                              |
| RB411-6475-2...                     | 124...                | 080                              | RB411-6906-0...                     | 50...                 | 210                              | RB411-6982-0...                     | 61...                 | 207                              |                                     | 83...                 | 110                              |
| RB411-6476-0...                     | 124...                | 110                              | RB411-6907-0...                     | 50...                 | 030                              | RB411-6983-0...                     | 61...                 | 208                              |                                     | 84...                 | 110                              |
| RB411-6477-0...                     | 125...                | 050                              |                                     | 52...                 | 030                              | RB411-6984-0...                     | 61...                 | 209                              | RB411-7044-0...                     | 72...                 | 120                              |
| RB411-6479-0...                     | 113...                | 180                              | RB411-6908-0...                     | 51...                 | 380                              | RB411-7011-0...                     | 70...                 | 140                              | RB411-7046-0...                     | 72...                 | 090                              |
|                                     | 116...                | 170                              | RB411-6909-0...                     | 50...                 | 050                              |                                     | 71...                 | 140                              |                                     | 73...                 | 090                              |
| RB411-6481-2...                     | 122...                | 070                              |                                     | 52...                 | 050                              |                                     | 85...                 | 010                              |                                     | 78...                 | 130                              |
| RB411-6482-2...                     | 122...                | 080                              | RB411-6920-2...                     | 60...                 | 020                              | RB411-7012-0...                     | 70...                 | 135                              |                                     | 79...                 | 120                              |
| RB411-6487-0...                     | 123...                | 120                              | RB411-6920-3...                     | 60...                 | 020                              |                                     | 84...                 | 010                              |                                     | 80...                 | 120                              |
|                                     | 124...                | 120                              | RB411-6921-0...                     | 60...                 | 030                              | RB411-7013-0...                     | 70...                 | 110                              |                                     | 81...                 | 090                              |
| RB411-6488-0...                     | 123...                | 130                              | RB411-6921-2...                     | 60...                 | 030                              |                                     | 81...                 | 010                              |                                     | 82...                 | 120                              |
|                                     | 124...                | 130                              | RB411-6922-0...                     | 60...                 | 040                              | RB411-7014-0...                     | 70...                 | 130                              |                                     | 83...                 | 120                              |
| RB411-6498-4...                     | 126...                | 110                              | RB411-6923-0...                     | 60...                 | 050                              |                                     | 83...                 | 010                              |                                     | 84...                 | 120                              |
| RB411-6498-5...                     | 126...                | 110                              | RB411-6923-2...                     | 60...                 | 050                              | RB411-7015-0...                     | 70...                 | 120                              | RB411-7047-0...                     | 72...                 | 030                              |
| RB411-6512-2...                     | 100...                | 050                              | RB411-6924-0...                     | 60...                 | 060                              | RB411-7015-0...                     | 82...                 | 010                              | RB411-7047-0...                     | 73...                 | 030                              |
|                                     | 101...                | 050                              | RB411-6925-0...                     | 60...                 | 070                              | RB411-7016-0...                     | 70...                 | 100                              |                                     | 78...                 | 070                              |
| RB411-6532-0...                     | 94...                 | 100                              | RB411-6926-0...                     | 60...                 | 080                              |                                     | 79...                 | 010                              |                                     | 81...                 | 030                              |
| RB411-6533-2...                     | 94...                 | 230                              | RB411-6927-0...                     | 60...                 | 090                              | RB411-7017-0...                     | 70...                 | 090                              | RB411-7048-0...                     | 70...                 | 020                              |
| RB411-6534-0...                     | 99...                 | 200                              | RB411-6928-2...                     | 60...                 | 100                              |                                     | 78...                 | 010                              |                                     | 71...                 | 020                              |
| RB411-6535-0...                     | 101...                | 100                              | RB411-6929-0...                     | 60...                 | 110                              | RB411-7018-0...                     | 70...                 | 060                              | RB411-7049-0...                     | 85...                 | 030                              |
| RB411-6537-0...                     | 102...                | 200                              | RB411-6930-0...                     | 60...                 | 120                              |                                     | 75...                 | 010                              | RB411-7050-0...                     | 78...                 | 170                              |
| RB411-6539-2...                     | 96...                 | 170                              | RB411-6930-2...                     | 60...                 | 120                              | RB411-7019-0...                     | 70...                 | 080                              | RB411-7051-0...                     | 73...                 | 240                              |
|                                     | 100...                | 110                              | RB411-6931-0...                     | 60...                 | 130                              |                                     | 77...                 | 010                              | RB411-7052-0...                     | 70...                 | 150                              |
| RB411-6545-0...                     | 94...                 | 190                              | RB411-6932-0...                     | 60...                 | 140                              | RB411-7020-0...                     | 70...                 | 050                              |                                     | 71...                 | 150                              |
| RB411-6547-0...                     | 96...                 | 130                              | RB411-6933-0...                     | 60...                 | 150                              | RB411-7020-0...                     | 73...                 | 010                              | RB411-7054-0...                     | 70...                 | 160                              |
| RB411-6552-0...                     | 99...                 | 120                              | RB411-6933-2...                     | 60...                 | 150                              | RB411-7021-0...                     | 70...                 | 040                              | RB411-7055-0...                     | 70...                 | 170                              |
| RB411-6577-2...                     | 100...                | 150                              | RB411-6934-0...                     | 60...                 | 160                              |                                     | 72...                 | 010                              |                                     | 71...                 | 170                              |
| RB411-6578-0...                     | 101...                | 090                              | RB411-6934-2...                     | 60...                 | 160                              | RB411-7023-0...                     | 70...                 | 070                              | RB411-7056-0...                     | 70...                 | 180                              |
| RB411-6582-0...                     | 98...                 | 020                              | RB411-6935-0...                     | 61...                 | 170                              |                                     | 71...                 | 070                              |                                     | 71...                 | 180                              |
| RB411-6633-0...                     | 155...                | 210                              | RB411-6935-2...                     | 61...                 | 170                              |                                     | 76...                 | 010                              | RB411-7058-0...                     | 70...                 | 020                              |
|                                     | 156...                | 190                              | RB411-6936-0...                     | 61...                 | 180                              | RB411-7031-0...                     | 76...                 | 060                              | RB411-7134-0...                     | 137...                | 270                              |
| RB411-6645-3...                     | 150...                | 050                              | RB411-6937-0...                     | 61...                 | 190                              | RB411-7032-0...                     | 73...                 | 230                              |                                     | 141...                | 170                              |
| RB411-6646-2...                     | 150...                | 060                              | RB411-6938-0...                     | 61...                 | 200                              | RB411-7033-0...                     | 76...                 | 030                              |                                     | 144...                | 190                              |
| RB411-6647-0...                     | 150...                | 080                              | RB411-6938-2...                     | 61...                 | 200                              | RB411-7034-0...                     | 85...                 | 080                              | RB411-7135-0...                     | 137...                | 080                              |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RB411-7136-0...                     | 137...                | 090                              | RB411-7466-0...                     | 159...                | 080                              | RB411-7822-0...                     | 55...                 | 060                              | RB419-5793-0...                     | 205...                | 340                              |
|                                     | 139...                | 090                              | RB411-7515-0...                     | 145...                | 025                              | RB411-7823-0...                     | 55...                 | 070                              |                                     | 208...                | 340                              |
| RB411-7137-0...                     | 137...                | 100                              |                                     | 145...                | 035                              | RB411-7824-0...                     | 55...                 | 080                              | RB419-5796-0...                     | 205...                | 350                              |
|                                     | 139...                | 100                              |                                     | 146...                | 030                              | RB411-7825-0...                     | 55...                 | 090                              |                                     | 205...                | 350                              |
| RB411-7139-0...                     | 137...                | 130                              |                                     | 146...                | 050                              | RB411-7826-0...                     | 55...                 | 100                              |                                     | 208...                | 350                              |
| RB411-7140-0...                     | 137...                | 140                              |                                     | 147...                | 025                              | RB411-9248-0...                     | 127...                | 080                              |                                     | 208...                | 350                              |
|                                     | 144...                | 080                              |                                     | 147...                | 035                              | RB411-9710-0...                     | 158...                | 140                              | RB419-6281-0...                     | 106...                | 030                              |
| RB411-7141-0...                     | 138...                | 300                              | RB411-7521-2...                     | 123...                | 010                              | RB419-2115-0...                     | 160...                | 080                              | RB419-6325-0...                     | 106...                | 010                              |
|                                     | 141...                | 090                              |                                     | 124...                | 010                              |                                     | 161...                | 140                              | RB419-6326-0...                     | 106...                | 020                              |
|                                     | 144...                | 220                              | RB411-7530-0...                     | 146...                | 010                              | RB419-2121-0...                     | 161...                | 010                              | RB419-6328-0...                     | 105...                | 330                              |
| RB411-7144-0...                     | 137...                | 190                              | RB411-7540-0...                     | 145...                | 010                              | RB419-2121-2...                     | 161...                | 010                              | RB419-6328-2...                     | 105...                | 330                              |
|                                     | 143...                | 120                              | RB411-7543-0...                     | 145...                | 040                              | RB419-2122-0...                     | 161...                | 020                              | RB419-6344-2...                     | 110...                | 020                              |
|                                     | 146...                | 120                              | RB411-7544-0...                     | 145...                | 050                              | RB419-2123-0...                     | 161...                | 030                              | RB419-6345-2...                     | 110...                | 030                              |
|                                     | 149...                | 120                              |                                     | 147...                | 050                              | RB419-3816-0...                     | 186...                | 040                              | RB419-6348-2...                     | 110...                | 040                              |
| RB411-7145-0...                     | 138...                | 310                              | RB411-7546-0...                     | 145...                | 070                              | RB419-4116-0...                     | 167...                | 100                              | RB419-6349-2...                     | 110...                | 050                              |
|                                     | 143...                | 230                              |                                     | 147...                | 070                              | RB419-4273-0...                     | 202...                | 150                              | RB419-6381-0...                     | 104...                | 220                              |
|                                     | 146...                | 130                              | RB411-7547-0...                     | 145...                | 080                              | RB419-4322-0...                     | 177...                | 090                              | RB419-6383-0...                     | 106...                | 090                              |
|                                     | 149...                | 230                              |                                     | 147...                | 080                              | RB419-4327-0...                     | 177...                | 020                              | RB419-6385-0...                     | 106...                | 040                              |
| RB411-7146-0...                     | 146...                | 140                              | RB411-7548-0...                     | 145...                | 090                              | RB419-4331-6...                     | 178...                | 010                              | RB419-6386-0...                     | 66...                 | 140                              |
|                                     | 149...                | 130                              | RB411-7550-0...                     | 145...                | 110                              | RB419-4349-0...                     | 176...                | 010                              |                                     | 68...                 | 140                              |
| RB411-7147-0...                     | 137...                | 230                              | RB411-7551-0...                     | 145...                | 120                              | RB419-4450-0...                     | 89...                 | 010                              | RB419-6421-0...                     | 121...                | 010                              |
| RB411-7154-0...                     | 141...                | 080                              | RB411-7552-0...                     | 145...                | 130                              | RB419-4526-0...                     | 188...                | 080                              | RB419-6422-0...                     | 121...                | 020                              |
| RB411-7155-0...                     | 141...                | 130                              | RB411-7553-0...                     | 145...                | 140                              | RB419-4590-4...                     | 167...                | 050                              | RB419-6431-0...                     | 122...                | 010                              |
| RB411-7163-0...                     | 146...                | 060                              | RB411-7554-0...                     | 145...                | 150                              | RB419-4590-5...                     | 167...                | 050                              | RB419-6432-0...                     | 122...                | 020                              |
| RB411-7164-0...                     | 146...                | 080                              | RB411-7555-0...                     | 145...                | 160                              | RB419-4604-0...                     | 189...                | 040                              | RB419-6607-2...                     | 97...                 | 070                              |
| RB411-7167-0...                     | 146...                | 180                              | RB411-7557-0...                     | 145...                | 180                              | RB419-4605-0...                     | 189...                | 060                              | RB419-6610-0...                     | 97...                 | 090                              |
| RB411-7174-0...                     | 143...                | 190                              | RB411-7558-0...                     | 145...                | 190                              | RB419-4607-0...                     | 189...                | 100                              | RB419-6632-0...                     | 150...                | 031                              |
|                                     | 148...                | 150                              | RB411-7559-0...                     | 145...                | 200                              | RB419-4650-3...                     | 191...                | 010                              | RB419-6633-0...                     | 150...                | 032                              |
|                                     | 149...                | 190                              | RB411-7560-0...                     | 145...                | 210                              | RB419-4671-0...                     | 193...                | 010                              | RB419-6634-0...                     | 150...                | 033                              |
| RB411-7175-0...                     | 143...                | 080                              | RB411-7561-0...                     | 145...                | 220                              | RB419-4676-0...                     | 193...                | 090                              | RB419-6635-0...                     | 150...                | 034                              |
| RB411-7175-0...                     | 148...                | 080                              | RB411-7562-0...                     | 145...                | 230                              | RB419-4678-0...                     | 193...                | 120                              | RB419-6636-0...                     | 150...                | 035                              |
| RB411-7176-0...                     | 143...                | 220                              | RB411-7563-0...                     | 145...                | 240                              | RB419-4681-0...                     | 189...                | 260                              | RB419-6639-0...                     | 150...                | 010                              |
|                                     | 148...                | 180                              | RB411-7564-0...                     | 145...                | 250                              | RB419-4682-0...                     | 189...                | 270                              | RB419-6651-0...                     | 151...                | 010                              |
|                                     | 149...                | 220                              | RB411-7565-0...                     | 145...                | 170                              | RB419-4684-0...                     | 200...                | 200                              | RB419-6659-0...                     | 151...                | 015                              |
| RB411-7179-0...                     | 143...                | 150                              | RB411-7652-0...                     | 153...                | 180                              | RB419-4685-0...                     | 200...                | 210                              | RB419-6659-3...                     | 151...                | 015                              |
| RB411-7187-0...                     | 148...                | 110                              |                                     | 154...                | 180                              | RB419-4686-0...                     | 200...                | 220                              | RB419-6660-0...                     | 153...                | 090                              |
| RB411-7193-0...                     | 146...                | 110                              |                                     | 155...                | 100                              | RB419-4688-0...                     | 200...                | 230                              | RB419-6662-0...                     | 150...                | 030                              |
| RB411-7242-0...                     | 137...                | 110                              | RB411-7800-0...                     | 54...                 | 040                              | RB419-4716-0...                     | 200...                | 090                              | RB419-6663-0...                     | 153...                | 110                              |
| RB411-7266-0...                     | 145...                | 020                              | RB411-7801-0...                     | 54...                 | 050                              | RB419-4745-0...                     | 191...                | 080                              |                                     | 154...                | 110                              |
| RB411-7267-0...                     | 145...                | 030                              | RB411-7802-0...                     | 54...                 | 060                              | RB419-4772-0...                     | 177...                | 020                              | RB419-6669-0...                     | 153...                | 140                              |
| RB411-7323-0...                     | 149...                | 060                              | RB411-7803-0...                     | 54...                 | 070                              | RB419-4811-0...                     | 184...                | 010                              | RB419-6669-0...                     | 154...                | 140                              |
| RB411-7324-0...                     | 149...                | 080                              | RB411-7804-0...                     | 54...                 | 080                              | RB419-4821-0...                     | 184...                | 010                              |                                     | 155...                | 070                              |
| RB411-7327-0...                     | 149...                | 150                              | RB411-7805-0...                     | 54...                 | 090                              | RB419-4831-0...                     | 184...                | 010                              | RB419-6670-5...                     | 155...                | 050                              |
| RB411-7345-0...                     | 149...                | 110                              | RB411-7806-0...                     | 54...                 | 100                              | RB419-4921-0...                     | 203...                | 060                              | RB419-6672-0...                     | 155...                | 110                              |
| RB411-7348-0...                     | 149...                | 020                              | RB411-7807-0...                     | 54...                 | 110                              | RB419-4923-0...                     | 203...                | 030                              | RB419-6673-0...                     | 155...                | 120                              |
| RB411-7349-0...                     | 149...                | 040                              | RB411-7808-0...                     | 54...                 | 120                              | RB419-4927-0...                     | 203...                | 020                              | RB419-6688-0...                     | 153...                | 010                              |
| RB411-7368-0...                     | 146...                | 020                              | RB411-7809-0...                     | 54...                 | 130                              | RB419-4928-0...                     | 203...                | 010                              |                                     | 154...                | 010                              |
| RB411-7369-0...                     | 146...                | 040                              | RB411-7810-0...                     | 54...                 | 140                              | RB419-5718-0...                     | 208...                | 330                              | RB419-6689-0...                     | 155...                | 170                              |
| RB411-7440-3...                     | 158...                | 010                              | RB411-7811-0...                     | 54...                 | 150                              | RB419-5731-0...                     | 205...                | 270                              | RB419-6690-2...                     | 156...                | 060                              |
| RB411-7440-4...                     | 158...                | 010                              | RB411-7812-0...                     | 54...                 | 160                              |                                     | 208...                | 270                              | RB419-6691-0...                     | 126...                | 010                              |
| RB411-7442-0...                     | 158...                | 100                              | RB411-7812-0...                     | 55...                 | 005                              | RB419-5739-0...                     | 205...                | 280                              | RB419-6692-0...                     | 126...                | 050                              |
|                                     | 159...                | 150                              | RB411-7813-0...                     | 54...                 | 170                              |                                     | 208...                | 280                              | RB419-6693-0...                     | 155...                | 190                              |
| RB411-7443-0...                     | 158...                | 060                              | RB411-7814-0...                     | 54...                 | 180                              | RB419-5745-0...                     | 204...                | 020                              | RB419-6694-0...                     | 126...                | 070                              |
|                                     | 159...                | 110                              | RB411-7815-0...                     | 54...                 | 190                              |                                     | 207...                | 020                              | RB419-6694-2...                     | 126...                | 070                              |
| RB411-7455-0...                     | 158...                | 020                              | RB411-7816-0...                     | 54...                 | 200                              | RB419-5766-0...                     | 205...                | 290                              | RB419-6694-3...                     | 126...                | 070                              |
|                                     | 159...                | 020                              | RB411-7817-0...                     | 55...                 | 010                              |                                     | 208...                | 290                              | RB419-6696-0...                     | 126...                | 100                              |
| RB411-7460-2...                     | 159...                | 010                              | RB411-7818-0...                     | 55...                 | 020                              | RB419-5767-0...                     | 205...                | 300                              | RB419-6720-0...                     | 154...                | 090                              |
| RB411-7460-3...                     | 159...                | 010                              | RB411-7819-0...                     | 55...                 | 030                              |                                     | 208...                | 300                              | RB419-6743-2...                     | 148...                | 010                              |
| RB411-7462-4...                     | 159...                | 060                              | RB411-7820-0...                     | 55...                 | 040                              | RB419-5787-0...                     | 205...                | 180                              | RB419-6751-0...                     | 152...                | 010                              |
| RB411-7463-4...                     | 159...                | 070                              | RB411-7821-0...                     | 55...                 | 050                              |                                     | 207...                | 180                              | RB419-6763-2...                     | 141...                | 010                              |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RB419-6773-4...                     | 137...                | 010                              | RB419-9261-0...                     | 128...                | 060                              | RB441-6616-0...                     | 97...                 | 140                              | RB449-5748-2...                     | 208...                | 370                              |
| RB419-6783-3...                     | 143...                | 010                              | RB419-9262-0...                     | 128...                | 060                              | RB441-6908-0...                     | 51...                 | 380                              | RB449-5748-3...                     | 206...                | 370                              |
| RB419-6793-4...                     | 137...                | 010                              | RB419-9291-0...                     | 127...                | 090                              | RB449-2111-2...                     | 160...                | 010                              |                                     | 208...                | 370                              |
| RB419-6862-0...                     | 121...                | 090                              | RB441-2117-0...                     | 160...                | 040                              | RB449-2111-4...                     | 160...                | 010                              | RB449-6549-2...                     | 88...                 | 010                              |
| RB419-6881-0...                     | 122...                | 030                              | RB441-3812-3...                     | 171...                | 010                              | RB449-3813-0...                     | 186...                | 030                              | RB449-6549-3...                     | 88...                 | 010                              |
| RB419-7112-0...                     | 167...                | 020                              | RB441-3814-2...                     | 171...                | 030                              | RB449-4111-3...                     | 167...                | 010                              | RB449-6553-0...                     | 99...                 | 100                              |
| RB419-7113-0...                     | 167...                | 030                              | RB441-3817-0...                     | 171...                | 085                              | RB449-4111-5...                     | 167...                | 010                              | RB449-6570-0...                     | 100...                | 010                              |
| RB419-7133-0...                     | 137...                | 060                              | RB441-3818-0...                     | 171...                | 130                              | RB449-4111-6...                     | 167...                | 010                              | RB449-8121-0...                     | 209...                | 030                              |
| RB419-7142-0...                     | 137...                | 170                              | RB441-3819-0...                     | 171...                | 130                              | RB449-4306-5...                     | 176...                | 080                              | RB449-8121-2...                     | 209...                | 030                              |
| RB419-7143-0...                     | 137...                | 180                              | RB441-3821-0...                     | 171...                | 130                              | RB449-4341-0...                     | 179...                | 010                              |                                     | 209...                | 030                              |
| RB419-7146-0...                     | 137...                | 200                              | RB441-3831-0...                     | 171...                | 100                              | RB449-4413-2...                     | 172...                | 050                              | RB449-8129-0...                     | 209...                | 040                              |
|                                     | 143...                | 130                              | RB441-4121-3...                     | 168...                | 010                              | RB449-4419-0...                     | 172...                | 020                              | RB449-9214-0...                     | 102...                | 080                              |
| RB419-7153-0...                     | 141...                | 060                              | RB441-4121-4...                     | 168...                | 010                              | RB449-4419-2...                     | 172...                | 020                              | RB449-9215-0...                     | 102...                | 100                              |
| RB419-7173-0...                     | 148...                | 060                              | RB441-4125-2...                     | 168...                | 110                              | RB449-4443-2...                     | 172...                | 140                              | RB449-9231-0...                     | 127...                | 010                              |
| RB419-7177-0...                     | 143...                | 110                              | RB441-4126-0...                     | 168...                | 170                              | RB449-4455-3...                     | 91...                 | 010                              | RB449-9232-0...                     | 127...                | 020                              |
| RB419-7183-0...                     | 143...                | 060                              | RB441-4153-0...                     | 181...                | 170                              | RB449-4455-4...                     | 91...                 | 010                              | RB449-9258-0...                     | 128...                | 010                              |
| RB419-7243-0...                     | 137...                | 180                              |                                     | 182...                | 170                              | RB449-4457-3...                     | 92...                 | 010                              | RB449-9440-0...                     | 188...                | 010                              |
| RB419-7270-2...                     | 137...                | 020                              | RB441-4181-0...                     | 202...                | 070                              | RB449-4457-4...                     | 92...                 | 010                              | RB449-9440-2...                     | 188...                | 010                              |
| RB419-7271-2...                     | 137...                | 040                              | RB441-4182-0...                     | 202...                | 080                              | RB449-4595-2...                     | 172...                | 050                              | RB449-9440-3...                     | 188...                | 010                              |
| RB419-7273-0...                     | 141...                | 020                              | RB441-4191-0...                     | 168...                | 125                              | RB449-4606-0...                     | 189...                | 080                              | RB449-9460-0...                     | 189...                | 010                              |
| RB419-7274-0...                     | 141...                | 040                              | RB441-4211-0...                     | 7...                  | 010                              | RB449-4690-0...                     | 197...                | 010                              | RB449-9460-2...                     | 189...                | 010                              |
| RB419-7276-2...                     | 143...                | 020                              | RB441-4211-3...                     | 7...                  | 010                              | RB449-4696-0...                     | 197...                | 020                              | RB449-9460-3...                     | 189...                | 010                              |
| RB419-7277-0...                     | 143...                | 040                              | RB441-4212-0...                     | 7...                  | 020                              | RB449-4717-0...                     | 200...                | 110                              | RB451-4486-0...                     | 174...                | 010                              |
| RB419-7279-0...                     | 148...                | 020                              | RB441-4238-0...                     | 27...                 | 040                              | RB449-4771-0...                     | 177...                | 010                              |                                     | 175...                | 010                              |
| RB419-7280-0...                     | 148...                | 040                              | RB441-4269-0...                     | 27...                 | 070                              | RB449-4795-0...                     | 190...                | 290                              | RB451-5786-0...                     | 206...                | 410                              |
| RB419-7282-2...                     | 137...                | 020                              | RB441-4285-0...                     | 202...                | 160                              | RB449-4874-2...                     | 172...                | 140                              |                                     | 208...                | 410                              |
| RB419-7631-2...                     | 153...                | 150                              | RB441-4309-0...                     | 180...                | 175                              | RB449-5311-2...                     | 44...                 | 010                              | RB511-1443-2...                     | 56...                 | 010                              |
|                                     | 154...                | 150                              | RB441-4312-2...                     | 180...                | 100                              | RB449-5311-3...                     | 44...                 | 010                              | RB511-1911-0...                     | 170...                | 010                              |
|                                     | 155...                | 060                              | RB441-4323-0...                     | 177...                | 075                              | RB449-5311-4...                     | 44...                 | 010                              | RB511-2115-0...                     | 160...                | 020                              |
| RB419-7632-0...                     | 141...                | 050                              | RB441-4334-0...                     | 172...                | 100                              | RB449-5341-0...                     | 47...                 | 010                              | RB511-2133-0...                     | 163...                | 040                              |
| RB419-7632-0...                     | 142...                | 050                              | RB441-4366-0...                     | 180...                | 010                              | RB449-5341-2...                     | 47...                 | 010                              | RB511-2134-0...                     | 163...                | 050                              |
|                                     | 143...                | 050                              | RB441-4486-3...                     | 174...                | 010                              | RB449-5715-0...                     | 205...                | 210                              | RB511-2140-3...                     | 163...                | 120                              |
|                                     | 144...                | 050                              |                                     | 175...                | 010                              |                                     | 207...                | 210                              | RB511-2143-0...                     | 163...                | 140                              |
| RB419-7633-0...                     | 137...                | 050                              | RB441-4487-2...                     | 174...                | 030                              | RB449-5730-0...                     | 204...                | 010                              | RB511-2148-0...                     | 163...                | 130                              |
|                                     | 139...                | 050                              | RB441-4497-2...                     | 175...                | 030                              |                                     | 207...                | 010                              | RB511-2150-2...                     | 163...                | 200                              |
| RB419-7635-0...                     | 153...                | 120                              | RB441-4703-0...                     | 200...                | 020                              | RB449-5730-2...                     | 204...                | 010                              | RB511-2151-0...                     | 163...                | 210                              |
|                                     | 153...                | 150                              | RB441-4703-2...                     | 200...                | 020                              |                                     | 207...                | 010                              | RB511-2170-2...                     | 164...                | 010                              |
|                                     | 154...                | 120                              | RB441-5112-0...                     | 36...                 | 180                              | RB449-5730-3...                     | 204...                | 010                              | RB511-2171-0...                     | 164...                | 030                              |
|                                     | 154...                | 150                              | RB441-5114-0...                     | 41...                 | 050                              |                                     | 207...                | 010                              | RB511-2175-2...                     | 164...                | 040                              |
| RB419-7636-0...                     | 150...                | 020                              | RB441-5121-0...                     | 37...                 | 370                              | RB449-5730-4...                     | 204...                | 010                              | RB511-2177-0...                     | 164...                | 020                              |
| RB419-7636-0...                     | 153...                | 100                              | RB441-5122-0...                     | 36...                 | 190                              | RB449-5730-4...                     | 207...                | 010                              | RB511-2178-0...                     | 164...                | 025                              |
|                                     | 154...                | 100                              | RB441-5123-0...                     | 37...                 | 280                              | RB449-5730-5...                     | 204...                | 010                              | RB511-2231-0...                     | 166...                | 010                              |
| RB419-7637-0...                     | 148...                | 030                              | RB441-5124-0...                     | 36...                 | 165                              |                                     | 207...                | 010                              | RB511-4223-0...                     | 32...                 | 180                              |
| RB419-7641-0...                     | 148...                | 050                              | RB441-5124-2...                     | 36...                 | 165                              | RB449-5730-6...                     | 204...                | 010                              | RB511-4224-0...                     | 33...                 | 180                              |
| RB419-7642-0...                     | 137...                | 030                              | RB441-5358-0...                     | 176...                | 145                              |                                     | 207...                | 010                              | RB511-4245-0...                     | 34...                 | 160                              |
|                                     | 139...                | 030                              | RB441-6334-0...                     | 107...                | 070                              | RB449-5745-0...                     | 204...                | 040                              |                                     | 34...                 | 160                              |
|                                     | 143...                | 030                              | RB441-6335-0...                     | 107...                | 120                              |                                     | 207...                | 040                              | RB511-4275-0...                     | 109...                | 110                              |
|                                     | 144...                | 030                              | RB441-6355-0...                     | 107...                | 140                              | RB449-5746-0...                     | 204...                | 040                              | RB511-4277-0...                     | 182...                | 110                              |
| RB419-7644-0...                     | 141...                | 030                              | RB441-6356-0...                     | 107...                | 100                              |                                     | 204...                | 040                              | RB511-6111-2...                     | 49...                 | 140                              |
|                                     | 142...                | 030                              | RB441-6498-0...                     | 167...                | 150                              |                                     | 207...                | 040                              |                                     | 52...                 | 010                              |
| RB419-9243-4...                     | 127...                | 030                              | RB441-6499-0...                     | 126...                | 130                              | RB449-5746-0...                     | 207...                | 040                              | RB511-6111-4...                     | 49...                 | 140                              |
| RB419-9244-4...                     | 127...                | 040                              | RB441-6528-0...                     | 94...                 | 260                              | RB449-5747-0...                     | 205...                | 370                              |                                     | 52...                 | 010                              |
| RB419-9248-0...                     | 127...                | 080                              |                                     | 96...                 | 200                              |                                     | 208...                | 370                              | RB511-6128-2...                     | 60...                 | 010                              |
| RB419-9251-0...                     | 66...                 | 060                              | RB441-6530-0...                     | 94...                 | 010                              | RB449-5747-2...                     | 205...                | 370                              | RB511-6128-3...                     | 60...                 | 010                              |
|                                     | 68...                 | 060                              | RB441-6530-2...                     | 94...                 | 010                              |                                     | 208...                | 370                              | RB511-6129-0...                     | 56...                 | 040                              |
| RB419-9252-0...                     | 67...                 | 380                              | RB441-6535-0...                     | 96...                 | 010                              | RB449-5747-3...                     | 205...                | 370                              | RB511-6362-2...                     | 109...                | 080                              |
|                                     | 69...                 | 380                              | RB441-6535-2...                     | 96...                 | 010                              |                                     | 208...                | 370                              | RB511-6371-0...                     | 114...                | 150                              |
| RB419-9253-0...                     | 67...                 | 240                              | RB441-6569-0...                     | 94...                 | 280                              | RB449-5748-0...                     | 206...                | 370                              |                                     | 117...                | 140                              |
|                                     | 68...                 | 240                              |                                     | 96...                 | 220                              |                                     | 208...                | 370                              | RB511-6372-0...                     | 114...                | 170                              |
| RB419-9255-0...                     | 128...                | 040                              | RB441-6590-0...                     | 101...                | 010                              | RB449-5748-2...                     | 206...                | 370                              |                                     | 117...                | 160                              |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RB511-6373-0...                     | 114...                | 180                              | RB511-7135-2...                     | 139...                | 080                              | RB519-6115-0...                     | 68...                 | 010                              | RC101-2155-2...                     | 163...                | 230                              |
|                                     | 117...                | 170                              | RB511-7138-0...                     | 139...                | 110                              |                                     | 71...                 | 010                              | RC101-2159-0...                     | 162...                | 232                              |
| RB511-6375-0...                     | 114...                | 160                              | RB511-7139-0...                     | 139...                | 130                              | RB519-6115-2...                     | 68...                 | 010                              |                                     | 163...                | 232                              |
|                                     | 117...                | 150                              | RB511-7147-0...                     | 139...                | 230                              |                                     | 71...                 | 010                              | RC101-3521-0...                     | 35...                 | 100                              |
| RB511-6394-0...                     | 104...                | 180                              | RB511-7155-0...                     | 142...                | 130                              | RB519-6651-0...                     | 151...                | 010                              | RC101-3816-0...                     | 171...                | 050                              |
| RB511-6395-0...                     | 104...                | 150                              | RB511-7179-0...                     | 144...                | 150                              | RB519-6660-5...                     | 153...                | 090                              | RC101-5355-0...                     | 109...                | 130                              |
| RB511-6396-0...                     | 104...                | 130                              | RB511-7200-0...                     | 59...                 | 440                              | RB519-6679-0...                     | 153...                | 190                              | RC101-5743-0...                     | 204...                | 120                              |
| RB511-6397-0...                     | 104...                | 120                              | RB511-7210-0...                     | 58...                 | 050                              |                                     | 154...                | 190                              |                                     | 207...                | 120                              |
| RB511-6397-2...                     | 104...                | 120                              | RB511-7220-0...                     | 59...                 | 450                              |                                     | 156...                | 010                              | RC101-5753-0...                     | 204...                | 100                              |
| RB511-6398-0...                     | 104...                | 030                              | RB511-7266-0...                     | 147...                | 020                              | RB519-6679-2...                     | 153...                | 190                              |                                     | 207...                | 100                              |
| RB511-6399-0...                     | 104...                | 050                              | RB511-7267-0...                     | 147...                | 030                              | RB519-6679-2...                     | 154...                | 190                              | RC101-6223-0...                     | 65...                 | 040                              |
| RB511-6423-0...                     | 121...                | 030                              | RB511-7440-3...                     | 158...                | 010                              |                                     | 156...                | 010                              | RC101-6339-0...                     | 66...                 | 080                              |
| RB511-6424-0...                     | 121...                | 040                              | RB511-7440-4...                     | 158...                | 010                              | RB519-6690-2...                     | 156...                | 060                              |                                     | 68...                 | 080                              |
| RB511-6435-3...                     | 122...                | 070                              | RB511-7540-0...                     | 147...                | 010                              | RB519-6720-0...                     | 154...                | 090                              | RC101-6371-0...                     | 66...                 | 090                              |
| RB511-6436-3...                     | 122...                | 080                              | RB511-7543-0...                     | 147...                | 040                              | RB519-6753-3...                     | 139...                | 010                              |                                     | 68...                 | 090                              |
| RB511-6451-3...                     | 109...                | 010                              | RB511-7548-0...                     | 147...                | 090                              | RB519-6763-2...                     | 142...                | 010                              | RC101-6380-0...                     | 107...                | 010                              |
| RB511-6451-4...                     | 109...                | 010                              | RB511-7550-0...                     | 147...                | 110                              | RB519-6783-3...                     | 144...                | 010                              | RC101-6382-0...                     | 67...                 | 290                              |
| RB511-6452-6...                     | 109...                | 020                              | RB511-7551-0...                     | 147...                | 120                              | RB519-6793-3...                     | 139...                | 010                              |                                     | 69...                 | 290                              |
| RB511-6452-7...                     | 109...                | 020                              | RB511-7552-0...                     | 147...                | 130                              | RB519-6881-0...                     | 122...                | 030                              | RC101-6397-0...                     | 112...                | 030                              |
| RB511-6453-0...                     | 33...                 | 200                              | RB511-7553-0...                     | 147...                | 140                              | RB519-7016-0...                     | 71...                 | 100                              |                                     | 112...                | 140                              |
| RB511-6472-2...                     | 123...                | 080                              | RB511-7554-0...                     | 147...                | 150                              | RB519-7016-0...                     | 80...                 | 010                              | RC101-6397-0...                     | 114...                | 030                              |
| RB511-6473-2...                     | 123...                | 110                              | RB511-7555-0...                     | 147...                | 160                              | RB519-7016-2...                     | 71...                 | 100                              |                                     | 114...                | 130                              |
| RB511-6481-2...                     | 122...                | 070                              | RB511-7557-0...                     | 147...                | 180                              |                                     | 79...                 | 010                              |                                     | 115...                | 030                              |
| RB511-6482-2...                     | 122...                | 080                              | RB511-7558-0...                     | 147...                | 190                              |                                     | 80...                 | 010                              |                                     | 115...                | 130                              |
| RB511-6633-0...                     | 155...                | 210                              | RB511-7559-0...                     | 147...                | 200                              | RB519-7133-0...                     | 139...                | 060                              |                                     | 117...                | 030                              |
|                                     | 156...                | 190                              | RB511-7560-0...                     | 147...                | 210                              |                                     | 142...                | 060                              |                                     | 117...                | 120                              |
| RB511-6634-0...                     | 155...                | 210                              | RB511-7561-0...                     | 147...                | 220                              | RB519-7142-0...                     | 139...                | 170                              | RC101-6458-0...                     | 107...                | 200                              |
|                                     | 156...                | 190                              | RB511-7562-0...                     | 147...                | 230                              | RB519-7143-0...                     | 139...                | 180                              | RC101-6576-0...                     | 98...                 | 050                              |
| RB511-6899-0...                     | 52...                 | 195                              | RB511-7563-0...                     | 147...                | 240                              | RB519-7173-0...                     | 144...                | 060                              | RC101-6579-0...                     | 98...                 | 040                              |
| RB511-6904-0...                     | 52...                 | 190                              | RB511-7564-0...                     | 147...                | 250                              | RB519-7177-0...                     | 144...                | 110                              | RC101-7054-0...                     | 78...                 | 030                              |
| RB511-6905-0...                     | 52...                 | 200                              | RB511-7565-0...                     | 147...                | 170                              | RB519-7243-0...                     | 139...                | 180                              | RC101-7061-0...                     | 74...                 | 310                              |
| RB511-6906-2...                     | 52...                 | 210                              | RB511-7800-0...                     | 56...                 | 045                              | RB519-7270-2...                     | 139...                | 020                              | RC101-7154-0...                     | 139...                | 070                              |
| RB511-6908-0...                     | 53...                 | 380                              | RB511-7804-0...                     | 56...                 | 070                              | RB519-7271-0...                     | 139...                | 040                              |                                     | 141...                | 070                              |
| RB511-6908-3...                     | 53...                 | 380                              | RB511-7805-0...                     | 56...                 | 080                              | RB519-7273-0...                     | 142...                | 020                              |                                     | 142...                | 070                              |
| RB511-6920-2...                     | 60...                 | 020                              | RB511-7806-0...                     | 56...                 | 100                              | RB519-7274-0...                     | 142...                | 040                              |                                     | 146...                | 070                              |
| RB511-6920-3...                     | 60...                 | 020                              | RB511-7807-0...                     | 56...                 | 110                              | RB519-7276-2...                     | 144...                | 020                              | RC108-5747-0...                     | 204...                | 030                              |
| RB511-6923-0...                     | 60...                 | 050                              | RB511-7808-0...                     | 56...                 | 130                              | RB519-7277-0...                     | 144...                | 040                              |                                     | 207...                | 030                              |
| RB511-6923-2...                     | 60...                 | 050                              | RB511-7809-0...                     | 56...                 | 170                              | RB519-7282-2...                     | 139...                | 020                              | RC108-5765-2...                     | 173...                | 080                              |
| RB511-6940-0...                     | 61...                 | 220                              | RB511-7810-0...                     | 56...                 | 180                              | RB519-9243-5...                     | 127...                | 030                              | RC108-5796-0...                     | 204...                | 080                              |
| RB511-6941-0...                     | 61...                 | 230                              | RB511-7811-0...                     | 56...                 | 190                              | RB519-9244-5...                     | 127...                | 040                              |                                     | 207...                | 080                              |
| RB511-6960-0...                     | 62...                 | 390                              | RB511-7812-0...                     | 56...                 | 200                              | RB519-9248-0...                     | 127...                | 080                              | RC301-2173-0...                     | 162...                | 060                              |
| RB511-7013-0...                     | 71...                 | 110                              | RB511-7813-0...                     | 56...                 | 230                              | RB548-2111-2...                     | 160...                | 010                              |                                     | 163...                | 060                              |
|                                     | 81...                 | 010                              | RB511-7814-0...                     | 56...                 | 240                              | RB548-2111-4...                     | 160...                | 010                              |                                     | 164...                | 070                              |
| RB511-7014-0...                     | 71...                 | 130                              | RB511-7815-0...                     | 56...                 | 240                              | RB548-4404-0...                     | 172...                | 055                              | RC301-2186-0...                     | 164...                | 080                              |
|                                     | 83...                 | 010                              | RB511-7816-0...                     | 56...                 | 240                              | RB549-4111-3...                     | 167...                | 010                              | RC301-2196-0...                     | 162...                | 070                              |
| RB511-7015-2...                     | 71...                 | 120                              | RB511-7817-0...                     | 56...                 | 250                              | RB549-4111-5...                     | 167...                | 010                              |                                     | 163...                | 070                              |
|                                     | 82...                 | 010                              | RB511-7818-0...                     | 57...                 | 280                              | RB549-5715-0...                     | 205...                | 210                              |                                     | 164...                | 060                              |
| RB511-7017-0...                     | 71...                 | 090                              | RB511-7819-0...                     | 59...                 | 350                              | RB549-5730-0...                     | 204...                | 010                              | RC301-4748-0...                     | 28...                 | 140                              |
|                                     | 78...                 | 010                              | RB511-7820-0...                     | 58...                 | 030                              | RB549-5730-2...                     | 204...                | 010                              | RC348-2130-2...                     | 163...                | 010                              |
| RB511-7018-0...                     | 71...                 | 060                              | RB511-7821-0...                     | 58...                 | 040                              | RB549-5730-3...                     | 204...                | 010                              | RC348-2131-2...                     | 162...                | 020                              |
| RB511-7018-0...                     | 75...                 | 010                              | RB511-7860-0...                     | 58...                 | 060                              | RB549-5730-4...                     | 204...                | 010                              | RC348-2131-2...                     | 163...                | 020                              |
| RB511-7019-0...                     | 71...                 | 080                              | RB511-7871-0...                     | 58...                 | 110                              | RB549-5730-5...                     | 204...                | 010                              | RC348-2132-2...                     | 162...                | 030                              |
|                                     | 77...                 | 010                              | RB511-7878-0...                     | 58...                 | 170                              | RB549-5730-6...                     | 204...                | 010                              |                                     | 163...                | 030                              |
| RB511-7020-0...                     | 71...                 | 050                              | RB511-7890-0...                     | 59...                 | 460                              | RB549-5747-0...                     | 206...                | 370                              | RC348-4344-2...                     | 179...                | 080                              |
|                                     | 73...                 | 010                              | RB511-7892-0...                     | 58...                 | 270                              | RB549-5747-2...                     | 206...                | 370                              | RC348-4484-0...                     | 89...                 | 165                              |
| RB511-7021-0...                     | 71...                 | 040                              | RB511-7893-0...                     | 58...                 | 280                              | RB549-5747-3...                     | 206...                | 370                              | RC348-4484-3...                     | 89...                 | 165                              |
|                                     | 72...                 | 010                              | RB511-7894-0...                     | 59...                 | 320                              | RB549-5748-0...                     | 206...                | 370                              | RC348-4486-0...                     | 91...                 | 070                              |
| RB511-7039-0...                     | 78...                 | 150                              | RB511-7895-0...                     | 59...                 | 330                              | RB549-5748-2...                     | 206...                | 370                              |                                     | 92...                 | 070                              |
| RB511-7044-0...                     | 72...                 | 120                              | RB511-9248-2...                     | 127...                | 080                              | RB549-5748-3...                     | 206...                | 370                              | RC348-4486-3...                     | 91...                 | 070                              |
| RB511-7054-0...                     | 71...                 | 160                              | RB519-4811-0...                     | 185...                | 010                              | RC101-2155-2...                     | 162...                | 230                              |                                     | 92...                 | 070                              |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RC348-4872-0...172...130            |                       |                                  | RC411-4643-0...194...040            |                       |                                  | RC411-5309-0...44...080             |                       |                                  | RC417-9781-0...90...070             |                       |                                  |
| RC348-5744-0...205...360            |                       |                                  | RC411-4644-0...194...050            |                       |                                  | RC411-5313-0...44...090             |                       |                                  | 93...070                            |                       |                                  |
| 208...360                           |                       |                                  | RC411-4645-3...194...060            |                       |                                  | RC411-5314-0...44...100             |                       |                                  | RC417-9782-0...90...080             |                       |                                  |
| RC348-6230-0...63...010             |                       |                                  | RC411-4653-0...191...050            |                       |                                  | RC411-5317-0...44...030             |                       |                                  | 93...080                            |                       |                                  |
| RC348-6313-0...172...110            |                       |                                  | RC411-4654-0...191...060            |                       |                                  | RC411-5318-0...44...040             |                       |                                  | RC417-9783-0...93...090             |                       |                                  |
| RC348-6551-0...99...020             |                       |                                  | RC411-4655-0...191...070            |                       |                                  | RC411-5319-0...44...050             |                       |                                  | 211...020                           |                       |                                  |
| 102...140                           |                       |                                  | RC411-4656-3...191...090            |                       |                                  | RC411-5347-3...89...080             |                       |                                  | RC417-9784-0...90...100             |                       |                                  |
| RC348-6555-0...99...130             |                       |                                  | RC411-4657-0...191...130            |                       |                                  | RC411-5394-0...44...120             |                       |                                  | 93...100                            |                       |                                  |
| RC348-6559-0...99...010             |                       |                                  | 193...080                           |                       |                                  | RC411-5395-2...44...130             |                       |                                  | RC417-9785-0...93...110             |                       |                                  |
| RC348-6561-0...99...060             |                       |                                  | RC411-4658-2...191...110            |                       |                                  | RC411-5396-4...44...110             |                       |                                  | RC417-9786-2...93...120             |                       |                                  |
| RC348-9217-0...102...180            |                       |                                  | RC411-4660-0...191...150            |                       |                                  | RC411-5398-0...48...150             |                       |                                  | RC417-9787-0...93...130             |                       |                                  |
| RC348-9219-0...102...010            |                       |                                  | RC411-4661-0...191...160            |                       |                                  | 210...050                           |                       |                                  | RC417-9788-0...93...140             |                       |                                  |
| RC401-6319-0...103...050            |                       |                                  | RC411-4662-0...191...170            |                       |                                  | RC411-5722-0...205...240            |                       |                                  | RC417-9789-0...90...110             |                       |                                  |
| RC401-6383-0...104...260            |                       |                                  | RC411-4663-2...191...190            |                       |                                  | 208...240                           |                       |                                  | 93...150                            |                       |                                  |
| RC401-6915-0...51...420             |                       |                                  | RC411-4664-0...191...200            |                       |                                  | RC411-6234-0...63...050             |                       |                                  | RC417-9791-0...90...090             |                       |                                  |
| 53...420                            |                       |                                  | RC411-4666-0...191...240            |                       |                                  | 64...050                            |                       |                                  | RC418-4127-0...168...030            |                       |                                  |
| RC401-6919-0...51...430             |                       |                                  | 200...070                           |                       |                                  | RC411-6237-0...63...060             |                       |                                  | RC418-4258-0...202...050            |                       |                                  |
| 53...430                            |                       |                                  | RC411-4668-0...192...290            |                       |                                  | 64...060                            |                       |                                  | RC418-4701-2...200...030            |                       |                                  |
| RC401-6929-0...51...470             |                       |                                  | RC411-4669-0...192...310            |                       |                                  | RC411-6238-0...63...030             |                       |                                  | RC418-4701-4...200...030            |                       |                                  |
| 53...470                            |                       |                                  | RC411-4670-0...192...320            |                       |                                  | 64...030                            |                       |                                  | RC418-4701-5...200...030            |                       |                                  |
| RC411-2190-3...164...110            |                       |                                  | RC411-4673-0...193...020            |                       |                                  | RC411-6241-0...63...040             |                       |                                  | RC418-4924-0...203...070            |                       |                                  |
| RC411-2192-2...164...140            |                       |                                  | RC411-4674-0...193...030            |                       |                                  | 64...020                            |                       |                                  | RC418-5345-0...44...170             |                       |                                  |
| RC411-2195-2...164...120            |                       |                                  | RC411-4677-0...193...100            |                       |                                  | RC411-6388-0...107...040            |                       |                                  | RC418-5358-0...46...030             |                       |                                  |
| RC411-3807-0...186...080            |                       |                                  | RC411-4680-0...192...350            |                       |                                  | RC411-6428-0...121...080            |                       |                                  | RC418-5725-0...204...050            |                       |                                  |
| RC411-3818-0...171...090            |                       |                                  | RC411-4681-0...191...270            |                       |                                  | 122...050                           |                       |                                  | 207...050                           |                       |                                  |
| RC411-4134-0...168...050            |                       |                                  | RC411-4682-0...194...110            |                       |                                  | RC411-6498-0...167...120            |                       |                                  | RC418-5737-2...204...160            |                       |                                  |
| RC411-4354-4...171...170            |                       |                                  | RC411-4683-0...194...120            |                       |                                  | RC411-6537-0...94...050             |                       |                                  | 207...160                           |                       |                                  |
| RC411-4355-0...171...180            |                       |                                  | RC411-4684-2...194...130            |                       |                                  | RC411-6653-0...145...280            |                       |                                  | RC418-5753-0...173...070            |                       |                                  |
| 178...060                           |                       |                                  | RC411-4697-0...194...150            |                       |                                  | 146...260                           |                       |                                  | RC418-6608-0...97...110             |                       |                                  |
| RC411-4358-0...171...190            |                       |                                  | RC411-4698-0...194...160            |                       |                                  | 147...280                           |                       |                                  | RC418-6613-2...97...030             |                       |                                  |
| RC411-4360-0...171...200            |                       |                                  | RC411-4702-0...200...050            |                       |                                  | RC411-6692-2...158...150            |                       |                                  | RC431-4621-0...195...085            |                       |                                  |
| 178...080                           |                       |                                  | RC411-4721-0...199...140            |                       |                                  | RC411-6694-2...151...170            |                       |                                  | 195...145                           |                       |                                  |
| RC411-4472-0...173...020            |                       |                                  | RC411-4722-0...199...150            |                       |                                  | 153...230                           |                       |                                  | RC431-4649-0...194...055            |                       |                                  |
| RC411-4473-0...173...030            |                       |                                  | RC411-4723-0...200...170            |                       |                                  | 154...230                           |                       |                                  | RC431-4686-0...195...165            |                       |                                  |
| RC411-4610-6...195...010            |                       |                                  | RC411-4724-0...200...180            |                       |                                  | 156...050                           |                       |                                  | RC431-4687-0...191...175            |                       |                                  |
| RC411-4611-2...195...020            |                       |                                  | RC411-4725-0...199...100            |                       |                                  | RC411-6695-2...151...170            |                       |                                  | 193...125                           |                       |                                  |
| RC411-4613-3...195...160            |                       |                                  | RC411-4726-0...199...110            |                       |                                  | 153...230                           |                       |                                  | RC431-4688-0...191...195            |                       |                                  |
| RC411-4614-0...195...050            |                       |                                  | RC411-4727-0...199...120            |                       |                                  | 154...230                           |                       |                                  | RC431-4689-0...191...165            |                       |                                  |
| 195...110                           |                       |                                  | RC411-4728-0...197...090            |                       |                                  | 156...050                           |                       |                                  | RC431-4699-0...197...080            |                       |                                  |
| 195...170                           |                       |                                  | RC411-4729-0...189...120            |                       |                                  | RC411-6755-0...152...030            |                       |                                  | RC431-5415-0...47...020             |                       |                                  |
| RC411-4618-3...195...070            |                       |                                  | RC411-4741-0...195...030            |                       |                                  | RC411-7445-0...158...030            |                       |                                  | RC441-4715-0...199...050            |                       |                                  |
| RC411-4619-3...195...130            |                       |                                  | RC411-4742-0...194...140            |                       |                                  | 159...030                           |                       |                                  | RC441-4748-0...192...300            |                       |                                  |
| RC411-4620-0...195...080            |                       |                                  | RC411-4746-0...193...040            |                       |                                  | RC411-9622-0...169...200            |                       |                                  | RC441-5147-2...36...070             |                       |                                  |
| 195...140                           |                       |                                  | RC411-4747-0...192...340            |                       |                                  | RC411-9752-0...90...040             |                       |                                  | RC441-5412-0...48...080             |                       |                                  |
| RC411-4625-0...196...340            |                       |                                  | RC411-4841-0...184...030            |                       |                                  | 93...040                            |                       |                                  | RC441-5416-0...48...200             |                       |                                  |
| RC411-4626-0...196...310            |                       |                                  | 185...030                           |                       |                                  | RC411-9763-0...90...170             |                       |                                  | RC441-5423-0...48...180             |                       |                                  |
| RC411-4627-0...196...320            |                       |                                  | RC411-4843-0...188...040            |                       |                                  | 93...210                            |                       |                                  | RC441-5427-0...48...190             |                       |                                  |
| RC411-4628-0...196...330            |                       |                                  | RC411-4850-2...189...140            |                       |                                  | RC411-9765-0...90...190             |                       |                                  | RC441-6325-0...107...035            |                       |                                  |
| RC411-4629-0...195...200            |                       |                                  | RC411-4852-0...189...150            |                       |                                  | 93...230                            |                       |                                  | RC441-6327-0...66...220             |                       |                                  |
| RC411-4630-0...195...210            |                       |                                  | RC411-4853-2...189...160            |                       |                                  | RC411-9767-0...90...200             |                       |                                  | 66...220                            |                       |                                  |
| RC411-4631-0...195...230            |                       |                                  | RC411-4854-3...189...180            |                       |                                  | RC411-9767-0...93...240             |                       |                                  | RC441-6327-0...68...220             |                       |                                  |
| RC411-4632-0...196...270            |                       |                                  | RC411-4855-0...189...190            |                       |                                  | RC411-9769-0...90...220             |                       |                                  | RC441-9321-3...44...190             |                       |                                  |
| RC411-4633-0...196...290            |                       |                                  | RC411-4856-0...189...200            |                       |                                  | 93...260                            |                       |                                  | RC441-9325-0...44...195             |                       |                                  |
| RC411-4635-0...196...300            |                       |                                  | RC411-4857-0...189...210            |                       |                                  | RC411-9776-0...90...020             |                       |                                  | RC441-9326-0...44...210             |                       |                                  |
| RC411-4636-0...196...370            |                       |                                  | RC411-4858-2...189...220            |                       |                                  | 93...020                            |                       |                                  | RC441-9327-0...44...200             |                       |                                  |
| RC411-4637-0...196...380            |                       |                                  | RC411-4885-2...98...010             |                       |                                  | RC417-6171-0...89...120             |                       |                                  | RC447-9320-2...45...220             |                       |                                  |
| RC411-4638-0...196...360            |                       |                                  | RC411-5305-0...91...150             |                       |                                  | 90...010                            |                       |                                  | RC447-9320-3...45...220             |                       |                                  |
| RC411-4640-0...194...010            |                       |                                  | 92...150                            |                       |                                  | RC417-6172-2...91...120             |                       |                                  | RC448-6613-0...97...025             |                       |                                  |
| RC411-4641-0...194...020            |                       |                                  | RC411-5307-0...44...060             |                       |                                  | 92...120                            |                       |                                  | RC461-4127-0...168...030            |                       |                                  |
| RC411-4642-0...194...030            |                       |                                  | RC411-5308-0...44...070             |                       |                                  | 93...010                            |                       |                                  | RC461-4134-0...168...050            |                       |                                  |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RC461-5394-0...44...120             |                       |                                  | RD118-7033-0...77...140             |                       |                                  | RD411-6176-0...110...090            |                       |                                  | RG108-8645-0...129...240            |                       |                                  |
| RC461-5396-0...44...110             |                       |                                  |                                     |                       | 78...180                         |                                     |                       | 111...100                        | RG138-4676-0...214...020            |                       |                                  |
| RC461-5396-2...44...110             |                       |                                  |                                     |                       | 81...120                         | RD411-7048-0...73...190             |                       |                                  | RG138-9113-0...129...180            |                       |                                  |
| RC461-9321-0...44...190             |                       |                                  |                                     |                       | 82...150                         | RD411-7049-0...73...270             |                       |                                  |                                     |                       | 131...100                        |
| RC461-9622-0...169...200            |                       |                                  |                                     |                       | 83...150                         | RD411-7052-0...73...260             |                       |                                  | RG208-6213-0...65...120             |                       |                                  |
| RC467-9320-0...45...220             |                       |                                  |                                     |                       | 84...150                         | RD411-7053-0...73...210             |                       |                                  | RG208-6318-0...130...330            |                       |                                  |
| RC467-9320-3...45...220             |                       |                                  |                                     |                       | 85...100                         | RD411-7054-0...73...290             |                       |                                  |                                     |                       | 134...090                        |
| RC601-2185-0...164...100            |                       |                                  | RD118-7039-0...72...040             |                       |                                  | RD411-7056-0...73...180             |                       |                                  | RG208-8602-0...129...070            |                       |                                  |
| RC601-2193-0...164...130            |                       |                                  |                                     |                       | 73...040                         | RD411-7057-0...70...196             |                       |                                  |                                     |                       | 135...130                        |
| RC601-2194-0...164...170            |                       |                                  |                                     |                       | 78...080                         |                                     |                       | 71...196                         |                                     |                       | 136...130                        |
| RC601-2196-0...164...180            |                       |                                  | RD118-7039-0...81...040             |                       |                                  | RD411-7058-0...73...200             |                       |                                  | RG208-8617-0...130...250            |                       |                                  |
| RC601-4707-0...200...140            |                       |                                  |                                     |                       | 85...040                         | RD411-7147-0...137...210            |                       |                                  | RG208-8625-0...129...230            |                       |                                  |
| RC601-5303-0...42...030             |                       |                                  | RD118-7043-0...72...050             |                       |                                  |                                     |                       | 139...210                        | RG208-8640-0...135...120            |                       |                                  |
| RC601-5354-0...202...060            |                       |                                  |                                     |                       | 73...050                         |                                     |                       | 143...140                        |                                     |                       | 136...120                        |
| RC601-6192-0...87...040             |                       |                                  |                                     |                       | 78...090                         |                                     |                       | 144...140                        | RG208-8676-0...130...260            |                       |                                  |
| RC601-6193-0...87...050             |                       |                                  |                                     |                       | 81...050                         |                                     |                       | 146...150                        | RG209-6389-0...134...100            |                       |                                  |
| RC601-6194-0...87...090             |                       |                                  |                                     |                       | 85...050                         |                                     |                       | 149...140                        | RG209-6838-0...129...090            |                       |                                  |
| RC601-6538-0...96...040             |                       |                                  | RD118-7046-0...73...120             |                       |                                  | RD411-7155-0...146...220            |                       |                                  |                                     |                       | 135...110                        |
| RC601-6643-0...119...030            |                       |                                  | RD118-7047-0...73...140             |                       |                                  | RD411-7157-0...146...250            |                       |                                  |                                     |                       | 136...110                        |
| RC611-4646-0...194...070            |                       |                                  | RD118-7048-0...70...191             |                       |                                  | RD411-7174-0...139...270            |                       |                                  | RG209-8616-0...131...130            |                       |                                  |
| RC611-4647-0...194...080            |                       |                                  | RD118-7048-0...71...191             |                       |                                  | RD411-7174-0...142...170            |                       |                                  | RG209-8623-0...132...100            |                       |                                  |
| RC611-4648-0...194...090            |                       |                                  | RD118-7049-0...70...192             |                       |                                  | RD411-7175-0...139...140            |                       |                                  | RG209-8626-0...129...210            |                       |                                  |
| RC611-4649-0...194...100            |                       |                                  |                                     |                       | 71...192                         |                                     |                       | 142...080                        | RG238-4114-0...214...040            |                       |                                  |
| RC611-4665-0...191...230            |                       |                                  | RD118-7051-0...70...193             |                       |                                  | RD411-7176-0...140...300            |                       |                                  | RG238-6395-0...130...270            |                       |                                  |
| RC611-4667-0...192...280            |                       |                                  |                                     |                       | 71...193                         |                                     |                       | 142...090                        | RG248-9134-0...131...070            |                       |                                  |
| RC611-4676-0...193...090            |                       |                                  | RD118-7052-0...70...194             |                       |                                  | RD411-7178-0...139...190            |                       |                                  | RG248-9138-0...131...080            |                       |                                  |
| RC611-4679-0...192...330            |                       |                                  |                                     |                       | 71...194                         |                                     |                       | 144...120                        | RG248-9502-0...136...140            |                       |                                  |
| RC631-4659-0...191...140            |                       |                                  | RD118-7053-0...73...130             |                       |                                  | RD411-7179-0...140...310            |                       |                                  | RG248-9503-0...136...150            |                       |                                  |
| RC631-4665-0...191...220            |                       |                                  | RD118-7054-0...70...195             |                       |                                  |                                     |                       | 144...230                        | RG249-6030-0...157...010            |                       |                                  |
| RC631-9234-0...67...350             |                       |                                  |                                     |                       | 71...195                         | RD418-9640-0...128...020            |                       |                                  | RG249-6040-0...157...010            |                       |                                  |
| RC631-9234-0...69...350             |                       |                                  | RD118-7055-0...73...150             |                       |                                  | RD418-9642-0...128...030            |                       |                                  | RG249-6050-0...157...010            |                       |                                  |
| RC708-4463-2...89...170             |                       |                                  | RD118-7181-0...139...200            |                       |                                  | RD517-5795-0...205...261            |                       |                                  | RG249-6060-0...157...010            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  |                                     |                       | 144...130                        |                                     |                       | 208...261                        | RG249-6100-0...157...120            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD118-9489-0...67...370             |                       |                                  | RD518-7051-0...74...300             |                       |                                  | RG249-6120-0...157...110            |                       |                                  |
| RD101-4126-0...168...170            |                       |                                  |                                     |                       | 67...400                         | RD809-5371-0...43...060             |                       |                                  | RG249-6681-0...157...060            |                       |                                  |
| RD118-4735-0...195...250            |                       |                                  |                                     |                       | 69...370                         | RD809-5714-0...206...380            |                       |                                  | RG249-9130-0...129...050            |                       |                                  |
| RD118-5763-0...173...080            |                       |                                  |                                     |                       | 69...400                         |                                     |                       | 208...380                        | RG508-4604-0...214...080            |                       |                                  |
| RD118-6194-0...67...420             |                       |                                  | RD118-9759-0...90...120             |                       |                                  | RD809-5739-0...205...200            |                       |                                  | RG518-6603-0...97...012             |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  |                                     |                       | 93...160                         |                                     |                       | 207...200                        | RG518-6604-0...97...013             |                       |                                  |
| RD118-6653-0...158...050            |                       |                                  | RD118-9771-0...90...230             |                       |                                  | RD809-5743-0...205...175            |                       |                                  | RG518-6611-0...97...010             |                       |                                  |
| RD118-6653-0...159...050            |                       |                                  | RD118-9771-0...93...270             |                       |                                  | RD809-5743-0...207...175            |                       |                                  | RG518-6612-2...97...015             |                       |                                  |
| RD118-7021-0...70...190             |                       |                                  | RD119-6283-0...106...110            |                       |                                  | RG008-5741-0...134...140            |                       |                                  | RG518-6614-0...97...011             |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD119-6283-3...106...110            |                       |                                  | RG008-8615-0...130...290            |                       |                                  | RG518-6615-0...97...016             |                       |                                  |
| RD118-7026-0...75...080             |                       |                                  | RD119-9134-0...173...010            |                       |                                  | RG039-2110-0...45...230             |                       |                                  | RG518-6623-0...97...014             |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD119-9135-0...173...010            |                       |                                  | RG039-3610-0...214...010            |                       |                                  | RG518-8678-0...130...280            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD401-6126-0...104...190            |                       |                                  | RG039-3611-0...214...050            |                       |                                  | RG518-9111-0...129...080            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD401-6127-0...104...200            |                       |                                  | RG039-3612-0...214...060            |                       |                                  | RG518-9113-0...132...050            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD401-6193-0...87...020             |                       |                                  | RG039-3613-0...214...030            |                       |                                  | RG518-9120-2...134...020            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD401-6195-0...87...060             |                       |                                  | RG039-6031-0...157...020            |                       |                                  | RG518-9121-0...134...030            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD401-6197-0...87...080             |                       |                                  |                                     |                       | 157...020                        | RG518-9122-0...134...110            |                       |                                  |
| RD118-7028-0...75...070             |                       |                                  | RD401-6199-0...87...140             |                       |                                  | RG039-6032-0...157...030            |                       |                                  | RG518-9123-0...134...040            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD401-6395-0...107...050            |                       |                                  |                                     |                       | 157...030                        | RG518-9124-0...134...050            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD408-5336-0...43...060             |                       |                                  | RG039-6033-0...157...040            |                       |                                  | RG518-9125-0...134...060            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD411-4354-0...179...060            |                       |                                  |                                     |                       | 157...040                        | RG518-9126-0...134...070            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD411-4354-2...179...060            |                       |                                  | RG039-6682-0...157...070            |                       |                                  | RG518-9127-0...134...130            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD411-4454-0...89...060             |                       |                                  | RG039-6683-0...157...080            |                       |                                  | RG518-9140-0...132...020            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD411-5135-2...36...120             |                       |                                  | RG039-6684-0...157...090            |                       |                                  |                                     |                       | 133...020                        |
| RD118-7033-0...74...340             |                       |                                  | RD411-5135-3...36...120             |                       |                                  | RG039-6685-0...157...100            |                       |                                  | RG518-9160-2...134...010            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD411-5412-0...48...050             |                       |                                  | RG039-9102-0...213...030            |                       |                                  | RG518-9522-0...136...170            |                       |                                  |
|                                     |                       |                                  | RD411-5414-0...48...060             |                       |                                  | RG039-9103-0...213...020            |                       |                                  | RG518-9523-0...136...160            |                       |                                  |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| RG519-6613-0...134...080            |                       |                                  | RP401-6183-0...68...064             |                       |                                  | W9242-8149-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9553-0...136...040            |                       |                                  |
| RG718-9113-0...129...200            |                       |                                  | RP401-6569-0...94...280             |                       |                                  | W9242-8151-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9554-0...135...050            |                       |                                  |
| 132...070                           |                       |                                  | 96...220                            |                       |                                  | W9242-8152-0...209...030            |                       |                                  | 136...050                           |                       |                                  |
| 133...040                           |                       |                                  | RP401-7142-0...139...250            |                       |                                  | W9242-8153-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9555-0...135...060            |                       |                                  |
| RG729-9790-0...212...010            |                       |                                  | 141...150                           |                       |                                  | W9242-8154-0...209...030            |                       |                                  | 136...060                           |                       |                                  |
| RG729-9791-0...212...020            |                       |                                  | 142...150                           |                       |                                  | W9242-8155-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9556-0...135...070            |                       |                                  |
| RG729-9792-0...212...030            |                       |                                  | 146...200                           |                       |                                  | W9242-8156-0...209...030            |                       |                                  | 136...070                           |                       |                                  |
| RG829-9100-2...213...010            |                       |                                  | RP401-7181-0...139...120            |                       |                                  | W9242-8157-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9557-0...135...080            |                       |                                  |
| RG829-9101-2...213...050            |                       |                                  | RP402-6192-0...97...160             |                       |                                  | W9242-8158-0...209...030            |                       |                                  | 136...080                           |                       |                                  |
| RG908-8644-0...66...145             |                       |                                  | RP421-5411-0...48...010             |                       |                                  | W9242-8159-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9558-0...135...090            |                       |                                  |
| RG908-8644-0...68...145             |                       |                                  | RP421-5412-0...48...020             |                       |                                  | W9242-8161-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9558-0...136...090            |                       |                                  |
| 104...110                           |                       |                                  | RP421-5413-0...36...200             |                       |                                  | W9242-8162-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9590-0...135...190            |                       |                                  |
| 104...270                           |                       |                                  | 48...030                            |                       |                                  | W9242-8165-0...209...030            |                       |                                  | W9252-9100-0...129...010            |                       |                                  |
| RH618-3800-0...186...010            |                       |                                  | 100...147                           |                       |                                  | W9242-9100-0...129...010            |                       |                                  | W9252-9110-0...129...040            |                       |                                  |
| 187...010                           |                       |                                  | RP421-5415-0...48...090             |                       |                                  | W9242-9110-0...129...040            |                       |                                  | W9252-9112-0...129...100            |                       |                                  |
| RH618-3911-0...187...020            |                       |                                  | RP421-5417-0...48...040             |                       |                                  | W9242-9111-0...129...060            |                       |                                  | W9252-9130-0...131...010            |                       |                                  |
| RH618-3912-0...187...030            |                       |                                  | RP421-5421-0...48...170             |                       |                                  | 132...140                           |                       |                                  | W9252-9134-0...131...060            |                       |                                  |
| RH618-3913-0...187...040            |                       |                                  | RP421-5425-0...48...100             |                       |                                  | W9242-9112-0...129...100            |                       |                                  | W9252-9135-0...131...110            |                       |                                  |
| RH618-3914-0...187...050            |                       |                                  | RP421-9206-0...48...210             |                       |                                  | W9242-9113-0...134...150            |                       |                                  | W9252-9136-0...131...140            |                       |                                  |
| RH618-3915-0...187...060            |                       |                                  | RP431-7969-0...97...180             |                       |                                  | W9242-9114-0...129...150            |                       |                                  | W9252-9140-0...133...010            |                       |                                  |
| RH618-3916-0...187...070            |                       |                                  | RP441-5413-0...48...070             |                       |                                  | W9242-9115-0...129...160            |                       |                                  | W9252-9142-0...133...050            |                       |                                  |
| RH618-3917-0...187...080            |                       |                                  | RP801-4812-0...184...040            |                       |                                  | W9242-9116-0...129...190            |                       |                                  | W9252-9143-0...133...070            |                       |                                  |
| RH618-3918-0...187...090            |                       |                                  | 185...040                           |                       |                                  | W9242-9118-0...129...220            |                       |                                  | W9252-9144-0...133...080            |                       |                                  |
| RH618-3919-0...187...100            |                       |                                  | RP801-6556-0...96...084             |                       |                                  | W9242-9119-0...130...300            |                       |                                  | W9252-9200-0...129...020            |                       |                                  |
| RH618-3921-0...187...110            |                       |                                  | RP802-6193-0...86...060             |                       |                                  | W9242-9130-0...131...010            |                       |                                  | W9252-9300-0...129...030            |                       |                                  |
| RH618-3922-0...187...120            |                       |                                  | RP811-7056-0...73...220             |                       |                                  | W9242-9131-0...131...030            |                       |                                  | W9252-9550-2...135...010            |                       |                                  |
| RH618-3923-0...187...130            |                       |                                  | RP811-7057-0...73...250             |                       |                                  | W9242-9132-0...131...040            |                       |                                  | 136...010                           |                       |                                  |
| RH618-3925-0...187...140            |                       |                                  | RP821-6197-0...97...050             |                       |                                  | 135...100                           |                       |                                  | W9252-9551-0...135...020            |                       |                                  |
| RH618-3927-0...187...150            |                       |                                  | T0270-7530-0...200...240            |                       |                                  | 136...100                           |                       |                                  | 136...020                           |                       |                                  |
| RH829-9556-0...213...040            |                       |                                  | T1060-3037-0...42...190             |                       |                                  | W9242-9133-0...131...050            |                       |                                  | W9252-9552-0...135...030            |                       |                                  |
| RP201-4334-0...172...100            |                       |                                  | T1060-3037-0...47...030             |                       |                                  | W9242-9134-0...131...060            |                       |                                  | W9252-9552-0...136...030            |                       |                                  |
| RP201-6181-0...66...150             |                       |                                  | T1060-3043-0...48...110             |                       |                                  | W9242-9135-0...131...110            |                       |                                  | W9252-9553-0...135...040            |                       |                                  |
| 68...150                            |                       |                                  | T1060-3044-0...48...120             |                       |                                  | W9242-9136-0...131...140            |                       |                                  | 136...040                           |                       |                                  |
| 86...030                            |                       |                                  | T1060-3045-0...48...130             |                       |                                  | W9242-9137-0...131...150            |                       |                                  | W9252-9554-0...135...050            |                       |                                  |
| 104...070                           |                       |                                  | T1060-3046-0...48...140             |                       |                                  | W9242-9138-0...131...120            |                       |                                  | 136...050                           |                       |                                  |
| 106...070                           |                       |                                  | T1060-3227-0...5...300              |                       |                                  | W9242-9140-0...132...010            |                       |                                  | W9252-9555-0...135...060            |                       |                                  |
| 112...060                           |                       |                                  | T1060-3371-0...43...050             |                       |                                  | W9242-9141-0...132...040            |                       |                                  | 136...060                           |                       |                                  |
| 113...050                           |                       |                                  | T1060-3372-0...43...010             |                       |                                  | W9242-9142-0...132...080            |                       |                                  | 01023-50610...29...090              |                       |                                  |
| 114...050                           |                       |                                  | T1062-4614-0...107...020            |                       |                                  | W9242-9143-0...132...090            |                       |                                  | 01023-50612...2...030               |                       |                                  |
| 115...060                           |                       |                                  | T1063-6566-0...25...190             |                       |                                  | 133...060                           |                       |                                  | 14...080                            |                       |                                  |
| RP201-6181-0...116...050            |                       |                                  | T1150-3050-0...48...160             |                       |                                  | W9242-9144-0...129...060            |                       |                                  | 01023-50612...17...100              |                       |                                  |
| 117...050                           |                       |                                  | 210...060                           |                       |                                  | W9242-9145-0...132...150            |                       |                                  | 18...070                            |                       |                                  |
| RP201-6189-0...86...040             |                       |                                  | T1850-3901-0...1...230              |                       |                                  | W9242-9149-0...132...030            |                       |                                  | 01023-50614...2...030               |                       |                                  |
| RP201-6646-0...155...210            |                       |                                  | TA040-4958-0...204...070            |                       |                                  | 133...030                           |                       |                                  | 2...030                             |                       |                                  |
| 156...190                           |                       |                                  | 207...070                           |                       |                                  | W9242-9150-0...131...020            |                       |                                  | 2...035                             |                       |                                  |
| RP201-6962-0...104...240            |                       |                                  | TD179-3013-0...206...390            |                       |                                  | W9242-9151-0...132...160            |                       |                                  | 17...100                            |                       |                                  |
| RP212-8255-0...32...070             |                       |                                  | 208...390                           |                       |                                  | 133...090                           |                       |                                  | 01023-50616...5...310               |                       |                                  |
| 33...070                            |                       |                                  | W9231-9780-0...211...010            |                       |                                  | W9242-9200-0...129...020            |                       |                                  | 10...080                            |                       |                                  |
| RP301-6186-0...112...100            |                       |                                  | W9241-6680-2...157...050            |                       |                                  | W9242-9300-0...129...030            |                       |                                  | 10...150                            |                       |                                  |
| 114...090                           |                       |                                  | W9242-8133-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9501-0...135...140            |                       |                                  | 18...140                            |                       |                                  |
| RP301-6186-0...115...090            |                       |                                  | W9242-8134-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9502-0...135...160            |                       |                                  | 01023-50616...21...090              |                       |                                  |
| 117...080                           |                       |                                  | W9242-8135-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9503-0...135...150            |                       |                                  | 25...100                            |                       |                                  |
| RP301-6816-0...66...040             |                       |                                  | W9242-8141-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9504-0...135...170            |                       |                                  | 01023-50618...30...030              |                       |                                  |
| 68...040                            |                       |                                  | W9242-8142-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9550-2...135...010            |                       |                                  | 01023-50620...8...080               |                       |                                  |
| RP321-3539-0...35...010             |                       |                                  | W9242-8143-0...209...030            |                       |                                  | 136...010                           |                       |                                  | 01023-50625...8...070               |                       |                                  |
| RP321-6186-0...112...100            |                       |                                  | W9242-8144-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9551-0...135...020            |                       |                                  | 01023-50630...26...080              |                       |                                  |
| 114...090                           |                       |                                  | W9242-8145-0...209...030            |                       |                                  | 136...020                           |                       |                                  | 30...040                            |                       |                                  |
| 115...090                           |                       |                                  | W9242-8146-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9552-0...135...030            |                       |                                  | 01023-50645...4...150               |                       |                                  |
| 117...080                           |                       |                                  | W9242-8147-0...209...030            |                       |                                  | 136...030                           |                       |                                  | 01023-50655...4...170               |                       |                                  |
| RP401-6183-0...66...064             |                       |                                  | W9242-8148-0...209...030            |                       |                                  | W9242-9553-0...135...040            |                       |                                  | 25...110                            |                       |                                  |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| 01023-50685.....                    | 26...                 | 090                              | 01133-61016.....                    | 123...                | 020                              | 01135-61020.....                    | 168...                | 100                              | 01175-61035.....                    | 35...                 | 130                              |
| 01023-60650.....                    | 4...                  | 160                              |                                     | 124...                | 020                              |                                     | 168...                | 190                              | 01175-61045.....                    | 94...                 | 080                              |
|                                     | 30...                 | 050                              |                                     | 150...                | 130                              |                                     | 171...                | 020                              | 01175-61260.....                    | 159...                | 090                              |
| 01025-60612.....                    | 189...                | 050                              | 01133-61020.....                    | 34...                 | 020                              |                                     | 171...                | 040                              | 01176-61025.....                    | 94...                 | 060                              |
| 01025-60614.....                    | 33...                 | 210                              |                                     | 89...                 | 050                              |                                     | 172...                | 030                              | 01176-61240.....                    | 7...                  | 090                              |
|                                     | 202...                | 140                              |                                     | 89...                 | 160                              |                                     | 172...                | 070                              |                                     | 49...                 | 120                              |
| 01025-60616.....                    | 199...                | 090                              |                                     | 91...                 | 080                              |                                     | 172...                | 120                              |                                     | 170...                | 020                              |
| 01025-60620.....                    | 36...                 | 140                              |                                     | 92...                 | 080                              |                                     | 176...                | 140                              |                                     | 170...                | 025                              |
| 01025-60655.....                    | 104...                | 210                              |                                     | 99...                 | 250                              |                                     | 176...                | 160                              | 01176-61440.....                    | 64...                 | 130                              |
|                                     | 200...                | 260                              |                                     | 126...                | 040                              |                                     | 177...                | 030                              | 01176-61490.....                    | 188...                | 020                              |
| 01027-60614.....                    | 176...                | 030                              | 01133-61020.....                    | 126...                | 160                              | 01135-61020.....                    | 177...                | 076                              | 01202-50614.....                    | 15...                 | 140                              |
|                                     | 176...                | 060                              |                                     | 161...                | 110                              |                                     | 177...                | 080                              | 01202-60614.....                    | 108...                | 030                              |
| 01053-50618.....                    | 18...                 | 180                              |                                     | 167...                | 092                              |                                     | 177...                | 110                              |                                     | 109...                | 030                              |
| 01053-50645.....                    | 134...                | 120                              |                                     | 167...                | 112                              |                                     | 178...                | 110                              | 01202-60616.....                    | 43...                 | 030                              |
| 01053-60616.....                    | 145...                | 060                              |                                     | 202...                | 040                              |                                     | 178...                | 130                              | 01202-60620.....                    | 27...                 | 060                              |
|                                     | 147...                | 060                              | 01133-61025.....                    | 7...                  | 030                              |                                     | 179...                | 070                              | 01205-60614.....                    | 27...                 | 030                              |
| 01123-50830.....                    | 23...                 | 020                              |                                     | 91...                 | 030                              |                                     | 186...                | 120                              |                                     | 108...                | 040                              |
| 01123-50835.....                    | 25...                 | 170                              |                                     | 92...                 | 030                              |                                     | 190...                | 300                              |                                     | 109...                | 040                              |
| 01123-60814.....                    | 3...                  | 030                              |                                     | 104...                | 170                              | 01135-61025.....                    | 42...                 | 090                              |                                     | 109...                | 120                              |
| 01123-60816.....                    | 2...                  | 070                              |                                     | 106...                | 060                              |                                     | 46...                 | 040                              | 01205-60620.....                    | 27...                 | 060                              |
| 01123-60816.....                    | 189...                | 280                              | 01133-61025.....                    | 150...                | 150                              | 01135-61025.....                    | 123...                | 100                              | 01222-50616.....                    | 199...                | 020                              |
| 01123-60820.....                    | 97...                 | 020                              |                                     | 151...                | 050                              |                                     | 124...                | 100                              | 01311-10614.....                    | 15...                 | 140                              |
|                                     | 97...                 | 080                              |                                     | 151...                | 100                              |                                     | 188...                | 090                              | 01311-10620.....                    | 16...                 | 050                              |
|                                     | 97...                 | 120                              |                                     | 153...                | 020                              |                                     | 188...                | 090                              |                                     | 58...                 | 240                              |
|                                     | 128...                | 050                              |                                     | 154...                | 020                              | 01135-61030.....                    | 99...                 | 260                              | 01311-10625.....                    | 59...                 | 340                              |
| 01123-60825.....                    | 36...                 | 090                              | 01133-61030.....                    | 49...                 | 020                              |                                     | 102...                | 190                              | 01311-10630.....                    | 89...                 | 130                              |
| 01123-60845.....                    | 131...                | 090                              |                                     | 168...                | 120                              |                                     | 121...                | 070                              |                                     | 91...                 | 130                              |
|                                     | 132...                | 110                              |                                     | 188...                | 100                              |                                     | 122...                | 040                              |                                     | 92...                 | 130                              |
| 01123-60850.....                    | 127...                | 110                              | 01133-61055.....                    | 127...                | 070                              |                                     | 126...                | 090                              | 01311-10660.....                    | 74...                 | 330                              |
| 01123-60860.....                    | 49...                 | 030                              | 01133-61220.....                    | 152...                | 020                              | 01135-61035.....                    | 127...                | 055                              | 01311-10816.....                    | 187...                | 160                              |
| 01123-60865.....                    | 37...                 | 340                              | 01133-61225.....                    | 158...                | 070                              | 01135-61035.....                    | 168...                | 130                              | 01311-10835.....                    | 90...                 | 050                              |
| 01123-61020.....                    | 67...                 | 330                              |                                     | 158...                | 110                              | 01135-61050.....                    | 127...                | 050                              |                                     | 93...                 | 050                              |
|                                     | 69...                 | 330                              |                                     | 159...                | 120                              | 01135-61070.....                    | 172...                | 080                              | 01350-10510.....                    | 87...                 | 100                              |
|                                     | 103...                | 030                              |                                     | 159...                | 160                              | 01135-61225.....                    | 34...                 | 150                              | 01350-10512.....                    | 87...                 | 100                              |
| 01123-61025.....                    | 193...                | 110                              | 01133-61230.....                    | 49...                 | 150                              | 01135-61230.....                    | 65...                 | 140                              | 01350-10520.....                    | 87...                 | 105                              |
| 01125-60816.....                    | 43...                 | 070                              |                                     | 63...                 | 110                              |                                     | 167...                | 140                              | 01754-50620.....                    | 21...                 | 140                              |
|                                     | 121...                | 060                              |                                     | 64...                 | 120                              | 01135-61235.....                    | 88...                 | 020                              | 02012-60100.....                    | 195...                | 260                              |
|                                     | 129...                | 170                              |                                     | 132...                | 170                              | 01135-61255.....                    | 88...                 | 030                              | 02014-50060.....                    | 176...                | 146                              |
|                                     | 135...                | 180                              |                                     | 133...                | 100                              | 01138-61020.....                    | 160...                | 050                              | 02014-60060.....                    | 200...                | 270                              |
|                                     | 136...                | 180                              |                                     | 162...                | 190                              |                                     | 161...                | 080                              | 02054-60030.....                    | 130...                | 350                              |
| 01125-60816.....                    | 195...                | 150                              | 01133-61230.....                    | 163...                | 190                              | 01138-61240.....                    | 62...                 | 410                              | 02054-60080.....                    | 196...                | 280                              |
|                                     | 197...                | 060                              | 01135-61020.....                    | 27...                 | 080                              | 01138-61640.....                    | 188...                | 060                              | 02056-50060.....                    | 4...                  | 220                              |
|                                     | 203...                | 050                              |                                     | 28...                 | 190                              | 01153-60865.....                    | 34...                 | 050                              |                                     | 16...                 | 110                              |
|                                     | 203...                | 080                              |                                     | 36...                 | 220                              |                                     | 34...                 | 180                              |                                     | 18...                 | 160                              |
| 01125-60818.....                    | 195...                | 060                              |                                     | 41...                 | 140                              | 01155-60835.....                    | 49...                 | 040                              | 02114-60080.....                    | 34...                 | 080                              |
|                                     | 195...                | 120                              |                                     | 42...                 | 200                              | 01173-50855.....                    | 129...                | 110                              |                                     | 34...                 | 210                              |
| 01125-60820.....                    | 34...                 | 130                              |                                     | 107...                | 160                              |                                     | 134...                | 160                              |                                     | 65...                 | 050                              |
|                                     | 36...                 | 150                              |                                     | 108...                | 050                              | 01173-51085.....                    | 21...                 | 040                              |                                     | 89...                 | 110                              |
|                                     | 171...                | 110                              |                                     | 109...                | 050                              | 01173-61000.....                    | 155...                | 030                              |                                     | 89...                 | 180                              |
|                                     | 195...                | 090                              |                                     | 126...                | 080                              |                                     | 155...                | 150                              |                                     | 91...                 | 100                              |
| 01125-60820.....                    | 195...                | 155                              | 01135-61020.....                    | 126...                | 120                              | 01173-61025.....                    | 35...                 | 120                              | 02114-60080.....                    | 92...                 | 100                              |
| 01125-61020.....                    | 86...                 | 020                              |                                     | 126...                | 140                              | 01173-61075.....                    | 151...                | 150                              | 02116-50100.....                    | 94...                 | 140                              |
| 01127-50830.....                    | 21...                 | 030                              |                                     | 126...                | 180                              |                                     | 153...                | 070                              |                                     | 96...                 | 080                              |
| 01128-61025.....                    | 54...                 | 020                              |                                     | 160...                | 030                              |                                     | 153...                | 210                              |                                     | 99...                 | 160                              |
|                                     | 54...                 | 210                              |                                     | 160...                | 090                              |                                     | 154...                | 070                              |                                     | 102...                | 040                              |
|                                     | 56...                 | 020                              |                                     | 161...                | 060                              |                                     | 154...                | 210                              | 02118-60100.....                    | 41...                 | 110                              |
|                                     | 56...                 | 030                              |                                     | 161...                | 150                              |                                     | 156...                | 020                              |                                     | 46...                 | 050                              |
| 01133-51020.....                    | 130...                | 320                              |                                     | 167...                | 090                              | 01173-61270.....                    | 164...                | 190                              |                                     | 94...                 | 090                              |
| 01133-61016.....                    | 48...                 | 260                              |                                     | 167...                | 110                              | 01173-61290.....                    | 7...                  | 050                              |                                     | 94...                 | 130                              |
|                                     | 89...                 | 166                              |                                     | 168...                | 070                              |                                     | 49...                 | 080                              |                                     | 94...                 | 180                              |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| 02118-60100                         | 96                    | 070                              | 03034-50612                         | 199                   | 060                              | 04013-60120                         | 49                    | 090                              | 04611-00340                         | 50                    | 120                              |
|                                     | 96                    | 120                              | 03034-50616                         | 189                   | 070                              | 04013-60140                         | 99                    | 080                              |                                     | 52                    | 120                              |
|                                     | 99                    | 190                              |                                     | 191                   | 100                              |                                     | 102                   | 120                              | 04611-00520                         | 51                    | 390                              |
|                                     | 102                   | 060                              |                                     | 191                   | 120                              | 04013-60160                         | 188                   | 070                              |                                     | 53                    | 390                              |
|                                     | 155                   | 040                              |                                     | 191                   | 210                              | 04015-60060                         | 42                    | 230                              | 04612-00250                         | 51                    | 400                              |
|                                     | 155                   | 160                              |                                     | 191                   | 260                              |                                     | 108                   | 035                              |                                     | 53                    | 400                              |
| 02131-50100                         | 32                    | 130                              |                                     | 195                   | 220                              |                                     | 109                   | 035                              | 04612-00500                         | 63                    | 070                              |
|                                     | 33                    | 130                              |                                     | 201                   | 280                              |                                     | 178                   | 030                              |                                     | 64                    | 070                              |
|                                     | 202                   | 120                              |                                     | 201                   | 290                              | 04015-60100                         | 67                    | 340                              | 04613-50050                         | 171                   | 150                              |
| 02174-60120                         | 7                     | 080                              | 03054-50316                         | 130                   | 340                              |                                     | 69                    | 340                              | 04717-01000                         | 28                    | 070                              |
|                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 02174-60120                         | 49                    | 110                              | 03054-50406                         | 100                   | 146                              | 04015-60100                         | 89                    | 040                              | 04717-01000                         | 36                    | 040                              |
|                                     | 159                   | 100                              | 03056-50520                         | 89                    | 090                              |                                     | 104                   | 160                              | 04717-01610                         | 65                    | 090                              |
|                                     | 165                   | 200                              | 03614-50410                         | 202                   | 180                              |                                     | 151                   | 070                              | 04724-00100                         | 25                    | 180                              |
| 02176-50100                         | 21                    | 050                              | 04011-50100                         | 21                    | 060                              |                                     | 151                   | 120                              | 04724-00130                         | 1                     | 240                              |
| 02176-60140                         | 189                   | 170                              | 04011-50120                         | 91                    | 040                              |                                     | 153                   | 040                              | 04810-50550                         | 51                    | 350                              |
| 02176-60160                         | 189                   | 240                              |                                     | 92                    | 040                              |                                     | 154                   | 040                              |                                     | 53                    | 350                              |
| 02552-50060                         | 42                    | 130                              |                                     | 150                   | 100                              |                                     | 160                   | 060                              |                                     | 143                   | 180                              |
|                                     | 42                    | 220                              | 04011-60100                         | 100                   | 160                              |                                     | 161                   | 090                              |                                     | 148                   | 140                              |
|                                     | 134                   | 124                              |                                     | 101                   | 160                              |                                     | 167                   | 094                              |                                     | 149                   | 180                              |
|                                     | 178                   | 040                              |                                     | 171                   | 070                              |                                     | 167                   | 114                              | 04810-50600                         | 149                   | 200                              |
|                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 02552-50080                         | 129                   | 130                              | 04011-60100                         | 186                   | 060                              | 04015-60100                         | 168                   | 116                              | 04811-10220                         | 72                    | 060                              |
|                                     | 132                   | 130                              |                                     | 186                   | 090                              |                                     | 188                   | 110                              |                                     | 73                    | 060                              |
|                                     | 134                   | 180                              | 04011-60160                         | 94                    | 210                              | 04015-60120                         | 152                   | 040                              |                                     | 78                    | 100                              |
| 02572-50100                         | 99                    | 050                              |                                     | 96                    | 150                              |                                     | 158                   | 080                              |                                     | 81                    | 060                              |
|                                     | 102                   | 170                              |                                     | 100                   | 030                              |                                     | 158                   | 120                              |                                     | 85                    | 060                              |
|                                     | 151                   | 160                              |                                     | 100                   | 070                              |                                     | 159                   | 130                              | 04811-10440                         | 103                   | 020                              |
|                                     | 153                   | 080                              |                                     | 101                   | 030                              |                                     | 159                   | 170                              | 04811-11300                         | 65                    | 130                              |
|                                     | 153                   | 220                              |                                     | 101                   | 070                              | 04512-60060                         | 4                     | 230                              | 04811-50600                         | 143                   | 200                              |
|                                     | 154                   | 080                              | 04012-50030                         | 130                   | 360                              |                                     | 15                    | 160                              |                                     | 148                   | 160                              |
|                                     | 154                   | 220                              | 04012-50060                         | 134                   | 122                              |                                     | 16                    | 080                              | 04814-00100                         | 18                    | 040                              |
|                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 02572-50100                         | 156                   | 030                              | 04012-50080                         | 87                    | 085                              | 04512-60060                         | 16                    | 080                              | 04814-00150                         | 4                     | 100                              |
| 02751-50060                         | 4                     | 220                              |                                     | 129                   | 120                              |                                     | 16                    | 120                              | 04814-00160                         | 2                     | 080                              |
|                                     | 16                    | 110                              |                                     | 132                   | 120                              |                                     | 18                    | 170                              | 04814-10070                         | 18                    | 100                              |
|                                     | 18                    | 160                              |                                     | 134                   | 170                              |                                     | 89                    | 140                              | 04814-10280                         | 11                    | 160                              |
| 02751-60080                         | 186                   | 020                              |                                     | 187                   | 170                              |                                     | 91                    | 140                              | 04814-50300                         | 4                     | 280                              |
| 02761-50040                         | 19                    | 155                              | 04013-60060                         | 35                    | 030                              |                                     | 92                    | 140                              |                                     | 6                     | 120                              |
| 03004-50620                         | 193                   | 060                              |                                     | 43                    | 040                              | 04512-60080                         | 34                    | 070                              | 04814-50600                         | 4                     | 090                              |
| 03004-60616                         | 47                    | 040                              |                                     | 47                    | 050                              |                                     | 34                    | 200                              | 04816-00060                         | 51                    | 500                              |
|                                     | 173                   | 040                              |                                     | 171                   | 140                              |                                     | 49                    | 045                              |                                     | 53                    | 500                              |
|                                     | 174                   | 050                              |                                     | 173                   | 060                              |                                     | 89                    | 190                              | 04816-00120                         | 75                    | 020                              |
|                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 03004-60616                         | 175                   | 050                              | 04013-60060                         | 174                   | 060                              | 04512-60080                         | 91                    | 110                              | 04816-00120                         | 76                    | 020                              |
| 03004-60620                         | 173                   | 050                              |                                     | 175                   | 060                              |                                     | 92                    | 110                              |                                     | 77                    | 020                              |
| 03024-50510                         | 6                     | 080                              |                                     | 193                   | 070                              | 04512-60100                         | 21                    | 070                              |                                     | 79                    | 020                              |
| 03024-50516                         | 194                   | 170                              |                                     | 201                   | 300                              |                                     | 35                    | 110                              |                                     | 80                    | 020                              |
| 03024-50520                         | 19                    | 130                              | 04013-60080                         | 34                    | 060                              |                                     | 94                    | 070                              |                                     | 82                    | 020                              |
| 03024-60512                         | 41                    | 070                              |                                     | 34                    | 190                              |                                     | 94                    | 120                              |                                     | 83                    | 020                              |
|                                     | 94                    | 270                              |                                     | 37                    | 350                              |                                     | 94                    | 170                              |                                     | 84                    | 020                              |
|                                     | 96                    | 210                              |                                     | 94                    | 240                              |                                     | 96                    | 060                              | 04816-00160                         | 87                    | 110                              |
| 03034-50410                         | 196                   | 350                              |                                     | 96                    | 180                              |                                     | 96                    | 110                              | 04816-00210                         | 164                   | 090                              |
| 03034-50412                         | 189                   | 110                              |                                     | 99                    | 210                              |                                     | 99                    | 180                              | 04816-06230                         | 65                    | 170                              |
|                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 03034-50416                         | 199                   | 160                              | 04013-60080                         | 100                   | 120                              | 04512-60100                         | 102                   | 050                              | 04816-50250                         | 162                   | 080                              |
| 03034-50512                         | 193                   | 130                              |                                     | 101                   | 130                              | 04512-60120                         | 7                     | 070                              |                                     | 163                   | 080                              |
|                                     | 197                   | 100                              |                                     | 102                   | 230                              |                                     | 49                    | 100                              |                                     | 164                   | 090                              |
|                                     | 200                   | 100                              |                                     | 179                   | 020                              |                                     | 165                   | 210                              | 04817-00060                         | 39                    | 080                              |
| 03034-50516                         | 191                   | 180                              |                                     | 179                   | 090                              | 04512-60140                         | 188                   | 030                              | 04817-00070                         | 51                    | 370                              |
|                                     | 200                   | 130                              | 04013-60100                         | 41                    | 100                              | 04512-60200                         | 184                   | 050                              |                                     | 53                    | 370                              |
|                                     | 200                   | 190                              |                                     | 99                    | 040                              |                                     | 185                   | 050                              |                                     | 59                    | 370                              |
| 03034-50612                         | 189                   | 090                              |                                     | 102                   | 160                              | 04611-00150                         | 106                   | 150                              | 04817-00080                         | 51                    | 360                              |
|                                     | 195                   | 190                              |                                     | 150                   | 160                              | 04611-00200                         | 66                    | 100                              |                                     | 53                    | 360                              |
|                                     | 195                   | 240                              | 04013-60120                         | 7                     | 060                              |                                     | 68                    | 100                              |                                     | 59                    | 430                              |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE                                                                                                          | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE                                                                                                          | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE                                                                                                       | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE                                                                   | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| 04817-00080.....                    | 97...040<br>104...250                                                                                                          |                                  | 04817-00140.....                    | 66...030<br>66...130<br>66...160<br>66...200<br>66...224<br>67...224<br>67...245<br>67...310<br>67...310<br>67...360           |                                  | 04817-00180.....                    | 66...062<br>66...110<br>67...260<br>67...320<br>68...062<br>68...110<br>69...260<br>69...320<br>104...230<br>104...280      |                                  | 05525-60500.....                    | 95...300<br>96...240<br>99...240<br>100...100<br>101...120<br>102...220                 |                                  |
| 04817-00100.....                    | 59...420                                                                                                                       |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 05525-61000.....                    | 100...170<br>101...170<br>171...080                                                     |                                  |
| 04817-00110.....                    | 51...310<br>51...330<br>53...310<br>53...330<br>57...290<br>59...400<br>59...410                                               |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 05525-61600.....                    | 100...080                                                                               |                                  |
| 04817-00110.....                    | 67...275<br>67...300<br>69...275<br>69...300<br>86...090<br>87...120<br>97...060<br>97...170<br>97...190<br>107...045          |                                  | 04817-00140.....                    | 67...375<br>67...390<br>67...410<br>67...430<br>68...030<br>68...130<br>68...160<br>68...200<br>68...224<br>69...245           |                                  | 04817-00180.....                    | 127...120                                                                                                                   |                                  | 05712-00518.....                    | 10...060                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 04817-00200.....                    | 78...160<br>87...130<br>90...160<br>93...200                                                                                |                                  | 06112-52037.....                    | 66...222<br>66...222<br>68...222                                                        |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 04817-00240.....                    | 59...390                                                                                                                    |                                  | 06311-55010.....                    | 25...020                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 04817-00400.....                    | 162...250<br>163...250                                                                                                      |                                  | 06311-55020.....                    | 1...220                                                                                 |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05012-00508.....                    | 1...100                                                                                                                     |                                  | 06311-55030.....                    | 25...070                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05012-00610.....                    | 1...120                                                                                                                     |                                  | 06312-10040.....                    | 127...130                                                                               |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 06331-35010.....                    | 28...080<br>36...050                                                                    |                                  |
| 04817-00110.....                    | 107...060<br>110...080<br>110...100<br>110...110<br>111...090<br>111...110<br>111...120<br>112...050<br>112...090<br>112...110 |                                  | 04817-00140.....                    | 69...310<br>69...360<br>69...375<br>69...390<br>69...410<br>69...430<br>86...035<br>86...080<br>104...020<br>104...040         |                                  | 05012-00814.....                    | 1...110<br>13...050<br>49...050                                                                                             |                                  | 06331-35012.....                    | 160...070<br>161...130                                                                  |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05411-00420.....                    | 18...050                                                                                                                    |                                  | 06331-35016.....                    | 65...080                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05411-00428.....                    | 29...110                                                                                                                    |                                  | 06331-45010.....                    | 28...080<br>36...050                                                                    |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05411-00510.....                    | 90...060<br>93...060                                                                                                        |                                  | 06331-45016.....                    | 65...080                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05411-00616.....                    | 51...450<br>53...450                                                                                                        |                                  | 06611-15010.....                    | 119...060<br>141...120<br>142...120<br>145...270                                        |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05411-00630.....                    | 98...030                                                                                                                    |                                  |                                     |                                                                                         |                                  |
| 04817-00110.....                    | 112...150<br>113...040<br>113...080<br>113...100<br>113...140<br>114...040<br>114...080<br>114...100<br>114...140<br>115...050 |                                  | 04817-00140.....                    | 104...060<br>104...080<br>104...100<br>106...050<br>106...080<br>106...100<br>106...170<br>107...030<br>112...020<br>112...070 |                                  | 05411-00663.....                    | 162...090<br>163...090                                                                                                      |                                  | 06611-15010.....                    | 146...160<br>147...270                                                                  |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05411-02520.....                    | 18...060                                                                                                                    |                                  |                                     | 150...190                                                                               |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05511-50220.....                    | 171...080                                                                                                                   |                                  |                                     | 151...040                                                                               |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05511-50320.....                    | 186...100                                                                                                                   |                                  |                                     | 151...130                                                                               |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05511-50425.....                    | 150...090                                                                                                                   |                                  |                                     | 153...050                                                                               |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05511-50435.....                    | 162...180<br>163...180                                                                                                      |                                  |                                     | 153...200<br>154...050                                                                  |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05511-51212.....                    | 193...050                                                                                                                   |                                  |                                     | 154...200                                                                               |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05511-51612.....                    | 35...040                                                                                                                    |                                  |                                     | 155...020                                                                               |                                  |
| 04817-00110.....                    | 115...100<br>115...140<br>116...040<br>116...090<br>116...130<br>117...040<br>117...090<br>117...130<br>118...040<br>123...035 |                                  | 04817-00140.....                    | 112...130<br>113...020<br>113...060<br>113...120<br>114...020<br>114...060<br>114...120<br>115...020<br>115...065<br>115...080 |                                  | 05525-50800.....                    | 94...250<br>96...190<br>99...220<br>100...130<br>101...140<br>102...240<br>176...070<br>176...120<br>179...030<br>179...100 |                                  | 06611-15010.....                    | 155...140<br>155...200<br>156...040<br>162...234<br>163...234<br>167...040<br>170...060 |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 06616-25010.....                    | 137...220<br>139...220<br>145...260                                                     |                                  |
| 04817-00110.....                    | 123...050<br>123...070<br>124...035<br>124...050<br>124...070<br>125...020<br>125...040                                        |                                  | 04817-00140.....                    | 115...120<br>116...020<br>116...055<br>116...070<br>116...110<br>117...020<br>117...055<br>117...070<br>117...110<br>118...050 |                                  | 05525-50800.....                    | 186...070                                                                                                                   |                                  | 06616-25010.....                    | 146...170<br>147...260                                                                  |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05525-51200.....                    | 91...050<br>92...050                                                                                                        |                                  |                                     | 158...040<br>159...040                                                                  |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05525-51400.....                    | 99...090<br>102...130                                                                                                       |                                  | 07715-00201.....                    | 4...060                                                                                 |                                  |
| 04817-00120.....                    | 51...320<br>53...320<br>58...300                                                                                               |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  | 05525-51600.....                    | 94...220<br>96...160<br>100...040<br>101...040<br>101...080                                                                 |                                  | 07715-00401.....                    | 11...100                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 07715-03205.....                    | 56...090                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 08101-06006.....                    | 164...150                                                                               |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 08103-06002.....                    | 58...100                                                                                |                                  |
|                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                                |                                  |                                     |                                                                                                                             |                                  | 08103-06004.....                    | 58...020                                                                                |                                  |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |    |     |     |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|----|-----|-----|
| 08511-01008                         | 171                   | 060                              | 14971-4275                          | 0                     | 37                               | 260                                 | 15841-5136            | 0                                | 19                                  | 020                   | 16060-2111                       | 4  | 11  | 010 |
| 08511-01215                         | 91                    | 020                              | 15021-3366                          | 0                     | 1                                | 200                                 | 15841-5362            | 2                                | 19                                  | 070                   | 16060-2191                       | 3  | 11  | 010 |
|                                     | 92                    | 020                              | 15108-4329                          | 0                     | 38                               | 080                                 |                       | 20                               | 120                                 |                       | 16060-2191                       | 4  | 11  | 010 |
|                                     | 97                    | 100                              | 15108-4361                          | 0                     | 38                               | 040                                 | 15841-5385            | 0                                | 19                                  | 110                   | 16200-5641                       | 0  | 17  | 020 |
| 08511-01415                         | 99                    | 070                              | 15108-4378                          | 0                     | 38                               | 050                                 | 15841-5386            | 0                                | 19                                  | 120                   | 16204-5601                       | 4  | 17  | 030 |
|                                     | 102                   | 110                              | 15221-0349                          | 0                     | 1                                | 030                                 | 15841-9104            | 0                                | 4                                   | 180                   | 16205-5602                       | 0  | 18  | 080 |
| 08511-01615                         | 94                    | 200                              | 15221-1172                          | 0                     | 32                               | 170                                 | 15841-9150            | 0                                | 16                                  | 060                   | 16205-5716                       | 0  | 18  | 030 |
|                                     | 96                    | 140                              |                                     |                       | 32                               | 190                                 | 15841-9202            | 0                                | 15                                  | 030                   | 16205-5716                       | 2  | 18  | 030 |
|                                     | 99                    | 110                              |                                     |                       | 33                               | 170                                 | 15841-9232            | 0                                | 16                                  | 070                   | 16205-5751                       | 0  | 18  | 110 |
|                                     | 100                   | 020                              |                                     |                       | 33                               | 190                                 | 15841-9402            | 2                                | 29                                  | 130                   | 16205-5772                       | 0  | 18  | 090 |
| 08511-01615                         | 100                   | 060                              | 15221-3361                          | 0                     | 1                                | 190                                 | 15841-9602            | 0                                | 3                                   | 120                   | 16205-5774                       | 0  | 18  | 120 |
|                                     | 101                   | 020                              | 15221-4317                          | 0                     | 38                               | 060                                 | 15841-9665            | 0                                | 16                                  | 022                   | 16219-7326                       | 0  | 25  | 150 |
|                                     | 101                   | 060                              | 15231-3396                          | 0                     | 1                                | 130                                 | 15852-5285            | 0                                | 16                                  | 090                   | 16221-5442                       | 0  | 15  | 060 |
|                                     | 102                   | 090                              | 15241-3209                          | 0                     | 5                                | 290                                 | 15852-7334            | 0                                | 26                                  | 060                   | 16221-7327                       | 0  | 25  | 160 |
| 08511-01620                         | 89                    | 020                              | 15241-3209                          | 4                     | 5                                | 290                                 | 15852-9233            | 0                                | 15                                  | 040                   | 16221-9452                       | 0  | 1   | 120 |
| 08511-01625                         | 35                    | 060                              | 15241-3229                          | 0                     | 4                                | 030                                 |                       | 15                               | 090                                 | 16231-6423            | 0                                | 22 | 150 |     |
| 08511-02020                         | 89                    | 030                              | 15241-8661                          | 2                     | 209                              | 020                                 | 15861-9665            | 0                                | 16                                  | 024                   | 16231-6485                       | 0  | 22  | 160 |
| 09318-88185                         | 202                   | 090                              | 15261-0337                          | 0                     | 3                                | 090                                 | 15876-7415            | 2                                | 21                                  | 135                   | 16239-7343                       | 0  | 26  | 070 |
|                                     | 202                   | 190                              | 15261-1172                          | 0                     | 32                               | 160                                 | 15881-6409            | 0                                | 22                                  | 190                   | 16241-0175                       | 0  | 3   | 010 |
| 09318-89024                         | 108                   | 100                              |                                     |                       | 33                               | 160                                 | 15881-6411            | 0                                | 22                                  | 020                   | 16241-0175                       | 3  | 3   | 010 |
| 09318-89024                         | 109                   | 100                              | 15261-1398                          | 0                     | 29                               | 050                                 | 15881-6415            | 0                                | 22                                  | 040                   | 16241-0177                       | 0  | 3   | 020 |
|                                     | 128                   | 070                              | 15261-9119                          | 0                     | 13                               | 040                                 | 15881-6426            | 0                                | 22                                  | 120                   | 16241-0345                       | 0  | 3   | 100 |
| 09318-89039                         | 28                    | 030                              | 15261-9201                          | 0                     | 29                               | 200                                 | 15881-6433            | 0                                | 22                                  | 200                   | 16241-0409                       | 2  | 8   | 010 |
| 09661-40040                         | 19                    | 170                              | 15261-9401                          | 0                     | 29                               | 210                                 | 15881-6471            | 0                                | 22                                  | 100                   | 16241-0446                       | 0  | 8   | 050 |
| 09661-40100                         | 19                    | 200                              | 15261-9601                          | 0                     | 1                                | 040                                 | 15881-6480            | 0                                | 22                                  | 060                   | 16241-0454                       | 0  | 8   | 020 |
| 09664-40110                         | 37                    | 300                              |                                     |                       | 3                                | 060                                 | 15881-9104            | 0                                | 22                                  | 240                   |                                  | 8  | 100 |     |
| 09664-40650                         | 65                    | 100                              | 15272-6759                          | 0                     | 30                               | 060                                 | 15881-9105            | 0                                | 22                                  | 260                   |                                  | 9  | 130 |     |
| 09664-80050                         | 37                    | 290                              | 15291-4301                          | 0                     | 36                               | 080                                 | 15881-9201            | 0                                | 22                                  | 030                   | 16241-0456                       | 0  | 8   | 110 |
| 09664-80060                         | 37                    | 290                              |                                     |                       | 38                               | 010                                 | 15881-9202            | 0                                | 22                                  | 250                   | 16241-0481                       | 3  | 8   | 040 |
| 09664-80250                         | 37                    | 270                              | 15291-4320                          | 0                     | 38                               | 020                                 | 15881-9301            | 0                                | 22                                  | 110                   | 16241-0481                       | 5  | 8   | 040 |
| 09664-80260                         | 36                    | 010                              | 15291-8776                          | 0                     | 38                               | 090                                 | 15881-9302            | 0                                | 22                                  | 210                   | 16241-0514                       | 0  | 6   | 040 |
|                                     | 36                    | 160                              | 15313-1237                          | 0                     | 34                               | 010                                 | 15881-9303            | 0                                | 22                                  | 220                   | 16241-0515                       | 0  | 6   | 050 |
|                                     | 37                    | 270                              | 15321-7301                          | 4                     | 25                               | 140                                 | 15881-9304            | 0                                | 22                                  | 230                   | 16241-0537                       | 0  | 6   | 070 |
| 09664-80300                         | 36                    | 100                              | 15321-9626                          | 0                     | 3                                | 050                                 | 15951-9666            | 0                                | 6                                   | 100                   | 16241-0555                       | 0  | 6   | 030 |
| 09664-80340                         | 36                    | 100                              | 15401-6339                          | 0                     | 24                               | 120                                 | 15952-9233            | 0                                | 6                                   | 090                   | 16241-0567                       | 0  | 6   | 060 |
| 09664-80800                         | 37                    | 360                              | 15451-9627                          | 0                     | 1                                | 020                                 | 16006-5209            | 2                                | 16                                  | 030                   | 16241-1311                       | 0  | 29  | 010 |
| 09664-81300                         | 36                    | 060                              | 15451-9667                          | 0                     | 2                                | 050                                 | 16006-5211            | 2                                | 16                                  | 040                   | 16241-1311                       | 5  | 29  | 010 |
| 10211-4134                          | 0                     | 41                               | 15501-7247                          | 0                     | 28                               | 160                                 | 16006-5212            | 2                                | 16                                  | 045                   | 16241-1312                       | 0  | 29  | 020 |
| 11173-6313                          | 0                     | 24                               | 15511-6376                          | 0                     | 24                               | 140                                 | 16020-1617            | 0                                | 14                                  | 010                   | 16241-1312                       | 6  | 29  | 020 |
| 11197-6307                          | 0                     | 24                               | 15511-9666                          | 0                     | 24                               | 200                                 | 16030-9601            | 0                                | 16                                  | 023                   | 16241-1328                       | 0  | 29  | 070 |
| 11197-6308                          | 0                     | 24                               | 15521-2353                          | 0                     | 11                               | 200                                 | 16032-5101            | 0                                | 16                                  | 020                   | 16241-1403                       | 2  | 29  | 160 |
| 11197-6332                          | 0                     | 24                               | 15521-2395                          | 0                     | 12                               | 200                                 | 16032-5316            | 0                                | 20                                  | 060                   | 16241-1423                       | 0  | 29  | 170 |
| 11197-6338                          | 0                     | 24                               | 15521-2396                          | 0                     | 12                               | 200                                 | 16032-5317            | 0                                | 20                                  | 040                   | 16241-1424                       | 0  | 29  | 180 |
| 11460-6311                          | 0                     | 24                               | 15521-9361                          | 0                     | 10                               | 040                                 | 16032-5323            | 0                                | 20                                  | 030                   | 16241-1431                       | 0  | 29  | 140 |
| 11460-6312                          | 0                     | 24                               | 15521-9602                          | 0                     | 1                                | 070                                 | 16032-5328            | 0                                | 20                                  | 070                   | 16241-1435                       | 0  | 29  | 100 |
| 11460-6327                          | 0                     | 24                               |                                     |                       | 162                              | 110                                 | 16032-5335            | 0                                | 20                                  | 050                   | 16241-1441                       | 0  | 29  | 190 |
| 11460-6350                          | 0                     | 24                               |                                     |                       | 163                              | 110                                 | 16032-9203            | 0                                | 20                                  | 020                   | 16241-1443                       | 0  | 29  | 120 |
| 11460-6353                          | 0                     | 24                               |                                     |                       | 164                              | 050                                 | 16032-9404            | 0                                | 20                                  | 080                   | 16241-1511                       | 0  | 10  | 020 |
| 11460-9331                          | 0                     | 24                               | 15531-7241                          | 0                     | 28                               | 100                                 | 16032-9810            | 0                                | 20                                  | 100                   | 16241-1627                       | 0  | 10  | 070 |
| 13811-3314                          | 0                     | 65                               | 15531-7242                          | 2                     | 28                               | 120                                 | 16032-9850            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-1632                       | 0  | 14  | 070 |
| 13963-9201                          | 0                     | 24                               | 15531-7243                          | 2                     | 28                               | 130                                 | 16032-9851            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-1651                       | 0  | 10  | 050 |
| 14182-9203                          | 0                     | 22                               | 15601-9665                          | 0                     | 15                               | 050                                 | 16032-9852            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2131                       | 0  | 11  | 030 |
| 14301-4384                          | 0                     | 39                               |                                     |                       | 15                               | 100                                 | 16032-9853            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2133                       | 0  | 11  | 040 |
| 14911-4275                          | 0                     | 36                               |                                     |                       | 18                               | 190                                 | 16032-9854            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2198                       | 2  | 11  | 060 |
|                                     | 36                    | 170                              |                                     |                       | 19                               | 030                                 | 16032-9855            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2201                       | 2  | 11  | 050 |
|                                     | 36                    | 170                              | 15707-3375                          | 0                     | 2                                | 040                                 | 16032-9856            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2214                       | 2  | 11  | 070 |
|                                     | 37                    | 250                              | 15831-4310                          | 0                     | 39                               | 020                                 | 16032-9857            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2231                       | 0  | 11  | 080 |
| 14971-4275                          | 0                     | 19                               | 15831-4325                          | 0                     | 39                               | 070                                 | 16032-9858            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2297                       | 0  | 11  | 080 |
|                                     | 19                    | 180                              | 15831-8746                          | 2                     | 39                               | 040                                 | 16032-9859            | 0                                | 20                                  | 110                   | 16241-2298                       | 0  | 11  | 080 |
|                                     | 19                    | 210                              | 15841-4252                          | 0                     | 19                               | 045                                 | 16060-2111            | 3                                | 11                                  | 010                   | 16241-2325                       | 0  | 11  | 150 |

# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| 16241-2328-0....11...140            |                       |                                  | 16259-3513-2....4...120             |                       |                                  | 16271-5373-2....19...100            |                       |                                  | 19077-5365-0....20...130            |                       |                                  |
| 16241-2347-0....11...170            |                       |                                  | 16259-7351-2....26...050            |                       |                                  | 16271-5535-0....1...180             |                       |                                  | 19202-2354-0....12...210            |                       |                                  |
| 16241-2348-0....8...095             |                       |                                  | 16259-7352-0....26...020            |                       |                                  | 16271-5541-0....14...180            |                       |                                  | 19202-2397-0....12...210            |                       |                                  |
|                                     | 9...125               |                                  | 16259-7355-2....26...030            |                       |                                  | 16271-8337-0....21...110            |                       |                                  | 19202-2398-0....12...210            |                       |                                  |
| 16241-2391-0....11...170            |                       |                                  | 16259-9104-0....4...200             |                       |                                  | 16271-9201-0....31...040            |                       |                                  | 19212-6310-0....24...150            |                       |                                  |
| 16241-2392-0....11...170            |                       |                                  | 16261-0404-0....8...090             |                       |                                  | 16271-9523-0....11...120            |                       |                                  | 19212-9713-0....24...170            |                       |                                  |
| 16241-2393-0....8...095             |                       |                                  | 16261-0405-0....8...120             |                       |                                  | 16271-9569-0....16...010            |                       |                                  | 19222-4328-0....38...070            |                       |                                  |
|                                     | 9...125               |                                  | 16261-0704-5....8...090             |                       |                                  | 16271-9616-0....1...090             |                       |                                  | 19269-6301-0....23...010            |                       |                                  |
| 16241-2394-0....8...095             |                       |                                  | 16261-0705-5....8...120             |                       |                                  | 16281-6551-0....19...140            |                       |                                  |                                     | 24...010              |                                  |
|                                     | 9...125               |                                  | 16261-1182-2....30...020            |                       |                                  | 16282-4202-0....19...160            |                       |                                  | 19484-5544-0....14...145            |                       |                                  |
| 16241-2411-0....11...110            |                       |                                  | 16261-1235-0....31...020            |                       |                                  | 16282-5371-2....19...080            |                       |                                  | 1A024-3901-0....1...230             |                       |                                  |
| 16241-2425-0....10...140            |                       |                                  | 16261-1333-0....29...040            |                       |                                  | 16282-5532-0....14...110            |                       |                                  | 1C010-1315-0....29...060            |                       |                                  |
| 16241-2432-0....10...130            |                       |                                  | 16261-1354-0....3...070             |                       |                                  | 16282-7286-3....25...010            |                       |                                  | 1G021-9665-0....15...110            |                       |                                  |
| 16241-2436-0....10...110            |                       |                                  | 16261-1356-0....3...080             |                       |                                  | 16282-9601-0....1...170             |                       |                                  | 1G031-5421-0....15...080            |                       |                                  |
| 16241-2437-0....10...120            |                       |                                  | 16261-1426-4....29...080            |                       |                                  | 16282-9701-0....21...170            |                       |                                  | 1G032-5613-0....17...040            |                       |                                  |
| 16241-2516-0....13...020            |                       |                                  | 16261-1450-3....6...010             |                       |                                  | 16285-0446-0....8...050             |                       |                                  | 1G032-5615-0....17...050            |                       |                                  |
| 16241-3365-0....1...140             |                       |                                  | 16261-1452-0....6...020             |                       |                                  | 16285-6302-0....24...130            |                       |                                  | 1G032-5647-0....17...060            |                       |                                  |
| 16241-3507-0....4...110             |                       |                                  | 16261-1555-0....10...010            |                       |                                  | 16285-6357-0....24...210            |                       |                                  | 1G063-0331-0....3...110             |                       |                                  |
| 16241-3563-0....11...130            |                       |                                  | 16261-1691-0....10...030            |                       |                                  | 16285-9201-0....24...230            |                       |                                  | 1G065-0304-0....3...040             |                       |                                  |
| 16241-3693-0....4...050             |                       |                                  | 16261-3211-4....2...060             |                       |                                  | 16292-0709-5....8...010             |                       |                                  | 1G065-0304-2....3...040             |                       |                                  |
| 16241-3695-0....4...040             |                       |                                  | 16261-3211-7....2...060             |                       |                                  | 16292-2105-0....11...020            |                       |                                  | 1G065-0304-3....3...040             |                       |                                  |
| 16241-5412-2....15...070            |                       |                                  | 16261-4250-2....19...010            |                       |                                  | 16292-2109-0....11...020            |                       |                                  | 1G065-0304-4....3...040             |                       |                                  |
| 16241-5506-2....14...130            |                       |                                  | 16261-5214-0....16...100            |                       |                                  | 16292-2349-2....8...015             |                       |                                  | 1G065-4236-0....19...220            |                       |                                  |
| 16241-5526-0....14...140            |                       |                                  | 16261-5628-0....1...160             |                       |                                  | 16292-2349-3....8...015             |                       |                                  | 1G065-5115-0....14...060            |                       |                                  |
| 16241-5527-0....14...120            |                       |                                  | 16261-6556-0....19...150            |                       |                                  | 16292-2349-4....8...015             |                       |                                  | 1G065-5361-0....20...090            |                       |                                  |
| 16241-5539-2....14...100            |                       |                                  | 16261-9602-0....4...020             |                       |                                  | 16292-2386-2....8...015             |                       |                                  | 1G065-5390-0....19...060            |                       |                                  |
| 16241-5545-0....14...150            |                       |                                  | 16261-9671-0....25...080            |                       |                                  | 16292-2386-3....8...015             |                       |                                  |                                     | 20...010              |                                  |
| 16241-5546-3....14...160            |                       |                                  | 16261-9730-0....14...020            |                       |                                  | 16292-2386-4....8...015             |                       |                                  | 1G070-5601-3....17...030            |                       |                                  |
| 16241-5555-4....14...190            |                       |                                  | 16261-9731-0....14...030            |                       |                                  | 16292-2387-2....8...015             |                       |                                  | 1G070-5701-2....18...010            |                       |                                  |
| 16241-5621-0....17...110            |                       |                                  | 16261-9732-0....14...170            |                       |                                  | 16292-2387-3....8...015             |                       |                                  | 1G070-5701-4....18...010            |                       |                                  |
| 16241-5625-0....17...080            |                       |                                  | 16264-0413-2....4...140             |                       |                                  | 16292-2387-4....8...015             |                       |                                  | 1G070-5715-2....18...020            |                       |                                  |
| 16241-5625-3....17...080            |                       |                                  | 16264-0436-0....8...030             |                       |                                  | 16299-5626-0....17...090            |                       |                                  | 1G071-7425-0....21...130            |                       |                                  |
| 16241-5633-0....17...070            |                       |                                  | 16264-0462-3....13...030            |                       |                                  | 16394-7270-0....25...050            |                       |                                  | 1G081-6382-0....13...015            |                       |                                  |
| 16241-5634-0....17...120            |                       |                                  | 16264-0482-0....8...060             |                       |                                  | 16483-6460-0....22...280            |                       |                                  | 1G090-0551-0....6...130             |                       |                                  |
| 16241-6406-0....22...140            |                       |                                  | 16264-0482-2....8...060             |                       |                                  | 16611-6303-0....24...090            |                       |                                  | 1G090-6401-0....21...010            |                       |                                  |
| 16241-6442-0....21...020            |                       |                                  | 16264-0551-0....6...130             |                       |                                  | 16611-6304-0....24...060            |                       |                                  |                                     | 22...010              |                                  |
| 16241-6442-2....21...020            |                       |                                  | 16264-1177-0....30...010            |                       |                                  | 16652-6431-0....22...180            |                       |                                  | 1G311-4310-0....40...040            |                       |                                  |
| 16241-6490-0....22...170            |                       |                                  | 16264-1231-0....31...010            |                       |                                  | 16652-6477-0....22...070            |                       |                                  | 1G311-4325-0....40...090            |                       |                                  |
| 16241-7334-0....26...060            |                       |                                  | 16264-5214-0....16...100            |                       |                                  | 16652-6478-0....22...130            |                       |                                  | 1G311-4334-0....40...030            |                       |                                  |
| 16241-7335-0....25...120            |                       |                                  | 16264-5409-2....15...010            |                       |                                  | 16683-9602-0....1...050             |                       |                                  | 1G311-4357-0....40...080            |                       |                                  |
| 16241-7336-0....25...130            |                       |                                  | 16264-5410-3....15...020            |                       |                                  | 16692-2501-3....13...010            |                       |                                  | 1G311-4358-0....40...050            |                       |                                  |
| 16241-7337-0....25...060            |                       |                                  | 16264-5721-0....18...130            |                       |                                  | 16813-6382-0....13...015            |                       |                                  | 1G311-8746-0....40...060            |                       |                                  |
| 16241-7425-0....21...130            |                       |                                  | 16264-7292-0....25...090            |                       |                                  | 16851-6551-2....19...140            |                       |                                  | 1G513-3655-0....2...110             |                       |                                  |
| 16241-9102-0....21...160            |                       |                                  | 16264-8315-2....15...150            |                       |                                  | 16871-9106-0....16...050            |                       |                                  | 1G642-7305-0....26...040            |                       |                                  |
| 16241-9104-0....4...190             |                       |                                  | 16264-8315-3....15...150            |                       |                                  | 17208-4203-0....19...190            |                       |                                  | 1G673-1555-0....10...010            |                       |                                  |
| 16241-9149-0....31...030            |                       |                                  | 16264-8334-2....4...260             |                       |                                  | 17208-4250-0....19...040            |                       |                                  | 1G680-7287-0....25...030            |                       |                                  |
| 16241-9233-0....14...040            |                       |                                  | 16265-2301-3....11...090            |                       |                                  | 17208-6001-5....15...120            |                       |                                  | 1G694-0101-0....1...010             |                       |                                  |
| 16241-9312-0....4...130             |                       |                                  | 16265-5501-3....14...090            |                       |                                  | 17214-7202-0....27...015            |                       |                                  | 1G694-0101-2....1...010             |                       |                                  |
| 16241-9523-0....14...050            |                       |                                  | 16265-7428-0....21...150            |                       |                                  | 17341-6320-0....24...100            |                       |                                  | 1G700-2198-0....11...060            |                       |                                  |
| 16241-9601-0....1...060             |                       |                                  | 16265-9667-0....2...050             |                       |                                  | 17369-6757-0....22...080            |                       |                                  | 1G700-2201-0....11...050            |                       |                                  |
| 16241-9602-0....4...020             |                       |                                  | 16271-1324-0....29...030            |                       |                                  | 17391-9616-0....1...080             |                       |                                  | 1G700-5216-0....16...045            |                       |                                  |
| 16241-9626-2....1...150             |                       |                                  | 16271-2401-0....10...090            |                       |                                  | 17422-3641-0....2...090             |                       |                                  | 1G700-5220-0....16...030            |                       |                                  |
| 16241-9701-0....21...170            |                       |                                  | 16271-2401-2....10...090            |                       |                                  | 17454-4236-0....37...240            |                       |                                  | 1G872-0402-0....4...010             |                       |                                  |
| 16245-9153-0....4...210             |                       |                                  | 16271-2498-0....10...100            |                       |                                  | 17455-5648-0....17...010            |                       |                                  | 1G872-5101-0....16...020            |                       |                                  |
| 16245-9154-0....4...250             |                       |                                  | 16271-2498-2....10...100            |                       |                                  | 17456-3641-0....2...090             |                       |                                  | 31353-4385-0....63...080            |                       |                                  |
|                                     | 18...150              |                                  | 16271-4357-0....39...060            |                       |                                  | 17456-3642-0....2...100             |                       |                                  |                                     | 64...080              |                                  |
| 16251-7303-4....26...010            |                       |                                  | 16271-4358-0....39...030            |                       |                                  | 17510-7411-0....21...120            |                       |                                  | 32721-5824-2....32...110            |                       |                                  |
| 16259-0421-0....4...240             |                       |                                  | 16271-4359-0....39...050            |                       |                                  | 17553-0150-0....2...010             |                       |                                  |                                     | 33...110              |                                  |
| 16259-3288-2....4...070             |                       |                                  | 16271-5132-0....16...021            |                       |                                  | 18529-6057-0....200...060           |                       |                                  | 32721-5828-2....32...060            |                       |                                  |
| 16259-3290-0....4...080             |                       |                                  | 16271-5372-2....19...090            |                       |                                  | 19077-5365-0....19...075            |                       |                                  |                                     | 33...060              |                                  |

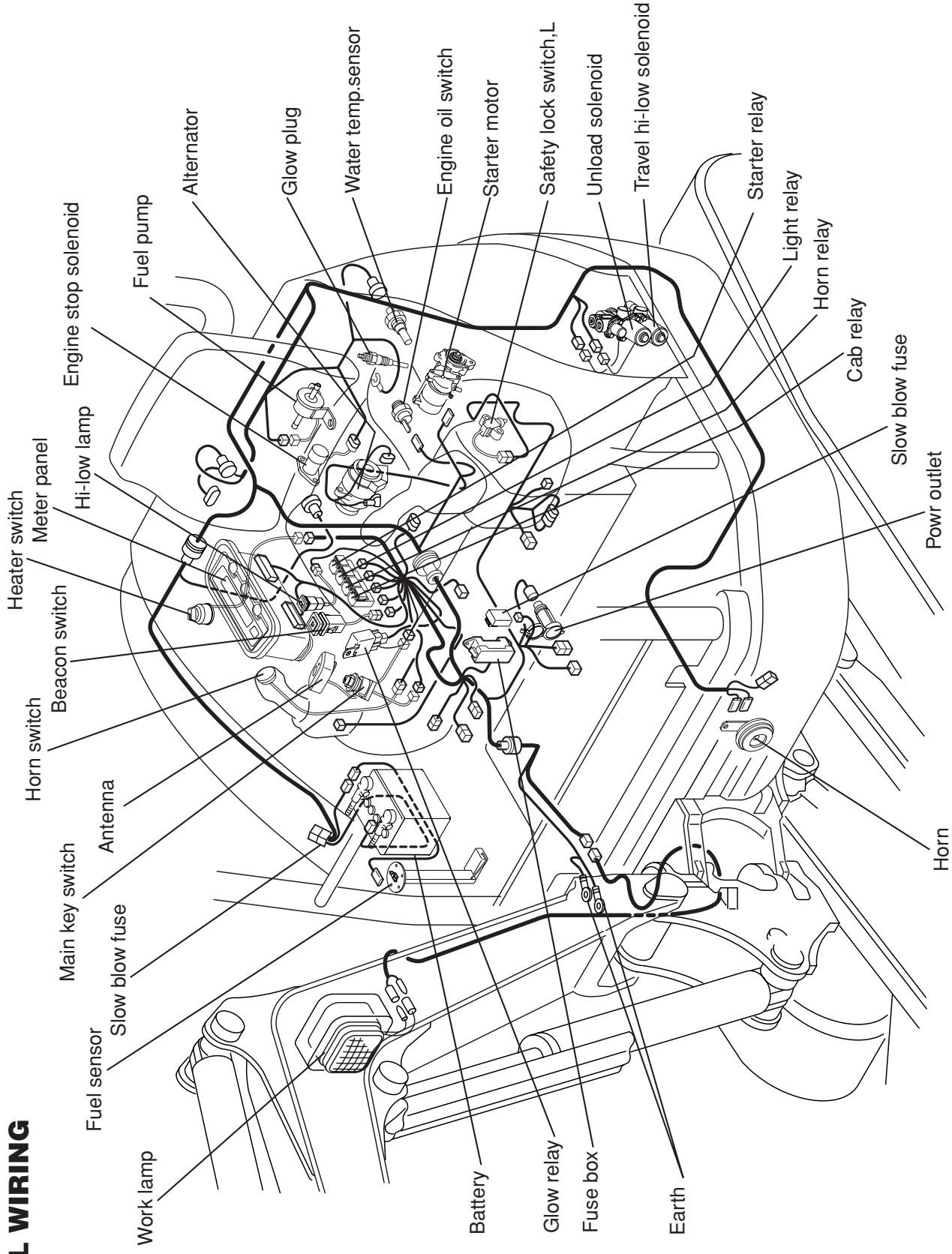
# NUMERICAL INDEX INDEX NUMERIQUE NUMERISCHEN INDEX

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| 33251-8389-0...36...130             |                       |                                  | 67980-8253-0...32...050             |                       |                                  | 68191-7093-0...72...020             |                       |                                  | 68481-7126-0...144...180            |                       |                                  |
| 33649-5401-0...199...040            |                       |                                  | 33...050                            |                       |                                  | 73...020                            |                       |                                  | 68481-7184-0...138...290            |                       |                                  |
| 34070-7115-0...199...070            |                       |                                  | 67980-8258-0...32...090             |                       |                                  | 78...060                            |                       |                                  | 141...190                           |                       |                                  |
| 34070-7118-0...199...080            |                       |                                  | 33...090                            |                       |                                  | 81...020                            |                       |                                  | 144...210                           |                       |                                  |
| 34070-7241-0...202...130            |                       |                                  | 68000-3171-0...156...075            |                       |                                  | 85...020                            |                       |                                  | 68493-4275-0...168...040            |                       |                                  |
| 34150-2939-0...48...230             |                       |                                  | 68000-3172-0...156...070            |                       |                                  | 68191-7137-0...137...150            |                       |                                  | 68493-6765-0...139...150            |                       |                                  |
| 34673-8640-0...199...010            |                       |                                  | 68011-3268-0...94...150             |                       |                                  | 143...090                           |                       |                                  | 141...100                           |                       |                                  |
| 35340-2737-0...7...100              |                       |                                  | 96...090                            |                       |                                  | 144...090                           |                       |                                  | 142...100                           |                       |                                  |
| 49...130                            |                       |                                  | 99...170                            |                       |                                  | 148...090                           |                       |                                  | 146...090                           |                       |                                  |
| 170...030                           |                       |                                  | 102...070                           |                       |                                  | 68191-9716-0...90...210             |                       |                                  | 68493-6767-0...139...160            |                       |                                  |
| 35340-2737-0...170...035            |                       |                                  | 68011-5116-0...48...250             |                       |                                  | 68191-9716-0...93...250             |                       |                                  | 68493-6767-0...141...110            |                       |                                  |
| 35340-2938-0...48...220             |                       |                                  | 68011-6274-0...106...130            |                       |                                  | 68241-2155-0...162...240            |                       |                                  | 142...110                           |                       |                                  |
| 35358-2737-0...64...140             |                       |                                  | 68011-6275-0...106...140            |                       |                                  | 163...240                           |                       |                                  | 146...100                           |                       |                                  |
| 35450-4106-0...41...030             |                       |                                  | 68021-3279-0...95...290             |                       |                                  | 68271-6342-0...127...100            |                       |                                  | 68493-7145-0...58...250             |                       |                                  |
| 36200-7761-0...34...140             |                       |                                  | 96...230                            |                       |                                  | 68311-1335-0...63...090             |                       |                                  | 68499-8374-0...110...060            |                       |                                  |
| 48...270                            |                       |                                  | 99...230                            |                       |                                  | 64...090                            |                       |                                  | 111...070                           |                       |                                  |
| 36200-8272-0...25...040             |                       |                                  | 100...090                           |                       |                                  | 68311-1338-0...63...100             |                       |                                  | 68499-8583-0...90...030             |                       |                                  |
| 36330-8515-0...186...110            |                       |                                  | 101...110                           |                       |                                  | 64...100                            |                       |                                  | 93...030                            |                       |                                  |
| 36919-5567-0...121...050            |                       |                                  | 102...210                           |                       |                                  | 68311-1345-0...56...160             |                       |                                  | 68499-8587-0...90...130             |                       |                                  |
| 37410-4218-0...96...082             |                       |                                  | 68021-8137-0...70...030             |                       |                                  | 68311-1351-0...56...210             |                       |                                  | 93...170                            |                       |                                  |
| 38240-2987-0...171...160            |                       |                                  | 68021-8137-0...71...030             |                       |                                  | 68311-1352-0...56...220             |                       |                                  | 68499-8588-0...90...140             |                       |                                  |
| 38430-2554-0...164...160            |                       |                                  | 68051-6237-0...162...260            |                       |                                  | 68311-4143-0...172...065            |                       |                                  | 93...180                            |                       |                                  |
| 3A111-1733-0...28...150             |                       |                                  | 163...260                           |                       |                                  | 68311-4657-0...191...250            |                       |                                  | 68499-8589-0...90...150             |                       |                                  |
| 3F740-6320-0...37...310             |                       |                                  | 68051-6633-0...150...180            |                       |                                  | 195...180                           |                       |                                  | 93...190                            |                       |                                  |
| 3F760-5400-0...199...030            |                       |                                  | 68051-6634-0...150...180            |                       |                                  | 68311-5354-0...44...160             |                       |                                  | 68499-8592-0...90...180             |                       |                                  |
| 3F760-5418-0...199...130            |                       |                                  | 68051-6743-0...149...160            |                       |                                  | 68311-5726-0...205...230            |                       |                                  | 93...220                            |                       |                                  |
| 3F760-5605-0...171...210            |                       |                                  | 68051-7514-0...137...240            |                       |                                  | 208...230                           |                       |                                  | 68518-7146-0...58...210             |                       |                                  |
| 3G710-7590-0...46...020             |                       |                                  | 143...160                           |                       |                                  | 68311-6213-0...65...150             |                       |                                  | 68541-2161-0...162...233            |                       |                                  |
| 3G710-7591-0...46...010             |                       |                                  | 144...160                           |                       |                                  | 68311-6432-0...104...090            |                       |                                  | 163...233                           |                       |                                  |
| 41233-7155-0...35...070             |                       |                                  | 148...120                           |                       |                                  | 106...160                           |                       |                                  | 68551-5125-0...104...140            |                       |                                  |
| 48100-5154-0...89...100             |                       |                                  | 68111-9214-0...139...240            |                       |                                  | 68311-6432-0...112...120            |                       |                                  | 68591-6323-0...67...280             |                       |                                  |
| 50300-6128-0...97...130             |                       |                                  | 141...140                           |                       |                                  | 113...110                           |                       |                                  | 69...280                            |                       |                                  |
| 51840-2523-0...176...150            |                       |                                  | 142...140                           |                       |                                  | 114...010                           |                       |                                  | 86...050                            |                       |                                  |
| 52300-7517-0...94...110             |                       |                                  | 146...190                           |                       |                                  | 114...110                           |                       |                                  | 68651-4252-0...168...160            |                       |                                  |
| 96...050                            |                       |                                  | 68131-4117-3...42...120             |                       |                                  | 115...070                           |                       |                                  | 68651-7238-0...58...200             |                       |                                  |
| 99...140                            |                       |                                  | 68151-7039-0...75...060             |                       |                                  | 115...110                           |                       |                                  | 58...290                            |                       |                                  |
| 102...020                           |                       |                                  | 77...060                            |                       |                                  | 116...060                           |                       |                                  | 68651-7249-0...73...160             |                       |                                  |
| 52300-7519-0...94...160             |                       |                                  | 79...060                            |                       |                                  | 116...100                           |                       |                                  | 68671-6767-0...170...040            |                       |                                  |
| 96...100                            |                       |                                  | 80...060                            |                       |                                  | 117...010                           |                       |                                  | 68671-7241-0...58...230             |                       |                                  |
| 99...150                            |                       |                                  | 82...060                            |                       |                                  | 117...060                           |                       |                                  | 68701-5112-0...41...020             |                       |                                  |
| 52300-7519-0...102...030            |                       |                                  | 68151-7039-0...83...060             |                       |                                  | 68311-6432-0...117...100            |                       |                                  | 68701-7164-0...149...090            |                       |                                  |
| 53650-4427-0...150...170            |                       |                                  | 84...060                            |                       |                                  | 68311-7239-0...72...110             |                       |                                  | 68701-7165-0...137...160            |                       |                                  |
| 55311-4126-0...28...170             |                       |                                  | 68161-6653-3...155...080            |                       |                                  | 73...110                            |                       |                                  | 143...100                           |                       |                                  |
| 48...240                            |                       |                                  | 68171-2139-0...162...100            |                       |                                  | 78...050                            |                       |                                  | 144...100                           |                       |                                  |
| 97...150                            |                       |                                  | 163...100                           |                       |                                  | 79...140                            |                       |                                  | 148...100                           |                       |                                  |
| 55611-3145-0...101...150            |                       |                                  | 68171-2142-2...162...160            |                       |                                  | 80...140                            |                       |                                  | 149...100                           |                       |                                  |
| 55611-4421-0...205...260            |                       |                                  | 163...160                           |                       |                                  | 81...110                            |                       |                                  | 68701-7174-0...75...050             |                       |                                  |
| 208...260                           |                       |                                  | 68171-7611-0...106...120            |                       |                                  | 82...140                            |                       |                                  | 77...050                            |                       |                                  |
| 58201-2574-0...37...330             |                       |                                  | 68191-6183-0...66...170             |                       |                                  | 83...140                            |                       |                                  | 79...050                            |                       |                                  |
| 39...010                            |                       |                                  | 68...170                            |                       |                                  | 84...140                            |                       |                                  | 80...050                            |                       |                                  |
| 59240-5318-0...186...050            |                       |                                  | 68191-6183-0...118...010            |                       |                                  | 68311-7282-0...107...150            |                       |                                  | 68701-7174-0...82...050             |                       |                                  |
| 66436-6402-0...22...090             |                       |                                  | 68191-6695-2...156...120            |                       |                                  | 68311-8113-0...210...070            |                       |                                  | 83...050                            |                       |                                  |
| 66436-6404-0...22...050             |                       |                                  | 156...160                           |                       |                                  | 68328-5741-0...205...310            |                       |                                  | 84...050                            |                       |                                  |
| 66591-5113-0...188...120            |                       |                                  | 68191-6696-0...156...130            |                       |                                  | 208...310                           |                       |                                  | 68701-7177-0...75...040             |                       |                                  |
| 66711-5442-0...34...040             |                       |                                  | 156...170                           |                       |                                  | 68351-6645-0...150...070            |                       |                                  | 77...040                            |                       |                                  |
| 34...170                            |                       |                                  | 68191-7045-0...72...070             |                       |                                  | 68371-2157-2...162...231            |                       |                                  | 79...040                            |                       |                                  |
| 67401-5429-0...32...140             |                       |                                  | 73...070                            |                       |                                  | 163...231                           |                       |                                  | 80...040                            |                       |                                  |
| 33...140                            |                       |                                  | 78...110                            |                       |                                  | 68391-4236-0...168...020            |                       |                                  | 82...040                            |                       |                                  |
| 67980-5833-0...32...070             |                       |                                  | 81...070                            |                       |                                  | 68481-7126-0...137...260            |                       |                                  | 83...040                            |                       |                                  |
| 33...070                            |                       |                                  | 85...070                            |                       |                                  | 141...160                           |                       |                                  | 84...040                            |                       |                                  |

**NUMERICAL INDEX  
INDEX NUMERIQUE  
NUMERISCHEN INDEX**

| PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. | PART No.<br>REFERENCE<br>BESELL-Nr. | PAGE<br>PAGE<br>SEITE | REF. No.<br>POS. No.<br>BILD-Nr. |
|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------------------|
| 68701-7179-0...                     | 75...                 | 120                              | 68741-7127-0...                     | 142...                | 190                              | 90545-1134-0...                     | 126...                | 060                              |                                     |                       |                                  |
|                                     | 77...                 | 120                              | 68741-7144-0...                     | 146...                | 240                              |                                     | 151...                | 020                              |                                     |                       |                                  |
|                                     | 81...                 | 140                              | 68768-4253-0...                     | 203...                | 040                              | 90585-1199-0...                     | 184...                | 020                              |                                     |                       |                                  |
| 68701-7181-0...                     | 75...                 | 030                              | 68811-9368-0...                     | 143...                | 210                              |                                     | 185...                | 020                              |                                     |                       |                                  |
|                                     | 77...                 | 030                              |                                     | 148...                | 170                              | 99061-9106-0...                     | 200...                | 250                              |                                     |                       |                                  |
|                                     | 79...                 | 030                              |                                     | 149...                | 210                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 80...                 | 030                              | 68811-9420-0...                     | 80...                 | 200                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 82...                 | 030                              | 68811-9429-0...                     | 80...                 | 210                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 83...                 | 030                              | 68817-9343-0...                     | 146...                | 210                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 84...                 | 030                              | 68817-9344-0...                     | 146...                | 230                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68701-7182-0...                     | 75...                 | 100                              | 68861-7012-0...                     | 80...                 | 150                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 76...                 | 050                              | 68861-7033-0...                     | 80...                 | 160                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 77...                 | 100                              | 68861-7034-0...                     | 80...                 | 170                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 79...                 | 100                              | 68861-7035-0...                     | 80...                 | 180                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 80...                 | 100                              | 68861-7036-0...                     | 80...                 | 190                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 82...                 | 100                              | 68861-9336-0...                     | 139...                | 260                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 83...                 | 100                              |                                     | 142...                | 160                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 84...                 | 100                              | 68861-9337-0...                     | 140...                | 280                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68701-7183-0...                     | 75...                 | 090                              |                                     | 142...                | 180                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 77...                 | 090                              | 68871-9324-0...                     | 138...                | 280                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68701-7183-0...                     | 79...                 | 090                              | 68871-9324-0...                     | 141...                | 180                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 80...                 | 090                              |                                     | 144...                | 200                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 82...                 | 090                              | 68881-3493-0...                     | 66...                 | 050                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 83...                 | 090                              |                                     | 68...                 | 050                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 84...                 | 090                              |                                     | 118...                | 020                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68709-5725-0...                     | 205...                | 220                              | 69181-5132-0...                     | 36...                 | 102                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 207...                | 220                              | 69198-5722-0...                     | 204...                | 140                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68721-6685-0...                     | 156...                | 180                              |                                     | 207...                | 140                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68721-6697-0...                     | 150...                | 180                              | 69198-5724-0...                     | 204...                | 060                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68721-6739-0...                     | 119...                | 010                              |                                     | 207...                | 060                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68721-6748-0...                     | 119...                | 020                              | 69198-5739-0...                     | 204...                | 170                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 170...                | 050                              |                                     | 207...                | 170                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68728-7615-0...                     | 112...                | 040                              | 69198-5784-0...                     | 204...                | 150                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 113...                | 030                              |                                     | 207...                | 150                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 113...                | 090                              | 69198-5830-2...                     | 32...                 | 010                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 113...                | 130                              |                                     | 33...                 | 010                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 115...                | 040                              | 69198-5830-5...                     | 32...                 | 010                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 116...                | 030                              |                                     | 33...                 | 010                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 116...                | 080                              | 69198-5831-2...                     | 32...                 | 020                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 116...                | 120                              |                                     | 33...                 | 020                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68728-7615-0...                     | 123...                | 060                              | 69198-5831-3...                     | 32...                 | 020                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 124...                | 060                              |                                     | 33...                 | 020                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 125...                | 030                              | 69254-7849-0...                     | 123...                | 040                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-2142-0...                     | 162...                | 170                              |                                     | 124...                | 040                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 163...                | 170                              | 69481-1119-0...                     | 130...                | 310                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-6536-0...                     | 94...                 | 020                              |                                     | 211...                | 030                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 96...                 | 020                              | 69481-4126-0...                     | 214...                | 070                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-6543-0...                     | 94...                 | 030                              | 69738-9234-0...                     | 127...                | 060                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-6656-0...                     | 150...                | 040                              | 69748-6365-0...                     | 132...                | 060                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-6692-0...                     | 151...                | 060                              | 6A100-8253-0...                     | 32...                 | 040                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-6692-0...                     | 151...                | 110                              | 6A100-8253-0...                     | 33...                 | 040                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 153...                | 030                              | 6A100-8257-0...                     | 32...                 | 080                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 154...                | 030                              |                                     | 33...                 | 080                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 158...                | 090                              | 6C040-5858-0...                     | 27...                 | 090                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 158...                | 130                              | 6C040-5872-0...                     | 28...                 | 060                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 159...                | 140                              | 6C060-9941-0...                     | 32...                 | 100                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 159...                | 180                              |                                     | 33...                 | 100                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-7056-0...                     | 73...                 | 280                              | 71585-1119-0...                     | 183...                | 040                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
|                                     | 80...                 | 220                              |                                     | 183...                | 110                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |
| 68741-7127-0...                     | 140...                | 290                              | 90407-1121-0...                     | 202...                | 110                              |                                     |                       |                                  |                                     |                       |                                  |

# ELECTRICAL WIRING



| PIES No.  |             | KSA0000128                    |                                |
|-----------|-------------|-------------------------------|--------------------------------|
| BLOCK No. | LINE<br>No. | A                             | B                              |
| 01        | 01          | 1G872-00000<br>D1105-E2-BH-12 | 1G873-00000<br>D1105-E2-BH-13  |
| 02        | 01          | RB448-00100<br>U20-3SEUHGSP   | RB548-00100<br>U25-3SEUHGSP    |
|           | 02          | RB448-03100<br>U20-3SEUHGSPD  | RB548-30100<br>U25-3SEUHGSLASP |
|           | 03          | RB449-00100<br>U20-3SEUGSP    | RB549-00100<br>U25-3SEUGSP     |
|           | 04          | RB449-03100<br>U20-3SEUGSPD   | RB549-30100<br>U25-3SEUGSLASP  |

# KUBOTA

## THE BASIC NECESSITIES GIANT

"Technology for the Needs of Tomorrow" is the ambition of everyone at Kubota. Through research and the development of new products for agriculture, industry, construction, and many other areas of modern life, we at Kubota hope to realize this goal.

## GEANT DES NECESSITES FONDAMENTALES

"La Technologie pour les Besoins de Demain" est l'ambition de chacun CHEZ KUBOTA. A travers la recherche et le développement de nouveaux produits pour l'Agriculture, l'Industrie, la Construction et plusieurs autres domaines de la vie moderne, Nous KUBOTA, espérons atteindre ce but.

## GIGANT DER FUNDAMENTALEN NOTWENDIGKEITEN

"Technologie für die Welt von Morgen"

Wir bei KUBOTA arbeiten ständig an diesem Ziel durch Forschung und Entwicklung neuer Produkte für den Agrarsektor, die Industrie, die Bauwirtschaft und viele andere Bereiche unserer modernen Zeit. Die Ziellinie verschiebt sich ständig, aber wir kommen ihr näher.

PRINTED in JAPAN  
IMPRIME Au JAPON  
DRUCK JAPAN